

SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK – BANQUE NATIONALE SUISSE

Volkswirtschaftliche und Statistische Abteilung – Service d'études et de statistique

Monatsbericht

Bulletin mensuel

50. Jahrgang – 50^e année

No. **6**

Juni 1975 Juin

Die Monatsberichte der Schweiz. Nationalbank können bei der Orell Füssli Graphische Betriebe AG, 8036 Zürich 3, für Fr. 30.- im Jahr abonniert werden. Postcheck 80-640. – On peut s'abonner au Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse auprès d'Orell Füssli Arts Graphiques S.A. 8036 Zurich 3. Le prix de l'abonnement annuel est fixé à fr. 30.-. Compte de chèques postaux 80-640.

Entwicklungen und Tendenzen in der schweizerischen Geldwirtschaft

Von Mitte Mai bis Mitte Juni

Zur Politik der Nationalbank

Mit Rücksicht auf die allgemeine Konjunkturlage sowie insbesondere auch aufgrund wechselkurspolitischer Überlegungen hat die Nationalbank in der Berichtszeit das Bankensystem mit zusätzlichen Mitteln alimentiert. Die Mittelfreigabe hält sich weiterhin im Rahmen der zu Jahresbeginn bekannt gegebenen geldmengenpolitischen Zielsetzungen.

Die weitere Eindämmung der nach wie vor vorhandenen Inflationsimpulse behält ihre Dringlichkeit. Denn in der gegenwärtigen weltwirtschaftlichen Situation bildet die Fähigkeit, die Inflationsrate in der Schweiz unter diejenige des Auslandes zu bringen, eine entscheidende Voraussetzung für die Verbesserung der internationalen Wettbewerbslage unserer Wirtschaft. Bei einer allzu expansiven Geldmengenerweiterung besteht sodann die Gefahr, daß bei einem rasch einsetzenden neuen Konjunkturaufschwung der Liquiditätsüberhang nicht rechtzeitig wieder abgeschöpft werden kann und eine neuere inflatorische Kreditexpansion auslöst.

Die Notenbank bleibt deshalb bestrebt, den Markt in einem Maße mit Mitteln versorgt zu halten, das zur Abwicklung der laufenden Transaktionen gerade ausreicht, ohne eine Liquiditätsverknappung auszulösen, welche auf den Wechselkurs des Frankens einen stärkeren Druck ausübt. Im weiteren hat sie sich bemüht, den Branchen, die vom Konjunkturrückgang und der Wechselkursentwicklung besonders stark betroffen sind, die Anpassung an die veränderten Verhältnisse durch einige gezielte Vorkehren zu erleichtern.

Es liegt indessen auf der Hand, daß solche Hilfeleistungen nur im Rahmen ihrer gesetzlichen Kompetenzen möglich sind und der Wirtschaft die erforderlich gewordenen Umstellungen und Anpassungen keinesfalls ersparen können.

Die getroffenen Maßnahmen

Aus der dargelegten Konzeption erklären sich die gegen Ende Mai getroffenen Verflüssigungsmaßnahmen. Die Mindestguthaben auf ausländischen Verbindlichkeiten, die bereits im April reduziert worden waren, wurden um weitere rund 430 Mio Franken herabgesetzt. Außerdem wurden um die Monatswende rund 150 Mio Franken aus den wegen früherer Überschreitungen der zulässigen Kreditzuwachsrate blockierten Depots frei. Anderseits wird gegen Ende Juni die letzte Rate der sanktionspflichtigen Überziehungen per Ende Juli 1974 noch eingefordert werden. Dem Markt werden indessen über das Semesterende ausreichende kurzfristige Fazilitäten zur Verfügung gestellt werden, um die reibungs-

lose Abwicklung der Zahlungsmittelbedürfnisse zu gewährleisten. Gegen Ende September werden im übrigen alle bis dahin noch im Zusammenhang mit der Kreditzuwachsbegrenzung blockierten Gelder frei werden.

Die zur Kurspflege am Devisenmarkt vorgenommenen Interventionen erreichten seit Jahresanfang bis Ende Mai den Gegenwert von annähernd 4 Mrd Franken. Dank Devisenabgängen im Zusammenhang mit der Konversionspflicht für Kapitalexporte ist indessen der Devisenbestand der Nationalbank in dieser Zeitspanne praktisch unverändert geblieben. Zu berücksichtigen ist allerdings, daß gleichzeitig den Banken zur Verfügung gestellte Swap-Fazilitäten in Höhe von annähernd 1,6 Mrd Franken aufgelöst worden sind. Im ganzen haben die Devisenmarktoperationen der Notenbank während der letzten rund fünf Monate also keine Erhöhung des Inflationspotentials zur Folge gehabt.

Ergänzend zu der im letzten Monatsbericht erläuterten und am 1. Mai wirksam gewordenen Vereinbarung zwischen Noteninstitut und Banken zur Milderung von Liquiditätsschwierigkeiten in der Exportwirtschaft ist am 1. Juni eine weitere, vorläufig auf zwei Jahre befristete Übereinkunft über die Erleichterung von langfristigen Exportfinanzierungen in Beträgen von mindestens 30 Mio Franken und mit Laufzeiten von wenigstens drei Jahren in Kraft getreten. Danach erteilt die Nationalbank Rediskontzusagen zu den im jeweiligen Kreditvertrag vorgesehenen Bedingungen für notenbankfähige Wechsel. Die Banken ihrerseits verzichten auf die bisher in solchen Verträgen enthaltene Zinsanpassungsklausel im Falle einer Refinanzierung auf dem Euromarkt, die zu einer Verteuerung der Exportkredite zu führen neigte.

Angesichts der anhaltend guten Aufnahmefähigkeit des Kapitalmarktes verzichtete die Nationalbank für das 3. Quartal des laufenden Jahres wiederum auf die Festlegung eines Plafonds für inländische Anleihen. Aus technischen Gründen wurde die Zahl der Emissionen auf 36 begrenzt mit einem Emissionsvolumen von 1,5 Mrd Franken.

Liquiditätshilfe für den Geldmarkt

Über weite Strecken des Monats Mai war der Geldmarkt mit Liquidität verhältnismäßig knapp versorgt. In der letzten Maiwoche lagen die Giroguthaben der Wirtschaft bei der Nationalbank (Tab. 1) durchwegs leicht unter der Marke von 5 Mrd Franken. Da der Markt für die während des Monats abzuwickelnden laufenden Transaktionen Girogelder in Höhe von etwa 5½ Mrd Franken für notwendig erachtet, sorgte die Nationalbank gegen Monatsende durch die erwähnten Freigaben von bisher bei ihr blockierten Geldern für eine spürbare Auflockerung der Liquiditätsversorgung.

Gleichwohl beanspruchten die Banken am Maiultimo die Überbrückungshilfe der Notenbank mit rund 880 Mio Franken in einem verhältnismäßig hohen Ausmaß. Besonderswert ist dabei, daß auch das Instrument der vorübergehenden Mobilisierung von Sterilisierungskriptionen benutzt wurde, was an zwischen den Spitzenterminen liegenden Monatsenden bisher nicht üblich war. Auch wurden Dreimonats-Swaps, die den führenden drei Großbanken offeriert worden waren, im Gegenwert von rund 220 Mio Franken in Anspruch genommen.

Nach der Rückzahlung der Ultimohilfe fühlte sich der Markt im Juni weniger beengt. Zusammen mit der Senkung der offiziellen Bankrate gestattete dies eine Reduktion der wichtigsten Debitorensätze um $\frac{1}{4}\%$ mit Wirkung ab 1. Juli. Zu dieser Entwicklung dürfte nicht zuletzt auch beigetragen haben, daß der Markt zur reibungslosen Abwicklung des Semesterendes, das immer hohe Liquiditätsanforderungen stellt, mit einer ausreichenden Hilfe der Notenbank, allerdings kurzfristiger Natur, rechnet.

Verglichen mit 5 393 Mio Franken zu Mitte April betrugen die Marktmittel Mitte Juni 6 548 Mio Franken, in denen Dreimonats-Swaps von 223 Mio Franken enthalten waren.

Am Devisenmarkt (Tab.11) führte die am 20. Mai wirksam gewordene Senkung des Diskontsatzes der Nationalbank, die nicht zuletzt der Aufrechterhaltung eines angemessenen Zinsgefälles zu fremden Plätzen diente, zu einer merklichen Erholung der Dollarnotiz, die zuvor erstmals seit März wieder unter 2,50 Franken gefallen war. Da aber sowohl die USA wie die Bundesrepublik Deutschland gleichartige Vorkehren trafen, war die Verbesserung von kurzer Dauer. Auch die später dem Markt geleistete Liquiditätshilfe führte nur vorübergehend zu einer Abschwächung des Frankenkurses, obwohl die Nationalbank weiterhin durch Interventionen am Devisenmarkt unter Einsatz zeitweilig erheblicher Beträge Kurspflege betrieb. Die mit den Exporten nach den 15 wichtigsten Handelspartnern gewichtete Frankenauflistung (5. Mai 1971 = 0), die Mitte Mai 40% betragen hatte, belief sich vier Wochen später auf 39,2%.

Gutes Klima am Kapitalmarkt

Die im Verlauf der Berichtsperiode erfolgte Auflöckerung am Geldmarkt sowie die inzwischen erfüllten Erwartungen hinsichtlich einer Senkung der kurzfristigen Zinssätze – $\frac{1}{4}\%$ für Festgelder von 3-11 Monaten – haben zu weiteren Überleitungen von Mitteln in den langfristigen Bereich der Geldwirtschaft geführt. Besonders am Obligationenmarkt hat sich das Klima dadurch sichtbar verbessert. Alle Neuemissionen sind überzeichnet worden und notierten an der Vorbörse leicht über den

Ausgabepreisen. Der Markt der bereits kotierten Anleihen bewegte sich zwar in ruhigen Bahnen, doch war die Tendenz im ganzen ebenfalls freundlich. Die durchschnittliche Rendite der Bundesobligationen (Tab.21) ermäßigte sich in der Berichtsperiode von 6,84% auf 6,60%.

Das gute Marktklima kam auch der Eidgenossenschaft zugute, die in der ersten Junihälfte eine in zwei gleiche Tranchen aufgeteilte Emission von insgesamt 500 Mio Franken an den Markt brachte, von der vier Fünftel Konversionszwecken dienten. Die erste Tranche läuft längstens 14 Jahre und ist zu $7\frac{1}{4}\%$ verzinslich bei einem Emissionskurs von 99%. Die zweite Tranche hat eine Laufzeit von 8 Jahren bei einem Zinssatz von 7%.

Bei der Beurteilung der Marktsituation fällt es allerdings auf, daß die Anleger sehr selektiv vorgehen und Anleihen erster Adressen, die in der Berichtszeit den Hauptcharakter der Begebungen ausmachten, deutlich bevorzugen. Emissionen von Schuldern, die nach Bonität, Bekanntheitsgrad und Beliebtheit tiefer eingestuft werden, hatten zeitweise auch dann Mühe, wenn sie ihrer Klasse entsprechend höhere Renditen offerierten.

Im Gegensatz zum Markt der festverzinslichen Papiere, der durch Neuemissionen in erheblichen Maße belastet worden ist (Tab.34), hat die Häufung von Kapitalerhöhungen im Ausmaß von insgesamt rund 500 Mio Franken an den Aktienbörsen den vorangegangenen Höhenflug nach Mitte Mai nicht nur gestoppt, sondern eine merkliche Abschwächung ausgelöst. Nach der Abwicklung des umfangreichen Anrechtshandels bekannten die Börsen wieder eine erhöhte Widerstandskraft. Dennoch besteht derzeit der Eindruck, daß die starken Kurseinbrüche des letzten Jahres nun im allgemeinen als korrigiert gelten und die Aktienmärkte wieder vermehrt die fundamentalen wirtschaftlichen Gegebenheiten sowie die Aussichten der einzelnen Gesellschaften berücksichtigen. Die Selektivität des Marktgescbehens ist deshalb recht ausgeprägt. Ihr ist es in erster Linie zu verdanken, daß sich der Aktienindex der Nationalbank (Tab.22), der Mitte Mai mit 136,3 Punkten ermittelt worden war, Mitte Juni auf 131,3 Punkte stellte.

Beschleunigter Zuwachs der Baukredite

Nachdem sich bereits im März bei den neu bewilligten Baukrediten von 60 Banken (Tab.41), auf die rund neun Zehntel dieses Geschäftes entfallen, erstmals seit Mitte vorigen Jahres eine leichte Zunahme um 5% ergeben hatte, nahmen diese Kredite im April um rund 155 Mio Franken oder um beachtliche 45% im Vorjahresvergleich zu. Die in den ersten beiden Monaten dieses Jahres verzeichneten Rückgänge sind damit bis Ende April bis auf rund 50 Mio Franken oder rund 3% ausgeglichen worden.

Evolutions et tendances des marchés monétaire et financier suisses

De la mi-mai à la mi-juin

Politique de la Banque nationale

Eu égard à la situation conjoncturelle et à des considérations relevant de la politique de change, la Banque nationale a mis des liquidités supplémentaires à la disposition du système bancaire au cours de la période examinée. La libération de fonds s'est inscrite dans le cadre des objectifs de la politique relative à la masse monétaire formulés au début de l'année.

L'atténuation des poussées inflationnistes toujours présentes conserve un caractère urgent. En effet, ramener le taux d'inflation de la Suisse à un niveau inférieur à ceux de l'étranger représente, dans la situation économique mondiale actuelle, une condition décisive pour une amélioration de la position concurrentielle de notre économie. Une expansion trop forte de la masse monétaire implique le danger de ne pas pouvoir réduire à temps l'excès de liquidités, dans le cas où un essor de la conjoncture intervient rapidement, et de déclencher un nouvel accroissement inflationniste des crédits.

C'est pourquoi, l'institut d'émission s'efforce comme auparavant de maintenir l'approvisionnement du marché en liquidités à un niveau qui soit juste suffisant pour le déroulement des transactions courantes et permette d'éviter une raréfaction des liquidités qui exercerait une plus forte pression à la hausse sur le cours du franc. Il a été en outre préoccupé par l'adaptation des secteurs particulièrement touchés par le recul de la conjoncture et l'évolution des cours de change et il a pris différentes dispositions en vue de l'alléger.

Il est évident toutefois que de tels concours sont possibles dans le cadre des compétences légales de la Banque nationale seulement et ne peuvent nullement dispenser l'économie de procéder aux ajustements et aux réadaptations devenues nécessaires.

Nouvelles mesures

Les mesures prises vers la fin du mois de mai en vue d'augmenter l'approvisionnement du marché en liquidités s'expliquent par les considérations exposées ci-dessus. Les avoirs minimaux prélevés sur les engagements envers l'étranger, qui avaient déjà été l'objet d'une diminution en avril, ont été réduits d'environ 430 millions de francs. En outre, une partie de 150 millions de francs environ des montants bloqués ensuite des dépassements antérieurs des états autorisés de crédit a été libérée en fin de mois. Par ailleurs, la dernière tranche des dépassements à fin juillet 1974 qui sont soumis aux sanctions sera exigée vers la fin du mois de juin. Toutefois, pour l'échéance semestrielle, une aide temporaire suffisante sera mise à la disposition du marché afin d'assurer le bon déroulement du trafic des paiements. Tous les fonds bloqués en raison de la limitation des

crédits seront libérés durant les derniers jours du mois de septembre.

Les interventions effectuées depuis le début de l'année sur le marché des changes afin d'atténuer les fluctuations des cours atteignaient la contre-valeur de près de 4 milliards de francs à fin mai. Cependant, les réserves de devises de la Banque nationale sont restées quasiment inchangées durant cette période, à la suite des cessions de devises liées à la conversion obligatoire à laquelle les exportations de capitaux sont soumises. Il convient toutefois de tenir compte du fait que des swaps passés avec les banques pour un montant de près de 1,6 milliard de francs ont été dénoués pendant la période. Au total, les opérations réalisées par l'institut d'émission sur le marché des changes durant les quelques cinq derniers mois n'ont donc pas provoqué une augmentation du potentiel inflationniste.

La convention que la Banque nationale et les banques ont conclue en vue d'atténuer les difficultés de trésorerie des industries d'exportation et qui est entrée en vigueur le 1er mai (cf. Bulletin mensuel de mai) a été complétée par un accord destiné à faciliter le financement à long terme des exportations (crédits de 30 millions de francs au moins dont la durée n'est pas inférieure à trois ans). En vertu de cet accord, qui porte effet depuis le 1er juin pour une période limitée provisoirement à deux ans, la Banque nationale accorde une promesse de réescompter, aux conditions prévues dans les contrats de crédit respectifs, des effets qu'elle est autorisée à accepter. De leur côté, les banques renoncent à la clause contenue auparavant dans ces contrats, qui leur permettait d'adapter les taux d'intérêt en cas de refinancement sur l'euromarché. Cette clause tendait à hausser le coût des crédits à l'exportation.

La capacité d'absorption du marché des capitaux restant élevée, la Banque nationale a renoncé à fixer un plafond pour les émissions d'emprunts suisses au troisième trimestre. Pour des motifs techniques, le nombre des émissions a été limité à 36, ce qui correspond à un montant de 1,5 milliard de francs.

Apports de liquidités sur le marché monétaire

En mai, le marché de l'argent a été relativement serré durant de longues périodes. Au cours de la dernière semaine de ce mois, les avoirs de l'économie en comptes de virements à la Banque nationale (tableau 1) se sont inscrits continuellement à un niveau légèrement inférieur à 5 milliards de francs. Attendu que le marché estime nécessaire de disposer de quelque 5,5 milliards de francs en comptes de virements pour les transactions courantes effectuées pendant le mois, la Banque nationale a eu soin de détendre le marché par les libérations de fonds qui ont déjà été mentionnées.

Néanmoins, pour l'échéance de mai, les banques ont recouru à l'aide temporaire de l'institut d'émission dans une mesure relativement forte à savoir jusqu'à concurrence de 880 millions de francs en chiffre rond. Des descriptions de stérilisation ont été mises temporairement en pension, ce qui n'est pas habituel pour une échéance qui ne figure pas parmi les plus importantes. Les trois grandes banques ont également eu recours, jusqu'à concurrence de 220 millions de francs environ, aux swaps à trois mois qui leur avaient été offerts.

Le marché s'est senti moins serré, en juin, après le remboursement de l'aide accordée en vue de l'échéance. Cette détente et la baisse des taux d'intérêt officiels ont permis une réduction de $\frac{1}{4}\%$, dès le 1er juillet, des plus importants taux débiteurs. Cette évolution devrait avoir été également favorisée par le fait que le marché attend de l'institut d'émission une aide à court terme suffisante pour l'échéance semestrielle qui demande toujours un niveau élevé de liquidités.

Les liquidités du marché s'inscrivaient à 5 393 millions de francs à la mi-avril et à 6 548 millions à la mi-juin. Ce dernier montant comprenait des swaps à trois mois pour 223 millions de francs.

Entrée en vigueur le 20 mai, la réduction du taux de l'escompte de la Banque nationale, qui visait notamment à maintenir un écart adéquat entre les taux d'intérêt suisses et étrangers, a entraîné sur le marché des changes (tableau 11) un redressement sensible du dollar dont le cours était retombé au-dessous de 2,50 francs pour la première fois depuis le mois de mars. L'amélioration a été cependant de courte durée, étant donné que des mesures semblables ont été prises aux Etats-Unis et en République fédérale d'Allemagne. Les liquidités mises peu après à la disposition du marché ont aussi provoqué un affaiblissement du cours du franc. Ce recul a été également temporaire, bien que la Banque nationale ait poursuivi ses interventions sur le marché de changes et repris plusieurs fois d'importants montants. L'appréciation du franc mesurée en fonction des exportations vers nos 15 principaux partenaires commerciaux (5 mai 1971=0) se chiffrait à 39,2% à la mi-juin, contre 40% quatre semaines auparavant.

Climat favorable sur le marché des capitaux

La détente intervenue durant la période examinée sur le marché monétaire et l'attente d'une réduction des taux à court terme – entre temps, les taux des dépôts à terme fixe de 3 à 11 mois ont été abaissés de $\frac{1}{2}\%$ – ont entraîné de nouveaux transferts de fonds vers le secteur du long terme. Ainsi, le climat du marché des obligations s'est particulièrement amélioré. Les souscriptions à tous les nouveaux emprunts ont dépassé les montants offerts et les premiers cours avant bourse se sont inscrits légèrement au-dessus des prix d'émission. Une tendance favorable a caractérisé également les emprunts déjà

côtés en bourse qui n'ont pas été marqués par des événements particuliers. Le rendement moyen des obligations de la Confédération (tableau 21) a diminué de 6,84% à 6,60% durant la période examinée.

Le climat du marché a été favorable à la Confédération qui a placé un emprunt de 500 millions de francs, divisé en deux tranches égales et destiné à raison des quatre cinquièmes à une conversion. La première tranche dont la durée maximale est de 14 ans a été offerte à un prix d'émission de 99%, avec un taux d'intérêt de $7\frac{1}{4}\%$. La seconde tranche a une durée de 8 ans et un taux d'intérêt de 7%.

Le marché a été caractérisé toutefois par le comportement sélectif des investisseurs et par le fait que les emprunts de premier ordre, qui ont formé l'essentiel des émissions de la période examinée, sont distinctement préférés. Les emprunts qui, en fonction de degrés de solvabilité et de popularité des débiteurs n'appartiennent pas à la première catégorie ont eu parfois des difficultés, même lorsque leur rendement était conforme à celui de la catégorie dans laquelle ils sont classés.

Contrairement au marché des obligations qui a été fortement sollicité par de nouvelles émissions (tableau 34), les bourses des actions ont été influencées par les augmentations de capital dont le volume a atteint 500 millions de francs en chiffre rond. En effet, après la mi-mai, la hausse des cours a été interrompue et une baisse sensible est même intervenue. Les bourses ont retrouvé une résistance élevée, une fois les nombreux droits de souscription exercés. Cependant, il semble actuellement que les fortes pertes de cours de l'année dernière soient considérées comme corrigées et que les marchés des actions tiennent compte d'une manière accrue de nouveau des données économiques fondamentales ainsi que des perspectives de chaque société. C'est pourquoi, la demande sélective est accusée. Dans une large mesure, elle a contribué au fait que l'indice des actions calculé par la Banque nationale s'est inscrit à 131,3 points à la mi-juin, contre 136,3 points à la mi-mai (tableau 22).

Renforcement de l'augmentation des crédits de construction

Après la légère augmentation de 5% qui, pour la première fois depuis le milieu de l'année 1974, a été observée en mars dans les crédits de construction nouvellement accordés par 60 banques auxquelles reviennent les neuf dixièmes de ces avances (tableau 41), le volume du mois d'avril est d'environ 155 millions de francs, ou de 45%, supérieur à celui du même mois de l'année précédente. Le recul enregistré les deux premiers mois de l'année a été ainsi presque entièrement compensé, puisque le volume des quatre premiers mois est de 50 millions de francs en chiffre rond, ou de 3% environ, inférieur à celui de la période correspondante de 1974.

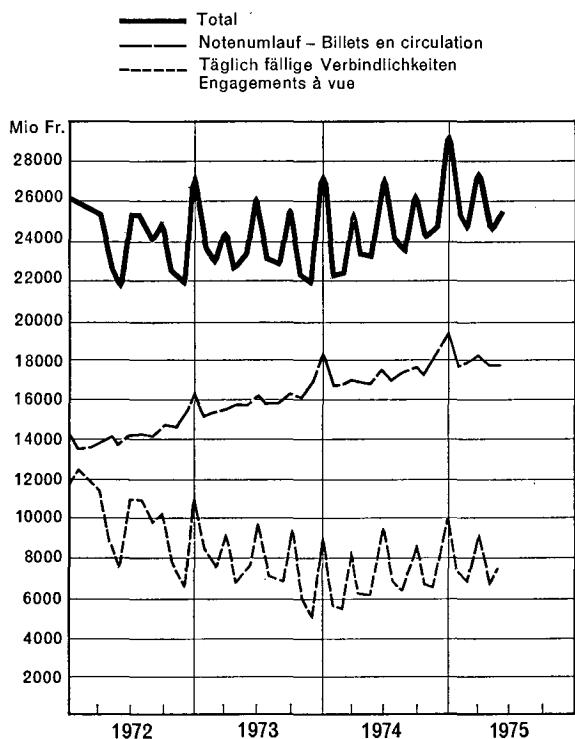
Systematische Übersicht - Table systématique des matières

Abschnitte	Tabellen Tableaux	Divisions
Schweizerische Nationalbank Ausweise, Währungsreserven, Kreditbeanspruchung, Notenumlauf, Täglich fällige Verbindlichkeiten, Ausländische Schatzanweisungen in sFr.	1-8	Banque nationale suisse Situations, réserves monétaires, crédits accordés, billets, engagements à vue, bons du Trésor étrangers en fr.s.
Devisen- und Goldmarkt Paritäten, Devisenkurse, Notenkurse, Goldpreise	9-14	Marché des devises et de l'or Parités, cours des devises, cours des billets, prix de l'or
Geldmarkt Geldmarktsätze, Diskont- und Lombardsätze	15-18	Marché monétaire Taux du marché monétaire, taux d'escompte et pour avances sur nantissement
Kapitalmarkt Zinssätze von Kassennobligationen, Spareinlagen und Hypotheken, Obligationen- und Aktienindizes, Renditen, Obligationenkurse, Emissionen und Rückzahlungen, Pfandbriefe, Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung	19-37	Marché des capitaux Taux d'intérêt de bons de caisse, de dépôts d'épargne et d'hypothèques, indices des obligations et des actions, rendements, cours d'obligations, émissions et remboursements, lettres de gage, placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants
Banken Zwischenbilanzen, Inländische Kreditattivitàkeit, Baukredite, Quartalsbilanzen der Großbanken, Anlagefonds	38-43	Banques Bilans intermédiaires, crédits en Suisse, crédits de construction, bilans trimestriels des grandes banques, Fonds de placements
Börse	44-46	Bourse
Zahlungsverkehr Geldmenge, Giroverkehr, Wertschriften-Clearing, Postcheckverkehr, Abrechnungsverkehr	47-52	Trafic des paiements Masse monétaire, virements, clearing des titres, trafic des chèques postaux, compensations
Öffentliche Finanzen Bund, Kantone, Städte, Betriebsergebnisse der SBB und PTT	53-61	Finances publiques Confédération, cantons, villes, résultats d'exploitation des CFF et PTT
Außenhandel Einfuhr, Ausfuhr, Handelsbilanz, Preis- und Mengenindizes	62-71	Commerce extérieur Importation, exportation, balance commerciale, indices des prix et des quantités
Ertragsbilanz, Gebundener Zahlungsverkehr ...	72-74	Balance des revenus, service réglementé des paiements
Preise Großhandel, Konsumentenpreise, Landwirtschaftliche Preise, Weltmarktpreise, Preisindizes	75-88	Prix Commerce de gros, prix à la consommation, prix agricoles, marchés mondiaux, indices des prix
Löhne.....	89-91	Salaires
Brutto-Sozialprodukt	92-93	Produit national brut
Produktion Industrielle Produktion, Bauinvestitionen, Bautätigkeit, Landwirtschaftliche Produktion, Elektrizität	94-98	Production Production Industrielle, Investissements en constructions, industrie du bâtiment, production agricole, électricité
Beschäftigung, Arbeitsmarkt	99-102	Activité industrielle, marché du travail
Handel, Verkehr Kleinhandelsumsätze, Transportmengen SBB, Rhelnhäfen, Verkehrsleistungen PTT, Fremdenverkehr	103-107	Commerce, transports Chiffre d'affaires, quantités transportées des CFF, ports de Bâle, trafic de l'entreprise des PTT, tourisme
Ausländische Notenbanken, Internationale Institutionen Notenbankausweise, BIZ, Internationale Bank für Wiederaufbau, Internationaler Währungsfonds	108-111	Banques d'émission étrangères, Institutions internationales Situations des banques centrales, BRI, Banque Internationale pour la Reconstruction, Fonds monétaire International
Währungsreserven und Geldumlauf im Ausland Währungsreserven, Geldversorgung	112-116	Réserves monétaires et circulation monétaire à l'étranger Réserves monétaires, masse monétaire
Stichwortverzeichnis	Selten-Pages 99-100	Index alphabétique

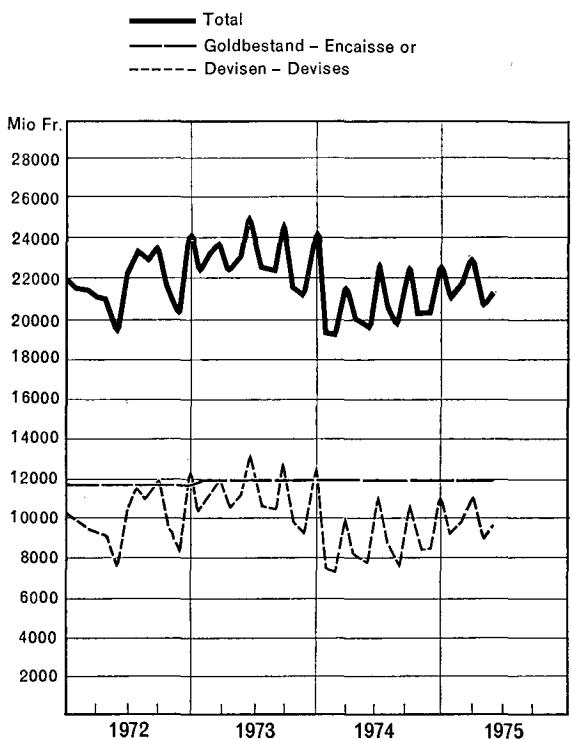
SCHWEIZERISCHE WIRTSCHAFTSKURVEN

Schweizerische Nationalbank – Banque Nationale Suisse

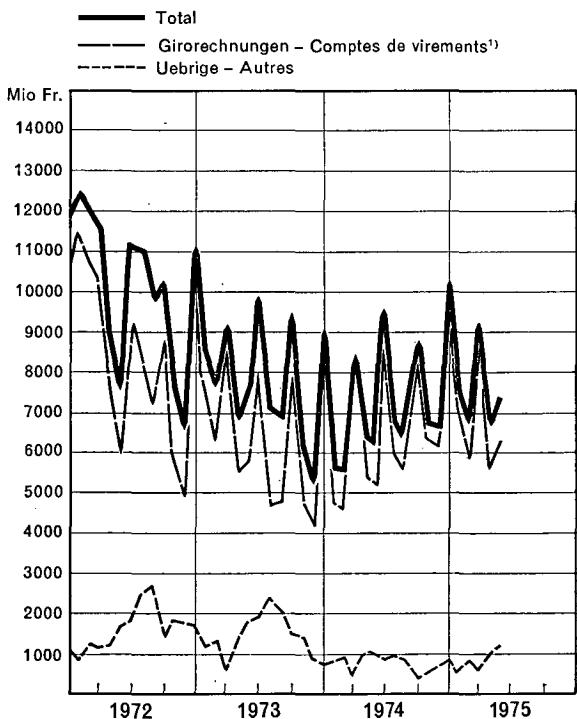
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten
Billets en circulation et engagements à vue



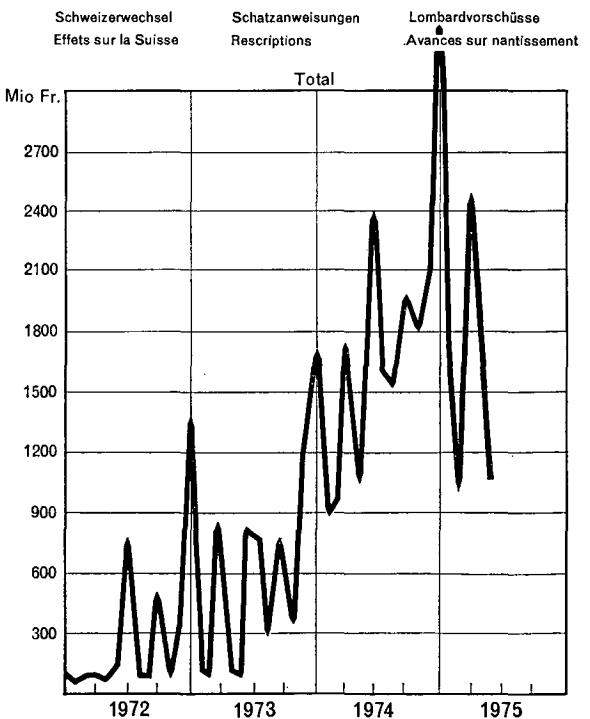
Währungsreserven – Réserves monétaires



Täglich fällige Verbindlichkeiten – Engagements à vue



Kreditbeanspruchung – Crédits accordés

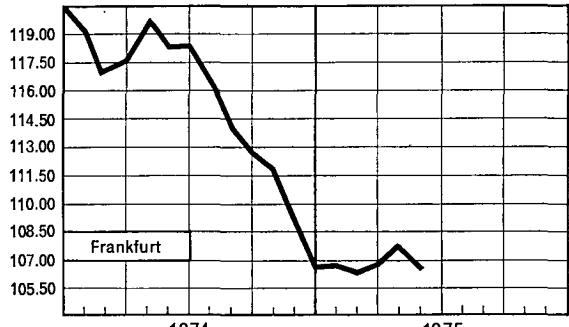
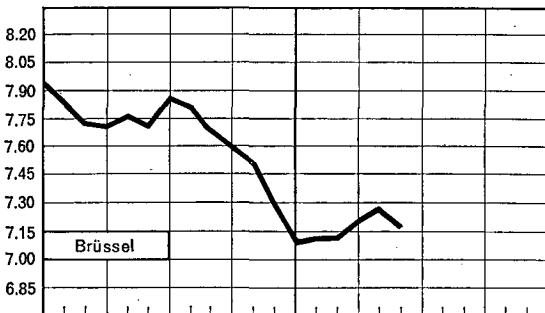
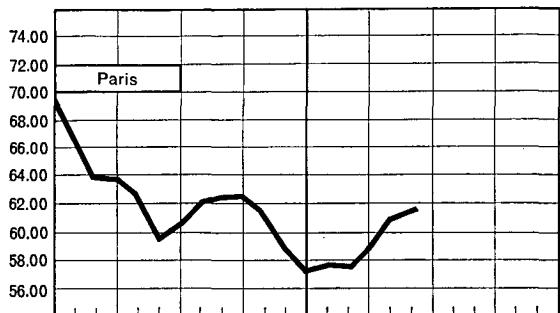
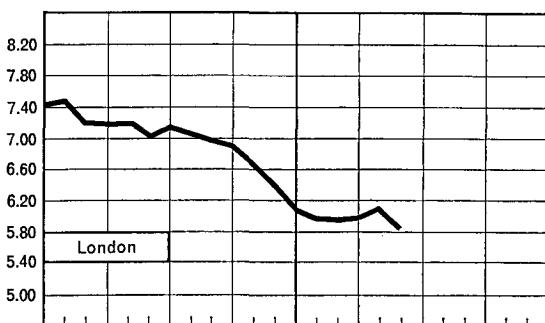
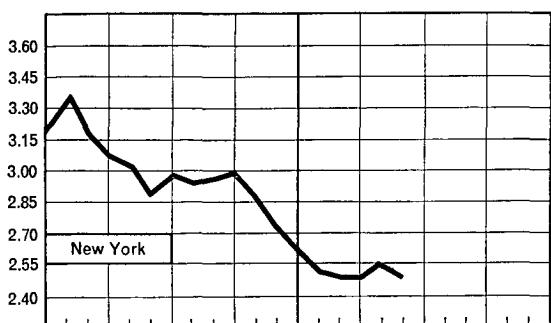


¹⁾ Banken, Handel und Industrie – Banques, commerce et industrie

GRAPHIQUES ÉCONOMIQUES SUISSES

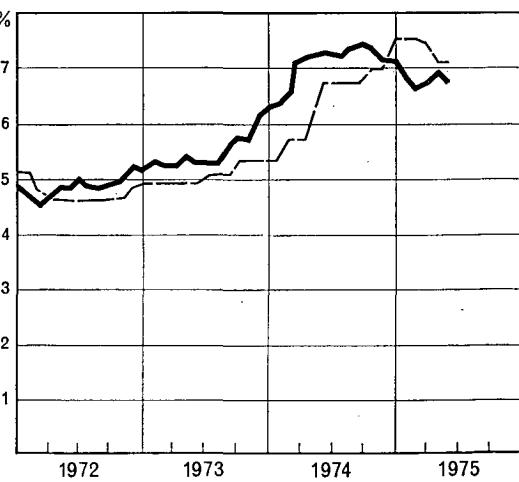
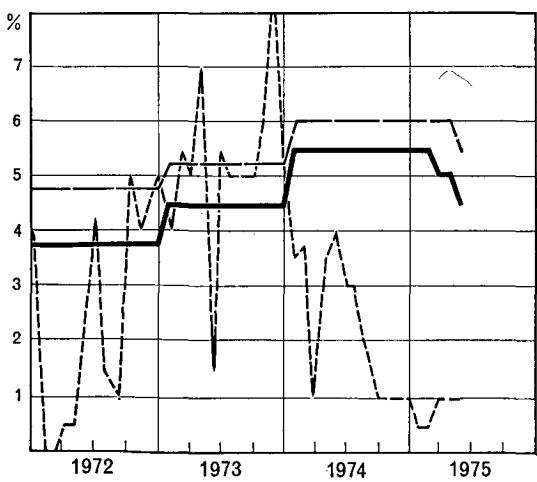
Devisenkurse in der Schweiz – Cours des devises en Suisse

Monatsdurchschnitte – Moyennes mensuelles



Zinssätze – Taux d'intérêts

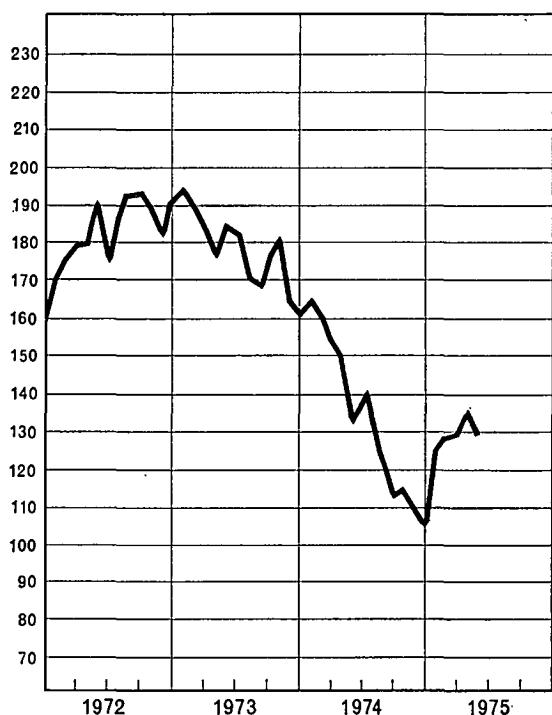
- Offizieller Diskontsatz – Taux officiel d'escompte
- Offizieller Lombardzinsfuß – Taux officiel lombard
- - - Callgeld (Zürich) – Monnaie au jour le jour (Zurich)
- Rendite eidg. Obligationen
Rendement d'obligations de la Confédération
- Kassenobligationen, 12 Kantonalbanken
Bons de caisse, 12 banques cantonales



Schweizerischer Aktienindex – Indice suisse des actions

Gesamtindex – Indice général

Durchschnitt – Moyenne 1966 = 100

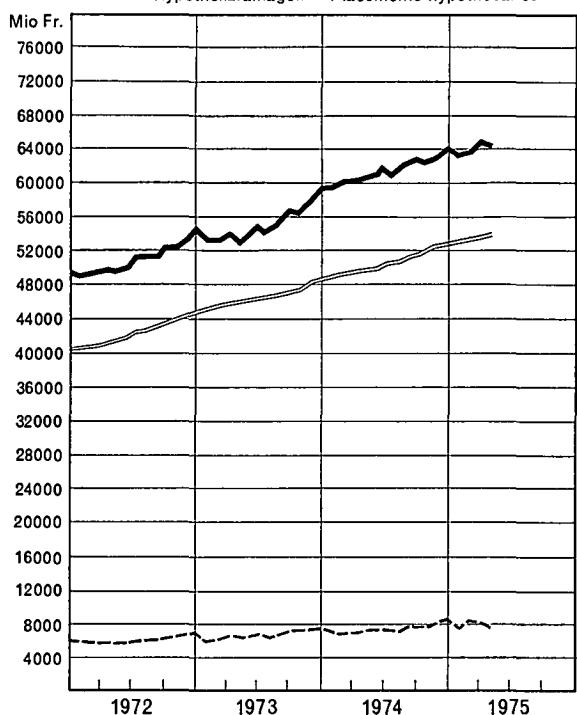


Kreditgewährung von 72 Banken – Crédits accordés par 72 banques

Debitoren – Débiteurs

Kredite an öffentl.-rechtl. Körperschaften
Crédits à des collectivités de droit public

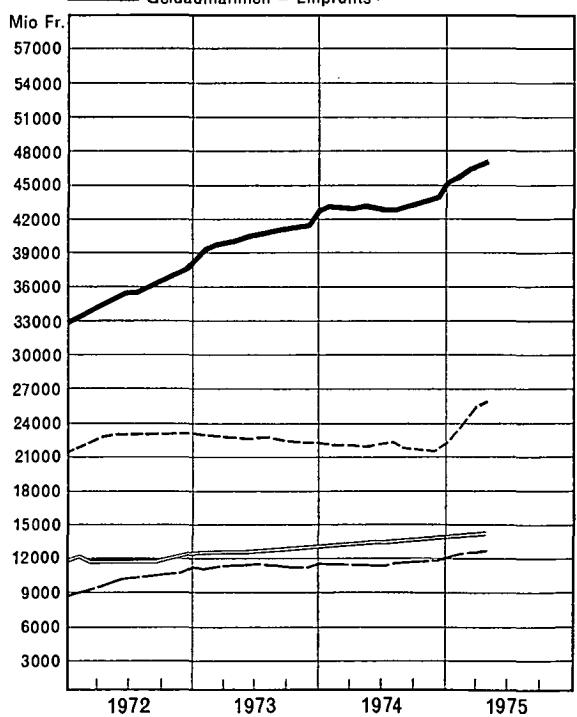
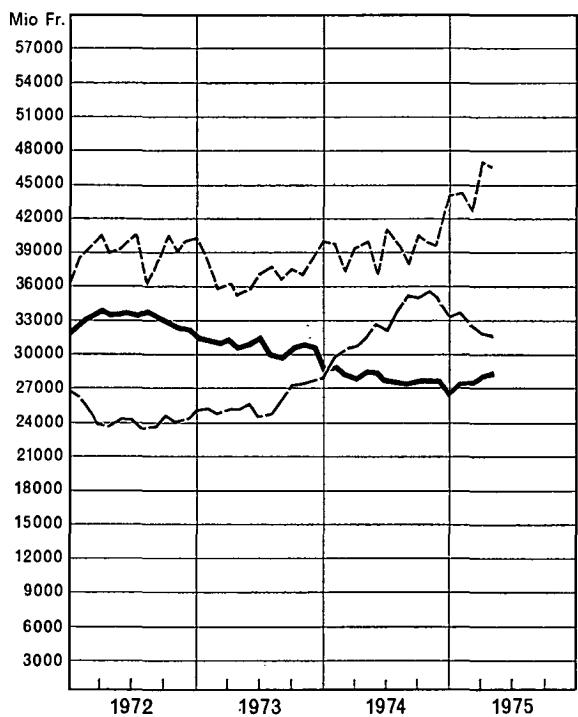
Hypothekaranlagen – Placements hypothécaires



Fremde Gelder von 72 Banken – Fonds étrangers de 72 banques

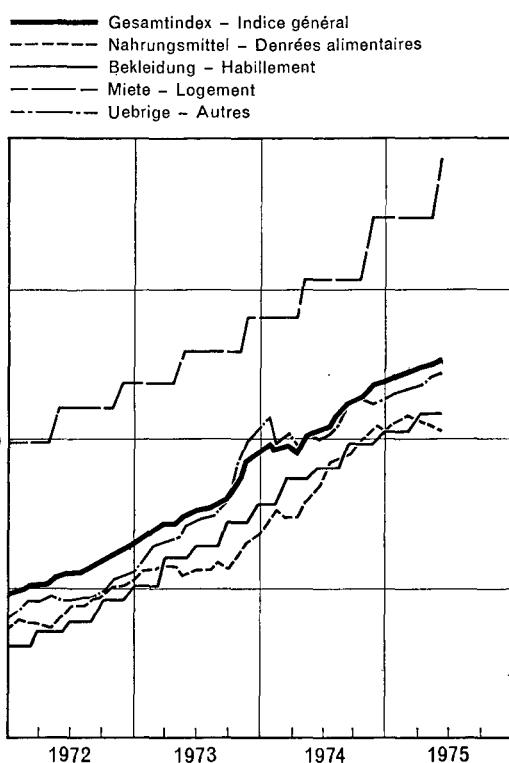
Kreditoren auf Sicht – Crédanciers à vue
Kreditoren auf Zeit – Crédanciers à terme
Bankengelder – Engagements en banque

Spareinlagen – Dépôts d'épargne
Depositnhefte – Livrets de dépôts
Kassenobligationen – Obligations de caisse
Geldaufnahmen – Emprunts¹⁾

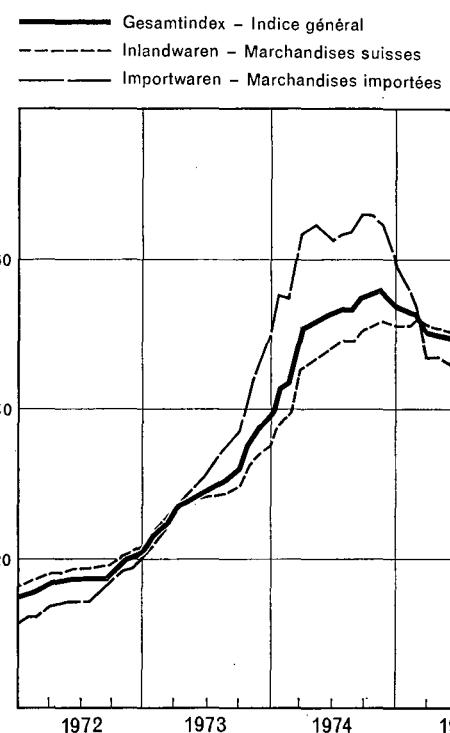


¹⁾ Obligationen – Anleihen und Pfandbriefdarlehen – Emprunts par obligations et auprès de centrales d'émission de lettres de gage

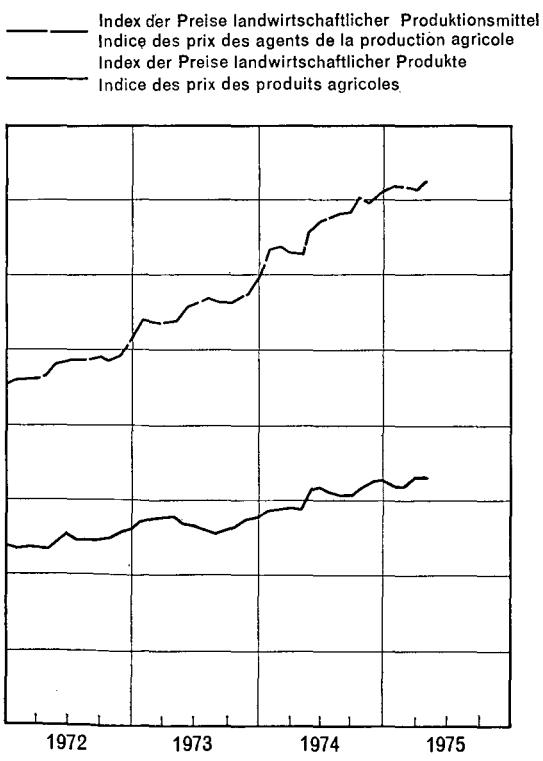
Index der Konsumentenpreise – Indice des prix à la consommation
September – Septembre 1966 = 100



Großhandelsindex – Indice des prix de gros
1963 = 100

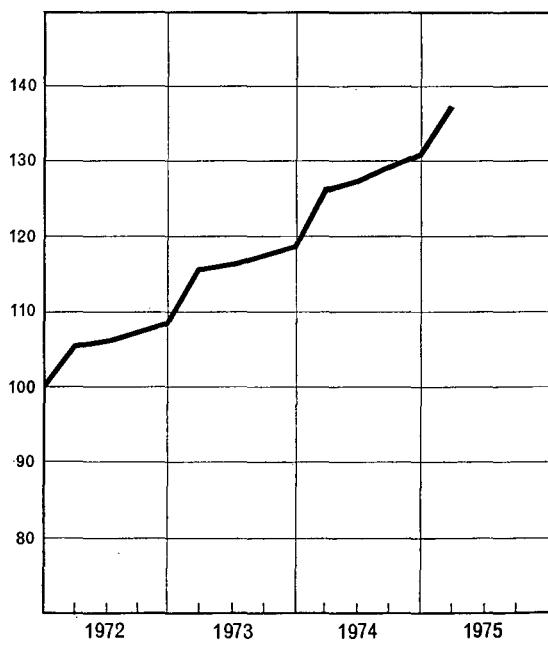


Preisbewegung in der Landwirtschaft
Mouvement des prix de l'agriculture
1948 = 100

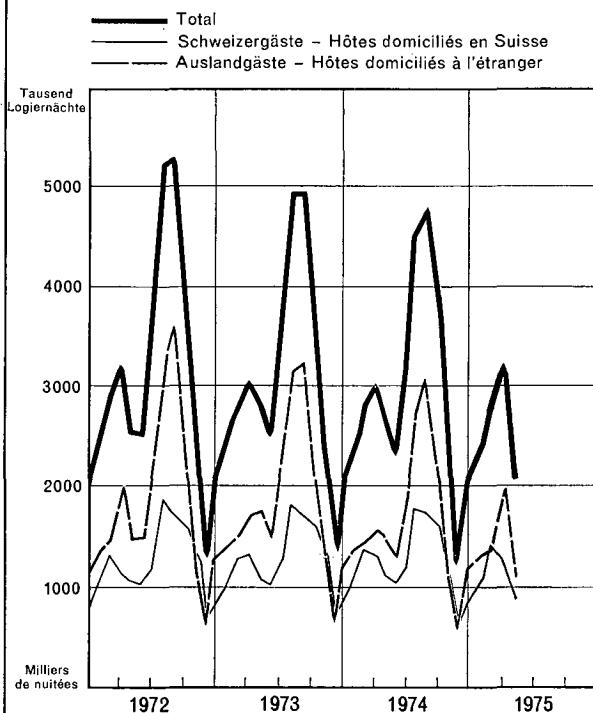


Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe
Taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment

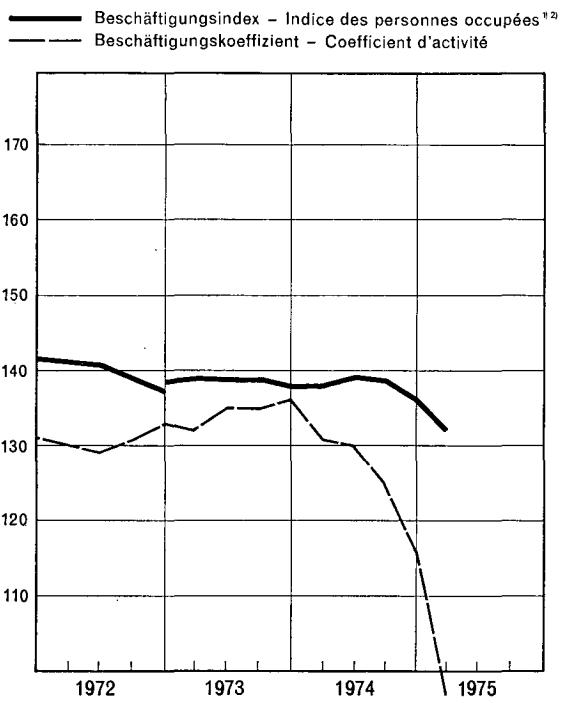
IV. Quartal – IV^e trimestre 1971 = 100



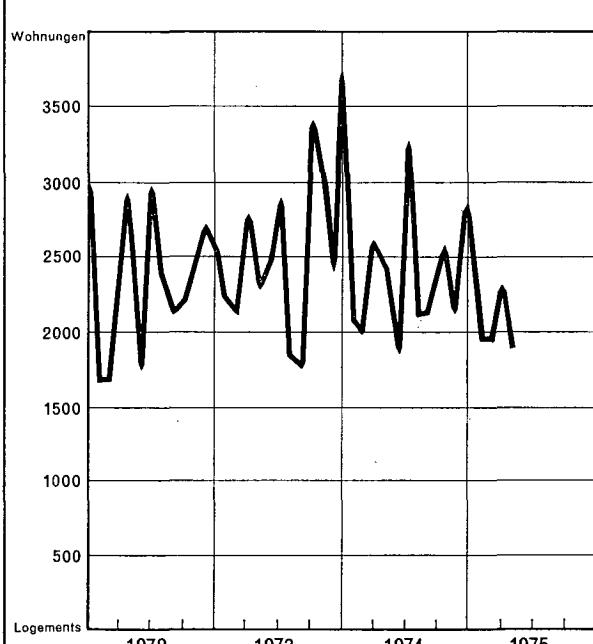
Fremdenverkehr – Mouvement touristique



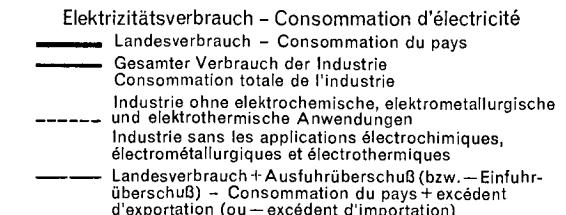
Beschäftigung in der Industrie – Activité industrielle



Wohnbautätigkeit – Logements construits

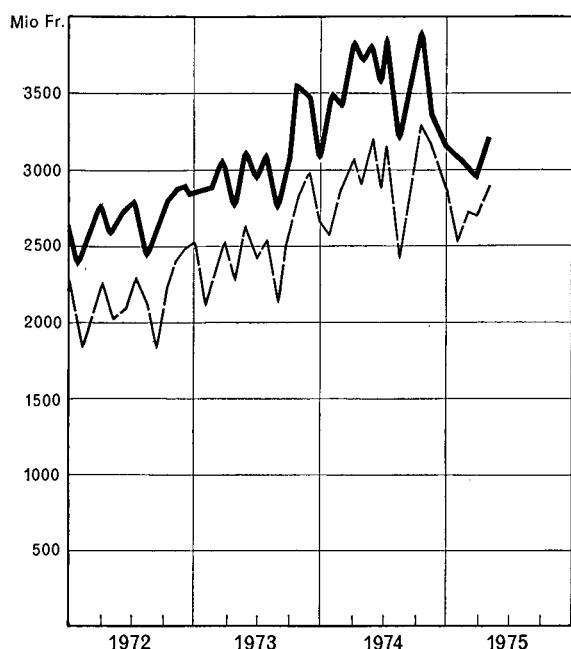


Neuerstellte Wohnungen in 92 Städten Logements construits dans 92 villes



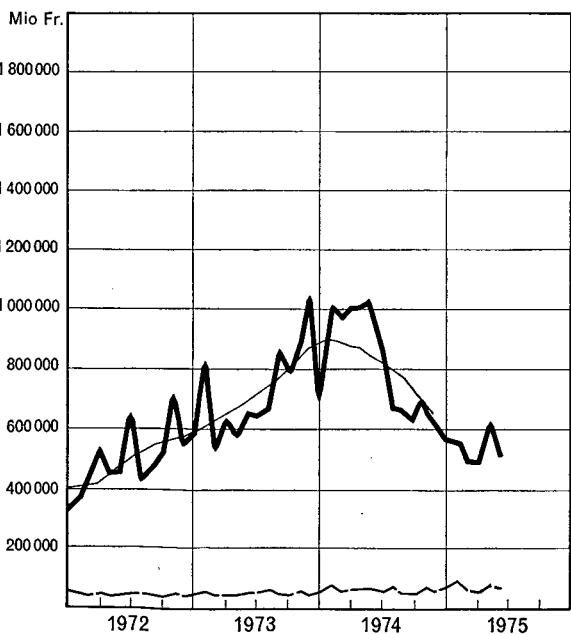
Außenhandel der Schweiz
Commerce extérieur de la Suisse

— Einfuhr – Importation
— Ausfuhr – Exportation



Gesamtumsätze im Giroverkehr
Mouvement total des comptes de virement

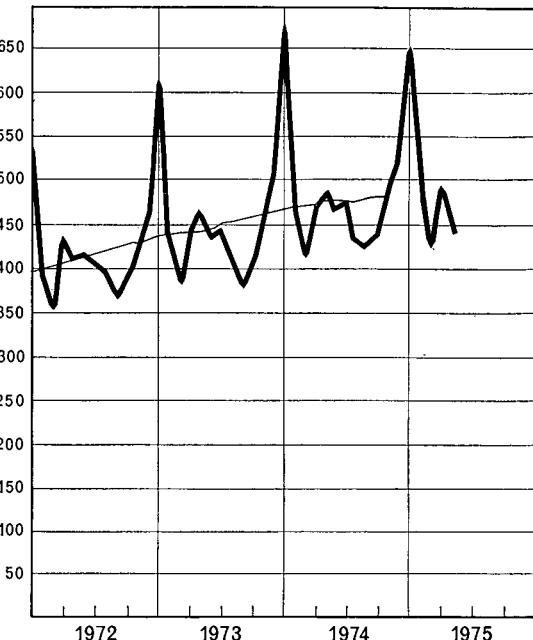
— Schweizerische Nationalbank¹⁾
Banque Nationale Suisse¹⁾
— Postcheckverkehr
Mouvement des comptes de chèques postaux
— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 12 mois



¹⁾ Ab Januar 1973 einschließlich transitorische Buchungen
Dès janvier 1973 y compris les écritures transitoires

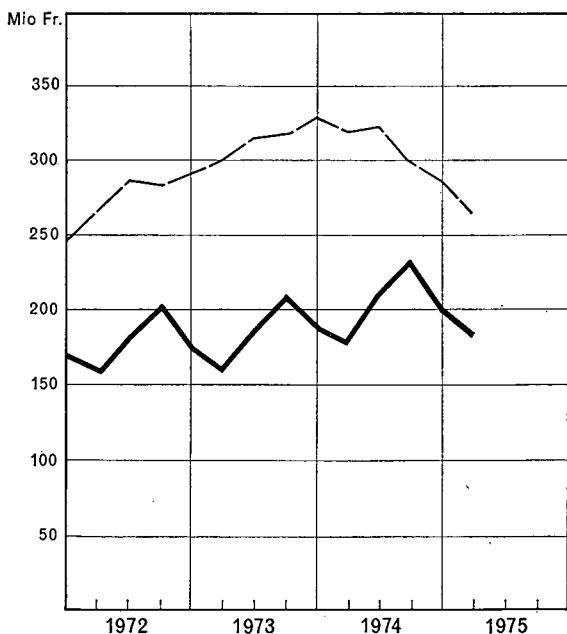
Wertumsätze im Kleinhandel
Chiffre d'affaires du commerce de détail
1949 = 100

— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
Moyennes mobiles de 12 mois



Reise- und Güterverkehr der SBB
Trafic voyageurs et marchandises des CFF

— Einnahmen aus dem Reiseverkehr
Recettes du trafic voyageurs
— Einnahmen aus dem Güterverkehr
Recettes du trafic marchandises



SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK

Ausweise der Schweizerischen Nationalbank

In Millionen Franken

Ausweistag	Aktiven - Actif										
	Gold-bestand Encaisse or	Devisen Devises	Ausländische Schatzanweisungen In sFr. Bons du Trésor étrangers en fr.s.	Inlandportefeuille Portefeuille effets sur la Suisse		Lombard-vorschüsse	Wertschriften	Korrespondenten Im Inland	Schuldverpflichtung des Bundes') Reconnaissance de dette de la Confédération')	Sonstige Aktiven Autres postes de l'actif	Eigene Gelder Fonds propres
				Wechsel Effets de change	Schatzanweisungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédération						
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1974											
22. Mai	11 892,7	7 889,4	5 223,0	664,8	-	53,7	-	56,5	1 243,5	72,2	66,0
31.	11 892,7	7 943,9	5 223,0	1 188,5	110,5	526,0	-	169,2	1 243,5	74,5	66,0
7. Juni	11 892,7	8 026,9	5 223,0	636,7	-	88,6	105,7	39,2	1 243,5	82,9	66,0
14.	11 892,7	8 358,1	5 223,0	679,6	-	49,3	106,4	52,9	1 243,5	95,3	66,0
21.	11 892,7	8 758,7	5 223,0	584,9	-	51,7	107,3	40,7	1 243,5	84,5	66,0
28.	11 892,7	11 197,8	5 223,0	1 643,5	55,0	697,8	108,1	158,0	1 243,5	88,2	66,0
5. Juli	11 892,7	9 709,7	5 223,0	567,4	-	82,5	108,7	73,8	1 243,5	89,4	66,0
15.	11 892,7	8 093,5	5 223,0	632,5	-	82,8	109,3	73,8	1 243,5	93,9	66,0
23.	11 892,7	8 549,7	5 223,0	701,6	-	123,3	109,1	84,4	1 243,5	91,9	66,0
31.	11 892,7	8 884,9	5 223,0	1 229,1	10,0	378,7	109,0	129,6	1 243,5	92,9	66,0
7. August	11 892,7	8 842,1	5 223,0	709,7	-	73,1	109,0	42,3	1 243,5	95,5	66,0
15.	11 892,7	8 634,5	5 223,0	714,1	-	19,8	108,5	44,4	1 243,5	93,5	66,0
23.	11 892,7	8 370,4	5 223,0	750,3	-	29,4	108,0	38,4	1 243,5	88,9	66,0
30.	11 892,7	7 910,9	5 223,0	1 364,3	10,0	155,3	108,3	109,1	1 243,5	92,3	66,0
6. September	11 892,7	7 909,7	5 223,0	696,8	-	45,0	108,8	4,8	1 243,5	89,9	66,0
13.	11 892,7	7 823,5	5 223,0	769,9	-	20,8	110,7	31,7	1 243,5	90,0	66,0
23.	11 892,7	8 587,2	5 223,0	755,0	-	62,6	112,4	41,4	1 243,5	95,2	66,0
30.	11 892,7	10 946,2	5 283,0	1 672,3	65,0	251,5	114,5	160,0	1 243,5	94,0	66,0
7. Oktober	11 892,7	9 796,5	5 283,0	755,7	-	79,9	115,2	70,1	1 243,5	99,3	66,0
15.	11 892,7	8 385,3	5 283,0	754,6	-	31,7	120,5	48,1	1 243,5	106,2	66,0
23.	11 892,7	8 427,7	5 403,0	669,0	-	26,3	121,2	55,7	1 243,5	111,5	66,0
31.	11 892,7	8 403,1	5 403,0	1 498,8	165,0	137,7	122,3	114,3	1 243,5	104,9	66,0
7. November	11 892,7	8 373,0	5 403,0	831,4	-	31,6	122,2	47,0	1 243,5	99,1	66,0
15.	11 892,7	8 369,7	5 403,0	937,5	-	6,1	122,1	34,7	1 243,5	97,2	66,0
22.	11 892,7	8 400,7	5 403,0	897,5	-	6,9	122,9	18,1	1 243,5	98,4	66,0
29.	11 892,7	8 472,3	5 403,0	1 568,7	250,0	281,1	127,6	93,5	1 243,5	100,2	66,0
6. Dezember	11 892,7	9 312,7	5 403,0	821,5	-	55,9	120,0	45,3	1 243,5	111,1	66,0
13.	11 892,7	9 645,6	5 403,0	869,0	-	54,2	111,3	68,3	1 243,5	103,4	66,0
23.	11 892,7	11 447,6	5 403,0	841,2	-	164,2	105,5	87,9	1 243,5	100,9	66,0
31.	11 892,7	11 570,6	5 403,0	2 210,3	484,0	700,0	92,5	166,9	621,5	94,1	66,0
1975											
7. Januar	11 892,7	9 789,6	5 403,0	928,7	29,0	111,9	92,5	2,5	621,5	128,4	66,0
15.	11 892,7	9 849,0	5 403,0	926,8	-	19,6	84,1	10,4	621,5	94,9	66,0
23.	11 892,7	9 774,8	5 403,0	910,3	-	6,4	69,5	38,7	621,5	99,4	66,0
31.	11 892,7	9 295,3	5 403,0	1 584,4	100,0	18,4	62,6	73,2	621,5	90,5	66,0
7. Februar	11 892,7	9 423,8	5 403,0	954,5	-	7,8	55,2	5,6	621,5	93,1	66,0
14.	11 892,7	9 607,9	5 403,0	1 075,7	-	2,4	52,9	18,8	621,5	93,9	66,0
21.	11 892,7	9 572,8	5 403,0	904,8	-	1,7	40,1	17,3	621,5	94,2	66,0
28.	11 892,7	9 929,9	5 403,0	768,2	-	251,5	29,3	74,4	621,5	104,2	66,0
7. März	11 892,7	9 816,8	5 403,0	623,6	-	14,9	17,9	23,2	621,5	115,3	66,0
14.	11 892,7	9 759,5	5 403,0	552,9	-	6,0	15,9	23,6	621,5	95,3	66,0
21.	11 892,7	9 737,3	5 403,0	410,5	-	4,7	15,8	27,4	621,5	90,3	66,0
27.	11 892,7	11 152,0	5 403,0	1 420,1	455,0	632,5	15,7	106,5	621,5	96,2	66,0
7. April	11 892,7	9 417,3	5 403,0	699,4	-	21,3	15,7	53,9	621,5	85,4	66,0
15.	11 892,7	9 000,4	5 403,0	650,6	-	4,9	15,6	34,7	621,5	85,7	66,0
23.	11 892,7	8 816,5	5 403,0	584,4	-	7,0	15,5	53,7	621,5	87,5	66,0
30.	11 892,7	9 045,4	5 403,0	967,1	340,0	286,7	15,5	135,4	621,5	84,5	67,0
7. Mai	11 892,7	9 336,9	5 403,0	467,1	-	27,0	13,8	22,8	621,5	83,5	67,0
15.	11 892,7	9 323,2	5 403,0	407,8	-	4,1	10,0	36,4	621,5	81,5	67,0
23.	11 892,7	9 622,8	5 403,0	288,8	-	2,7	8,3	43,6	621,5	85,7	67,0
30.	11 892,7	9 716,9	5 403,0	334,5	271,0	445,9	6,5	123,7	621,5	76,3	67,0
6. Juni	11 892,7	9 752,8	5 403,0	230,0	16,0	11,3	5,3	25,1	621,5	92,9	67,0
13.	11 892,7	9 772,2	5 403,0	222,6	16,0	3,1	0,0	28,5	621,5	97,9	67,0

¹⁾ Gemäß Bundesbeschuß vom 15. Dezember 1971.
²⁾ Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie.

³⁾ Überschreitung des zulässigen Kreditzuwachses.

BANQUE NATIONALE SUISSE

Situations de la Banque nationale suisse

En millions de francs

Noten- umlauf Billets en circulation	Passiven - Passif										Total	Situation		
	Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue			Mindestguthaben von Banken auf: Avoirs minimaux des banques sur		Verbindlichkeiten auf Zeit Engagements à terme			Sonstige Passiven					
	Girorech- nungen ¹⁾	übrige Comptes de virements ²⁾	autres	Inländ. Verbind- lichkeiten les engage- ments en Suisse	ausländ. Verbind- lichkeiten les engage- ments env. l'étranger	Sterilisie- rungsre- skriptionen	Sonder- konti ³⁾	Sterilis.kto Bundes- verwaltung	Cpte.stérilli- sation adm. fédérale	Autres postes du passif				
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21					
												1		
16 682,7	4 816,5	667,9	899,0	833,2	348,1	580,3	25,6	2 176,5	27 095,8	22 Mai		1974		
16 973,7	5 195,6	1 061,3	1 014,1	860,8	348,1	551,3	25,6	2 245,3	28 371,8	31				
16 684,3	3 991,3	1 307,9	1 014,3	861,0	497,6	586,3	25,6	2 304,9	27 339,2	7 Juin				
16 392,9	5 010,5	922,4	1 010,4	861,0	497,6	586,4	25,6	2 328,0	27 700,8	14				
16 677,9	5 206,8	720,3	995,2	865,7	497,6	586,4	25,6	2 345,5	27 987,0	21				
17 662,3	8 799,2	972,2	751,0	653,8	427,6	597,3	25,6	2 352,6	32 307,6	28				
17 185,9	5 744,8	1 118,8	741,6	647,9	498,1	597,3	25,6	2 364,7	28 990,7	5 Juillet				
16 800,1	4 802,4	887,3	738,6	645,9	498,1	598,1	25,6	2 382,9	27 445,0	15				
16 925,1	5 262,7	823,2	736,7	649,9	498,1	609,5	25,6	2 422,4	28 019,2	23				
17 108,1	5 973,8	1 001,5	769,3	719,7	498,1	614,5	-	2 442,4	29 193,4	31				
16 831,4	5 107,2	1 169,6	769,7	719,4	498,1	614,5	-	2 455,0	28 230,9	7 Août				
16 377,1	6 110,9	946,8	763,5	719,0	498,1	37,1	-	2 455,5	27 974,0	15				
16 940,1	5 330,5	900,8	755,2	726,8	498,1	37,6	-	2 489,5	27 744,6	23				
17 230,1	5 540,7	929,0	585,8	701,7	498,1	34,0	-	2 524,0	28 109,4	30				
17 192,0	4 895,5	706,3	580,0	702,1	498,1	29,0	-	2 592,6	27 214,2	6 Septembre				
16 914,1	5 478,5	295,6	579,1	702,8	498,1	101,5	-	2 544,4	27 205,8	13				
16 964,7	5 436,4	229,6	577,7	705,5	498,1	942,4	-	2 570,1	28 013,0	23				
17 696,4	8 355,4	454,3	602,5	642,5	354,7	949,3	-	2 601,6	31 722,7	30				
17 249,8	5 954,8	755,8	603,1	643,5	490,3	951,4	-	2 621,2	29 335,9	7 Octobre				
16 708,9	5 356,3	431,7	592,4	643,3	490,3	943,7	-	2 633,0	27 865,6	15				
16 891,3	5 388,3	341,5	542,3	644,0	490,3	917,4	-	2 669,5	27 950,6	23				
17 402,8	6 195,3	556,8	394,0	389,9	490,3	913,6	-	2 676,6	29 085,3	31				
17 137,0	5 281,7	675,6	391,7	383,6	490,3	913,9	-	2 703,7	28 043,5	7 Novembre				
16 760,3	6 094,2	293,2	390,9	384,3	490,3	913,5	-	2 713,8	28 106,5	15				
17 455,1	5 223,3	422,9	397,2	397,7	490,3	912,7	-	2 718,5	28 083,7	22				
18 123,9	6 037,4	617,3	-	383,3	490,3	913,8	-	2 800,6	29 432,6	29				
18 184,0	5 339,9	811,8	-	384,5	490,3	913,8	-	2 815,4	29 005,7	6 Décembre				
18 567,9	5 712,2	441,8	-	385,3	490,3	865,4	-	2 862,1	29 391,0	13				
20 349,3	5 568,2	572,2	-	361,4	490,3	994,1	-	2 885,0	31 286,5	23				
19 435,8	9 505,0	862,1	-	347,8	246,9	986,3	-	1 785,7	33 235,6	31				
												1975		
18 627,5	5 423,1	1 262,7	-	350,0	490,3	986,1	-	1 794,1	28 999,8	7 Janvier				
17 700,2	7 183,9	316,5	-	350,0	490,3	987,2	-	1 807,9	28 902,0	15				
17 736,8	7 127,8	224,4	-	353,4	490,3	980,0	-	1 837,6	28 816,3	23				
17 835,7	7 019,1	545,3	-	347,2	490,3	972,8	-	1 865,2	29 141,6	31				
17 504,9	6 315,0	884,6	-	343,4	490,3	972,8	-	1 880,2	28 457,2	7 Février				
17 067,7	7 278,7	668,8	-	340,2	490,3	972,8	-	1 884,3	28 768,8	14				
17 156,4	7 043,7	553,0	-	371,8	490,3	972,8	-	1 894,1	28 548,1	21				
17 983,8	5 940,6	865,4	-	849,7	490,3	971,9	-	1 907,0	29 074,7	28				
17 583,9	5 890,4	730,5	-	870,4	490,3	971,9	-	1 925,5	28 528,9	7 Mars				
17 149,0	6 498,5	371,6	-	870,9	490,3	971,9	-	1 952,2	28 370,4	14				
17 418,8	6 096,1	309,2	-	875,7	490,3	976,5	-	1 970,6	28 203,2	21				
18 329,4	8 699,8	491,9	-	896,6	393,9	982,7	-	1 934,9	31 795,2	27				
17 581,8	4 939,3	1 297,9	-	896,1	490,3	982,7	-	1 956,1	28 210,2	7 Avril				
17 087,6	5 564,9	654,3	-	898,7	490,3	982,7	-	1 964,6	27 709,1	15				
17 296,5	5 005,8	717,5	-	924,1	490,3	982,7	-	1 998,9	27 481,8	23				
17 877,7	5 666,0	1 066,6	-	633,2	490,3	982,7	-	2 008,3	28 791,8	30				
17 538,5	4 864,3	1 271,8	-	627,0	490,3	982,7	-	2 026,7	27 868,3	7 Mai				
17 152,7	5 393,4	1 027,1	-	627,4	490,3	982,7	-	2 039,6	27 780,2	15				
17 671,2	5 045,9	991,4	-	635,8	490,3	982,7	-	2 084,8	27 969,1	23				
17 872,4	6 224,9	1 212,9	-	203,2	450,3	769,3	-	2 092,0	28 892,0	30				
17 503,8	5 855,4	1 001,7	-	201,5	490,3	831,2	-	2 099,7	28 050,6	6 Juin				
17 155,6	6 547,5	609,5	-	202,2	490,3	838,7	-	2 146,7	28 057,5	13				

¹⁾ Selon l'arrêté fédéral du 15 décembre 1971.

²⁾ Comptes de virements des banques, du commerce et de l'Industrie.

³⁾ Dépassement du taux d'accroissement des crédits.

**Währungsreserven
der Schweizerischen Nationalbank**

Réserves monétaires de la Banque nationale suisse

In Millionen Franken – En millions de francs

2

Monatsende Fin de mois	1971	1972	1973	1974	1975
Goldbestand – Encaisse or					
Januar	11 820,9	11 879,6	11 892,7	11 892,7	11 892,7
Februar	11 820,2	11 879,6	11 892,7	11 892,7	11 892,7
März	12 144,1	11 879,6	11 892,7	11 892,7	11 892,7
April	12 144,1	11 879,6	11 892,7	11 892,7	11 892,7
Mai	11 454,3	11 879,6	11 892,7	11 892,7	11 892,7
Juni	11 669,3	11 879,6	11 892,7	11 892,7	11 892,7
Juli	11 879,4	11 879,7	11 892,7	11 892,7	11 892,7
August	11 879,4	11 879,7	11 892,7	11 892,7	11 892,7
September ..	11 879,4	11 879,7	11 892,7	11 892,7	11 892,7
Oktober	11 879,4	11 879,7	11 892,7	11 892,7	11 892,7
November	11 879,4	11 879,7	11 892,7	11 892,7	11 892,7
Dezember	11 879,4	11 879,7	11 892,7	11 892,7	11 892,7
Mittel')	11 854,9	11 879,6	11 892,5	11 892,7	
Devisen – Devises					
Janvier	4 202,5	10 038,7	10 412,4	7 496,9	9 295,3
Février	4 142,3	9 812,0	11 377,5	7 469,9	9 929,9
Mars	4 858,6	9 470,6	12 072,4	10 073,4	11 152,0
Avril	4 320,2	9 199,6	10 502,9	8 166,9	9 045,4
Mai	4 534,1	7 579,2	11 271,4	7 943,9	9 716,9
Juin	6 145,5	10 523,0	13 372,2	11 197,8	
Juillet	3 369,6	11 663,8	10 694,3	8 884,9	
Août	10 695,9	11 101,6	10 584,0	7 910,9	
Septembre ..	10 568,9	12 007,5	12 914,0	10 946,2	
Octobre	10 479,6	9 668,4	9 836,6	8 403,1	
Novembre	10 477,1	8 300,4	9 300,6	8 472,3	
Décembre	10 323,3	12 323,1	12 519,9	11 570,6	
Moyenne')	6 834,3	9 721,4	10 515,1	8 624,2	
Total					
Januar	16 023,4	21 918,3	22 305,1	19 389,6	21 188,0
Februar	15 962,5	21 692,3	23 270,2	19 362,6	21 822,6
März	17 002,7	21 350,2	23 965,1	21 966,1	23 044,7
April	16 464,3	21 079,2	22 395,6	20 059,6	20 938,1
Mai	15 988,4	19 458,8	23 164,1	19 836,6	21 609,6
Juni	17 814,8	22 402,6	25 264,9	23 090,5	
Juillet	15 249,0	23 543,5	22 587,0	20 777,6	
August	22 575,3	22 981,3	22 476,7	19 803,6	
Septembre ..	22 448,3	23 887,2	24 806,7	22 838,9	
Oktober	22 359,0	21 548,1	21 729,3	20 295,8	
November	22 356,5	20 180,1	21 193,3	20 365,0	
Dezember	22 202,7	24 202,8	24 412,6	23 463,3	
Mittel')	18 689,2	21 601,0	22 407,6	20 516,9	

¹⁾ Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweltage vgl. Tab. 1). – Calculée en se fondant sur les situations hebdomadaires (pour les jours de situation voir tabl. 1).

**Kreditbeanspruchung
der Schweizerischen Nationalbank**

Crédits accordés par la Banque nationale suisse

In Millionen Franken – En millions de francs

4

Monatsende Fin de mois	1971	1972	1973	1974	1975
Schweizerwechsel ²⁾ – Effets sur la Suisse ²⁾					
Januar	323,5	78,6	99,9	447,2	1 584,4
Februar	220,2	78,3	101,7	630,9	768,2
März	531,9	76,0	457,5	818,0	1 420,1
April	110,3	75,8	105,5	831,9	967,1
Mai	97,3	74,1	90,8	1 188,5	334,5
Juni	332,8	644,5	456,3	1 643,5	
Juli	200,1	75,5	519,5	1 229,1	
August	80,0	75,6	220,9	1 364,3	
September ..	80,8	325,0	553,6	1 672,3	
Oktober	79,9	72,8	106,7	1 498,8	
November	79,8	179,4	696,5	1 568,7	
Dezember	80,5	784,1	897,7	2 210,3	
Mittel')	118,6	111,3	170,6	747,1	
Schatzanweisungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédération suisse					
Janvier	–	–	–	160,0	100,0
Février	43,0	–	–	160,0	–
Mars	51,0	–	116,0	295,0	455,0
Avril	–	–	–	140,0	340,0
Mai	–	–	–	110,5	271,0
Juin	46,0	43,0	107,0	55,0	
Juillet	–	–	118,0	10,0	
Août	–	–	15,0	10,0	
Septembre ..	–	55,0	42,0	65,0	
Octobre	–	–	50,0	165,0	
Novembre	–	30,0	139,0	250,0	
Décembre	–	152,0	200,0	484,0	
Moyenne')	3,6	5,8	24,7	48,7	
Lombardvorschüsse Avances sur nantissement					
Januar	99,6	2,3	24,3	279,0	18,4
Februar	111,3	9,1	17,1	175,9	251,5
März	184,9	14,2	284,1	636,1	632,5
April	19,5	8,5	13,9	78,1	286,7
Mai	6,7	63,2	3,4	526,0	445,9
Juin	73,2	69,4	248,1	697,8	
Juillet	8,9	7,5	133,7	378,7	
August	3,7	7,1	58,3	155,3	
Septembre ..	3,7	95,1	171,3	251,5	
Oktober	7,6	9,9	182,1	137,7	
November	8,4	131,8	324,9	281,1	
Dezember	28,5	418,8	557,7	700,0	
Mittel')	15,9	22,2	67,0	132,2	
Total					
Janvier	423,1	80,9	124,2	886,2	1 702,8
Février	374,5	87,4	118,8	966,8	1 019,7
Mars	767,8	90,2	857,6	1 749,1	2 507,6
Avril	129,8	84,3	119,4	1 050,0	1 593,8
Mai	104,0	137,3	94,2	1 825,0	1 051,4
Juin	452,0	756,9	811,4	2 396,3	
Juillet	209,0	83,0	771,2	1 617,8	
Août	83,7	82,7	294,2	1 529,6	
Septembre ..	84,5	475,1	766,9	1 988,8	
Oktober	87,5	82,7	338,8	1 801,5	
November	88,2	341,2	1 160,4	2 099,8	
Dezember	109,0	1 354,9	1 655,4	3 394,3	
Moyenne')	138,1	139,3	262,3	928,0	

¹⁾ Vgl. Tab. 2. – Voir tabl. 2.

²⁾ Einschließlich diskontierte Obligationen.
Y compris les obligations escomptées.

3

Quartalsende Fin de trimestre	1971	1972	1973	1974	1975
März – Mars	2 926,0	4 278,0	4 278,0	5 223,0	5 403,0
Juni – Juni	2 926,0	4 278,0	4 278,0	5 223,0	
Sep. – Sep.	4 278,0	4 278,0	4 493,0	5 283,0	
Dez. – Déc.	4 278,0	4 278,0	4 613,0	5 403,0	

**Notenumlauf
und täglich fällige Verbindlichkeiten
Billets en circulation et engagements à vue**

In Millionen Franken – En millions de francs

5

Monatsende Fin de mois	1971	1972	1973	1974	1975
Notenumlauf – Billets en circulation					
Januar					
12 332,0	13 534,8	15 260,7	16 674,6	17 835,7	
Februar.....	12 492,8	13 668,8	15 406,5	16 821,7	17 983,8
März	12 548,6	13 946,2	15 575,3	17 088,4	18 329,4
April	12 670,1	14 108,5	15 811,0	17 008,0	17 877,7
May	12 925,2	13 933,4	15 861,6	16 973,7	17 872,4
Juni	12 983,8	14 308,8	16 275,4	17 662,3	
Juli.....	12 878,3	14 363,2	15 928,4	17 108,1	
August	12 872,4	14 299,4	15 947,3	17 230,1	
September....	13 103,4	14 810,8	16 373,6	17 696,4	
Okttober	13 233,6	14 736,0	16 161,4	17 402,8	
November	13 728,3	15 327,6	16 885,5	18 123,9	
Dezember	14 309,9	16 635,0	18 296,2	19 435,8	
Mittel¹⁾	12 663,8	14 080,4	15 784,2	17 022,7	
Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue					
Janvier	4 542,0	12 435,7	8 499,1	5 602,4	7 564,4
Février.....	4 257,3	12 046,4	7 604,7	5 555,0	6 806,0
Mars	6 738,2	11 588,0	9 146,5	8 546,0	9 191,7
Avril	5 400,7	8 816,3	6 847,3	6 360,5	6 732,6
Mai	5 843,8	7 570,9	7 644,8	6 256,9	7 437,8
Juin	7 994,2	11 175,1	9 906,9	9 771,4	
Juillet	5 198,4	11 010,6	7 143,1	6 975,3	
Août	13 731,2²⁾	9 809,1	6 883,5	6 469,7	
Septembre	11 657,0	10 279,6	9 451,8	8 809,7	
Octobre	12 382,9	7 700,4	6 145,6	6 752,1	
Novembre	12 331,0	6 629,5	5 109,7	6 654,7	
Décembre	11 854,4	11 020,9	9 036,1	10 367,1	
Moyenne¹⁾	8 419,9	9 898,1	7 045,9	6 263,0	
Total					
Januar	16 874,0	25 970,5	23 759,8	22 277,0	25 400,1
Februar.....	16 750,1	25 715,2	23 011,2	22 376,7	24 789,8
März	19 286,8	25 534,2	24 721,8	25 634,4	27 521,1
April	18 070,8	22 924,8	22 658,3	23 368,5	24 610,3
Mai	18 769,0	21 504,3	23 506,4	23 230,6	25 310,2
Juni	20 978,0	25 483,9	26 182,3	27 433,7	
Juli.....	18 076,7	25 373,8	23 071,5	24 083,4	
August.....	26 603,6	24 108,5	22 830,8	23 699,8	
September....	24 760,4	25 090,4	25 255,4	26 506,1	
Okttober	25 616,5	22 436,4	22 307,0	24 154,9	
November	26 059,3	21 957,1	21 995,2	24 778,6	
Dezember	26 164,3	27 655,9	27 332,3	29 802,9	
Mittel¹⁾	21 083,7	23 978,5	22 830,1	23 285,7	

¹⁾ Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweistage vgl. Tab. 1) – Calculées en se fondant sur les situations hebdomadaires (pour les jours de situation voir tabl. 1).
²⁾ Eingeschlossen auf Sterilisierungskonto: 5 160,3 Mio Fr.
Y compris en compte de stérilisation: 5 160,3 millions de francs.

**Gliederung des Notenumlaufes
Répartition des billets en circulation**

In Millionen Franken – En millions de francs

6

Abschnitte in Fr. Coupures en fr.	Jahresende – Fin d'année				1975 ¹⁾
	1971	1972	1973	1974	
1000	4 207,5	5 398,4	5 979,7	6 714,2	5 684,1
500	2 662,6	3 309,9	4 012,7	4 391,9	3 821,3
100	5 691,8	6 071,5	6 357,7	6 342,9	5 754,1
50	800,0	850,2	892,9	913,0	867,6
20	622,6	658,0	687,1	696,1	663,8
10	316,2	337,9	357,0	368,7	355,7
5	9,2	9,1	9,1	9,0	9,0
Total	14 309,9	16 635,0	18 296,2	19 435,8	17 155,6

¹⁾ 13. Juni. – 13 Juin.

**Zusammensetzung
der täglich fälligen Verbindlichkeiten
Structure des engagements à vue**

In Millionen Franken – En millions de francs

7

Monatsende Fin de mois	Giorechnungen von Banken, Handel und Industrie Comptes de virements des banques du commerce et de l'industrie	Übrige täglich fällige Verbindlich- keiten Autres engagements à vue		
		1973	1974	1975
Jan. – Jan.	7 213,9	4 736,1	7 019,1	1 285,2
Feb. – Fév.	6 251,8	4 638,9	5 940,6	1 352,9
März – Mars	8 559,4	7 998,3	8 699,8	587,1
Apr. – Avr.	5 530,4	5 402,5	5 666,0	1 316,9
Mai – Mai	5 755,9	5 195,6	6 224,9	1 888,9
Juni – Juin	7 980,8	8 799,2	1 926,1	972,2
Juli – Juil.	4 702,2	5 973,8	2 440,9	1 001,5
Aug. – Août	4 811,5	5 540,7	2 072,0	929,0
Sep. – Sep.	7 930,1	8 355,4	1 521,7	454,3
Okt. – Oct.	4 689,6	6 195,3	1 456,0	556,8
Nov. – Nov.	4 179,7	6 037,4	930,0	617,3
Dez. – Déc.	8 234,9	9 505,0	801,2	862,1
Mittel Moyenne ¹⁾	5 651,9	5 524,2	1 394,0	738,8

¹⁾ Vgl. Tab. 5. – Voir tabl. 5.

**Deckung des Notenumlaufes und der
täglich fälligen Verbindlichkeiten durch Gold
Couverture or
des billets en circulation et des engagements à vue**

In Prozent – En pour-cent

8

Monatsende Fin de mois	Notenumlauf – Billets en circulation				
	1971	1972	1973	1974	1975
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten Billets en circulation et engagements à vue					
Janvier	95,86	87,77	77,93	71,32	66,68
Février.....	94,62	86,91	77,19	70,70	66,13
Mars	96,78	85,18	76,36	69,60	64,88
Avril	95,85	84,20	75,22	69,92	66,52
Mai	88,62	85,26	74,98	70,07	66,54
Juni	89,88	83,02	73,07	67,34	
Juli.....	92,24	82,71	74,66	69,52	
August.....	92,29	83,08	74,58	69,02	
Septembre....	90,66	80,21	72,63	67,20	
Okttober	89,77	80,62	73,59	68,34	
November	86,53	77,51	70,43	65,62	
Décembre	83,01	71,41	65,00	61,19	
Mittel ¹⁾	93,61	84,37	75,34	69,86	

¹⁾ Vgl. Tab. 5. – Voir tabl. 5.

²⁾ Ohne sterilisierte Gelder. – Sans les fonds stérilisés.

DEVISEN- UND GOLDMARKT - MARCHÉ DES DEVISES ET DE L'OR

Währungsparitäten der Mitglieder des Internationalen Währungsfonds
Parités monétaires des pays membres du Fonds monétaire international

9

Länder	Währungseinheit Unité monétaire	Stand Situation	Parität – Parité		Leitkurs – Cours médian		Pays
			Gramm Feingold je Währungs- einheit	Währungs- einheiten für 1 SDR ¹)	Währungs- einheiten für 1 SDR ¹)	Währungs- einheiten für 1 US-Dollar	
			Poids de l'unité monétaire en grammes d'or fin	Unités moné- taires pour 1 DTS ¹)	Unités moné- taires pour 1 DTS ¹)	Unités moné- taires pour 1 US dollar	
Aethiopien	Dollar	Feb. 1973	0,355468	2,50		2,07237	Ethiopie
Algerien.....	Dinar ²)	Jan. 1974					Algérie
Australien	Dollar ²)	Sep. 1974					Australie
Bahama-Inseln.	Dollar	Dez. 1973	0,736662	1,20635		1,00	Bahama, îles
Bahrein	Dinar	März 1973	1,86621	0,476190		0,394737	Bahrein
Barbados	Dollar ²)	Dez. 1973					Barbados
Belgien	Franc ³)	März 1973			48,6572		Belgique
Bolivien	Peso	Feb. 1973			24,127	20,00	Bolivie
Botswana	SA-Rand ²)	Juli 1974					Botswana
Burma.....	Kyat	Jan. 1975			7,74289		Birmanie
Burundi	Franc	Feb. 1973	0,00935443	95,00		78,7501	Burundi
Costa Rica	Colon	Apr. 1974	0,085958	10,3384		8,57	Costa Rica
Dänemark	Krone ²)	März 1973			7,57831		Danemark
Deutschland-BR	Deutsche Mark ³)	Juni 1973			3,21979		Rép. féd. d'Allem.
Dominik. Rep...	Peso	Okt. 1973	0,736662	1,20635		1,00	Rép. Dominic.
Ecuador	Sucre	Feb. 1973			30,1587	25,00	Equateur
Fidschi-Inseln .	Dollar	Feb. 1974			0,965078	0,80	Fidji, îles
Finnland	Mark ²)	Juni 1973					Finlande
Frankreich	Franc ²)	März 1974					France
Gambien	Dalasi ²)	Junl 1972					Gamble
Griechenland ..	Drachma ²)	Okt. 1973					Grèce
Großbritannien.	Pfund ²)	Juni 1972					Grde-Bretagne
Guatemala.....	Quetzal	Okt. 1973	0,736662	1,20635		1,00	Guatemala
Guyana	Dollar ²)	Juni 1972					Guyane
Haiti	Gourde	Okt. 1973	0,147332	6,03176		5,00	Haïti
Honduras	Lempira	Okt. 1973	0,368331	2,41270		2,00	Honduras
Indien	Rupie ²)	Nov. 1973			18,9677		Inde
Irak.....	Dinar	Feb. 1973	2,48828	0,357143		0,296053	Iraq
Iran	Rial	Feb. 1975	0,0108055	82,2425			Iran
Irland.....	Pfund ²)	Juni 1972					Irlande
Island	Krone ²)	Juni 1973					Islande
Israel.....	Pfund	Nov. 1974	0,122777	7,23807		6,00	Israël
Italien	Lire ²)	März 1974					Italie
Jamaika	Dollar	Feb. 1973			1,09668	0,909091	Jamaïque
Japan	Yen ²)	Feb. 1973			0,416667	0,345395	Japon
Jemen, Volksrep.	Dinar	Feb. 1973				0,321428	Yémen, Rép. pop.
Jordanien	Dinar	März 1973	2,29184	0,387754			Jordanie
Jugoslawien ...	Dinar ²)	Juli 1973					Yougoslavie
Kenia	Shilling	Jan. 1974			8,61675	7,14286	Kenya
Kuwait.....	Dinar ²)	März 1975					Koweït
Lesotho	SA-Rand ²)	Juli 1974					Lesotho
Liberia.....	Dollar	Okt. 1973	0,736662	1,20635		1,00	Liberia
Libyen.....	Dinar ²)	Feb. 1973	2,48828	0,357143		0,296053	Libye
Luxemburg	Franc ³)	März 1973			48,6572		Luxembourg
Malawi	Kwacha ²)	Nov. 1973					Malawi
Malaysia.....	Dollar ²)	Juni 1973					Malaisie
Malta	Pfund ²)	Juni 1972					Malte
Marokko	Dírhém ²)	Mal. 1973					Maroc
Mauritius	Rupie ²)	Juni 1972					Mauritanie
Mexiko	Peso	Okt. 1973	0,0589330	15,0793		12,50	Mexique
Nepal.....	Rupie	Feb. 1973			12,7390	10,56	Népal
Neuseeland....	Dollar ²)	Sep. 1974					Nouv.-Zélande
Nicaragua	Cordoba	Okt. 1973	0,105237	8,44447		7,00	Nicaragua
Niederlande....	Gulden ³)	Sep. 1973			3,35507		Pays-Bas
Nigeria	Naira ²)	Apr. 1974					Nigéria
Norwegen	Krone ³)	Nov. 1973			6,87144		Norvège
Oman	Rial	Juli 1974	2,13281	0,416667			Oman
Oesterreich	Schilling ²)	März 1973				0,345395	Autriche

Währungsparitäten der Mitglieder des Internationalen Währungsfonds
Parités monétaires des pays membres du Fonds monétaire international

9

Fort-
setzung
Suite

Länder	Währungseinheit Unité monétaire	Stand Situation	Parität - Parité		Leitkurs - Cours médian		Pays
			Gramm Feingold je Währungs- einheit	Währungs- einheiten für 1 SDR ¹⁾	Währungs- einheiten für 1 SDR ¹⁾	Währungs- einheiten für 1 US-Dollar	
Pakistan	Rupie	Feb. 1973	0,0744103	11,9428		9,90	Pakistan
Panama	Balboa	Nov. 1973	0,736662	1,20635			Panama
Portugal	Escudo ²⁾	März 1973					Portugal
Qatar	Riyal	März 1975	0,186621	4,76190			Qatar
Rwanda	Franc	Jan. 1974			112,00	92,84	Rwanda
Salvador	Colon	Okt. 1973	0,294665	3,01587		2,50	Salvador
Sambla	Kwacha	Feb. 1973	1,14592	0,775509		0,642856	Zambie
Samoa-Inseln (West)	Tala	Juli 1973					Samoa, Iles (ouest)
Saudi Arabien ..	Riyal	März 1975	0,207510	4,28255			Arabie séoudite
Schweden	Krone ³⁾	März 1973			5,50094		Suède
Sierra Leone ...	Leone ²⁾	Juni 1972					Sierra Leone
Singapur	Dollar ²⁾	Junl 1973					Singapour
Somalla	Shilling	Feb. 1973	0,118193	7,51881		6,23272	Somalie
Spanien	Peseta	Jan. 1974					Espagne
Südafrika, Rep. ..	Rand ²⁾	Juli 1974					Afrique du Sud
Swaziland	SA-Rand	Feb. 1975					Swaziland
Taiwan	NT-Dollar	Feb. 1973			45,8413	38,00	Taiwan
Tansania	Shilling	Jan. 1974			8,61675	7,14286	Tanzanie
Thailand	Baht	Juli 1973	0,0368331	24,1270		20,00	Thaïlande
Trinidad & Tobago	Dollar ²⁾	Juni 1972					Trinité & Tobago
Tunesien	Dinar ²⁾	Jan. 1974					Tunisie
Türkei	Pfund	Feb. 1973					Turquie
Uganda	Shilling	Jan. 1974					Ouganda
USA	Dollar	Okt. 1973	0,736662	1,20635			USA
Ver. Arabische Emirate	Dirham	Feb. 1974			16,8889	14,00	Féd. Emirats Arabes
Zaire	Zaire	Feb. 1973	0,186621	4,76190		7,14286	Zaire
Zypern	Pfund ²⁾	Juli 1973			0,603176	3,94737 0,50	Chypre

Quelle: International Financial Statistics, Washington, Heft Nr. 5, Mai 1975.

Source: International Financial Statistics, Washington, fascicule no 5, mai 1975.

¹⁾ 1 SDR (Special Drawing Rights/Sonderziehungsrechte) = 0,888 671 Gramm Feingold.

1 DTS (droits de tirage spéciaux) = 0,888 671 gramme d'or fin.

²⁾ Schwankend. Fluctuant.

³⁾ Schwankend (im offiziellen Markt gegenüber Währungen dieser Gruppe weiterhin 2½% Schwankungsbreite).

Fluctuant (sur le marché officiel, marges de fluctuation de 2½% maintenues par rapport aux monnaies du groupe).

Im schweizerischen Auslandclearing angewandte Kurse

Cours appliqués au clearing suisse avec l'étranger

10

Länder	Währungs- einheit Unité monétaire	Selt Depuis	Auszahlungen in der Schweiz Palements en Suisse		Einzahlungen in der Schweiz Versements en Suisse		Pays
			für 100 Währungseinheiten pour 100 unités monétaires	Fr.	Fr.	Fr.	
Polen ¹⁾	Zloty	4. 12. 1973	16,03		16,11		Pologne ¹⁾
Ungarn ²⁾	Forint	24. 7. 1973	12,837		12,863		Hongrie ²⁾

¹⁾ Aufhebung des gebundenen Zahlungsverkehrs am 15. Dez. 1973. – Suppression du service réglementé des paiements le 15 déc. 1973.

²⁾ Aufhebung des gebundenen Zahlungsverkehrs am 31. Dez. 1973. – Suppression du service réglementé des palements le 31 déc. 1973.

Devisenkurse in der Schweiz (Geld) – Cours des devises en Suisse (demande)

11

Datum Date	New York \$ 1.— 1)	London Londres £ 1.—	Paris Bruxelles F 100.—	Brüssel Frankfurt Fr.100.—	Frankfurt Milan DM 100.—	Malland Milan Lire 100.—	Amster- dam Fl. 100.—	Kopen- hagen Copen- hague Kr. 100.—	Stock- holm Kr. 100.—	Oslo Kr. 100.—	Montreal \$ 1.— 4)
1973 ⁵⁾ 1.1.–22. 1. 23.1.–31.12. 1974	3,763 (3,126) 2,980	8,847 7,652 6,965	73,816 70,671 61,885	8,514 8,103 7,642	117,309 118,951 115,038	0,642 0,536 0,458	116,554 (112,800) 110,736	54,588 52,218 48,880	79,275 72,207 67,080	56,816 (54,850) 53,875	3,766 3,111 3,048
Mittel – Moyenne											
1974											
Apr. – Avr.	3,020	7,212	62,185	7,760	119,655	0,476	113,022	49,843	68,648	54,942	3,123
Mai – Mai	2,908	7,011	59,809	7,723	118,333	0,460	112,080	49,493	68,014	54,669	3,020
Juni – Juin	2,990	7,144	60,953	7,879	118,421	0,460	112,805	50,082	68,424	55,091	3,094
Juli – Juil.	2,965	7,081	62,107	7,816	116,143	0,460	112,467	49,950	67,720	54,896	3,038
Aug. – Août	2,981	6,992	62,355	7,705	113,945	0,455	111,636	49,381	67,409	54,412	3,043
Sep. – Sep.	2,997	6,942	62,436	7,605	112,633	0,453	110,552	48,360	66,957	53,960	3,038
Okt. – Oct.	2,900	6,676	61,243	7,515	111,733	0,435	109,035	48,081	65,965	52,654	2,948
Nov. – Nov.	2,752	6,407	58,895	7,289	109,419	0,413	105,529	46,786	63,765	50,583	2,788
Dez. – Déc.	2,617	6,093	57,692	7,093	106,566	0,396	102,795	45,263	62,408	49,216	2,659
1975											
Jan. – Jan.	2,521	5,958	57,800	7,114	106,693	0,391	102,710	44,940	62,460	49,412	2,534
Feb. – Fév.	2,477	5,927	57,783	7,115	106,245	0,388	102,778	44,795	62,195	49,443	2,476
März – Mars	2,474	5,984	58,918	7,205	106,858	0,392	104,416	45,526	63,084	50,392	2,474
Apr. – Avr.	2,558	6,061	60,901	7,274	107,632	0,403	105,561	46,325	64,348	51,277	2,531
Mai – Mai	2,504	5,812	61,826	7,171	106,603	0,399	104,147	45,853	63,666	50,611	2,432
1975											
Tageskurs – Cours du jour											
Mai – Mai											
16	2,5020	5,7705	61,65	7,1850	106,45	0,3985	104,05	45,80	63,65	50,60	2,4195
17											
18											
19											
20	2,5115	5,7890	61,90	7,2000	106,90	0,4005	104,45	46,10	63,85	50,80	2,4375
21	2,4950	5,7615	61,90	7,1825	106,65	0,3985	104,05	46,00	63,70	50,65	2,4295
22	2,4875	5,7615	62,00	7,1625	106,50	0,3985	103,95	45,65	63,30	50,25	2,4050
23	2,4870	5,7790	62,05	7,1600	106,35	0,3980	103,50	45,85	63,45	50,45	2,4155
24											
25											
26	2,4725	–	62,35	7,1225	106,35	0,3970	103,40	46,00	63,40	50,35	2,4140
27	2,4785	5,7630	62,20	7,0825	106,05	0,3970	103,00	45,80	63,25	50,30	2,4135
28	2,4705	5,7510	62,15	7,0600	106,05	0,3960	102,95	45,65	63,20	50,10	2,4060
29	2,4840	5,7615	61,95	7,0950	106,25	0,3985	103,20	45,85	63,50	50,40	2,4180
30	2,5100	5,8015	62,15	7,1650	106,85	0,4015	104,25	46,05	63,75	50,95	2,4495
31											
Juni – Juin											
1											
2	2,5050	5,7985	61,90	7,1550	106,70	0,4010	104,10	45,90	63,70	50,75	2,4490
3	2,4837	5,7705	61,95	7,1125	106,40	0,3980	103,90	45,70	63,45	50,45	2,4205
4	2,4870	5,7675	62,05	7,1200	106,35	0,3990	103,80	45,70	63,60	50,65	2,4180
5	2,4940	5,7795	62,20	7,1375	106,40	0,4000	103,75	45,80	63,60	50,80	2,4260
6	2,4935	5,8000	62,25	7,1450	106,55	0,4000	103,95	45,90	63,70	50,95	2,4300
7											
8											
9	2,5110	5,8165	62,20	7,1700	106,80	0,4015	104,15	46,10	63,85	50,95	2,4475
10	2,5025	5,7920	62,45	7,1600	106,75	0,4010	104,10	46,00	63,80	50,95	2,4360
11	2,5090	5,7490	62,20	7,1575	106,80	0,3995	104,00	45,90	63,80	50,95	2,4360
12	2,4890	5,6650	62,30	7,1500	106,90	0,3995	103,65	45,95	63,90	51,00	2,4285
13	2,4920	5,6890	62,25	7,1600	106,70	0,3990	104,05	46,00	63,80	51,05	2,4305
14											
15											

¹⁾ 13. Februar 1973: Abwertung des \$ um 10%. – 13 février 1973: Dévaluation de 10% du \$.

²⁾ 29. Juni 1973: Aufwertung der DM um 5,5%. – 29 juin 1973: Réévaluation de 5,5% du DM.

³⁾ 17. September 1973: Aufwertung des Fl. um 5%. – 17 septembre 1973: Réévaluation de 5% du Fl.

⁴⁾ 16. November 1973: Aufwertung der Kr. um 5%. – 16 novembre 1973: Réévaluation de 5% de la Cr.

⁵⁾ Ab 23. Januar 1973 Kurse am freien Markt. – Dès le 23 janvier 1973 cours du marché libre.

Banknotenkurse in der Schweiz (Ankauf) – Cours des billets de banque en Suisse (achat)

12

Datum Date	USA \$ 1.— 1)	Großbritannien Grande-Bretagne £ 1.—	Frankreich France F 100.—	Belgien Belgique Fr. 100.—	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne DM 100.— 2)	Italien Italie Lire 100.—	Niederlande Pays-Bas Fl. 100.— 3)	Schweiz Suède Kr. 100.—	Oesterreich Autriche S. 100.— 4)	Portugal
Mittel – Moyenne										
1973										
1.1.–22. 1. 23.1.–31.12.	3,739 (3,110)	8,832 7,674	73,554 70,119	8,452 8,082	117,238 118,693	0,594 0,500	116,419 (113,009)	79,085 71,782	16,235 16,181	13,950 12,747
1974	2,955	6,949	61,493	7,456	114,787	0,420	110,445	66,714	15,905	11,277
Monatsmittel – Moyenne mensuelle										
1974										
Apr. – Avr.	3,010	7,208	62,01	7,466	119,48	0,418	112,79	68,39	16,10	12,09
Mai – Mai	2,898	7,010	59,67	7,366	118,16	0,423	111,85	67,73	16,21	11,60
Juni – Juin	2,974	7,125	60,83	7,504	118,19	0,414	112,46	68,18	16,48	11,92
Juli – Juil.	2,957	7,072	62,03	7,500	115,88	0,440	112,32	67,50	16,32	11,69
Aug. – Août	2,973	6,983	62,16	7,449	113,68	0,431	111,33	67,18	16,05	10,81
Sep. – Sep.	2,978	6,929	62,30	7,484	112,43	0,431	110,22	66,64	15,87	10,28
Okt. – Oct.	2,882	6,745	61,07	7,453	111,48	0,416	108,73	65,58	15,65	10,07
Nov. – Nov.	2,730	6,375	58,75	7,222	109,07	0,398	105,32	63,37	15,28	10,14
Dez. – Déc.	2,600	6,065	57,57	6,959	106,05	0,389	102,33	61,91	14,92	10,29
1975										
Jan. – Jan.	2,511	5,948	57,71	7,015	106,56	0,380	102,45	62,17	14,99	9,80
Feb. – Fév.	2,458	5,906	57,67	6,988	106,02	0,380	102,47	61,89	14,93	9,74
März – Mars	2,457	5,972	58,83	7,094	106,67	0,390	104,15	62,86	15,03	9,64
Apr. – Avr.	2,539	6,048	60,80	7,065	107,49	0,397	105,34	64,05	15,18	9,49
Mai – Mai	2,488	5,795	61,82	6,912	106,42	0,399	103,98	63,47	15,04	9,81
Tageskurs – Cours du jour										
1975										
Mai – Mai										
16	2,51	5,80	61,60	6,95	106,50	0,3990	104,20	63,60	15,05	9,90
17										
18										
19										
20	2,51	5,77	61,90	6,95	106,75	0,3990	104,20	63,60	15,05	9,90
21	2,48	5,76	61,95	6,95	106,50	0,3975	104,00	63,50	15,05	9,90
22	2,47	5,75	62,00	6,90	106,10	0,3970	103,50	63,25	15,02	9,90
23	2,47	5,77	62,00	6,90	106,25	0,3935	103,50	63,25	15,02	9,90
24										
25										
26	2,46	5,75	62,35	6,88	106,25	0,3940	103,10	63,25	15,02	9,90
27	2,46	5,75	62,30	6,84	105,90	0,3940	102,90	63,00	15,00	9,90
28	2,46	5,75	62,25	6,84	105,90	0,3965	102,90	63,20	14,97	9,90
29	2,47	5,75	62,10	6,90	106,20	0,3980	103,20	63,20	15,00	9,90
30	2,48½	5,77	61,20	6,90	106,55	0,3980	103,75	63,60	15,05	9,90
31										
Juni – Juin										
1										
2	2,49	5,77	62,00	6,90	106,55	0,4010	104,00	63,50	15,05	9,80
3	2,47	5,76	62,00	6,88	106,25	0,3995	103,65	63,25	15,00	9,50
4	2,47½	5,76	62,05	6,88	106,25	0,3990	103,65	63,50	15,00	9,50
5	2,47½	5,77	62,20	6,87	106,25	0,3990	103,50	63,50	15,00	9,50
6	2,48	5,80	62,20	6,87	106,40	0,3990	103,75	63,50	15,04	9,60
7										
8										
9	2,50	5,80	62,15	6,90	106,70	0,4005	104,00	63,75	15,08	9,60
10	2,49	5,79	62,40	6,90	106,70	0,4005	104,00	63,60	15,08	9,60
11	2,48½	5,73	62,20	6,88	106,70	0,3985	103,80	63,50	15,08	9,60
12	2,48½	5,64	62,20	6,86	106,70	0,3970	103,80	63,50	15,08	9,60
13	2,48½	5,67	62,30	6,86	106,60	0,3980	103,80	63,50	15,07	9,60
14										
15										

¹⁾ 13. Februar 1973: Abwertung des \$ um 10%. – 13 février 1973: Dévaluation de 10% du \$.

²⁾ 29. Juni 1973: Aufwertung der DM um 5,5%. – 29 juin 1973: Réévaluation de 5,5% du DM.

³⁾ 17. September 1973: Aufwertung des Fl. um 5%. – 17 septembre 1973: Réévaluation de 5% du Fl.

⁴⁾ 3. Juli 1973: Aufwertung des S. um 4,8%. – 3 juillet 1973: Réévaluation de 4,8% du S.

Devisenkurse in Prozent der Parität – Cours des devises en pour-cent de la parité

13

Monatsende Fin de mois	New York			London – Londres			Paris			Brüssel – Bruxelles		
	1971 ¹⁾	1972 ²⁾	1973 ^{2) 3)}	1971 ¹⁾	1972 ²⁾	1973 ^{2) 3)}	1971 ¹⁾	1972 ²⁾	1973 ^{2) 3)}	1971 ¹⁾	1972 ²⁾	1973 ^{2) 3)}
Januar	98,26	100,83	94,34	98,92	100,40	86,14	98,92	100,49	96,12	98,99	102,70	96,40
Februar	98,48	100,77	.	99,14	100,78	.	99,16	101,81	.	99,22	103,02	.
März	98,22	100,00	.	98,99	100,35	.	98,93	101,70	.	98,93	101,89	.
April	98,22	100,56	.	99,00	100,77	.	98,93	102,18	.	98,93	102,00	.
Mal	100,36	100,10	.	101,14	100,42	.	100,88	102,37	.	101,07	102,27	.
Juni	100,32	98,28	.	101,14	96,99	.	101,00	99,24	.	100,76	99,03	.
Juli	100,06	98,26	.	100,82	92,38	.	100,80	100,49	.	100,79	100,49	.
August	97,51	98,40	.	100,05	92,48	.	98,20	100,61	.	100,94	100,43	.
September	96,72	98,98	.	100,07	91,97	.	97,15	101,09	.	102,72	100,46	.
Okttober	97,67	98,88	.	101,47	88,47	.	98,04	100,41	.	104,68	100,37	.
November	96,77	98,32	.	100,55	88,73	.	97,48	99,49	.	104,74	100,02	.
Dezember	101,95	98,28	.	99,93	88,32	.	99,80	98,09	.	101,83	99,76	.
Mittel .....	.	99,31	.	95,17	.	.	100,66	.	.	101,04	.	.
	Frankfurt – Francfort			Amsterdam			Kopenhagen Copenhague			Stockholm		
	1971 ¹⁾	1972 ²⁾	1973 ^{2) 3)}	1971 ¹⁾	1972 ²⁾	1973 ^{2) 3)}	1971 ¹⁾	1972 ²⁾	1973 ^{2) 3)}	1971 ¹⁾	1972 ²⁾	1973 ^{2) 3)}
Janvier	99,06	101,26	96,26	98,90	102,71	96,28	98,45	100,57	96,43	98,38	100,98	96,51
Février	99,17	101,95	.	99,15	102,98	.	98,72	100,63	.	98,67	101,22	.
Mars	99,02	101,62	.	98,89	101,44	.	98,52	100,10	.	98,44	100,76	.
Avril	99,00	101,98	.	98,88	101,35	.	98,26	100,36	.	98,45	101,32	.
Mal	103,47	101,58	.	101,98	101,31	.	100,43	100,90	.	100,52	101,80	.
Juin	104,99	99,25	.	101,86	99,94	.	100,38	97,16	.	100,62	99,15	.
Juillet	105,08	99,75	.	101,99	99,80	.	100,06	98,54	.	100,32	100,06	.
Août	104,89	99,44	.	102,54	98,97	.	99,42	99,72	.	99,35	100,27	.
Septembre	106,95	99,60	.	104,20	99,18	.	99,68	99,45	.	99,48	100,42	.
Octobre	107,09	99,46	.	105,45	99,35	.	101,00	99,85	.	100,70	100,24	.
Novembre	107,06	99,14	.	105,88	98,82	.	100,54	99,90	.	100,88	99,87	.
Décembre	100,50	98,81	.	101,75	98,69	.	100,76	100,12	.	100,96	99,62	.
Moyenne ...	.	100,32	.	100,38	.	.	99,78	.	.	100,48	.	.

¹⁾ Vom 23. August bis 20. Dezember 1971 Kurse am freien Markt. – Du 23 août au 20 décembre 1971 cours du marché libre.

²⁾ Ab Ende Dezember 1971 Kurse in Prozent des Mittelpunkts. – Dès fin décembre 1971 cours en pour-cent du cours moyen.

³⁾ Ab 23. Januar 1973 Kurse am freien Markt. – Dès le 23 janvier 1973 cours du marché libre

Goldpreise – Prix de l'or

14

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Zürich ¹⁾			London	Paris ²⁾	Milano	Bombay ³⁾				
	Vrenell Pièce de 20 fr. Fr.	Barren – Barres									
		per kg fein par kg de fin Fr.	für Unze fein par once de fin \$								
1972	57,44	7 217	59,00	59,09	9 472	1 099	611,54				
1973	99,29	9 977	99,40	99,75	14 561	1 865	857,49				
1974	167,42	15 223	161,46	161,68	25 466	3 342	.				
1974											
Apr. – Avr.	200,00	15 725	168,00	168,50	–	3 450	1 435,04				
Mal – Mai	158,00	14 925	156,00	156,50	25 995	3 270	1 407,54				
Juni – Juin	150,00	14 020	145,50	146,75	22 850	3 000	1 319,54				
Juli – Juill.	153,00	14 630	153,00	154,00	23 995	3 200	1 342,13				
Aug. – Août	156,00	15 035	155,00	155,25	24 740	3 300	1 354,56				
Sep. – Sep.	150,00	13 920	147,00	147,50	23 505	3 100	1 349,60				
Okt. – Oct.	162,00	15 310	166,00	166,40	25 925	3 550	1 343,20				
Nov. – Nov.	171,00	15 890	182,00	182,00	27 975	3 900	1 392,64				
Dez. – Déc.	166,00	15 430	189,00	187,50	28 000	–	.				
1975											
Jan. – Jan.	147,00	14 125	176,00	176,25	25 175	3 400	.				
Feb. – Fév.	145,00	13 925	181,00	181,75	24 990	3 500	.				
März – Mars	148,00	14 425	177,50	177,75	24 730	3 380	.				
Apr. – Avr.	139,00	13 700	167,00	167,40	22 700	3 180	.				
Mai – Mai	143,00	13 515	167,50	167,75	22 400	3 150	.				

¹⁾ Geldkurse. – Cours d'achat.

²⁾ Offizielle Kursnotierung der Devisenbörse. – Cours officiels inscrits à la Cote des Agents de Change.

³⁾ Monatsmittel. – Moyenne mensuelle.

GELDMARKT – MARCHÉ MONÉTAIRE
Offizielle Diskontsätze – Taux officiels d'escompte

15

Länder	Satz Mitte Juni 1975 Taux à la mi-juin 1975		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	1971 %	1972 %	1973 %	1974 %	
SCHWEIZ ¹⁾	4½	20. 5.1975	5	3. 3.1975	3,75	3,75	4,46	5,45	SUISSE ¹⁾
Belgien	6½ ³⁾	29. 5.1975	7 ³⁾	24. 4.1975	5,98	4,20	5,97	8,67	Belgique
Dänemark	8	7. 4.1975	9	14. 1.1975	7,69	7,28	7,51	9,94	Danemark
Deutschland-BR	4½	23. 5.1975	5	7. 3.1975	5,13	3,39	6,23	6,89	Rép. féd. d'Allem. Finlande
Finnland									Réescompte ²⁾
Rediskonto ²⁾	9¼	1. 7.1973	7¾	1. 1.1972	7,88	7,75	8,51	9,25	France
Frankreich	9½	5. 6.1975	10	10. 4.1975	6,62	6,04	8,83	12,07	
Griechenland ..	11	15. 2.1974	9	1. 7.1973	6,50	6,50	7,90	10,75	Grèce
Großbritannien ⁴⁾	10	2. 5.1975	9¾	18. 4.1975	5,92	5,40 ⁵⁾	9,88	11,93	Grande-Bretagne ⁴⁾
Irland	11	31. 1.1975	12	30. 4.1974	6,13	5,91	9,51	12,24	Irlande
Italien	7	28. 5.1975	8	27.12.1974	5,02	4,14	4,73	8,45	Italie
Niederlande....	6	7. 3.1975	7	28.10.1974	5,48	3,93	5,38	7,82	Pays-Bas
Norwegen	5½	30. 3.1974	4½	27. 9.1969	4,50	4,50	4,50	5,26	Norvège
Oesterreich ...	6	24. 4.1975	6½	15. 5.1974	5,00	5,05	5,50	6,13	Autriche
Portugal	7½	21.12.1974	6½	25. 7.1974	3,72	3,76	4,03	5,69	Portugal
Schweden	7	16. 8.1974	6	3. 4.1974	6,04	5,00	5,00	6,13	Suède
Spanien	8¾	9. 8.1974	7½	27. 7.1973	7,36	6,25	6,79	8,00	Espagne
Rediskonto ²⁾	7	9. 8.1974	6	27. 7.1973	5,88	5,00	5,43	6,40	Réescompte ²⁾
Türkei	9	1.10.1974	8¾	28.11.1973	9,00	9,00	8,23	8,81	Turquie
Argentinien ...	18	1. 2.1972	6	1.12.1957	6,00	16,98	18,00	18,00	Argentine
Chile ³⁾	75	. 3.1974	50	1. 7.1973	15,00	17,51	40,08	70,00	Chili ³⁾
Costa Rica....	5	1. 9.1966	4	1. 7.1964	5,00	5,00	5,00	5,00	Costa Rica
Ecuador	8	15. 1.1970	5	19.12.1951	8,00	8,00	8,00	8,00	Equateur
Kanada	8½	13. 1.1975	8¾	18.11.1974	5,26	4,75	6,07	8,44	Canada
Kolumbien	16	. 2.1974	14	1. 1.1970	14,00	14,00	14,00	15,83	Colombie
Mexiko	4½	4. 6.1942	4	2. 1.1941	4,50	4,50	4,50	4,50	Mexique
Peru.....	9½	5.11.1959	6	13.11.1947	9,50	9,50	9,50	9,50	Pérou
Salvador	4	24. 8.1964	6	24. 6.1961	4,00	4,00	4,00	4,00	Salvador
USA (New York)	6	16. 5.1975	6½	10. 3.1975	4,88	4,50	6,45	7,83	USA (New York)
Venezuela	5	. 10.1970	5½	. 6.1969	5,00	5,00	5,00	5,00	Venezuela
Rep. Südafrika..	8	14. 8.1974	7½	1. 6.1974	6,26	6,30	5,62	7,24	Rép. de l'Afrique du Sud
Indien	9	22. 7.1974	7	31. 5.1973	5,98	6,00	6,59	7,89	Inde
Iran	9	30. 8.1973	7½	13.12.1972	7,80	7,03	8,01	9,00	Iran
Japan	8	7. 6.1975	8½	16. 4.1975	5,49	4,49	5,76	9,00	Japon
Pakistan	9	4. 9.1974	8	16. 8.1973	5,00	5,64	6,76	8,33	Pakistan
Neuseeland ...	7	. 10.1974	6	28. 3.1972	7,00	6,24	6,00	6,21	Nouv. Zélande

¹⁾ Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel:

Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln seit 1. Januar 1975 4½%, vorheriger Satz seit 16. April 1974 4%.

Übrige Pflichtlager seit 1. Januar 1975 5%, vorheriger Satz seit 16. April 1974 4½%.

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires:

Stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages dès le 1er Janvier 1975 4½%, taux précédent depuis le 16 avril 1974 4%.

Autres stocks obligatoires dès le 1er Janvier 1975 5%, taux précédent depuis le 16 avril 1974 4½%.

²⁾ Satz für Einrechnungen von Banken. – Ce taux est appliqué aux remises des banques.

³⁾ Taux d'escompte pour traites acceptées domiciliées en banque, warrants et acceptations visées.

⁴⁾ Ab 13. Oktober 1972 „minimum lending rate“. – Depuis le 13 octobre 1972 „minimum lending rate“.

⁵⁾ Jahresmittel vom 1. Januar bis 12. Oktober 1972. – Moyenne annuelle du 1er Janvier au 12 octobre 1972.

Lombardzinsfuß von Notenbanken – Taux pour avances sur nantissement de banques d'émission

16

Länder	Satz Mitte Juni 1975 Taux à la mi-juin 1975		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Selt Depuis	%	Selt Depuis	1971 %	1972 %	1973 %	1974 %	
SCHWEIZ	5½	20. 5.1975	6	21. 1.1974	4,75	4,75	5,22	5,96	SUISSE
Belgien	6½ ¹⁾	29. 5.1975	7½	24. 4.1975	7,09	5,20	7,22	9,42	Belgique
	6½ ²⁾	29. 5.1975	7½	24. 4.1975	7,59	5,29	7,22	9,42	
Deutschland-BR ..	5½	23. 5.1975	6	25. 4.1975	6,52	4,58	8,23	8,89	Rép. féd. d'Allem.
Frankreich	10½ ³⁾	10. 4.1975	11 ³⁾	27. 2.1975	8,12	7,54	10,33	12,50	France
Italien	7	28. 5.1975	8	27.12.1974	4,80	3,64	4,37	8,45	Italie
Niederlande	7	7. 3.1975	8	28.10.1974	6,33	4,43	6,08	8,82	Pays-Bas
Oesterreich	6½	24. 4.1975	7	15. 5.1974	5,50	5,55	6,00	6,63	Autriche

¹⁾ Prêts et avances en compte courant sur certificats de trésorerie et certificats du Fonds des Rentes émis à maximum 374 jours.

²⁾ Prêts et avances en compte courant sur autres effets publics.

³⁾ 12%, dès le 10 avril 1975, pour les entreprises habilitées à traiter des opérations sur le marché monétaire; précédemment 12½%, depuis le [27 février 1975.]

**Private Geldmarktsätze in der Schweiz
Taux privés du marché monétaire en Suisse**

In Prozent – En pour-cent

17

Monat Mois	Diskontosatz Taux hors banque					Callgeldausleihungen Argent au Jour le Jour Satz in Zürich – Taux à Zurich					Dreimonatsdepots bei Großbanken Dépôts à 3 mois auprès des grandes banques Satz in Zürich – Taux à Zurich				
	1974		1975			1974	1975				1974	1975			
	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende	Moyenne mensuelle	7.	15.	23.	Avant la fin du mois	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende
Jan. – Jan.	5,56	7	7	7	7	6,13	4	½	½	½	5,75	6	6	6	5½
Feb. – Fév.	6,00	7	7	7	7	3,00	½	½	½	½	6,00	5	5	4	4
März – Mars	6,00	7	7	7	7	2,94	½	½	½	½	6,00	4	4	4	4
Apr. – Avr.	6,50	6½	6½	6½	6½	4,25	2	1	1	1	6,00	4	4	4	4
Mai – Mai	6,50	6½	6½	6½	6½	4,06	1	1	1	1	6,00	4	4	4	4
Juni – Juin	6,50	6½	6½	6½	6½	5,25	½	½	½	½	6,00	4	3½		
Juli – Juil.	7,00					6,25					6,00				
Aug. – Août	7,00					2,25					6,00				
Sep. – Sep.	7,00					2,75					6,00				
Okt. – Oct.	7,00					1,75					6,00				
Nov. – Nov.	7,00					1,00					6,00				
Dez. – Déc.	7,00 ¹⁾					1,00 ¹⁾					6,00 ¹⁾				
Mittel Moyenne	6,59					3,39					5,98				

¹⁾ Satz Ende Dezember 1974: Diskontosatz 7%; Callgeldausleihungen 1%; Dreimonatsdepots 6%.

Taux à fin décembre 1974: Taux hors banque 7%; Argent au Jour le Jour 1%; Dépôts à 3 mois 6%.

Geldmarktsätze im Ausland – Taux du marché monétaire à l'étranger

In Prozent – En pour-cent

18

Plätze Places	Geldmarktpapiere Documents de crédit	1973 | 1974		1975								
		Jahresmittel Moyenne annuelle	31. Jan. Jan.	28. Fev. Février	31. März Mars	15. April Avril	30. April Avril	15. Mai Mai	31. Mai Mai	15. Juni Juin		
Amsterdam	3monatige Schatzscheine	4,09	6,90	6,56	6,56	5,69	5,49	5,30	4,58	3,00		
Frankfurt ...	3monatige Schatzwechsel	6,11	6,03	5%	3%	3%	3%	3%	.			
London....	3 months Treasury bills	9,31	11,37	10,2641	9,7704	9,3694	9,2845	9,2403	9,4774	9,4459	9,4848	
	3 months Bank bills	10,65	13,06	12	10½-10½/16	9½/16-10	9½/16	9½/16-10	10½-10%	9½/16	9½-9%	
New York..	3 months Treasury bills	7,04	7,90	5,606	5,455	5,542	5,538	5,716	5,182	5,205	5,080	

KAPITALMARKT - MARCHÉ DES CAPITAUX

**Zinssätze von Kassenobligationen
Taux d'intérêt de bons de caisse**

In Prozent - En pour-cent

19

Monatsende Fin de mois	1973	1974	1975	Ausgabebedingungen Conditions
12 Kantonalbanken 12 Banques cantonales				
Januar	4,98	5,38	7,50	Häufigste Sätze taux les plus fréquents
Februar	4,98	5,76	7,50	
März	4,98	5,76	7,47	
April	4,98	5,76	7,08	6½% auf 3 u. 4 Jahre à 3 et 4 ans
Mai	4,98	6,75	7,08	
Juni	5,11	6,75	7,08 ¹⁾	
Juli	5,13	6,75		% auf 5 u. 6 Jahre à 5 et 6 ans
August	5,13	6,75		
September ..	5,38	6,75		
Oktober	5,38	7,00		
November ..	5,38	7,00		
Dezember ..	5,38	7,50		
Mittel	5,15	6,49		
5 Großbanken 5 Grandes banques				
Janvier	5,00	5,38	7,50	Häufigste Sätze taux les plus fréquents
Février	5,00	5,75	7,50	
Mars	5,00	5,75	7,17	
Avril	5,00	5,75	7,04	6½% auf 3 u. 4 Jahre à 3 et 4 ans
Mai	5,00	6,75	7,04	
Juin	5,13	6,75	7,04 ¹⁾	
Juillet	5,13	6,75		
Août	5,13	6,75		7% auf 5 u. 6 Jahre à 5 et 6 ans
Septembre ..	5,38	6,75		
Octobre	5,38	7,00		
Novembre ..	5,38	7,00		
Décembre ..	5,38	7,50		
Moyenne ...	5,16	6,49		

¹⁾ 15. Juni. - 15 Juin.

**Zinssätze von Spareinlagen und I. Hypotheken
Taux d'intérêt de dépôts d'épargne et de
Ières hypothèques**

12 Kantonalbanken - 12 Banques cantonales
In Prozent - En pour-cent

20

Monatsende Fin de mois	Spareinlagen - Dépôts d'épargne					
	1970	1971	1972	1973	1974	1975
Januar	3,88	4,19	4,17	4,15	4,15	4,98
Februar	3,88	4,21	4,15	4,15	4,15	4,98
März	3,88	4,21	4,15	4,15	4,15	4,98
April	3,94	4,23	4,15	4,15	4,15	4,98
Mai	3,94	4,23	4,15	4,15	4,15	4,98
Juni	3,94	4,23	4,15	4,15	4,15	4,98 ¹⁾
Juli	3,94	4,25	4,15	4,15	4,81	
August	3,94	4,25	4,15	4,15	4,90	
September ..	3,98	4,25	4,15	4,15	4,90	
Oktober	3,98	4,25	4,15	4,15	4,98	
November ..	4,00	4,25	4,15	4,15	4,98	
Dezember ..	4,00	4,25	4,15	4,15	4,98	
Mittel	3,94	4,23	4,15	4,15	4,53	
I. Hypotheken - Ières hypothèques						
	1974			1975		
	Alte Anciennes	Neue - Nouvelles 2) | 3)		Alte Anciennes	Neue - Nouvelles 2) | 3)	
Janvier	5,38	5,61	5,57	5,99	6,76	6,73
Février	5,38	5,63	5,57	5,99	6,80	6,77
Mars	5,38	5,69	5,64	5,99	6,82	6,79
Avril	5,41	5,80	5,76	5,99	6,84	6,81
Mai	5,50	5,82	5,78	5,99	6,84	6,81
Juin	5,52	5,95	5,91	5,99 ¹⁾	6,84 ¹⁾	6,81 ¹⁾
Juillet	5,52	6,13	6,08			
Août	5,52	6,13	6,08			
Septembre ..	5,53	6,19	6,15			
Octobre	5,94	6,47	6,44			
Novembre ..	5,96	6,49	6,46			
Décembre ..	5,96	6,49	6,46			
Moyenne ...	5,58	6,03	5,99			

¹⁾ 15. Juni. - 15 Juin.

²⁾ Allgemeiner Wohnungsbau und Gewerbe. - Logements et bâtiments industriels.

³⁾ Landwirtschaft und sozialer Wohnungsbau. - Agriculture et logements à bon marché.

Rendite und Index von Obligationen - Rendement et indice d'obligations

In Prozent - En pour-cent

21

Monatsende ¹⁾ und Datum Fin de mois ¹⁾ et date	Eldg. Obligationen ²⁾ - Oblig. de la Confédération ²⁾				Kantonele Obligationen ³⁾ - Obligations des cantons ³⁾			
	Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit ⁴⁾		Index, Kurswert In % des Nennwertes ⁵⁾		Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit ⁴⁾		Index, Kurswert In % des Nennwertes ⁵⁾	
	1974	1975	1974	1975	1974	1975	1974	1975
Jan. - Jan.	6,38	6,83	90,23	89,35	6,45	7,34	91,07	85,03
Feb. - Fév.	6,59	6,66	88,84	90,56	6,62	7,24	89,75	85,78
März - Mars	7,09	6,79	85,62	89,86	7,15	7,22	85,71	86,03
Apr. - Avr.	7,23	6,87	84,77	89,37	7,48	7,20	83,38	86,20
Mal - Mai	7,30	6,76	84,39	90,08	7,76	7,17	81,47	86,49
Junl - Juin	7,28		84,63		7,70		81,97	
Jull - Jull.	7,23		84,95		7,66		82,32	
Aug. - Août	7,36		84,34		7,65		82,44	
Sep. - Sep.	7,41		84,14		7,81		81,47	
Okt. - Oct.	7,32		84,72		7,89		80,99	
Nov. - Nov.	7,19		85,51		7,75		82,02	
Dez. - Déc.	7,17		85,71		7,71		82,33	
Mittel Moyenne	7,12		85,75		7,44		83,98	
16. Mai - Mai	.	6,83	.	89,69	.	7,18	.	86,39
23. ....	.	6,82	.	89,73	.	7,18	.	86,41
30. ....	.	6,76	.	90,08	.	7,17	.	86,49
6. Juni - Juin	.	6,73	.	90,38	.	7,16	.	86,61
13. ....	.	6,60	.	91,17	.	7,11	.	86,95

¹⁾ Letzter Freitag. - Dernier vendredi. ²⁾ Anleihen mit einer Restlaufzeit von mindestens 5 Jahren. - Obligations ayant encore au moins 5 ans à courir. ³⁾ Anleihen mit einer Restlaufzeit von mindestens 10 Jahren. - Obligations ayant encore au moins 10 ans à courir. ⁴⁾ Rendement moyen d'après l'échéance. ⁵⁾ Indice, valeur boursière en % de la valeur nominale.

Schweizerischer Aktienindex – Indice suisse des actions

Durchschnitt – Moyenne 1966 = 100¹⁾

22

Jahresende ²⁾ und Datum Fin d'année ²⁾ et date	Banken Banques	Industrileaktien – Actions Industrielles											Ge- sam- Index Indice total
		Finan- gesell- schaften So- ciétés finan- cières	Ver- siche- rungen Assur- ances	Ver- kehr Trans- ports	Diverse Unter- neh- mungen Entre- prises diver- ses	Kraft- werke Usines électri- ques	Chemie Chimie	Ma- schinen und Metalle Ma- chines et métaux	Le- bens- mittel Den- rées alimen- taires	Übrige Autres	Total		
		Gegenwärtige Anzahl Kotierungen – Nombre actuel de cotations											
		23	34	10	6	6	8	8	26	7	3	52	131
1970	169,8	118,8	121,8	107,1	86,3	99,2	117,6	121,1	133,9	123,1	146,1	143,9	
1971	214,0	126,4	126,0	104,6	108,4	110,2	192,1	103,2	141,6	117,4	150,7	157,4	
1972	259,6	157,4	188,1	131,1	154,8	127,0	209,8	110,6	190,3	127,0	176,2	191,1	
1973	231,5	136,3	170,6	109,1	126,0	120,6	142,4	103,9	164,9	118,3	139,8	160,1	
1974													
25. Jan. – Jan.	233,1	139,8	170,4	109,4	130,3	123,0	147,3	108,1	169,4	113,0	144,4	163,5	
22. Feb. – Fév.	232,6	140,3	172,9	109,3	129,5	122,7	137,7	110,0	160,0	120,7	138,3	160,2	
29. März – Mars	216,7	134,8	169,6	110,3	127,8	118,6	132,0	107,9	160,7	116,4	135,6	154,3	
26. Apr. – Avr.	210,9	133,9	162,7	109,1	116,8	118,1	127,4	106,1	157,9	117,8	132,5	150,4	
31. Mai – Mai	185,4	119,4	144,4	100,1	109,8	117,8	113,6	92,9	134,7	109,3	116,3	132,7	
28. Juni – Juin	187,6	124,4	148,3	102,3	108,9	121,8	120,2	95,0	141,2	107,4	121,5	136,8	
26. Juli – Juil.	193,7	119,3	153,1	102,0	109,7	118,7	130,0	96,5	140,9	113,4	125,4	140,2	
30. Aug. – Août	164,3	106,5	143,1	97,4	97,9	112,5	116,3	85,8	125,9	103,6	112,3	123,9	
27. Sep. – Sep.	154,4	95,7	140,8	86,3	97,0	101,8	103,4	76,7	108,7	97,6	99,0	112,8	
25. Okt. – Oct.	158,1	93,3	145,5	84,5	89,0	106,8	103,7	76,3	112,9	103,3	100,6	114,4	
29. Nov. – Nov.	157,0	87,7	137,6	81,2	83,8	107,2	102,0	69,7	106,9	96,0	96,3	110,4	
6. Dez. – Déc.	153,1	85,6	134,1	80,2	81,9	109,4	99,3	68,6	101,5	93,2	93,3	107,4	
13.	152,4	83,6	133,1	79,0	77,8	107,1	97,9	67,9	102,0	89,8	92,7	103,5	
20.	152,0	83,2	134,4	79,3	79,3	104,0	97,2	65,8	101,4	85,4	91,5	105,9	
24.	149,2	83,4	132,7	76,7	77,4	107,2	97,0	64,7	100,1	82,4	90,8	104,7	
1975													
3. Jan. – Jan.	152,1	82,8	134,4	79,9	80,0	108,3	97,9	65,4	102,1	84,4	92,1	106,2	
10.	176,3	91,2	149,0	89,4	86,4	114,3	107,1	72,0	115,3	91,7	101,9	119,3	
17.	177,8	91,9	152,4	90,1	87,6	119,3	115,2	76,9	127,8	93,3	110,4	124,7	
24.	173,9	89,5	148,6	88,0	84,6	116,0	106,6	71,8	117,7	93,3	102,4	118,8	
31.	185,2	93,2	152,7	92,0	89,8	120,2	111,6	75,3	124,4	93,4	107,6	125,1	
7. Feb. – Fév.	197,0	100,2	160,0	95,0	98,6	123,4	113,3	79,4	130,1	95,3	111,3	134,1	
14.	191,7	99,4	158,3	93,7	98,0	123,4	111,7	74,6	127,0	94,8	108,4	128,3	
21.	208,9	102,2	159,5	95,4	94,8	120,5	112,8	74,8	129,7	92,9	109,7	133,3	
28.	199,2	100,0	161,2	89,4	91,4	122,5	106,3	71,1	125,7	92,7	105,1	128,2	
7. März – Mars	197,3	99,4	165,0	93,2	94,5	119,1	106,3	73,8	129,7	94,0	106,9	129,1	
14.	200,0	101,0	170,7	98,9	98,1	118,8	109,3	76,7	132,7	92,9	109,8	132,0	
21.	197,4	100,1	169,8	98,4	97,2	116,3	106,8	74,4	129,6	96,0	107,2	129,8	
27.	191,1	99,7	169,8	97,9	98,3	115,9	108,4	75,6	131,6	97,4	108,7	129,1	
4. Apr. – Avr.	187,4	100,0	168,9	90,4	98,7	116,3	107,7	76,2	131,4	98,3	108,5	128,0	
11.	189,4	100,8	170,5	94,8	98,0	115,4	108,1	77,4	131,1	100,2	108,9	128,9	
18.	191,4	102,3	173,6	95,3	101,4	118,3	113,7	79,6	133,4	106,7	112,4	131,8	
25.	197,6	102,3	175,4	95,1	104,6	116,6	116,8	79,8	140,0	109,2	115,7	135,2	
2. Mai – Mai	199,8	107,0	176,9	94,3	108,4	118,8	118,1	81,4	143,4	112,5	117,9	137,5	
9.	199,9	109,3	181,2	90,9	111,8	118,3	119,3	83,1	146,8	115,4	119,8	139,1	
16.	188,1	106,4	180,1	90,4	110,1	117,3	117,6	82,4	151,2	113,9	120,4	136,3	
23.	184,7	100,4	172,1	89,9	104,3	116,5	112,4	79,7	141,9	110,9	114,2	133,9	
30.	181,2	97,6	173,4	88,5	99,1	116,5	105,5	77,3	135,9	108,9	109,0	129,8	
6. Juni – Juin	183,1	97,2	172,9	85,8	99,0	116,2	107,4	78,0	136,7	107,7	110,2	130,8	
13.	183,9	96,9	178,1	85,9	99,3	115,4	107,9	78,3	135,9	106,4	110,1	131,3	

¹⁾ Vgl. Neuberechnung des Aktienindex, Beilage zum Monatsbericht Oktober 1968; Teilrevision des Aktienindex, Beilage zum Monatsbericht November 1970. – Voir Nouvel Indice des actions, annexe au Bulletin mensuel d'octobre 1968; Révision partielle de l'Indice des actions, annexe au Bulletin mensuel de novembre 1970.

²⁾ Letzter Freitag. – Dernier vendredi.

Markt schweizerischer Staatsanleihen – Marché de fonds d'Etats fédéraux

23

Anleihe Emprunt	Fälligkeit Echéance	Künd- barkeit Date de dénon- ciation	Betrag in Mio. Fr. Mon- tant en millions de fr. ¹)	Emis- sions- kurs % Cours d'émis- sion %	1974 ²)		Mai – Mai 1975 ²)				Jan. bis Ma Jan. à Mai 1975³)	
					Maxi- mum %	Min- imum %	Maxi- mum %	Min- imum %	Letzter Kurs Dernier cours %³)	Maxi- mum %	Min- imum %	
3 % Eidg. Anleihe	1950	1980	jederzeit	150	105,40	88,00	81,25	90,25	89,75	90,00	90,50	86,75
4 1/4 % »	1965	1977	1975	150	98,40	99,25	91,75	99,50	99,25	99,50	99,85	98,50
4 1/2 % »	1966	1981	1978	360	99,65	90,50	84,50	91,25	90,50	91,25	91,25	88,50
4 1/4 % »	1966	1976	–	50	98,70	100,00	95,00	100,75	100,00	100,50	101,50	99,50
5 % »	1967	1982	1979	250	99,40	92,50	85,00	92,25	91,00	92,00	93,00	87,75
4 1/4 % »	1967	1982	1979	230	99,40	89,75	82,50	90,25	88,75	90,25	91,15	86,25
4 1/4 % »	1968	1983	1980	250	100,40	89,50	82,00	88,00	87,25	88,00	88,50	84,25
4 1/4 % »	1969	1984	1981	400	100,40	88,75	80,50	86,00	85,75	86,00	87,40	82,50
5 1/4 % »	1969	1979	1977	150	98,40	97,00	90,00	99,00	98,50	98,50	99,00	95,00
5 1/2 % »	1970	1980	–	320	98,00	96,50	90,00	98,00	97,50	97,90	98,00	94,25
5 1/4 % »	» Juli	1970	1980	–	100	97,40	92,75	99,35	99,25	99,50	99,35	94,75
5 1/4 % »	» Nov.	1970	1979	–	105	98,21	99,00	93,25	99,75	99,25	99,50	96,75
5 1/4 % »	» Mai	1971	1986	1983	450	100,00	97,00	86,00	91,75	91,00	91,50	88,00
5 1/4 % »	» Juli	1971	1985	1982	200	98,40	94,00	84,25	90,00	89,50	90,00	86,25
5 1/4 % »	»	1971	1985	1983	300	100,00	92,00	83,00	88,25	87,75	88,25	86,75
5 % »	»	1972	1987	1984	400	99,00	89,00	78,50	84,00	83,25	84,00	85,75
4 1/4 % »	»	1972	1985	1982	250	98,65	87,25	79,00	84,75	83,75	84,50	83,00
5 1/4 % »	»	1973	1988	1985	350	98,00	90,50	80,50	84,75	83,25	84,25	85,50
5 1/4 % »	»	1973	1983	–	200	98,00	92,50	87,00	94,75	94,00	94,50	96,00
7 1/2 % »	»	1974	1984	–	260	100,00	101,00	99,50	103,50	102,75	103,75	103,50
7 % »	»	1974	1981	–	190	99,08	100,35	99,50	101,60	101,00	101,60	101,70
7 1/4 % »	»	1974	1986	–	150	99,50	–	–	103,75	103,00	103,50	103,75
¹⁾ Stand am 31. Dezember 1974. – Montant au 31 décembre 1974.												
²⁾ Comptantkurs an der Zürcher Börse. – Cours au comptant à la bourse de Zurich.												
³⁾ Comptant- oder Geldkurs an der Zürcher Börse. – Cours au comptant ou demandé à la bourse de Zurich.												

Index ausländischer in der Schweiz kotierter Anleihen – Indice d'emprunts étrangers cotés en Suisse

24

Stichtag Jour critère ^{¹)}	Europäische Anleihen – Emprunts européens										Außer- europä- ische Anleihen Emprunts non européens	Anleihen der Welt- bank Emprunts de la Ban- que de Recons- truction	Gesamt- Index Indice total	
	Bene- lux ^{²)}	Deut- sche Alle- mands	Eng- lische Ang- lais	Fran- zössi- sche Fran- çais	Italien- nische Italiens	Oester- reich- sche Autri- chiens	Skandin- avische Scandi- naves	Euro- An- leihen Euro- em- prunts	Uebrige Autres					
	Gegenwärtige Anzahl Kotierungen – Nombre actuel de cotations													
	13	14	17	9	2	5	10	13	2	27	7	119		
Emissionswert in Millionen Franken – Valeur d'émission en millions de francs														
	665,9	732,0	858,5	398,9	72,7	185,0	473,8	923,3	41,8	1 323,4	483,9	6 159,2		
Kurswert in Prozent des Emissionswertes – Valeur boursière en pour-cent de la valeur d'émission														
Dez. – Déc. 1973	94,67	94,68	93,15	92,40	95,37	97,20	95,33	93,14	95,27	94,66	93,60	94,13		
1974	95,50	94,81	91,90	93,90	95,67	96,95	95,85	90,95	93,14	93,93	90,29	93,44		
Apr. – Avr. Mai – Mai	95,44	95,04	92,87	93,99	97,97	97,89	96,17	87,28	90,86	94,64	90,86	93,30		
Juni – Juin	95,89	95,40	91,88	93,86	85,18	98,07	96,51	89,69	91,69	94,84	92,01	93,64		
Juli – Juil.	94,87	94,03	90,85	92,49	85,06	97,81	95,94	85,66	88,06	93,98	92,26	92,26		
Aug. – Août	94,07	93,74	87,61	91,68	85,41	97,32	92,97	85,95	89,73	93,25	91,12	91,18		
Sep. – Sep.	93,04	92,22	82,74	89,40	86,66	96,19	90,56	84,10	87,67	89,42	85,07	88,27		
Okt. – Oct.	93,14	92,93	85,67	90,54	89,98	96,33	92,53	83,19	84,56	91,44	85,89	89,37		
Nov. – Nov.	94,99	94,37	88,82	91,60	90,29	97,04	93,95	83,40	83,62	93,17	90,00	91,15		
Dez. – Déc.	95,46	94,58	88,08	91,83	95,48	97,47	93,58	80,07	83,02	93,13	90,33	90,75		
1975	96,26	95,15	88,46	93,88	93,19	98,27	93,97	79,19	83,14	94,85	92,30	91,54		
Jan. – Jan.	97,38	97,01	91,82	96,46	95,44	98,84	95,50	81,39	86,83	96,55	92,84	93,42		
März – Mars	97,49	96,89	91,95	96,57	96,38	99,22	95,66	81,81	81,77	96,76	93,45	93,56		
April – Avril	97,77	98,30	92,34	96,59	97,42	99,27	95,80	94,28	89,39	96,86	93,46	95,74		
Mai – Mai	97,76	98,40	91,49	96,51	97,25	99,41	95,33	93,57	87,78	96,56	93,36	95,44		

Es sind nur die in der Schwelz aufgelegten und kotierten wichtigen Anleihen (schweizerische Tranche) berücksichtigt.

Seules les principaux emprunts émis et cotés en Suisse (tranche suisse) sont pris en considération.

¹⁾ Gewöhnlich am 25. oder 24. des Monats. – Généralement le 25 ou le 24 du mois.

²⁾ Einschließlich Kongo. – Y compris le Congo.

27

Obligationenrendite im Ausland – Rendement des obligations à l'étranger

In Prozent - En pour-cent

25

Jahresmittel und Monat	Belgien Belgique	Däne-mark Dane-mark	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne	Frankreich France	Großbritannien Grande-Bretagne	Italien Italie	Nieder-lande Pays-Bas	Schwe-den Suède	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Kanada Canada
Moyenne annuelle et mois	Emprunts d'Etat émis après le 1er déc. 1962	3½% Staats-anleihe 1886	Anleihen der öffentlichen Hand	Emprunts d'Etat	2½% Consols	Moyenne des Fonds d'Etat	3½% Staats-anleihe 1948	Staats-anleihen	Treasury Bonds ¹⁾	3½% 1975-78
1972	7,04	10,37	7,9	7,35	9,11	6,58	6,70	7,29	5,63	6,74
1973	7,44	11,07	9,3	8,25	10,85	6,85	7,35	7,39	6,30	7,13
1974	8,68	14,55	10,4	10,63	14,95	9,11	8,91	7,79	6,99	8,14
1974										
Apr. - Avr.	8,36	15,22	10,4	11,83	14,61	7,83	8,92	7,73	7,04	8,55
Mal - Mai	8,71	15,22	10,6	10,31	14,11	8,61	9,14	7,83	7,07	8,71
Juni - Juin	8,78	15,22	10,7	10,84	14,73	9,33	9,11	7,86	7,03	9,24
Juli - Juil.	8,86	16,09	10,7	10,59	15,13	9,85	9,42	7,87	7,18	9,19
Aug. - Août	8,82	15,05	10,7	11,08	15,65	9,94	9,17	7,87	7,33	9,40
Sep. - Sep.	9,26	14,58	10,7	11,74	15,14	10,26	9,37	8,10	7,30	8,93
Okt. - Oct.	9,12	14,58	10,7	10,85	15,93	10,44	9,22	8,12	7,22	7,96
Nov. - Nov.	8,92	14,14	10,4	10,68	16,89	10,73	8,47	8,15	6,93	7,35
Dez. - Déc.	9,00	13,73	9,8	10,61	17,10	10,78	8,38	8,17	6,78	6,85
1975										
Jan. - Jan.	9,03	12,96	9,3	10,68	16,03	10,57	7,94	8,18	6,68	6,11
Feb. - Fév.	9,24	12,96	8,8	10,17	14,94	10,24	8,02	8,17	6,61	6,20
März - Mars	8,79	12,96	8,7	9,73	13,92	10,16	8,04	8,18	6,73	6,55
April - Avril	8,71	12,96	.	9,91	14,64	.	7,96	.	7,03	7,20
Mai - Mai	.	12,96	.	.	15,20	.	7,33	.	.	.

¹⁾ Steuerpflichtige Obligationen mit mindestens 10 Jahren Laufzeit. - Obligations imposables d'au moins 10 ans d'échéance.

Ausländische Industrieaktienindizes - Indices des cours des actions industrielles à l'étranger

26

Jahresmittel und Monat	Belgien Belgique	Däne-mark Dane-mark	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne	Frankreich France	Großbritannien Grande-Bretagne	Italien Italie	Nieder-lande Pays-Bas	Schwe-den Suède	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Kanada Canada
Moyenne annuelle et mois										
1970 = 100										
1972	125	131	116	107	150	74	114	123	133	123
1973	148	201	113	130	130	96	125	129	132	138
1974	119	150	88	97	77	88	97	136	102	115
1974										
Apr. - Avr.	136	162	95	105	90	108	111	147	114	132
Mal - Mai	126	162	93	104	91	99	108	140	111	119
Juni - Juin	120	159	89	96	83	90	107	139	111	118
Juli - Juil.	119	147	84	97	76	85	100	141	103	114
Aug. - Août	111	133	85	90	66	82	98	131	94	109
Sep. - Sep.	99	139	80	76	60	71	86	126	84	98
Okt. - Oct.	102	135	77	82	57	69	80	134	85	97
Nov. - Nov.	103	122	79	81	53	74	79	126	89	94
Dez. - Déc.	95	134	82	84	47	68	86	122	82	89
1975										
Jan. - Jan.	106	140	84	127	56	67	93	134	88	100
Feb. - Fév.	110	145	90	97	80	75	98	141	98	105
März - Mars	111	.	97	103	88	77	100	139	103	.
April - Avril	122	.	100	.	93	.	102	.	104	.
Mai - Mai	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

28

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

27

Zelchnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux	Emis- sions- kurs Cours d'émission	Rendite Rendement	Fällig- keit Echéance	Kündi- bar Dénon- ciable	Nom- inalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neube- anspru- chung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1975										
7.1.–13.1.	Kernkraftwerk Leibstadt AG, Leibstadt	8%	100,00	8,75	1985	1983	50 000	50 000	–	50 000
8.1.–14.1.	Société Internationale Pirelli S.A., Basel, rückzahlbar zu 105%	9	100,00	9,43	1983	1982	25 000	25 000	12 000	13 000
10.1.–16.1.	Aargauisches Elektrizitätswerk, Aarau	8½	100,50	8,18	1985	1983	15 000	15 075	–	15 075
15.1.–21.1.	Banque Cantonale Vaudoise	8	99,50	8,07	1985	–	25 000	24 875	–	24 875
17.1.–23.1.	Flughafen-Immobilien-Gesellschaft (FIG), Zürich-Flughafen	8½	100,00	8,50	1986	1983	30 000	30 000	–	30 000
20.1.–24.1.	Kantonalbank Schwyz	8	100,00	8,00	1985	–	15 000	15 000	–	15 000
20.1.–27.1.	Gesellschaft des Aare- und Emmenkanals, Solothurn	8½	100,00	8,50	1985	1983	4 000	4 000	–	4 000
21.1.–27.1.	Nordostschweizerische Kraftwerke AG, Baden ..	8¼	101,00	8,10	1985	1983	40 000	40 400	–	40 400
23.1.–29.1.	Ateliers des Charmilles S.A., Genève	8%	100,00	8,75	1987	1983	25 000	25 000	–	25 000
24.1.–31.1.	ARA Senetal, Laupen BE	8½	100,00	8,50	1980	1978	4 000	4 000	–	4 000
27.1.–31.1.	Kantonalbank von Bern ...	8	101,00	7,85	1985	1983	25 000	25 250	–	25 250
27.1.– 5.2.	Autoverwertung (Ost-schweiz) AG, Jonschwil SG	9	100,00	9,00	1983	–	4 000	4 000	–	4 000
28.1.– 3.2.	Elektrizitätswerk Bündner Oberland AG, Ilanz	8½	100,00	8,50	1985	1983	12 000	12 000	–	12 000
29.1.– 4.2.	Kernkraftwerk Gösgen-Däniken AG, Däniken ..	8¼	101,00	8,61	1987	1983	80 000	80 800	–	80 800
31.1.– 6.2.	Kanton Aargau	8	101,50	7,81	1987	1985	40 000	40 600	–	40 600
31.1.– 7.2.	Comune di Ascona	8¼	100,00	8,75	1976–85	–	4 000	4 000	–	4 000
3.2.– 7.2.	Schweizerischer Bankverein	8	101,00	7,87	1987	1983	70 000	70 700	–	70 700
4.2.–10.2.	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken, Zürich, Serie 153	8	101,00	7,89	1990	1985	60 000	60 600	60 000	600

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses
 (Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

27

Fort-
setzung
Suite

Zeichnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux	Emis- slons- kurs Cours d'émis- sion	Rendite Rendement	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Dénon- céable	Nom- inalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neubean- spruchung des Marktes Argent frais de- mandé au marché
1975										
-10.2.	Comune di Mendrisio	8½	100,00	8,50	1985	–	3 500	3 500	–	3 500
6.2.–12.2.	Kanton Basel-Landschaft..	8	101,50	7,82	1989	1985	25 000	25 375	–	25 375
7.2.–13.2.	Eidgenossenschaft.....	7¾	101,50	7,58	1990	1987	250 000	253 750	–	253 750
10.2.–14.2.	Stadt Chur	8¼	101,50	8,03	1985	1983	15 000	15 225	–	15 225
12.2.–18.2.	Crédit Foncier Vaudois, série 64.....	8	100,50	7,94	1989	1985	45 000	45 225	30 000	15 225
13.2.–19.2.	Kraftwerke Hinterrhein AG, Thusis	8½	101,00	8,12	1987	1985	30 000	30 300	30 000	300
14.2.–20.2.	Elektrizitätswerk des Bezirks Schwyz AG, Schwyz	8¼	100,00	8,25	1985	1983	12 000	12 000	8 000	4 000
17.2.–21.2.	Coopérative financière des communes genevoises ..	8¼	101,50	8,08	1990	1988	20 000	20 300	–	20 300
17.2.–21.2.	Holzstoff AG, Basel.....	8½	100,00	8,50	1987	1983	20 000	20 000	12 000	8 000
19.2.–25.2.	Kanton Bern.....	7¾	100,50	7,69	1987	1985	50 000	50 250	–	50 250
20.2.–26.2.	Kraftwerk Göschenen AG, Göschenen	8	100,00	8,00	1987	1985	40 000	40 000	40 000	–
21.2.–27.2.	Schweizerische Volksbank	8	101,50	7,78	1985	1983	30 000	30 450	15 954	14 496
21.2.–27.2.	Sprecher + Schuh AG, Aarau	8½	100,50	8,44	1990	1985	30 000	30 150	–	30 150
21.2.–28.2.	Consorzio per la depura- zione delle acque di Lo- carno e Dintorni	8½	100,00	8,50	1980	1978	4 000	4 000	–	4 000
24.2.–28.2.	Lizerne et Morge S.A., Sion	8¼	100,00	8,25	1987	1985	15 000	15 000	15 000	–
27.2.– 5.3.	Pfandbriefbank schweize- rischer Hypothekarinsti- tute, Zürich, Serie 170...	7¾	100,00	7,75	1990	1985	60 000	60 000	20 000	40 000
27.2.– 5.3.	Electricité Neuchâteloise S.A., Neuchâtel.....	8	99,50	8,07	1987	1983	15 000	14 925	–	14 925
3.3.– 7.3.	Kanton Zürich	7¾	101,00	7,61	1985	1983	60 000	60 600	–	60 600
3.	Comune di Ronco sopra Ascona	8½	100,00	8,50	1985	–	1 500	1 500	–	1 500

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)
In 1000 Franken – En 1000 francs

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux	Emissionskurs Cours d'émission	Rendite Rendement	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénonçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
		%	%	%						
1975										
5.3.–11.3.	Kernkraftwerk Kaiseraugst AG, Kaiseraugst	8½	101,00	8,37	1987	1983	60 000	60 600	–	60 600
6.3.–12.3.	Migros-Genossenschafts-Bund (MGB), Zürich	8	100,00	8,00	1985	–	50 000	50 000	30 000	20 000
7.3.–13.3.	Anleihengemeinschaft Schweizerischer Städte, Serie 1	8	101,00	7,87	1987	1985	60 000	60 600	–	60 600
11.3.–17.3.	SWISSGAS Schweizerische Aktiengesellschaft für Erdgas, St. Gallen	8¼	99,50	8,32	1987	1983	60 000	59 700	–	59 700
12.3.–18.3.	EUROFIMA Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmaterial, Basel	8¼	100,50	8,18	1980–92	1987	50 000	50 250	–	50 250
13.3.–19.3.	Etzelwerk AG, Einsiedeln .	8	101,00	7,85	1985	1983	25 000	25 250	–	25 250
14.3.–20.3.	Stadt Zürich	7½	100,00	7,50	1987	1985	50 000	50 000	25 000	25 000
17.3.–21.3.	AKEB Aktiengesellschaft für Kernenergie-Beteiligungen Luzern, Luzern .	8¼	100,00	8,25	1985	1983	50 000	50 000	–	50 000
18.3.–24.3.	Ville de Genève	7¾	101,00	7,64	1990	1985	30 000	30 300	–	30 300
18.3.–25.3.	Burgergemeinde Zermatt..	8¼	99,00	8,38	1987	1983	4 000	3 960	–	3 960
19.3.–25.3.	Kanton Schwyz	7½	100,00	7,50	1987	1985	15 000	15 000	–	15 000
21.3.–27.3.	Stadt Biel	7¾	100,50	7,69	1987	1985	20 000	20 100	–	20 100
24.3.– 1.4.	St.Gallisch-Appenzellische Kraftwerke AG, St.Gallen	8	101,00	7,87	1987	1983	25 000	25 250	–	25 250
1.4.– 7.4.	Stadt Bern	7½	100,00	7,50	1989	1986	60 000	60 000	–	60 000
1.4.– 7.4.	Société Anonyme l'Energie de l'Ouest-Suisse (EOS), Lausanne	8	101,00	7,89	1990	1985	60 000	60 600	50 000	10 600
3.4.– 9.4.	Emissionszentrale der Schweizer Gemeinden, Serie 8	7¾	100,00	7,75	1987	1985	60 000	60 000	–	60 000
4.4.–10.4.	Canton de Fribourg	7½	100,00	7,50	1985	1983	30 000	30 000	–	30 000
4.4.–10.4.	KGB Kernkraftwerk-Beteiligungsgesellschaft AG, Bern	8¼	100,00	8,25	1990	1985	50 000	50 000	–	50 000
8.4.–14.4.	Kernkraftwerk Leibstadt AG, Leibstadt	8¼	100,00	8,25	1987	1985	80 000	80 000	–	80 000

27
Fortsetzung Suite

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses
 (Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)
 In 1000 Franken – En 1000 francs

27
 Fort-
 setzung
 Suite

Zeichnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux	Emis- sions- kurs Cours d'émis- sion	Rendite % Rende- ment	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Dénon- çable	Nomi- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neubean- spruchung des Marktes Argent francs dé- mandé au marché
1975										
14.4.–18.4.	Canton de Vaud	7½	100,00	7,50	1990	1987	50 000	50 000	–	50 000
15.4.–23.4.	Compagnie des Transports en commun de Neuchâtel et environs	8	100,00	8,00	1987	1985	4 500	4 500	–	4 500
21.4.–25.4.	Banque Cantonale du Valais, série 16	7¾	101,00	7,62	1987	1983	20 000	20 200	12 000	8 200
21.4.–25.4.	Emissionszentrale schweizerischer Regionalbanken, Serie 15	7½	99,50	7,58	1983	–	30 000	29 850	–	29 850
22.4.–28.4.	Stadt/Land Immobilien AG, Zürich.....	8¼	100,50	8,18	1985	1983	40 000	40 200	–	40 200
23.4.–29.4.	Schweizerische Bankgesellschaft	7¾	100,00	7,75	1985	1983	80 000	80 000	–	80 000
24.4.–30.4.	Kanton Luzern	7½	100,00	7,50	1987	1985	30 000	30 000	–	30 000
4.	Comune di Agno	8¼	100,00	8,25	1985	–	4 000	4 000	–	4 000
28.4.– 2.5.	Bernische Kraftwerke AG .	7¾	100,00	7,75	1988	1986	60 000	60 000	–	60 000
28.4.– 2.5.	Forces Motrices Neuchâteloises S.A.	8	100,00	8,00	1987	1983	20 000	20 000	–	20 000
30.4.– 7.5.	Kernkraftwerk Gösgen-Däniken AG, Däniken ..	8¼	99,00	8,38	1987	1983	60 000	59 400	–	59 400
30.4.– 7.5.	Verband ostschweizerischer landwirtschaftlicher Genossenschaften (VOLG), Winterthur	8¼	100,00	8,25	1987	1983	30 000	30 000	–	30 000
5.5.–12.5.	Kanton Basel-Stadt	7½	100,00	7,50	1985	–	40 000	40 000	–	40 000
6.5.–14.5.	Cellulose Attisholz AG, Attisholz SO	8½	100,00	8,50	1987	1983	30 000	30 000	–	30 000
6.5.–13.5.	Transitgas AG, Zürich ...	8½	100,00	8,50	1990	–	50 000	50 000	–	50 000
7.5.–14.5.	Kraftwerke Sarganserland AG, Pfäfers (SG)	8	100,50	7,94	1987	1985	60 000	60 300	–	60 300
9.5.–15.5.	Cantone Ticino	7½	99,50	7,56	1987	1985	30 000	29 850	–	29 850
9.5.–15.5.	Kantonalbank von Bern ...	7½	100,00	7,50	1986	1983	40 000	40 000	40 000	–
12.5.–16.5.	Kanton Zürich	7½	100,00	7,50	1987	1985	60 000	60 000	–	60 000

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen – Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

27
Fort-
setzung
Suite

Zeichnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux	Emis- sions- kurs Cours d'émis- sion	Rendite Rende- ment	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Dénon- cable	Noml- nalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- version Con- version	Neubean- spruchung des Marktes Argent francs de- mandé au marché
1975										
13.5.-21.5.	Forces Motrices de la Gougra SA, Sierre	8	100,50	7,94	1987	1985	30 000	30 150	30 000	150
16.5.-23.5.	Kanton Thurgau	7½	100,00	7,50	1988	1985	25 000	25 000	–	25 000
20.5.-26.5.	Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekar-institute, Zürich, Serie 172	7½	99,00	7,61	1990	1985	50 000	49 500	–	49 500
21.5.-27.5.	Electricité d'Emosson S.A., Martigny VS	8	99,50	8,07	1987	1983	40 000	39 800	–	39 800
22.5.-28.5.	Kraftwerke Oberhasli AG, Innertkirchen	7¾	100,00	7,75	1985	1983	30 000	30 000	–	30 000
23.5.-30.5.	Ville de Lausanne	7¾	100,00	7,75	1985	–	30 000	30 000	–	30 000
26.5.-30.5.	St. Gallische Kantonalbank	7½	100,00	7,50	1985	–	25 000	25 000	25 000	–
28.5.- 5.6.	Laiteries Réunies, Société Coopérative, Carouge-Genève	8½	100,00	8,50	1987	1983	10 000	10 000	4 000	6 000
30.5.- 5.6.	CIBA-GEIGY AG, Basel ..	7¾	99,50	7,81	1987	1983	120 000	119 400	–	119 400
6.6.-12.6.	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken, Zürich, Serie 154	7½	100,00	7,50	1990	1985	60 000	60 000	–	60 000
9.6.-13.6.	Eidgenossenschaft	7	100,00	7,00	1983	–	250 000	250 000	400 000	97 500
9.6.-13.6.	Eidgenossenschaft	7¼	99,00	7,37	1989	1987	250 000	247 500		
10.6.-16.6.	Entreprises Electriques Fribourgeoises, Fribourg	7¾	100,00	7,75	1987	1985	35 000	35 000	30 000	5 000
11.6.-17.6.	Maggia Kraftwerke AG, Locarno	7¾	100,00	7,75	1990	1985	20 000	20 000	20 000	–
12.6.-18.6.	LONZA AG, Gampel (Wallis) und Basel	8	100,00	8,00	1987	1983	60 000	60 000	–	60 000
13.6.-19.6.	République et Canton de Genève	7½	100,00	7,50	1987	1983	50 000	50 000	–	50 000

In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen
Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

28

Zelchnungs- frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins- fuß Taux %	Emis- sions- kurs Cours d'émis- sion %	Rendite Rende- ment %	Fällig- keit Eché- ance	Künd- bar Dénon- cable	Nom- inalwert Valeur nomi- nale	Emis- sions- wert Valeur d'émis- sion	Kon- verzion Con- version	Neube- ansprü- chung des Marktes Argent francs dé- mandé au marché
1975										
16.1.-21.1.	Vorarlberger Kraftwerke Aktiengesellschaft, Bregenz	8 ¼	100,50	8,68	1987	1981	50 000	50 250	-	50 250
30.1.- 4.2.	Koninklijke Nederlandsche Hoogovens en Staalfabrieken NV, IJmuiden .	8 ½	101,00	8,38	1990	1981	50 000	50 500	-	50 500
31.1.- 5.2.	AGA Aktiebolag, Lidingö, Schweden	9	101,00	8,86	1987	1981	30 000	30 300	-	30 300
19.2.-24.2.	Electricité de France, Paris	8 ¼	100,00	8,25	1990	1981	60 000	60 000	-	60 000
26.2.- 3.3.	INTERCONTAINER Société internationale pour le transport par transcontainers, Bruxelles	8 ½	100,00	8,50	1990	1981	40 000	40 000	-	40 000
17.3.-21.3.	Commonwealth of Australia	8	100,00	8,00	1990	1981	60 000	60 000	60 000	-
21.3.-26.3.	Aktiebolaget VOLVO, Göteborg	8	99,50	8,06	1990	1981	60 000	59 700	-	59 700
8.4.-11.4.	Entreprise de Recherches et d'Activités Pétrolières (ERAP), Paris	8	100,00	8,00	1990	1981	40 000	40 000	-	40 000
15.4.-18.4.	General Electric Overseas Capital Corporation, New York	7 ¾	100,00	7,75	1990	1981	60 000	60 000	-	60 000
25.4.-30.4.	Akzo N.V., Arnhem, Niederlande	7 ¾	99,00	7,87	1990	1981	60 000	59 400	-	59 400
1.5.- 6.5.	Superfos a/s, Vedbaek, Dänemark	8	100,00	8,00	1990	1981	25 000	25 000	25 000	-
5.5.-13.5.	Mortgage Bank of Finland Oy, Helsinki	8 ¼	101,00	8,60	1985	1981	30 000	30 300	-	30 300
13.5.-16.5.	Neuseeland	7 ¾	99,50	7,81	1990	1981	60 000	59 700	-	59 700
26.5.-30.5.	Mitsubishi Chemical Industries Limited, Tokyo	8 ¼	100,00	8,25	1990	1981	60 000	60 000	-	60 000
4.6.- 9.6.	Österreichische Draukraftwerke Aktiengesellschaft, Klagenfurt.....	8	100,00	8,00	1990	1981	60 000	60 000	-	60 000

In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen

Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

Zelchnungs-frist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zins-fuß Taux	Emis-sions-kurs Cours d'émiss-ion	Rendite Rende-ment	Fällig-keit Eché-ance	Künd-bar Dénon-cable	Nomi-nalwert Valeur nomi-nale	Emis-sions-wert Valeur d'émiss-ion	Kon-ver-sion Con-versation	Neube-an-spruchung des Marktes Argent frais de-mandé au marché	Fort-setzung Seite
1975 12.6.–17.6.	De forenede Bryggerier A/S, Carlsberg-Tuborg, Kopenhagen.....	8	100,00	8,00	1990	1981	60 000	60 000	–	60 000	

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

29

Zelchnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1975				
6.1.–21.1.	Rapid Maschinen und Fahrzeuge AG, Dietikon, Namenaktien	125	3 000	3 750
13.2.–26.2.	LG International AG, Zug, Prioritäts-Partizipationsscheine	100,86	40 000	40 344
4.3.–14.3.	Landis & Gyr AG, Zug, Namenaktien Serie B	100	2 000	2 000
4.3.–14.3.	LG International AG, Zug, Partizipationsscheine	100	1 000	1 000
10.3.–1.4.	Bank Eschenbach	212,5 u. 237,5	500	1 088
17.3.–27.3.	Genossenschaftliche Zentralbank.....	140	20 000	28 000
17.3.–27.3.	Bank in Kriegstetten, Namenaktien	130	1 000	1 300
bis 31.3.	Luftseilbahn Fiesch-Eggishorn AG, Fiesch	100 ¹⁾	500	500
20.3.–10.4.	Schweizerische Kreditanstalt, Namenaktien	100	110 000	110 000
24.3.–4.4.	Spinnereien Aegeri AG, Neuägeri.....	100	525	525
25.3.–9.4.	Schweizerische Bankgesellschaft, Namenaktien	100	10 000	10 000
7.4.–14.4.	Sarganserländische Spar- & Kreditkasse, Flums, Namenaktien	150	1 000	1 500
8.4.–18.4.	Basellandschaftliche Hypothekenbank	120	5 000	6 000
10.4.–25.4.	Banca della Svizzera Italiana, Inhaberaktien	150 ¹⁾	12 500	18 750
	Namenaktien.....	150 ¹⁾	7 500	11 250
	Partizipationsscheine	150 ¹⁾	10 000	15 000
bis 30.4.	Bergbahnen Meiringen-Reuti-Käserstatt- Planplatten AG, Meiringen	100 ¹⁾	1 200	1 200
bis 30.4.	Bergbahnen und Restaurationsbetriebe Bergün-Darlux A.G., Bergün	100 ¹⁾	700	700
9.5.–23.5.	«Zürich» Versicherungs-Gesellschaft, Zürich Inhaberaktien	200	1 200	2 400
	Namenaktien.....	200	11 000	22 000
12.5.–27.5.	Aktiengesellschaft Adolph Saurer, Arbon, Inhaberaktien	120	5 000	6 000
	Namenaktien.....	120	1 000	1 200

¹⁾ Zuzüglich eidg. Titelstempel. – Plus droit de timbre fédéral sur titres.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen – Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Ommissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

29

Fort-
setzung
Suite

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1975				
5.5.–30.5.	Autoverkehr AG, Heimenschwand, Namenaktien.....	127,5 ¹⁾	122	156
12.5.–13.6.	Schweizerischer Bankverein, Namenaktien.....	40	573 350	229 340
14.5.–23.5.	Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft, Winterthur, Namenaktien.....	100	30 000	30 000
16.5.–30.5.	Konsum Verein Zürich, Inhaberaktien	320	3 500	11 200
	Namenaktien	150	4 500	6 750
16.5.– 3.6.	von Roll AG, Gerlafingen, Namenaktien.....	100	18 000	18 000
20.5.–30.5.	Centralschweizerische Kraftwerke, Luzern	100	15 000	15 000
20.5.– 2.6.	Zuger Kantonalbank.....	100	2 500	2 500
21.5.– 5.6.	Sandoz AG, Basel, Inhaberaktien	200	1 429	2 857
	Namenaktien.....	200	26 428	52 857
	Partizipationsscheine	200	975	1 950
3.6.–16.6.	Banque Cantonale Vaudoise	120	15 000	18 000
5.6.–20.6.	Crédit Foncier Neuchâtelois	106	3 500	3 710
10.6.–20.6.	«La Neuchâteloise» Compagnie Suisse d'Assurances Générales, Neuchâtel, actions nominatives	100	2 000	2 000
13.6.–30.6.	«Winterthur» Schweizerische Versicherungs- Gesellschaft, Winterthur, Namenaktien.....	100	6 000	6 000
	Partizipationsscheine	300	6 000	18 000

¹⁾ Einschließlich eidg. Titelstempel. – Y compris droit de timbre fédéral sur titres.

Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital – Libération de capital-actions non versé

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

In 1000 Franken – En 1000 francs

30

Zelchnungsfrist Période de souscription	Firma Raison sociale	Nominalbetrag Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission
1975			

38

Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten Emissionen – Résumé des émissions publiques

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

Januar bis Mai – Janvier à Mai

In 1000 Franken – En 1000 francs

31

Gruppe	Anzahl Nombre		Nominalwert Valeur nominale		Emissionswert Valeur d'émission		Konversionen Conversions		Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché		Groupe
	1974	1975	1974	1975	1974	1975	1974	1975	1974	1975	
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses											
Bund	3	1	650 000	250 000	646 252	253 750	320 000	–	326 252	253 750	Confédération
Kantone	19	12	465 000	455 000	462 870	456 675	93 000	–	369 870	456 675	Cantons
Gemeinden	21	14	297 000	362 000	295 363	363 485	31 000	25 000	264 363	338 485	Communes
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	43	27	1 412 000	1 067 000	1 404 485	1 073 910	444 000	25 000	690 485	1 048 910	Total emprunts publics
Kraft-, Gas-, ... Wasserwerke	16	22	560 000	859 000	557 575	861 850	150 000	173 000	407 575	688 850	Electricité, gaz, eau
Industrie.....	5	5	114 500	109 000	114 500	109 150	3 000	12 000	111 500	97 150	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	2	2	22 000	80 000	21 668	80 000	2 000	30 000	19 668	50 000	Commerce de marchandises
Banken	17	11	436 000	405 000	432 699	406 550	162 000	122 954	270 699	283 596	Banques
Pfandbriefzentralen	3	3	130 000	170 000	129 430	170 100	38 000	80 000	91 430	90 100	Centrales des lettres de gage
Holdinggesellschaften	3	4	95 000	175 000	94 550	175 250	–	12 000	94 550	163 250	Holdings
Übrige Unternehmungen ..	4	8	120 000	196 500	119 320	196 400	–	–	119 320	196 400	Autres entreprises
Total	93	82	2 889 500	3 061 500	2 874 227	3 073 210	799 000	454 954	2 075 227	2 618 256	Total
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz Emprunts étrangers en Suisse											
Total	16	14	532 000	685 000	530 538	685 150	–	85 000	530 538	600 150	Total
Schweizerische Aktienemissionen¹⁾ – Emissions d'actions suisses¹⁾											
Kraft-, Gas-, Wasserwerke	–	1	–	15 000	–	15 000			–	15 000	Electricité, gaz, eau
Industrie.....	9	7	85 675	81 525	91 831	84 819			91 831	84 819	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	3	2	9 000	8 000	18 000	17 950			18 000	17 950	Commerce de marchandises
Banken	9	10	56 600	177 500	77 460	202 888			77 460	202 888	Banques
Holdinggesellschaften	2	1	1 800	1 000	1 800	1 000			1 800	1 000	Holdings
Versicherungsgesellschaften	2	2	5 000	12 200	5 750	24 400			5 750	24 400	Sociétés d'assurances
Übrige Unternehmungen ..	3	4	6 150	2 522	7 280	2 556			7 280	2 556	Autres entreprises
Total	28	27	164 225	297 747	202 121	347 613			202 121	347 613	Total
Zusammen – En tout											
Total	137	123	3 585 725	4 044 247	3 606 886	4 105 973	799 000	539 954	2 807 886	3 566 019	Total

¹⁾ Einechließlich Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital. – Y compris libération de capital-actions non versé.

Rückzahlungen an den Kapitalmarkt – Remboursements au marché des capitaux

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

Nach Gruppen – Par groupes

In 1000 Franken – En 1000 francs

32

Gruppe 1)	1975												Jan. bis Mai Jan. à Mai	
	Jan. Jan.	Feb. Févr.	März Mars	Apr. Avr.	Mal Mal	Juni Juin	Juli Jull.	Aug. Août	Sep. Sep.	Okt. Oct.	Nov. Nov.	Dez. Déc.	1974	1975
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses														
Bund	-	-	-	-	-								-	-
Kantone	-	-	-	2 400	-								-	2 400
Gemeinden	180	-	-	-	951								-	1 131
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	180	-	-	2 400	951								-	3 531
Kraftwerke ²⁾	-	-	12 700	-	-								10 000	12 700
Industrie	-	-	25 000	-	-								-	25 000
Banken	-	-	-	-	-								-	-
Holdinggesellschaften	1 908	-	-	6 050	2 340								-	10 298
Übrige Unternehmungen	-	-	72	100	3 600								-	3 772
Total	2 088	-	37 772	8 550	6 891								10 000	55 301
Schweizerisches Aktienkapital – Capital-actions suisse														
Kraftwerke ²⁾	-	-	-	-	-								-	-
Industrie	-	-	75	-	-								1 800	75
Banken	-	-	1 950	-	1 000								-	2 950
Holdinggesellschaften	-	-	1 350	-	-								-	1 350
Übrige Unternehmungen	492	2 560	6 050	-	1 150								4 015	10 252
Total	492	2 560	9 425	-	2 150								5 815	14 627
Zusammen – En tout														
Total	2 580	2 560	47 197	8 550	9 041								15 815	69 928

¹⁾ Texte français voir tableau 31.

²⁾ Kraft-, Gas-, Wasserwerke.

Nach Monaten – Par mois

In Millionen Franken – En millions de francs

33

Jahr Année	Jan. Jan.	Feb. Févr.	März Mars	Apr. Avr.	Mal Mal	Juni Juin	Juli Jull.	Aug. Août	Sep. Sep.	Okt. Oct.	Nov. Nov.	Dez. Déc.	Total	
	Jahr Année	Jan. b. Jan. à Mai												
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses														
1971	-	-	9,0	19,3	-	5,0	-	-	-	-	25,0	-	58,3	28,3
1972	10,0	-	20,0	10,5	-	-	-	-	10,0	-	-	-	50,5	40,5
1973	5,0	-	3,0	18,2	-	-	-	-	-	-	-	-	26,2	26,2
1974	-	-	-	10,0	-	5,0	5,0	2,0	-	-	-	-	22,0	10,0
1975	2,1	-	37,8	8,6	6,8								-	55,3
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz – Emprunts étrangers en Suisse														
1971	4,7	14,0	54,9	21,4	63,1	73,5	40,2	14,7	8,2	12,7	16,5	12,1	336,0	158,1
1972	18,1	74,0	58,2	76,7	17,8	23,0	45,6	13,5	14,0	13,7	67,1	18,0	439,7	244,8
1973	9,9	174,0	8,0	29,8	7,8	74,1	115,2	18,7	15,8	115,5	69,4	18,0	656,2	229,5
1974	9,9	119,0	81,0	79,1	7,8	23,7	96,5	19,9	69,5	21,3	19,4	12,1	559,2	296,8
1975	10,9	31,0	22,4	37,2	67,8								-	169,3
Schweizerisches Aktienkapital – Capital-actions suisse														
1971	0,6	3,6	1,2	0,6	1,4	1,4	4,6	6,6	4,2	1,5	2,5	2,1	30,3	7,4
1972	5,4	11,0	1,4	-	0,5	42,2	4,7	2,8	5,5	0,4	1,0	4,8	79,7	18,3
1973	7,5	6,6	5,0	49,0	2,3	6,2	130,2	13,4	29,7	3,9	1,0	-	254,8	70,4
1974	-	1,9	0,7	0,9	2,3	40,4	2,1	3,0	4,8	4,4	12,7	10,9	84,1	5,8
1975	0,5	2,5	9,4	-	2,2								-	14,6

Beanspruchung des Kapitalmarktes durch öffentliche Emissionen
Argent frais prélevé par des émissions publiques sur le marché des capitaux

In Millionen Franken – En millions de francs

Jahr Année	Jan. Jan.	Feb. Fév.	März Mars	Apr. Avr.	Mai Mai	Juni Juin	Juli Juill.	Aug. Août	Sep. Sep.	Okt. Oct.	Nov. Nov.	Dez. Déc.	Total		
	Jahr Année	Jan. à Mai													
Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses															
a) Emissionswert – Valeur d'émission															
1971	237,0	459,5	543,4	703,3	316,6	704,4	111,0	375,9	475,5	382,8	714,5	382,5	5 406,4		
1972	219,9	724,5	531,1	691,5	474,2	370,5	80,0	348,6	435,5	467,3	317,0	323,1	4 983,2		
1973	375,1	350,3	421,7	800,2	485,5	367,3	206,2	246,0	503,6	749,1	428,1	151,0	5 084,1		
1974	408,4	636,7	497,6	370,0	961,5	358,7	159,8	169,5	489,7	399,4	726,0	150,6	5 327,9		
1975	258,6	868,2	612,8	624,6	709,0								3 073,2		
b) Konversionen – Conversions															
1971	27,7	101,5	88,0	390,0	35,0	157,0	10,0	85,3	51,7	100,0	335,0	71,5	1 452,7		
1972	–	390,0	255,8	55,0	40,0	72,0	–	–	40,0	–	50,0	60,0	962,8		
1973	125,0	187,0	87,6	499,5	119,5	60,0	70,0	28,0	85,0	120,0	62,0	22,4	1 466,0		
1974	68,0	120,0	137,0	67,0	407,0	110,0	35,0	49,0	137,5	141,0	104,5	8,0	1 384,0		
1975	12,0	210,9	75,0	62,0	95,0								454,9		
c) Neubeanspruchung des Marktes – Argent frais demandé au marché															
1971	209,3	358,0	455,4	313,3	281,6	547,4	101,0	290,6	423,8	282,8	379,5	311,0	3 953,7		
1972	219,9	334,5	275,3	636,5	434,2	298,5	80,0	348,6	395,5	467,3	267,0	263,1	4 020,4		
1973	250,1	163,3	334,1	300,7	366,0	307,3	136,2	218,0	418,6	629,1	366,1	128,6	3 618,1		
1974	340,4	516,7	360,6	303,0	554,5	248,7	124,8	120,5	352,2	258,4	621,5	142,6	3 943,9		
1975	246,6	657,3	537,8	562,6	614,0								2 075,2		
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz¹⁾ – Emissions d'emprunts étrangers en Suisse¹⁾															
1971	120,0	120,0	70,0	114,0	128,4	225,9	158,0	246,5	170,0	292,1	240,0	69,0	1 953,9		
1972	139,4	160,0	415,0	315,8	257,3	269,3	237,5	160,0	275,0	181,4	268,6	229,2	2 908,5		
1973	222,2	248,4	298,0	188,0	294,3	239,6	278,7	208,2	338,6	159,2	227,4	173,9	2 876,5		
1974	100,0	119,4	132,8	97,5	80,8	9,0	–	–	140,1	35,0	130,3	166,4	1 011,3		
1975	50,2	140,8	99,7	159,4	150,0								600,1		
Schweizerische Aktienemissionen²⁾ – Emissions d'actions suisses²⁾															
1971	–	–	265,6	75,8	99,1	297,5	68,6	1,7	59,4	3,2	0,6	127,0	998,5		
1972	102,5	–	140,5	62,5	117,1	229,8	82,1	5,0	212,8	40,8	4,3	21,4	1 018,8		
1973	11,5	18,0	107,6	220,7	209,2	57,2	204,6	–	6,3	11,7	4,6	60,2	911,6		
1974	84,5	19,1	41,6	38,8	18,1	69,0	79,2	6,0	0,4	4,8	135,0	119,3	615,8		
1975	3,8	40,3	32,8	176,0	94,7								347,6		
Neubeanspruchung des Marktes durch Obligationenanleihen und Aktien Argent frais demandé au marché par des emprunts et des actions															
1971	329,3	478,0	791,0	503,1	509,1	1 070,8	327,6	538,8	653,2	578,1	620,1	507,0	6 906,1		
1972	461,8	494,5	830,8	1 014,8	808,6	797,6	399,6	513,6	883,3	689,5	539,9	513,7	7 947,7		
1973	483,8	429,7	739,7	709,4	869,5	604,1	619,5	426,2	763,5	800,0	598,1	362,7	7 406,2		
1974	524,9	655,2	535,0	439,3	653,4	326,7	204,0	126,5	492,7	298,2	886,8	428,3	5 571,0		
1975	300,6	838,4	670,3	898,0	858,7								3 566,0		
Rückzahlungen an den Kapitalmarkt³⁾ – Remboursements au marché des capitaux³⁾															
1971	5,3	17,6	65,1	41,3	64,5	79,9	44,8	21,3	12,4	14,2	44,0	14,2	424,6		
1972	33,5	85,0	79,6	87,2	18,3	65,2	50,3	16,3	29,5	14,1	68,1	22,8	569,9		
1973	22,4	180,6	16,0	97,0	10,1	80,3	245,4	32,1	45,5	119,4	70,4	18,0	937,2		
1974	9,9	120,9	81,7	90,0	10,1	69,1	103,6	24,9	74,3	25,7	32,1	23,0	326,1		
1975	13,5	33,5	69,6	45,8	76,8								239,2		
Nettobeanspruchung des Marktes – Prélèvement net sur le marché															
1971	324,0	460,4	725,9	461,8	444,6	990,9	282,8	517,5	640,8	563,9	576,1	492,8	6 481,5		
1972	428,3	409,5	751,2	927,6	790,3	732,4	349,3	497,3	853,8	675,4	471,8	490,9	7 377,8		
1973	461,4	249,1	723,7	612,4	859,4	523,8	374,1	394,1	718,0	680,6	527,7	344,7	6 469,0		
1974	515,0	534,3	453,3	349,3	643,3	257,6	100,4	101,6	418,4	272,5	854,7	405,3	4 905,7		
1975	287,1	804,9	600,7	852,2	781,9								3 326,8		

¹⁾ Neubeanspruchung des Marktes. - Argent frais demandé au marché.

²⁾ Emissionswert. – Valeur d'émission.

³⁾ Schweizerische und ausländische Obligationenanleihen sowie schweizerische Aktien. – Emprunts suisses et étrangers et actions suisses.

Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte Aktienemissionen
Emissions publiques et non-publiques d'actions

In Millionen Franken – En millions de francs

35

Art der Emissionen bzw. der Bareinzahlungen	1971	1972	1973	1974	1974				1975		Genre des émissions resp. des palements en espèces	
					Quartal				Trimestre			
					I	II	III	IV	I	II		
Öffentliche	998,5	1018,8	911,6	615,8	145,2	125,9	85,6	259,1	76,9		Publiques	
Nicht öffentliche	2026,4	2118,0	2006,1	2 554,9	783,3	617,6	576,8	577,2	426,2		Non publiques	
Einberufungen	226,1	372,3	292,4	226,1	55,0	79,1	53,5	38,5	56,5		Libérations	
Gründungen.....	868,2	731,2	635,3	623,4	184,0	155,1	136,6	147,7	146,7		Constitutions	
Kapitalerhöhungen	1930,6	2033,3	1990,0	2 321,2	689,5	509,3	472,3	650,1	299,9		Augment. de capital	
Total	3024,9	3136,8	2917,7	3 170,7	928,5	743,5	662,4	836,3	503,1		Total	

Pfandbriefe – Lettres de gage

In Millionen Franken – En millions de francs

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Zinssatz in Prozent – Taux en pour-cent																		Mittlere Verzinsung Rendement moyen %	
	3	3½	3¾	3¾	4	4¼	4½	4¾	5	5¼	5½	5¾	6	6¼	6½	7½	7¾	8	Total	
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses																				
1972	186	210	464	245	137	50	345	245	625	350	164	221	281	40	–	–	–	3 533	4,59	
1973	171	210	464	245	100	–	270	245	625	350	255	377	306	40	–	–	–	3 658	4,68	
1974	50	210	464	245	100	–	270	245	625	350	255	377	306	95	–	40	18	125	3 775	4,92
1975																				
März – Mars	50	210	404	245	100	–	270	245	625	350	255	377	306	95	–	40	18	185	3 775	4,99
Juni – Juin																				
Sep. – Sep.																				
Dez. – Déc.																				
Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstutute Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire																				
1972	124	235	423	50	50	115	255	217	744	241	182	113	222	40	–	–	–	3 011	4,61	
1973	84	235	423	50	50	95	255	217	744	241	212	226	247	40	–	–	–	3 119	4,70	
1974	59	140	423	50	50	95	255	217	744	241	212	226	247	40	35	–	130	100	3 261	5,00
1975																				
März – Mars	56	140	377	50	50	95	255	217	744	241	212	226	247	40	35	–	205	100	3 290	5,08
Juni – Juin																				
Sep. – Sep.																				
Dez. – Déc.																				
Total																				
1972	310	445	887	295	187	135	600	462	1 369	591	346	334	503	80	–	–	–	6 544	4,60	
1973	255	445	887	295	150	95	525	462	1 369	591	467	603	553	80	–	–	–	6 777	4,69	
1974	106	350	887	295	150	95	525	462	1 369	591	467	603	553	135	35	40	148	225	7 036	4,95
1975																				
März – Mars	103	350	781	295	150	95	525	462	1 369	591	467	603	553	135	35	40	223	285	7 065	5,03
Juni – Juin																				
Sep. – Sep.																				
Dez. – Déc.																				

**Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung
Placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants**

In Millionen Franken – En millions de francs

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bilanzwert der Anlagen Valeur de bilan des placements	Feste Anlagen – Placements fermes							Kassen- obligationen, Depot- gelder Bons de caisse, Dépôts	Flüssige Mittel Disponi- bilités
		Bund Confédé- ration	Kantone Cantons	Gemeinden Communes	Pfandbrief- Institute Centrales des lettres de gage	Kantonal- banken Banques cantonales	Übrige Autres			
1972	8 766,0	172,0	1 187,4	1 262,2	2 291,2	1 563,3	1 400,9	889,0		63,8
1973	9 021,1	269,7	1 248,0	1 353,4	2 352,6	1 600,7	1 474,7	822,0		44,5
1974										
Apr. – Avr.	9 393,7	269,7	1 245,7	1 373,4	2 352,5	1 604,0	1 481,4	1 072,0		51,2
Mai – Mai	9 345,0	514,7	1 245,6	1 372,8	2 352,5	1 603,1	1 481,3	775,0		56,7
Juni – Juin	9 733,9	478,4	1 249,9	1 374,7	2 352,5	1 599,3	1 468,1	1 211,0		60,3
Juli – Juil.	9 636,2	471,4	1 254,6	1 373,0	2 352,5	1 587,3	1 467,4	1 120,0		87,9
Aug. – Août	9 056,6	471,4	1 253,9	1 371,9	2 352,5	1 595,5	1 465,4	556,0		49,1
Sep. – Sep.	9 398,5	471,4	1 254,3	1 371,0	2 352,5	1 595,8	1 465,5	888,0		21,9
Okt. – Oct.	9 297,3	471,4	1 252,4	1 367,9	2 330,5	1 596,3	1 465,8	813,0		28,6
Nov. – Nov.	9 187,7	471,4	1 269,9	1 373,3	2 340,5	1 608,0	1 472,6	652,0		51,0
Dez. – Déc.	9 408,5	471,4	1 279,8	1 369,6	2 350,5	1 616,9	1 511,3	809,0		81,5
1975										
Jan. – Jan.	9 426,3	471,4	1 278,9	1 369,0	2 350,5	1 615,9	1 516,6	824,0		42,4
Feb. – Fév.	9 287,1	471,4	1 277,9	1 368,5	2 350,5	1 615,3	1 516,5	687,0		35,0
März – Mars	9 535,2	471,4	1 277,1	1 366,6	2 337,5	1 609,4	1 520,2	953,0		35,6
Apr. – Avr.	9 373,3	471,4	1 276,0	1 360,7	2 337,5	1 607,4	1 513,3	807,0		65,9
Mai – Mai	9 201,2	471,4	1 275,9	1 358,8	2 337,5	1 600,8	1 512,8	644,0		31,1

BANKEN

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Aktiven

38

Jahresende Monateende	Kassa Giro- und Post- checkgut- haben Caisse, comptée de vire- ment et comptes de chèques postaux	Bankendebitorien Avoirs en banque		Wechsel und Geld- markt- papiere Effets de change et papiers moné- taires	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe			
		auf Sicht à vue	auf Zeit à terme		ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon mit hypoth. Deckung dont garantis par hypo- thèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagée	davon mit hypoth. Deckung dont garantis par hypo- thèque	
		1	2		3	4	5	6	7	8	9	10
Verband schweizerischer Kantonalbanken (28 Institute)											
1971	1 196,7	568,6	3 925,0	702,3	1 109,4	6 787,0	4 708,8	122,2	4 649,5	4 185,2	
1972	1 177,8	669,1	3 664,8	740,6	1 211,7	7 839,6	5 613,9	164,6	5 027,2	4 551,6	
1973	1 467,8	565,1	3 940,7	721,5	1 416,5	8 322,4	6 103,2	160,5	5 466,3	4 977,0	
Schweizerische Großbanken (5 Institute)											
1971	9 152,4	15 024,9	34 592,6	5 895,3	5 378,9	14 094,1	6 127,9	5 278,9	7 083,7	3 470,9	
1972	8 078,2	15 347,7	36 800,8	4 494,9	6 442,2	14 571,5	7 145,5	5 503,7	8 555,2	4 417,0	
1973	6 555,0	12 449,4	35 387,3	4 990,4	7 435,8	14 751,6	8 171,8	5 748,3	10 233,8	5 249,8	
Bilanzierung gemäß Anhang II der Verordnung zum Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen (vom 17. Mai 1972).											
*) Einschließlich separat ausgewiesene Treuhandkonten.											
*) Provisorische Angaben.											

BANQUES

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Actif

38

Total Déb-toren (Col. 5, 6, 8 u. 9)	Konto-korrent-Kredite u. Darlehen an öffentl.- rechtl. Kör-per-schaften	Hypo-thekar-anlagen	Wert-schriften	Dauernde Betelli-gungen	Bank-gebäude	Andere Liegen-schaften	Sonstige Aktiven	Nicht elnbe-zahltes Kapital	Saldo der Gewinn- u. Verlust-rechnung	Bilanz-summe Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	

Union des banques cantonales suisses (28 instituts)

12 668,1	4 539,3	24 520,9	3 547,3	.	156,1	159,8	794,3	12,0	-	52 790,4	1971
14 243,1	5 048,1	26 714,4	4 145,0	113,6	206,3	326,3	794,5	12,0	-	57 855,6	1972
15 365,7	5 230,3	28 395,0	4 239,3	127,8	255,8	443,3	928,7	6,0	-	61 687,0	1973
15 453,6	5 097,6	28 888,6	4 284,6	128,1	267,1	451,2	713,2	6,0	-	63 349,8	1974
15 454,8	5 093,7	29 045,3	4 277,4	135,6	271,5	447,2	681,9	6,0	-	63 912,6	Mars
15 486,1	5 121,4	29 220,1	4 271,2	136,3	278,2	447,7	785,8	6,0	-	64 057,1	Avril
15 783,8	5 195,5	29 337,6	4 264,7	136,2	291,1	447,3	907,3	6,0	-	64 863,5	Mai
15 389,2	5 080,1	29 449,4	4 243,0	136,4	295,8	450,2	822,2	6,0	-	65 092,6	Juin
15 599,6	5 177,2	29 651,0	4 234,1	135,6	300,7	450,6	844,9	6,0	-	65 614,8	Juillet
15 824,7	5 221,5	29 784,5	4 230,4	136,4	304,8	455,1	918,3	6,0	-	66 107,9	Août
15 732,3	5 354,5	29 957,9	4 220,9	136,3	309,3	455,4	988,9	6,0	-	66 817,6	Septembre
15 793,9	5 465,1	30 103,5	4 225,7	137,8	314,0	455,0	1 149,1	6,0	-	66 947,6	Octobre
16 262,3	5 565,7	30 229,3	4 070,8	130,1	296,4	463,6	1 156,6	6,0	-	67 171,2	Novembre
15 846,4	5 356,7	30 371,5	4 120,9	129,7	293,7	461,3	805,4	6,0	-	67 837,3	Décembre ²⁾
15 844,7	5 491,4	30 512,1	4 225,3	129,8	298,4	459,4	791,6	6,0	-	68 200,4	1975
15 994,8	5 474,2	30 627,3	4 269,5	129,9	301,0	462,3	818,2	6,0	-	69 201,6	Janvier
15 864,5	5 401,7	30 763,2	4 315,2	129,9	305,2	465,5	816,7	6,0	-	69 910,0	Février
15 984,3	1 808,6	9 699,6	5 792,2	1 938,7	951,1	608,5	3 192,3	-	-	121 152,4	Mars
40 614,4	1 780,5	9 857,9	5 918,1	1 950,6	967,2	616,3	3 457,7	-	-	124 324,6	Avril
40 366,9	1 773,5	10 010,0	5 880,2	1 976,9	970,3	617,4	2 948,7	-	-	123 230,2	Mai
40 329,6	1 780,3	10 167,6	5 800,9	2 006,0	971,3	618,1	3 123,3	-	-	122 092,4	Juin
41 323,8	1 817,9	10 267,8	5 510,2	2 015,6	1 064,2	652,1	3 554,9	-	-	125 811,1	Septembre
41 014,6	1 766,6	10 330,4	5 521,5	2 020,2	1 066,1	651,7	1 877,3	-	-	126 248,0	Octobre
41 190,4	1 757,2	10 435,0	5 480,2	2 026,7	1 066,7	651,0	2 211,0	-	-	125 047,9	Novembre
41 555,6	1 755,3	10 518,3	5 530,4	2 019,9	1 086,7	648,9	2 496,0	-	-	130 591,0	Décembre
41 776,6	1 734,1	10 623,1	5 419,1	2 033,1	1 088,5	649,6	1 674,2	-	-	130 039,4	1976

Grandes banques suisses (5 instituts)

31 835,6	1 030,1	5 946,9	5 368,9	.	188,3	206,6	5 111,4	-	-	114 353,0	1971
35 072,6	1 250,0	7 528,8	5 267,1	1 612,3	721,6	534,0	4 548,4	-	-	121 256,4	1972
38 169,5	1 616,9	8 740,3	6 114,8	1 784,5	888,4	590,3	3 865,6	-	-	121 152,4	1973
38 758,4	1 591,2	9 049,0	5 971,8	1 841,0	910,0	591,6	3 578,7	-	-	120 440,9	1974
39 170,6	1 629,7	9 185,2	5 968,1	1 839,1	911,8	592,9	3 125,4	-	-	120 568,6	Mars
39 331,6	1 627,7	9 319,4	5 972,8	1 877,4	914,1	594,8	3 109,6	-	-	118 939,3	Avril
39 767,8	1 636,7	9 422,7	5 979,7	1 879,2	945,1	600,7	3 579,9	-	-	122 366,5	Mai
39 233,9	1 693,6	9 558,4	5 861,7	1 901,0	949,4	610,7	3 523,5	-	-	122 158,0	Juin
39 984,3	1 808,6	9 699,6	5 792,2	1 938,7	951,1	608,5	3 192,3	-	-	121 646,7	Juillet
40 614,4	1 780,5	9 857,9	5 918,1	1 950,6	967,2	616,3	3 457,7	-	-	124 324,6	Août
40 366,9	1 773,5	10 010,0	5 880,2	1 976,9	970,3	617,4	2 948,7	-	-	123 230,2	Septembre
40 329,6	1 780,3	10 167,6	5 800,9	2 006,0	971,3	618,1	3 123,3	-	-	122 092,4	Octobre
41 323,8	1 817,9	10 267,8	5 510,2	2 015,6	1 064,2	652,1	3 554,9	-	-	125 811,1	Novembre
41 014,6	1 766,6	10 330,4	5 521,5	2 020,2	1 066,1	651,7	1 877,3	-	-	126 248,0	Décembre
41 190,4	1 757,2	10 435,0	5 480,2	2 026,7	1 066,7	651,0	2 211,0	-	-	125 047,9	1975
41 555,6	1 755,3	10 518,3	5 530,4	2 019,9	1 086,7	648,9	2 496,0	-	-	130 591,0	Janvier
41 776,6	1 734,1	10 623,1	5 419,1	2 033,1	1 088,5	649,6	1 674,2	-	-	130 039,4	Février

Bilans établis d'après l'annexe II de l'ordonnance d'exécution de la loi sur les banques et les caisses d'épargne (du 17 mai 1972).

¹⁾ Y compris les comptes fiduciaires comptabilisés séparément.

²⁾ Chiffres provisoires.

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Aktiven

38

Forts-

setzung

Jahresende Monatsende	Kassa, Giro- und Post- checkgut- haben Caisse, comptes de vire- ment et comptes de chèques postaux	Bankendebitorien Avoirs en banque		Wechsel und Geld- markt- papiere Effets de change et papiers moné- taires	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen Avances et prêts à terme fixe			
		auf Sicht à vue	auf Zeit à terme		ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon mit hyp. Deckung dont garantie par hypo- thèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon mit hyp. Deckung dont garantie par hypo- thèque	
		1	2		3	4	5	6	7	8	9	10
Regionalbanken und Sparkassen (39 Institute)											
1971	649,9	310,8	875,9	224,2	889,9	3 369,9	2 101,9	105,7	574,5	317,6	
1972	700,3	390,5	1 044,6	200,3	1 014,7	3 604,5	2 367,9	179,1	629,6	338,4	
1973	718,5	371,1	1 035,9	214,2	1 242,5	4 155,5	2 696,9	262,2	642,1	360,4	
1974											
März	473,5	394,7	1 067,1	214,9	1 144,3	4 252,3	2 717,2	269,5	674,1	363,9	
April	406,1	522,0	1 037,0	193,9	1 205,6	4 207,2	2 689,3	273,7	679,5	373,4	
Mai	405,0	458,3	1 041,6	199,5	1 172,8	4 288,0	2 745,3	294,8	688,1	381,3	
Juni	618,6	419,6	924,1	208,4	1 218,1	4 436,2	2 797,1	278,8	692,4	387,0	
Juli	577,7	639,9	1 076,9	203,2	1 159,5	4 327,7	2 709,2	288,0	701,9	391,4	
August	433,3	540,6	1 057,7	215,1	1 216,1	4 419,3	2 790,1	278,0	717,0	406,5	
September ..	599,0	348,6	1 015,7	218,9	1 190,5	4 479,4	2 856,8	282,1	716,4	419,7	
Oktober	464,1	563,6	1 024,4	216,5	1 121,4	4 455,5	2 846,2	286,5	718,8	423,7	
November	464,2	567,7	1 112,9	221,2	1 147,3	4 475,5	2 821,3	276,0	741,7	451,9	
Dezember	773,6	545,5	991,5	219,9	1 190,6	4 505,9	2 903,9	272,3	741,0	463,5	
1975											
Januar	612,4	562,9	1 343,5	217,9	1 147,8	4 458,0	2 785,1	289,3	746,9	472,2	
Februar	430,6	475,6	1 500,2	244,4	1 170,9	4 460,1	2 879,3	291,2	754,4	478,9	
März	619,4	402,5	1 311,4	244,6	1 149,4	4 598,3	2 916,5	293,8	752,5	481,8	
April	492,6	451,4	1 426,2	260,6	1 103,1	4 469,6	2 873,1	290,7	764,1	487,3	
Total (72 Institute)											
1971	10 999,0	15 904,3	39 393,5	6 821,8	7 378,2	24 251,0	12 938,6	5 506,8	12 307,7	7 973,7	
1972	9 956,3	16 407,3	41 510,2	5 435,8	8 668,6	26 015,6	15 127,3	5 847,4	14 212,0	9 307,0	
1973	8 741,3	13 385,6	40 363,9	5 926,1	10 094,8	27 229,5	16 981,9	6 171,0	16 342,2	10 587,2	
1974											
März	8 013,1	12 598,9	41 351,3	6 395,9	10 236,4	27 094,9	16 874,7	6 751,3	16 469,6	10 993,7	
April	6 203,9	13 857,4	42 559,9	6 182,8	10 295,8	26 803,0	16 710,6	6 990,8	16 901,8	11 036,5	
Mai	5 598,2	12 911,2	42 221,3	5 869,9	10 256,4	26 993,7	16 796,6	7 033,2	16 978,1	11 262,0	
Juni	8 459,7	11 610,4	43 158,8	5 990,5	11 104,4	27 108,4	17 210,8	6 986,6	16 977,7	11 315,7	
Juli	6 417,0	13 070,4	44 771,9	6 284,5	10 423,4	26 506,3	16 653,8	6 895,9	17 274,6	11 396,5	
August	6 402,8	12 044,6	44 455,8	6 230,0	10 720,1	26 718,2	16 943,4	7 326,4	17 449,6	11 606,3	
September ..	8 061,2	11 368,8	44 884,1	6 256,2	10 892,0	27 003,5	17 126,9	7 461,4	17 750,6	11 769,6	
Oktober	6 904,6	10 679,5	46 435,4	6 771,5	10 442,1	26 809,3	16 949,9	7 693,1	17 736,9	11 944,6	
November	6 792,5	10 047,5	44 821,5	7 297,3	10 439,5	26 577,6	16 904,8	7 742,2	18 004,7	12 435,9	
Dezember ^{a)} ..	9 323,2	11 362,4	43 171,3	7 268,6	11 490,1	27 002,4	17 490,7	7 781,6	18 021,8	12 153,9	
1975											
Januar	7 648,1	12 687,7	46 373,9	8 472,3	10 925,9	26 378,4	16 826,6	8 197,8	18 000,9	12 244,4	
Februar	6 122,0	11 401,5	46 531,7	9 267,0	11 266,9	25 992,2	16 747,0	8 228,7	18 223,9	12 441,3	
März	8 515,9	13 259,8	48 351,5	8 549,0	11 271,3	26 386,2	16 951,7	8 195,2	18 491,7	12 529,7	
April	6 283,1	11 637,6	53 028,6	8 564,7	10 892,2	25 901,5	16 646,6	8 465,3	19 009,6	12 711,3	

Bilanzierung gemäß Anhang II der Verordnung zum Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen (vom 17. Mai 1972).

^{a)} Einschließlich separat ausgewiesene Treuhandkonten.

^{b)} Provisorische Angaben.

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Actif

38
suite

Total Débiteurs (Col. 5, 6, 8 u. 9)	Konto-korrent-Kredite u. Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften	Hypotheekar-anlagen	Wertschriften	Dauernde Beteiligungen	Bankgebäude	Andere Liegenschaften	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahltes Kapital	Saldo der Gewinn- u. Verlust-rechnung	Bilanzsumme	Fin d'année
Débteurs (Col. 5, 6, 8 et 9)	Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	Placements hypothécaires	Titres	Participations permanentes	Immeubles à l'usage de la banque	Autres Immeubles	Autres actifs	Capital non libéré	Solde du compte de pertes et profits	Total du bilan	Fin de mois
11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	

Banques régionales et caisses d'épargne (39 instituts)

4 940,0	602,9	10 030,2	1 634,8	.	79,6	35,4	377,5	-	-	19 761,2	1971
5 427,9	721,7	10 802,1	1 929,0	111,1	138,0	201,3	320,5	-	-	21 987,3	1972
6 302,3	772,5	11 499,6	2 034,9	113,6	162,2	283,2	378,0	-	-	23 886,0	1973
											1974
6 340,2	782,9	11 704,7	2 025,9	115,0	164,7	294,0	308,0	-	-	23 885,6	Mars
6 366,0	788,7	11 782,5	2 017,0	115,5	165,8	293,5	328,1	-	-	24 016,1	Avril
6 443,7	786,3	11 827,0	2 013,3	117,5	167,0	296,5	375,5	-	-	24 131,2	Mai
6 625,5	793,7	11 859,0	2 006,9	117,5	167,5	302,6	424,9	-	-	24 468,3	Juin
6 477,1	779,3	11 918,9	1 997,2	121,0	169,6	303,9	474,6	-	-	24 739,3	Juillet
6 630,4	794,7	11 973,5	1 996,3	121,3	171,1	307,5	462,1	-	-	24 703,6	Août
6 668,4	816,5	12 035,3	1 987,5	121,9	175,2	304,0	504,8	-	-	24 795,8	Septembre
6 582,2	819,9	12 094,3	1 959,0	127,0	178,0	296,8	547,1	-	-	25 052,9	Octobre
6 640,5	825,4	12 149,3	1 966,0	127,1	179,0	305,5	600,6	-	-	25 159,4	Novembre
6 709,8	840,9	12 194,8	1 853,3	136,1	178,3	330,6	404,9	-	-	25 179,2	Décembre
											1975
6 642,0	818,2	12 246,4	1 894,2	139,1	179,1	326,2	303,8	-	-	25 285,7	Janvier
6 676,6	818,7	12 285,8	1 944,6	138,7	179,5	331,7	296,6	-	-	25 323,0	Février
6 794,0	827,3	12 317,5	1 978,6	153,7	181,3	335,2	359,1	-	-	25 524,6	Mars
6 627,5	829,8	12 377,0	2 015,3	154,0	180,3	336,7	393,8	-	-	25 545,2	Avril

Total (72 instituts)

49 443,7	6 172,3	40 498,0	10 551,0	.	424,0	401,8	6 283,2	12,0	-	186 904,6	1971
54 743,6	7 019,8	45 045,3	11 341,1	1 837,0	1 065,9	1 061,6	5 663,4	12,0	-	201 099,3	1972
59 837,5	7 619,7	48 634,9	12 389,0	2 025,9	1 306,4	1 316,8	5 172,3	6,0	-	206 725,4	1973
											1974
60 552,2	7 471,7	49 642,3	12 282,3	2 084,1	1 341,8	1 336,8	4 599,9	6,0	-	207 676,3	Mars
60 991,4	7 512,1	50 013,0	12 262,5	2 090,2	1 349,1	1 333,6	4 135,4	6,0	-	208 497,3	Avril
61 261,4	7 535,4	50 366,5	12 257,3	2 131,2	1 359,3	1 339,0	4 270,9	6,0	-	207 127,6	Mai
62 177,1	7 625,9	50 619,3	12 251,3	2 132,9	1 403,7	1 350,6	4 912,1	6,0	-	211 698,3	Juin
61 100,2	7 553,0	50 926,7	12 101,9	2 158,4	1 414,8	1 364,8	4 820,3	6,0	-	211 989,9	Juillet
62 214,3	780,5	51 324,1	12 022,6	2 195,6	1 422,9	1 366,6	4 499,3	6,0	-	211 965,1	Août
63 107,5	7 818,5	51 677,7	12 136,0	2 208,9	1 447,2	1 375,4	4 880,8	6,0	-	215 228,3	Septembre
62 681,4	7 947,9	52 062,2	12 060,1	2 240,2	1 457,6	1 369,6	4 484,7	6,0	-	215 100,7	Octobre
62 764,0	8 070,8	52 420,4	11 992,6	2 270,9	1 464,3	1 378,6	4 873,0	6,0	-	214 199,4	Novembre
64 295,9	8 224,5	52 691,9	11 434,3	2 281,8	1 538,9	1 446,3	5 116,4	6,0	-	218 161,5	Décembre ²⁾
											1975
63 503,0	7 941,5	52 948,3	11 536,6	2 289,0	1 538,9	1 439,2	2 986,5	6,0	-	219 371,0	Janvier
63 711,7	8 067,3	53 232,9	11 650,1	2 295,2	1 544,6	1 442,1	3 299,2	6,0	-	218 571,3	Février
64 344,4	8 056,8	53 463,1	11 778,5	2 303,5	1 569,0	1 446,4	3 673,3	6,0	-	225 317,2	Mars
64 268,6	7 965,6	53 763,3	11 749,6	2 317,0	1 574,0	1 451,8	2 884,7	6,0	-	225 494,6	Avril

Bilans établis d'après l'annexe II de l'ordonnance d'exécution de la loi sur les banques et les caisses d'épargne (du 17 mai 1972).

¹⁾ Y compris les comptes fiduciaires comptabilisés séparément.

²⁾ Chiffres provisoires.

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

Passiven

In Millionen Franken

39

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Kreditoren auf Sicht Créanciers à vue	Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme	Spar- einlagen Dépôts d'épargne	Depositen- u. Einlage- hette Livrets et carnets de dépôts	Kassen- obliga- tionen und Kassen- scheine Obligations de caisse et bons de caisse	Obli- gationen- Anleihen Emprunts obligataires
	auf Sicht à vue	auf Zeit à terme						
	1	2	3	4	5	6	7	8
Verband schweizerischer Kantonalbanken (28 Institute)								
1971	561,9	571,5	4 952,3	5 605,7	18 114,2	1 845,1	8 895,4	5 035,1
1972	688,7	602,6	5 207,8	5 594,8	20 850,7	2 639,6	9 122,0	5 118,8
1973	604,8	953,2	5 073,6	6 514,0	22 955,6	2 787,1	8 898,6	5 389,6
1974								
März	667,8	1 564,0	5 070,6	7 431,7	23 219,5	2 793,3	8 844,0	5 424,6
April	495,9	1 656,1	5 079,5	8 025,6	23 264,8	2 820,1	8 767,9	5 459,5
Mai	594,5	1 675,1	4 922,2	8 110,4	23 125,9	2 779,6	8 858,4	5 489,5
Juni	695,1	1 787,1	4 963,6	8 194,5	23 034,6	2 757,8	8 899,7	5 492,5
Juli	533,3	2 063,4	4 870,0	8 319,4	23 046,8	2 749,4	8 998,5	5 531,5
August	628,6	2 201,4	5 051,6	8 180,9	23 135,1	2 786,0	9 022,0	5 529,9
September...	661,8	2 272,9	5 158,2	7 979,4	23 233,6	2 794,1	8 992,8	5 560,0
Oktober	672,7	2 487,7	5 260,3	8 216,1	23 277,4	2 813,9	9 001,1	5 611,5
November ...	594,2	2 414,0	5 438,7	7 925,6	23 374,8	2 815,6	8 996,0	5 621,5
Dezember ²⁾ ..	657,6	2 228,3	5 294,2	7 908,3	24 122,4	2 879,9	9 162,8	5 646,5
1975								
Januar	522,4	2 566,7	5 385,2	8 016,1	24 422,7	2 930,5	9 502,7	5 681,5
Februar.....	536,5	2 558,0	5 408,3	8 002,5	24 538,8	2 966,6	9 821,6	5 721,5
März	650,9	2 673,1	5 557,5	8 016,4	24 642,1	3 025,5	9 993,3	5 736,5
April	536,6	2 984,8	5 437,4	8 306,8	24 814,1	3 087,9	10 119,2	5 744,5
Schweizerische Großbanken (5 Institute)								
1971	15 246,9	18 896,4	25 267,5	19 938,9	7 657,3	5 886,5	8 460,8	1 224,8
1972	15 136,9	23 295,1	24 149,4	18 088,0	10 032,1	7 239,8	9 672,3	1 381,9
1973	12 032,2	25 437,0	21 347,2	19 970,0	11 212,1	7 204,6	9 207,5	1 614,1
1974								
März	12 405,2	23 978,1	20 709,2	21 646,2	11 319,2	7 118,6	9 027,2	1 660,8
April	12 887,8	23 939,4	21 233,3	21 816,3	11 387,2	7 151,9	8 921,9	1 660,8
Mai	12 141,6	22 164,4	21 191,2	22 601,0	11 339,7	7 086,0	8 885,7	1 710,8
Juni	11 627,7	26 124,4	20 676,0	22 257,4	11 350,0	7 042,2	8 863,6	1 710,8
Juli	10 996,3	24 879,8	20 457,6	23 980,5	11 304,0	7 119,5	8 898,6	1 760,8
August	10 918,8	23 759,2	19 824,5	25 228,8	11 431,5	7 174,8	8 729,3	1 760,8
September...	10 073,8	26 657,1	20 072,5	25 181,5	11 529,7	7 144,4	8 609,4	1 760,8
Oktober	10 094,1	26 034,1	19 784,8	25 486,5	11 644,9	7 175,3	8 486,8	1 760,8
November ...	10 329,4	25 489,2	19 641,0	25 288,6	11 814,2	7 237,6	8 305,0	1 785,8
Dezember ...	11 377,4	29 038,4	18 882,2	23 397,4	12 163,6	7 290,2	8 516,3	1 785,8
1975								
Januar	11 006,6	29 392,5	19 320,3	23 616,9	12 396,9	7 292,5	8 809,6	1 785,8
Februar	10 804,6	28 171,9	19 444,5	22 809,4	12 610,7	7 436,9	9 744,4	1 855,8
März	12 623,3	30 662,1	19 877,5	22 042,8	12 872,0	7 545,3	10 307,6	1 869,7
April	11 487,5	30 814,0	20 180,8	21 783,2	13 200,5	7 675,1	10 553,3	1 860,7

Bilanzierung gemäß Anhang II der Verordnung zum Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen (vom 17. Mai 1972).

¹⁾ Einschließlich separat ausgewählte Treuhandkonten.

²⁾ Provisorische Angaben.

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Passif

39

Pfandbrief-darlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Total fremde Gelder (Col. 1-9) Total des fonds de tiers (Col. 1-9)	Akzepte und Eigenwechsel Acceptations et billets à ordre	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur Immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passiven Autres passifs 1)	Kapital Capital	Reserven Réserves	Saldo der Gewinn- u. Verlustrechnung Solde du compte de pertes et profits	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
9	10	11	12	13	14	15	16	17	

Union des banques cantonales suisses (28 Instituts)

3 289,0	48 870,2	0,2	-	1 443,5	1 645,0	831,5	.	52 790,4	1971
3 533,7	53 358,0	0,6	0,1	1 811,3	1 602,0	877,7	5,9	57 855,6	1972
3 658,7	56 835,2	1,7	0,1	2 030,3	1 881,0	932,7	6,0	61 687,0	1973
3 675,7	58 691,2	2,4	-	1 824,5	1 893,0	932,7	6,0	63 349,8	1974
3 675,7	59 245,1	2,5	-	1 813,3	1 913,0	932,7	6,0	63 912,6	Mars
3 715,7	59 271,3	2,7	-	1 899,4	1 945,0	932,7	6,0	64 057,1	Avril
3 715,7	59 540,6	2,3	-	2 416,9	1 965,0	932,7	6,0	64 863,5	Mai
3 715,7	59 828,0	2,9	-	2 358,0	1 965,0	932,7	6,0	65 092,6	Juin
3 715,7	60 251,2	2,9	-	2 457,0	1 965,0	932,7	6,0	65 614,8	Juillet
3 716,1	60 368,9	2,6	-	2 794,0	1 995,0	941,4	6,0	66 107,9	Août
3 715,7	61 056,4	2,5	-	2 811,3	2 000,0	941,4	6,0	66 817,6	Septembre
3 775,7	60 956,1	2,8	-	3 035,3	2 006,0	941,4	6,0	66 947,6	Octobre
3 775,7	61 675,7	2,5	-	2 409,4	2 035,0	969,3	79,3	67 171,2	Novembre
									Décembre ²⁾
3 775,7	62 803,5	2,4	-	1 944,7	2 037,0	979,9	69,8	67 837,3	1975
3 774,7	63 328,5	2,2	-	1 772,4	2 077,0	989,9	30,4	68 200,4	Janvier
3 775,7	64 071,0	2,2	-	2 046,0	2 077,0	999,5	5,9	69 201,6	Février
3 775,7	64 807,0	1,8	-	2 003,8	2 092,0	999,5	5,9	69 910,0	Mars
									Avril

Grandes banques suisses (5 Instituts)

159,3	102 738,4	99,3	-	6 142,3	1 560,0	3 813,0	.	114 353,0	1971
160,8	109 156,3	52,1	-	5 868,0	1 795,0	4 172,9	212,1	121 256,4	1972
167,3	108 192,0	63,0	-	6 337,3	1 900,0	4 636,5	23,6	121 152,4	1973
170,4	108 034,9	48,7	-	5 794,5	1 900,0	4 639,2	23,6	120 440,9	1974
170,5	109 169,1	73,4	-	4 728,9	1 922,0	4 651,6	23,6	120 568,6	Mars
170,5	107 290,9	82,1	-	4 969,1	1 922,0	4 651,6	23,6	118 939,3	Avril
170,5	109 832,6	76,5	-	5 860,2	1 922,0	4 651,6	23,6	122 366,5	Mai
170,9	109 558,0	83,4	-	5 859,4	1 947,0	4 676,6	23,6	122 158,0	Juin
170,9	108 998,6	81,7	-	5 919,2	1 947,0	4 676,6	23,6	121 646,7	Juillet
170,9	111 200,1	55,1	-	6 422,2	1 947,0	4 676,6	23,6	124 324,6	Août
171,4	110 638,7	74,2	-	5 870,1	1 947,0	4 676,6	23,6	123 230,2	Septembre
171,4	110 062,2	79,6	-	5 303,4	1 947,0	4 676,6	23,6	122 092,4	Octobre
174,4	112 625,7	73,5	-	5 910,2	1 998,4	4 991,8	211,5	125 811,1	Novembre
									Décembre
174,4	113 795,5	115,7	-	5 135,1	1 998,4	4 991,8	211,5	126 248,0	1975
174,4	113 052,6	135,6	-	4 658,0	1 998,4	4 991,8	211,5	125 047,9	Janvier
174,4	117 974,7	126,3	-	5 119,4	2 268,4	5 069,3	32,9	130 591,0	Février
178,5	117 733,6	113,4	-	4 584,8	2 841,7	4 733,0	32,9	130 039,4	Mars
									Avril

Bilans établis d'après l'annexe II de l'ordonnance d'exécution de la loi sur les banques et les caisses d'épargne (du 17 mai 1972).

¹⁾ Y compris les comptes fiduciaires comptabilisés séparément.

²⁾ Chiffres provisoires.

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

Passiven

In Millionen Franken

39

Fort-
setzung

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Kreditoren auf Sicht: Créanciers à vue	Kreditoren auf Zeit: Créanciers à terme	Spar- einlagen Dépôts d'épargne	Depositen- u. Einlage- hésche Livrlets et carnets de dépôts	Kassen- obliga- tionen und Kassen- scheine Obligations de caisse et bons de caisse	Obli- gationen- Anleihen Emprunts obligataires
	auf Sicht à vue	auf Zeit à terme						
	1	2	3	4	5	6	7	8
Regionalbanken und Sparkassen (39 Institute)								
1971	209,6	292,4	1 829,0	1 368,4	6 789,4	1 175,7	4 064,5	316,5
1972	390,8	253,6	2 150,3	1 298,7	7 764,0	1 525,7	4 297,5	354,0
1973	505,6	457,5	2 157,0	1 460,0	8 631,8	1 681,7	4 310,9	350,4
1974								
März	299,5	519,0	2 045,3	1 657,3	8 682,8	1 690,4	4 387,3	350,4
April	306,0	513,3	2 159,0	1 705,8	8 669,2	1 699,2	4 362,8	376,4
Mai	256,9	585,6	2 112,9	1 750,1	8 616,0	1 681,1	4 447,7	376,4
Juni	363,2	600,0	2 046,5	1 829,5	8 574,7	1 693,7	4 457,8	376,4
Juli	474,1	525,8	2 161,6	1 872,0	8 551,8	1 702,7	4 516,8	376,4
August	335,1	563,9	2 183,4	1 832,7	8 571,8	1 722,9	4 529,2	376,4
September...	241,0	622,8	2 106,1	1 860,1	8 586,8	1 738,7	4 521,1	384,4
Oktober	215,2	572,5	2 299,8	1 942,8	8 573,8	1 746,5	4 528,3	385,1
November ...	246,5	589,0	2 323,0	1 890,3	8 591,5	1 754,2	4 523,4	400,3
Dezember ...	353,6	530,3	2 254,7	1 920,5	8 798,7	1 772,5	4 620,1	390,5
1975								
Januar	259,5	524,0	2 357,8	1 937,0	8 852,2	1 796,3	4 810,7	390,2
Februar	295,8	468,1	2 227,2	1 927,7	8 868,7	1 810,6	5 025,2	390,1
März	277,2	475,0	2 318,7	1 802,2	8 891,1	1 832,8	5 106,3	379,7
April	198,4	461,9	2 335,9	1 711,8	8 910,1	1 866,1	5 160,2	379,7
Total (72 Institute)								
1971	16 018,4	19 760,3	32 048,8	26 913,0	32 560,9	8 907,3	21 420,7	6 576,4
1972	16 216,4	24 151,3	31 507,5	24 981,5	38 646,8	11 405,1	23 091,8	6 854,0
1973	13 142,6	26 847,7	28 577,8	27 944,0	42 799,5	11 673,4	22 417,0	7 354,1
1974								
März	13 372,5	26 061,1	27 825,1	30 735,2	43 221,5	11 602,3	22 258,5	7 435,8
April	13 689,7	26 108,8	28 471,8	31 547,7	43 321,2	11 671,2	22 052,6	7 496,7
Mai	12 993,0	24 425,1	28 226,3	32 461,5	43 081,6	11 546,7	22 191,8	7 576,7
Junl	12 686,0	28 511,5	27 686,1	32 281,4	42 969,3	11 493,7	22 231,1	7 579,7
Juli	12 003,7	27 469,0	27 489,2	34 171,9	42 902,6	11 571,6	22 413,9	7 668,7
August	11 882,5	26 524,5	27 059,5	35 242,4	43 138,4	11 683,7	22 280,5	7 667,1
September...	10 976,6	29 552,8	27 336,8	35 021,0	43 350,1	11 677,2	22 123,3	7 705,2
Oktober	10 982,0	29 094,3	27 344,9	35 645,4	43 496,1	11 735,7	22 016,2	7 757,4
November ...	11 170,1	28 492,2	27 402,7	35 104,5	43 780,5	11 807,4	21 824,4	7 807,6
Dezember ²⁾ ..	12 388,6	31 797,0	26 431,1	33 226,2	45 084,7	11 942,6	22 299,2	7 822,8
1975								
Januar	11 788,5	32 483,2	27 063,3	33 570,0	45 671,8	12 019,3	23 123,0	7 857,5
Februar	11 636,9	31 198,0	27 080,0	32 739,6	46 018,2	12 214,1	24 591,2	7 967,4
März	13 551,4	33 810,2	27 753,7	31 861,4	46 405,2	12 403,6	25 407,2	7 985,9
April	12 222,5	34 260,7	27 954,1	31 801,8	46 924,7	12 629,1	25 832,7	7 984,9

Bilanzierung gemäß Anhang II der Verordnung zum Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen (vom 17. Mai 1972).

¹⁾ Einschließlich separat ausgewiesene Treuhandkonten.

²⁾ Provisorische Angaben.

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Passif

39
Suite

Pfandbrief-darlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Total fremde Gelder (Col. 1-9)	Akzepte und Eigen-wechsel Total des fonds de tiers (Col. 1-9)	Acceptations et billets à ordre	Hypothesen auf eigenen Liegen-schaften Dettes hypothécaires sur Immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passiven Autres passifs 1)	Kapital Capital	Reserven Réserve	Saldo der Gewinn- u. Verlust-rechnung Solde du compte de pertes et profits	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
9	10	11	12	13	14	15	16	17		

Banques régionales et caisses d'épargne (39 Instituts)

1 961,9	18 007,4	0,1	-	658,7	519,7	575,3		19 761,2	1971
2 016,6	20 051,2	0,1	-	659,6	583,8	605,6	87,0	21 987,3	1972
2 097,9	21 652,8	0,6	4,2	766,7	656,5	718,9	86,3	23 886,0	1973
									1974
2 123,4	21 755,4	0,1	4,2	689,8	670,0	749,7	16,4	23 885,6	Mars
2 123,8	21 915,5	-	4,1	660,2	673,2	754,3	8,8	24 016,1	Avril
2 123,8	21 950,5	-	4,1	737,4	673,3	755,1	10,8	24 131,2	Mal
2 122,9	22 074,7	-	4,1	948,2	673,3	755,1	12,9	24 468,3	Juin
2 134,4	22 315,6	-	4,1	971,0	675,9	756,4	16,3	24 739,3	Juillet
2 134,8	22 250,2	-	4,1	1 007,4	675,9	756,4	9,6	24 703,6	Août
2 134,4	22 195,4	-	4,1	1 154,6	675,9	757,8	8,0	24 795,8	Septembre
2 148,7	22 412,7	-	5,9	1 192,6	675,9	757,9	7,9	25 052,9	Octobre
2 148,7	22 466,9	-	5,9	1 244,6	676,2	757,9	7,9	25 159,4	Novembre
2 200,9	22 841,8	-	5,7	794,8	676,2	769,6	91,1	25 179,2	Décembre
									1975
2 201,0	23 128,7	-	5,7	617,0	676,3	773,0	85,0	25 285,7	Janvier
2 200,9	23 214,3	-	5,7	576,5	676,7	775,8	74,0	25 323,0	Février
2 209,1	23 292,1	-	5,7	695,4	702,1	800,1	29,2	25 524,6	Mars
2 221,7	23 245,8	-	5,7	721,1	738,2	826,0	8,4	25 545,2	Avril

Total (72 Instituts)

5 410,2	169 616,0	99,6	-	8 244,5	3 724,7	5 219,8		186 904,6	1971
5 711,1	182 565,5	52,8	0,1	8 338,9	4 180,8	5 656,2	305,0	201 099,3	1972
5 923,9	186 680,0	65,3	4,3	9 134,3	4 437,5	6 288,1	115,9	206 725,4	1973
									1974
5 969,5	188 481,5	51,2	4,2	8 308,8	4 463,0	6 321,6	46,0	207 676,3	Mars
5 970,0	190 329,7	75,9	4,1	7 202,4	4 508,2	6 338,6	38,4	208 497,3	Avril
6 010,0	188 512,7	84,8	4,1	7 605,9	4 540,3	6 339,4	40,4	207 127,6	Mal
6 009,1	191 447,9	78,8	4,1	9 225,2	4 560,3	6 339,4	42,6	211 698,3	Juin
6 021,0	191 711,6	86,3	4,1	9 188,4	4 587,9	6 365,7	45,9	211 989,9	Juillet
6 021,4	191 500,0	84,6	4,1	9 383,6	4 587,9	6 365,7	39,2	211 965,1	Août
6 021,4	193 764,4	57,7	4,1	10 370,8	4 617,9	6 375,8	37,6	215 228,3	Septembre
6 035,8	194 107,8	76,7	5,9	9 874,0	4 622,9	6 375,9	37,5	215 100,7	Octobre
6 095,8	193 485,2	82,4	5,9	9 583,3	4 629,2	6 375,9	37,5	214 199,4	Novembre
6 151,0	197 143,2	76,0	5,7	9 114,4	4 709,6	6 730,7	381,9	218 161,5	Décembre ²⁾
									1975
6 151,1	199 727,7	118,1	5,7	7 696,8	4 711,7	6 744,7	366,3	219 371,0	Janvier
6 150,0	199 595,4	137,8	5,7	7 006,9	4 752,1	6 757,5	315,9	218 571,3	Février
6 159,2	205 337,8	128,5	5,7	7 860,8	5 047,5	6 868,9	68,0	225 317,2	Mars
6 175,9	205 786,4	115,2	5,7	7 309,7	5 671,9	6 558,5	47,2	225 494,6	Avril

Bilans établis d'après l'annexe II de l'ordonnance d'exécution de la loi sur les banques et les caisses d'épargne (du 17 mai 1972).

¹⁾ Y compris les comptes fiduciaires comptabilisés séparément.

²⁾ Chiffres provisoires.

Inländische Kreditattività der Banken - Crédits bancaires en Suisse

In Millionen Franken - En millions de francs

40

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Kredite an im Inland domicilierte Schuldner - Crédits à des personnes domiciliées en Suisse							
	Bankengruppen - Catégories de banques				Art der Kredite - Genre de crédit			
	Kantonal- banken Banques cantonales	Groß- banken Grandes banques	Regional- banken und Sparkassen Banques régionales et caisses d'épargne	Debitoren Débiteurs 1)	Konto- korrent- Kredite u. Darlehen an öffentl.- rechtl. Kör- perschaften Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public	Wechsel und Geld- marktpapiere Effets de change et papiers monétaires 2)	Hypo- thekar- anlagen Place- ments hypo- thécaires	Zusammen Total
72 Banken mit Bilanzsumme über 100 Millionen Franken ³⁾ 72 banques dont le bilan dépasse 100 millions de francs ³⁾								
1970	38 978	27 502	14 191	36 316	4 847	1 998	37 510	80 671
1971	41 793	29 536	15 174	38 509	5 614	1 879	40 501	86 503
1972	46 214	33 386	16 492	42 738	6 422	1 855	45 077	96 092
1973 ⁴⁾	49 208	36 851	17 942	46 805	6 776	1 752	48 668	104 001
1974								
Jan. - Jan.	49 041	36 729	17 951	46 391	6 587	1 795	48 948	103 721
Feb. - Fév.	49 245	37 145	18 072	46 733	6 573	1 873	49 283	104 462
März - Mars	49 639	37 150	18 245	46 863	6 642	1 855	49 674	105 034
Apr. - Avr.	49 814	37 447	18 370	47 057	6 664	1 860	50 050	105 631
Mai - Mai	50 040	37 708	18 438	47 230	6 714	1 836	50 406	106 186
Juni - Juin	50 554	38 601	18 612	48 485	6 813	1 815	50 654	107 767
Juli - Juil.	50 221	37 752	18 501	47 104	6 645	1 753	50 972	106 474
Aug. - Août	50 690	38 594	18 730	48 051	6 807	1 786	51 370	108 014
Sep. - Sep.	51 071	39 161	18 895	48 781	6 904	1 719	51 723	109 127
Okt. - Oct.	51 281	38 798	18 906	48 145	7 034	1 699	52 107	108 985
Nov. - Nov.	51 599	38 976	18 969	48 115	7 163	1 800	52 466	109 544
Dez. - Déc.	52 282	40 210	19 174	49 715	7 340	1 865	52 746	111 666
1975								
Jan. - Jan.	51 835	39 236	19 110	48 288	7 055	1 833	53 005	110 181
Feb. - Fév.	52 087	39 452	19 191	48 476	7 190	1 774	53 290	110 730
März - Mars	52 287	39 746	19 322	48 955	7 180	1 700	53 520	111 355
Apr. - Avr.	52 207	39 342	19 282	48 310	7 092	1 609	53 820	110 831

¹⁾ Kontokorrent-Debitoren, Feste Vorschüsse und Darlehen. - Comptes courants débiteurs, Avances et prêts à terme fixe.

²⁾ Ohne Reskriptionen des Bundes, kurzfällige Obligationen, Pflichtlagerwechsel und Solawechsel der BIZ.

Sans les rescriptions de la Confédération, les obligations à brève échéance, les effets de stocks obligatoires ni les billets à ordre de la BRI.

³⁾ 28 Kantonalbanken, 5 Großbanken, 39 Regionalbanken und Sparkassen.

28 banques cantonales, 5 grandes banques, 39 banques régionales et caisses d'épargne.

⁴⁾ Seit dem 1. August 1973 gelten Kredite an Schuldner im Fürstentum Liechtenstein als Inländische Kredite. Am 31.Juli meldeten die 72 Bancken 1204 Mio Franken Kredite an Schuldner in Liechtenstein.

Depuis le 1er août 1973, les crédits accordés à des débiteurs domiciliés dans la Principauté de Liechtenstein figurent au nombre des crédits en Suisse. Au 31 juillet, les crédits consentis à des débiteurs domiciliés au Liechtenstein se chiffraient à 1204 millions de francs pour les 72 banques.

Baukredite - Crédits de construction

In 1000 Franken - En 1000 francs

41

Monat Mois	Total der neubewilligten Baukredite bei 60 Banken ¹⁾ Total des nouveaux crédits de construction accordés par 60 banques ¹⁾					
	1970	1971	1972	1973	1974	1975
Jan. - Jan.	444 361	414 715	699 606	432 349	388 850	239 059
Feb. - Fév.	454 013	487 009	877 483	374 335	399 017	322 971
März - Mars	536 698	705 816	1 070 922	558 504	412 607	433 521
Apr. - Avr.	505 991	691 890	1 014 434	482 174	346 674	501 471
Mai - Mai	507 259	615 569	1 185 355	387 204	414 318	
Juni - Juin	406 724	808 083	1 215 207	388 250	430 791	
Juli - Juil.	412 662	690 648	1 379 664	408 472	348 849	
Aug. - Août	272 754	618 870	1 223 613	464 921	311 203	
Sep. - Sep.	332 545	672 925	1 393 464	522 421	313 851	
Okt. - Oct.	396 039	713 918	1 248 976	558 794	340 083	
Nov. - Nov.	347 249	828 943	1 346 440	518 935	248 708	
Dez. - Déc.	413 458	692 481	984 680	408 416	231 139	
Total	5 029 753	7 940 867	13 639 844	5 504 775	4 186 090	

Mona Mois	Neubewilligte Kredite bei 60 Banken nach Art der Bauten ¹⁾ Nouveaux crédits accordés par 60 banques d'après le genre de construction ¹⁾						
	Landwirtschaftliche Bauten	Gemeinnütz., soz. u. subv. Wohnungsbau ²⁾	Allgemeiner Wohnungsbau ³⁾	Einfamilienhäuser und Villen	Grossgewerbl. und Industrielle Bauten	Übrige Bauten	Total
1975							
Jan. - Jan.	7 922	34 992	87 110	53 751	36 476	18 808	239 059
Feb. - Fév.	2 945	45 038	92 788	68 642	92 522	21 036	322 971
März - Mars	7 010	49 109	147 953	101 495	65 765	62 189	433 521
Apr. - Avr.	7 934	58 077	167 231	115 185	117 636	35 408	501 471
Mai - Mai							
Juni - Juin							
Juli - Juil.							
Aug. - Août							
Sep. - Sep.							
Okt. - Oct.							
Nov. - Nov.							
Dez. - Déc.							

Jahresende Fin d'année	Stand der offenen Kreditlimiten bei 60 Banken nach Art der Bauten ¹⁾⁴⁾ Etat, d'après le genre de construction, des limites non encore utilisées des crédits accordés par 60 banques ¹⁾⁴⁾						
	Bâtiments agricoles	Bâtim. d'habit. subv., à caract. social et d'utilité publique ²⁾	Bâtim. d'habit. en général ³⁾	Villas	Bâtim. Industr. et de grandes entreprises artisanales	Autres constructions	Total
1971	27 682	529 299	3 357 731	872 305	1 373 343	517 719	6 678 079
1972	45 049	913 227	5 642 407	1 680 322	1 909 165	790 729	10 980 899
1973	35 654	723 766	4 438 863	1 261 794	1 661 609	587 280	8 708 966
1974							
März - Mars	37 687	688 165	4 087 410	1 242 962	1 507 761	640 144	8 204 129
Juni - Juin	38 764	678 722	3 729 045	1 063 476	1 393 595	541 229	7 444 831
Sep. - Sep.	40 118	646 753	3 143 400	908 331	1 256 398	454 717	6 449 717
Dez. - Déc.	35 366	579 488	2 662 586	778 331	1 045 348	404 440	5 505 559
1975							
März - Mars	42 743	540 392	2 391 824	745 114	972 655	415 742	5 108 470

¹⁾ Ohne Baukredite an öffentlich-rechtliche Körperschaften. - Sans les crédits de construction accordés à des corporations de droit public.

²⁾ Sowle übriger Wohnungsbau mit niedrigen Mietzinsen. - Ainsi que les autres constructions de logements à loyers bas.

³⁾ Elnschließlich Wohnbauten mit Ladenlokalen, kleingewerblichen Betrieben und Geschäftsräumen. - Y compris les bâtiments d'habitation comprenant des magasins, des locaux d'entreprises artisanales et des bureaux.

⁴⁾ Die offenen Baukreditlimiten ergeben sich auf Grund der Differenz zwischen dem Stand der bewilligten und dem Stand der beanspruchten Baukredite. Die Zahlen werden vierteljährlich erhoben. - Les limites non encore utilisées de crédits de construction proviennent de la différence entre le volume consenti et le volume utilisé de ces crédits. Les données sont recueillies chaque trimestre.

Quartalsbilanzen der Großbanken

In Millionen Franken

42

Bilanzpositionen	Bank Leu AG		Schweizerische Bankgesellschaft Union de Banques Suisse		Schweizerischer Bankverein Société de Banque Suisse	
	Dezember 1974	März 1975	Dezember 1974	März 1975	Dezember 1974	März 1975
	1	2	3	4	5	6
Aktiven						
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	151,5	123,7	2 049,5	1 974,2	2 137,4	2 283,8
Bankendebitoren auf Sicht	152,0	120,0	2 799,0	3 295,4	4 200,0	5 097,5
Bankendebitoren auf Zeit	229,0	301,5	12 555,7	11 786,9	13 419,4	14 922,3
Wechsel und Geldmarktpapiere	68,7	50,4	2 345,0	2 629,7	2 025,5	2 082,5
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	139,1	112,4	2 398,1	2 387,9	2 584,4	2 703,5
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	209,8	186,0	4 325,0	4 236,3	2 752,4	2 717,3
davon mit hypothekarischer Deckung	147,8	131,0	2 543,7	2 515,5	1 542,7	1 471,5
Feste Vorschüsse u. Darlehen ohne Deckung	112,2	121,9	1 722,7	1 813,4	4 472,9	4 727,2
Feste Vorschüsse u. Darlehen mit Deckung	114,1	121,4	2 966,0	2 934,7	3 902,3	4 007,7
davon mit hypothekarischer Deckung	101,2	107,3	941,5	948,0	2 380,8	2 509,1
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	41,0	41,3	465,1	447,8	627,5	615,7
Hypothekaranklagen	545,4	564,6	5 255,4	5 393,0	852,2	869,6
Wertschriften	211,2	229,1	1 946,4	1 939,7	1 633,6	1 580,8
Dauernde Beteiligungen	43,4	43,3	555,8	563,9	636,1	632,7
Bankgebäude	17,3	17,7	254,0	254,0	448,0	463,7
Andere Liegenschaften	6,4	6,4	234,0	234,0	222,0	222,4
Sonstige Aktiven	82,6	80,9	841,8	527,4	1 131,1	594,0
Nicht einbezahltes Kapital	—	—	—	—	—	—
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung	—	—	—	—	—	—
Bilanzsumme	2 123,7	2 120,6	40 713,5	40 418,3	41 044,8	43 520,7
davon Debitoren ¹⁾	575,2	541,7	11 411,8	11 372,3	13 712,0	14 155,7
Passiven						
Bankenkreditoren auf Sicht	133,0	98,3	3 539,4	3 941,1	4 556,9	5 009,4
Bankenkreditoren auf Zeit	25,1	35,7	10 782,9	9 431,4	10 446,2	11 761,0
Kreditoren auf Sicht	257,2	259,1	6 728,3	7 142,5	5 055,2	5 430,9
Kreditoren auf Zeit	395,4	297,8	6 020,8	5 779,4	9 167,8	8 683,1
Spareinlagen	478,5	508,7	4 481,7	4 790,5	3 045,5	3 309,7
Depositen- und Einlagehefte	329,1	349,7	1 590,4	1 572,9	1 876,2	1 912,6
Kassenobligationen und Kassenscheine	159,7	228,0	2 938,2	3 443,9	2 272,3	2 754,0
Obligationen-Anleihen	20,0	20,0	436,1	435,9	490,0	560,0
Pfandbriefdarlehen	67,0	67,0	54,4	54,4	—	—
Akzepte und Eigenwechsel	—	—	9,5	21,5	41,3	59,9
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften	—	—	—	—	—	—
Sonstige Passiven	96,3	93,9	1 653,0	1 319,4	2 034,4	1 981,1
Kapital	50,0	50,0	600,0	720,0	573,4	573,4
Reserven	109,0	109,0	1 691,1	1 756,3	1 478,0	1 478,0
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung ...	3,4	3,4	187,7	9,1	7,6	7,6
Bilanzsumme	2 123,7	2 120,6	40 713,5	40 418,3	41 044,8	43 520,7
davon Fremde Gelder ²⁾	1 865,0	1 864,3	36 572,2	36 592,0	36 910,1	39 420,7

Bilanzierung gemäß Anhang II der Verordnung zum Bundesgesetz über die Banken und Sparkassen (vom 17. Mai 1972).

¹⁾ Kontokorrent-Debitoren, Feste Vorschüsse und Darlehen.

²⁾ Bankenkreditoren, Kreditoren auf Sicht, Kreditoren auf Zeit, Spareinlagen, Depositen- und Einlagehefte, Kassenobligationen und Kassenscheine, Obligationen-Anleihen, Pfandbriefdarlehen.

³⁾ Einschließlich separat ausgewiesene Treuhandkonten.

Bilans trimestriels des grandes banques

En millions de francs

Schweizerische Kreditanstalt Crédit Suisse		Schweizerische Volksbank Banque populaire suisse		Total		Positions du bilan
Décembre 1974 7	Mars 1975 8	Décembre 1974 9	Mars 1975 10	Décembre 1974 11	Mars 1975 12	
						Actif
1 950,6	1 848,6	676,3	538,0	6 965,3	6 768,3	Caisse, comptes de virement et comptes de chèques postaux
2 694,3	3 210,1	288,3	387,3	10 133,6	12 110,3	Avoirs en banque à vue
9 158,9	10 574,6	867,8	966,9	36 230,8	38 552,2	Avoirs en banque à terme
1 575,8	2 475,5	259,9	311,0	6 274,9	7 549,1	Effets de change et papiers monétaires
2 352,0	2 218,1	1 175,4	1 067,6	8 649,0	8 489,5	Comptes courants débiteurs en blanc
4 537,7	4 452,8	2 215,1	2 128,9	14 040,0	13 721,3	Comptes courants débiteurs gagés
2 916,0	2 843,8	1 410,7	1 410,6	8 560,6	8 372,4	dont garantis par hypothèque
805,0	804,1	214,1	236,7	7 326,9	7 703,3	Avances et prêts à terme fixe en blanc
3 666,2	3 894,6	659,3	683,1	11 307,9	11 641,5	Avances et prêts à terme fixe gagés
2 278,6	2 369,2	454,9	462,3	6 157,0	6 395,9	dont garantis par hypothèque
476,9	453,0	207,4	197,5	1 817,9	1 755,3	Crédits en comptes courants et prêts à des collectivités de droit public
1 034,0	1 086,5	2 580,8	2 604,6	10 267,8	10 518,3	Placements hypothécaires
1 456,7	1 495,1	262,3	285,7	5 510,2	5 530,4	Titres
732,0	732,0	48,3	48,0	2 015,6	2 019,9	Participations permanentes
246,0	246,0	98,9	105,3	1 064,2	1 086,7	Immeubles à l'usage de la banque
78,0	78,0	111,7	108,1	652,1	648,9	Autres immeubles
1 370,3	1 198,3	129,1	95,4	3 554,9	2 496,0	Autres actifs
-	-	-	-	-	-	Capital non libéré
-	-	-	-	-	-	Solde du compte de pertes et profits
32 134,4	34 767,3	9 794,7	9 764,1	125 811,1	130 591,0	Total du bilan
11 360,9	11 369,6	4 263,9	4 116,3	41 323,8	41 555,6	dont débiteurs ¹⁾
						Passif
2 919,7	3 221,2	228,4	353,3	11 377,4	12 623,3	Engagements en banque à vue
7 024,5	8 729,2	759,7	704,8	29 038,4	30 662,1	Engagements en banque à terme
5 505,5	5 771,4	1 336,0	1 273,6	18 882,2	19 877,5	Créanciers à vue
6 717,7	6 322,0	1 095,7	960,5	23 397,4	22 042,8	Créanciers à terme
1 594,0	1 598,8	2 563,9	2 664,3	12 163,6	12 872,0	Dépôts d'épargne
1 908,0	2 067,7	1 586,5	1 642,4	7 290,2	7 545,3	Livrets et carnets de dépôts
2 113,0	2 749,9	1 033,1	1 131,8	8 516,3	10 307,6	Obligations de caisse et bons de caisse
668,8	668,8	170,9	185,0	1 785,8	1 869,7	Emprunts obligataires
-	-	53,0	53,0	174,4	174,4	Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage
21,6	44,1	1,1	0,8	73,5	126,3	Acceptations et billets à ordre
-	-	-	-	-	-	Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque
1 718,5	1 501,1	408,0	223,9	5 910,2	5 119,4	Autres passifs
550,0	700,0	225,0	225,0	1 998,4	2 268,4	Capital
1 387,0	1 387,0	326,7	339,0	4 991,8	5 069,3	Réserves
6,1	6,1	6,7	6,7	211,5	32,9	Solde du compte de pertes et profits
32 134,4	34 767,3	9 794,7	9 764,1	125 811,1	130 591,0	Total du bilan
28 451,2	31 129,0	8 827,2	8 968,7	112 625,7	117 974,7	dont fonds de tiers ²⁾

Bilans établis d'après l'annexe II de l'ordonnance d'exécution de la loi sur les banques et les caisses d'épargne (du 17 mai 1972).

¹⁾ Comptes courants débiteurs, Avances et prêts à terme fixe.

²⁾ Engagements en banque, Crédanciers à vue, Crédanciers à terme, Dépôts d'épargne, Livrets et carnets de dépôts, Obligations de caisse et bons de caisse, Emprunts obligataires, Emprunts auprès des centrales d'émission de lettres de gage.

³⁾ Y compris les comptes fiduciaires comptabilisés séparément.

Anlagefonds
43

Jahresende Quartalsende	Schweizerische Fonds mit Anlagen – Fonds suisses avec placements 1)							
	In Wertschriften en titres				In Immobilienwerten en valeurs Immobilières			
	schweizerische suisse	ausländische étrangères	schweiz. und ausländische suisse et étrangères	Total	schweizerische suisse	ausländische étrangères	schweiz. und ausländische suisse et étrangères	Total
Zahl der Anlagefonds								
1973	5	15	56	76	35	1	3	39
1974 März	5	16	53	74	35	1	3	39
Juni	5	16	54	75	36	1	3	40
Sep.	5	16	53	74	35	1	3	39
Dez.	5	16	54	75	34	1	3	38
1975 März	5	16	53	74	35	1	2	38
Zahl der umlaufenden Anteilschelne (in 1000)								
1973	7 141	17 898	102 248	127 287	11 721	52	1 915	13 688
1974 März	7 016	17 998	102 002	127 016	12 261	52	2 139	14 452
Juni	6 877	17 947	103 568	128 392	12 287	52	2 306	14 645
Sep.	6 948	17 693	101 306	125 947	12 131	52	2 414	14 597
Dez.	7 256	17 769	100 011	125 036	12 138	52	2 450	14 640
1975 März	7 353	17 956	100 883	126 192	12 206	52	2 508	14 766
Fondsvermögen (in Millionen Franken)								
1973	887,4	1 601,4	9 197,9	11 686,7	4 122,7	44,4	292,2	4 459,3
1974 März	865,9	1 657,7	8 388,5	10 912,1	4 280,2	44,6	321,2	4 646,0
Juni	777,4	1 416,3	7 961,5	10 155,2	4 294,1	45,9	363,5	4 703,5
Sep.	627,5	1 083,7	6 993,1	8 704,3	4 350,9	46,5	381,8	4 779,2
Dez.	595,2	1 003,3	6 408,6	8 007,1	4 313,6	44,6	386,5	4 744,7
1975 März	720,4	1 183,4	7 009,4	8 913,2	4 385,2	45,7	399,7	4 830,6
Jahr Quartal	Den Anlagefonds zugeflossener Betrag (in Millionen Franken)							
1973	30,9	129,6	1 944,7	2 105,2	257,9	–	88,1	346,0
1974	12,8	59,6	416,3	488,7	91,1	–	84,0	175,1
1974 I	1,3	23,5	150,1	174,9	73,3	–	32,5	105,8
II	1,2	16,9	143,0	161,1	5,2	–	24,1	29,3
III	8,5	6,6	33,1	48,2	10,4	–	17,6	28,0
IV	1,8	12,6	90,1	104,5	2,2	–	9,8	12,0
1975 I	9,5	16,3	142,7	168,5	11,2	–	11,4	22,6
Zu Lasten der Anlagefonds zurückbezahlt Betrag (in Millionen Franken)								
1973	13,5	36,1	325,0	374,6	0,5	–	–	0,5
1974	40,7	136,4	728,2	905,3	30,1	–	0,5	30,6
1974 I	14,9	47,4	169,3	231,6	0,4	–	–	0,4
II	15,6	27,2	186,6	229,4	0,4	–	0,1	0,5
III	3,0	40,3	200,9	244,2	25,5	–	0,1	25,6
IV	7,2	21,5	171,4	200,1	3,8	–	0,3	4,1
1975 I	1,8	14,2	53,4	69,4	4,0	–	0,3	4,3

Die Tabelle gibt Aufschluß über die Entwicklung der dem Bundesgesetz über die Anlagefonds vom 1.Juli 1966 unterstellten Anlagefonds und anlagefondsähnlichen Sondervermögen. Das Gesetz und die Vollziehungsverordnung traten am 1.Februar 1967 in Kraft.
 1) Ohne Berücksichtigung der Fonds, die sich in Liquidation befinden.
 2) Art. 5 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über die Anlagefonds.

Fonds de placement

Schweizerische Fonds mit Anlagen – Fonds suisses avec placements 1)						Anlagefonds-ähnliche Sondervermögen	Von Vertretern ausländischer Anlagefonds in der Schweiz plazierte Anteilscheine Parts émises en Suisse par des représentants de fonds étrangers	Fin d'année Fin de trimestre
in Wertschriften u. Immobilienwerten en titres et en val. immob.	Total			Gesamttotal (Kol. 10-12)	Total général (Col. 10-12)			
schweizerische u. ausländische sulsses et étrangers 9	In der Schweiz (Kol. 1 u. 5) en Suisse (Col. 1 et 5)	Im Ausland (Kol. 2 und 6) à l'étranger (Col. 2 et 6)	In der Schweiz u. Im Ausland (Kol.3,7 u. 9) en Suisse et à l'étranger (Col. 3, 7 et 9)					
10	11	12	13	14	15			
Nombre de fonds de placement								
6	40	16	65	121	1	70	1973	
6	40	17	62	119	1	69	Mars 1974	
6	41	17	63	121	1	69	Juin	
6	40	17	62	119	1	64	Sep.	
6	39	17	63	119	1	58	Déc.	
6	40	17	61	118	1	57	Mars 1975	
Nombre de parts en circulation (en 1000)								
2 286	18 862	17 950	106 449	143 261	4	-	1973	
2 289	19 277	18 050	106 430	143 757	4	-	Mars 1974	
2 286	19 164	17 999	108 160	145 323	4	-	Juin	
2 282	19 079	17 745	106 002	142 826	4	-	Sep.	
2 274	19 394	17 821	104 735	141 950	4	-	Déc.	
2 272	19 559	18 008	105 663	143 230	4	-	Mars 1975	
Fortune des fonds (en millions de francs)								
279,8	5 010,1	1 645,8	9 769,9	16 425,8	9,4	-	1973	
276,4	5 146,1	1 702,3	8 986,1	15 834,5	10,5	-	Mars 1974	
271,9	5 071,5	1 462,2	8 596,9	15 130,6	10,6	-	Juin	
268,1	4 578,4	1 130,2	7 643,0	13 751,6	10,8	-	Sep.	
265,8	4 908,8	1 047,9	7 060,9	13 017,6	10,8	-	Déc.	
271,2	5 105,6	1 229,1	7 680,3	14 015,0	10,0	-	Mars 1975	
Montant revenant aux fonds de placement (en millions de francs)							Année Trimestre	
32,5	288,8	129,6	2 065,3	2 483,7	-	164,2	1973	
3,1	103,9	59,6	503,4	666,9	-	25,1	1974	
2,3	74,6	23,5	184,9	283,0	-	9,1	1974	
0,6	6,4	16,9	167,7	191,0	-	6,3	II	
0,2	18,9	6,6	50,9	76,4	-	1,6	III	
-	4,0	12,6	99,9	116,5	-	8,1	IV	
0,2	20,7	16,3	154,3	191,3	-	12,4	1975	I
Montant remboursé par les fonds de placement (en millions de francs)								
0,3	14,1	36,1	355,3	375,4	-	336,3	1973	
2,3	70,8	136,4	7310	938,2	-	158,7	1974	
0,1	15,3	47,4	169,4	232,1	-	47,2	1974	
0,2	16,0	27,2	186,9	230,1	-	49,8	II	
1,0	28,5	40,3	202,0	270,8	-	39,4	III	
1,0	11,0	21,5	172,7	205,2	-	22,3	IV	
0,7	5,8	14,2	54,4	74,4	-	15,3	1975	I

Le tableau renseigne sur l'évolution des fonds de placement et autres fonds de nature analogue soumis à la loi fédérale sur les fonds de placement du 1er juillet 1966. La loi et l'ordonnance d'exécution y afférente sont entrées en vigueur le 1er février 1967.

¹⁾ Compte non tenu des fonds en liquidation.

²⁾ Art. 5 de l'ordonnance d'exécution de la loi fédérale sur les fonds de placement.

BÖRSE - BOURSE
Wertpapierumsätze – Mouvements de titres
 Zürcher Börse – Bourse de Zurich

44

Monat Mois	Bezahlte Kurse – Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs 1)				
	1971	1972	1973	1974	1975	1971	1972	1973	1974	1975
Jan. – Jan.	16 395	20 443	19 155	23 439	21 840	3 915,0	6 128,5	6 274,7	5 897,7	5 611,1
Feb. – Fév.	16 349	20 752	17 752	20 553	22 496	4 380,9	6 247,2	5 347,9	4 521,2	6 459,1
März – Mars	19 111	22 499	18 149	21 462	19 381	5 363,7	6 977,3	5 072,9	4 471,8	6 354,8
Apr. – Avr.	17 468	17 676	14 931	18 090	22 224	5 368,6	5 662,8	4 881,2	3 587,3	7 604,0
Mai – Mai	16 894	20 047	18 521	19 201	20 810	4 186,7	7 960,5	5 913,9	4 043,7	6 956,6
Juni – Juin	16 694	20 477	16 402	17 856		4 051,9	7 208,1	5 871,2	3 852,2	
Juli – juil.	15 237	15 718	18 118	20 165		4 129,9	5 114,9	5 975,0	4 968,0	
Aug. – Août	15 376	17 914	18 360	18 557		3 875,2	6 816,1	4 667,0	4 935,8	
Sep. – Sep.	15 843	15 498	16 544	19 908		3 941,6	4 504,6	4 476,3	5 284,5	
Okt. – Oct.	15 411	18 480	21 037	21 872		4 317,8	5 457,6	6 386,0	6 304,6	
Nov. – Nov.	17 598	20 837	22 622	19 322		5 216,1	6 631,0	5 687,1	5 533,9	
Dez. – Déc.	19 220	17 984	17 191	15 434		5 769,1	5 294,8	4 854,3	5 183,1	
Total	201 596	228 325	218 782	235 859		54 516,5	74 003,4	65 407,5	58 583,8	
Jan. bis Mai	86 217	101 417	88 508	102 745	106 751	23 214,9	32 976,3	27 490,6	22 521,7	32 985,6

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. – Transactions hors bourses comprises.

Basler Börse – Bourse de Bâle

45

Monat Mois	Bezahlte Kurse – Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs 1)				
	1971	1972	1973	1974	1975	1971	1972	1973	1974	1975
Jan. – Jan.	4 899	6 704	7 552	7 681	7 710	778,3	1 093,8	1 222,9	974,2	1 250,9
Feb. – Fév.	5 314	6 403	6 706	6 701	7 123	1 022,9	1 130,3	1 229,3	981,8	1 327,5
März – Mars	5 635	6 883	6 106	5 811	7 106	1 216,9	1 317,3	1 047,8	887,5	1 681,2
Apr. – Avr.	5 591	5 951	5 071	5 403	8 851	1 083,7	1 083,4	864,4	787,5	1 778,0
Mai – Mai	4 566	6 605	6 519	5 639	7 693	1 123,5	1 645,8	899,9	742,9	1 624,1
Juni – Juin	4 773	6 761	5 714	5 165		1 017,8	1 099,4	1 426,4	778,0	
Juli – Juil.	4 504	4 910	6 243	5 445		845,8	1 214,0	979,5	956,1	
Aug. – Août	4 786	6 279	5 741	5 303		931,9	1 275,2	989,1	717,2	
Sep. – Sep.	4 597	5 559	6 321	5 898		970,3	816,1	1 092,4	1 555,7	
Okt. – Oct.	4 407	6 234	7 922	5 836		876,7	946,8	1 622,1	1 036,7	
Nov. – Nov.	5 354	7 857	7 155	5 759		1 291,6	1 310,8	1 190,2	1 050,6	
Dez. – Déc.	6 149	6 527	5 735	4 739		1 259,1	1 122,6	1 128,8	1 097,8	
Total	60 575	76 673	76 785	69 380		12 418,5	14 055,5	13 692,8	11 566,0	
Jan. bis Mai	26 005	32 546	31 954	31 235	38 483	5 225,3	6 270,6	5 264,3	4 373,9	7 661,7

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. – Transactions hors bourses comprises.

Genfer Börse – Bourse de Genève

46

Monat Mois	Bezahlte Kurse – Cours cotés				
	1971	1972	1973	1974	1975
Jan. – Jan.	4 339	5 080	5 993	7 082	6 796
Feb. – Fév.	4 685	5 557	5 484	6 236	6 419
März – Mars	5 433	5 820	5 669	5 652	5 684
Apr. – Avr.	4 792	5 103	4 943	5 307	7 030
Mai – Mai	4 419	5 465	6 858	5 774	6 761
Juni – Juin	4 354	5 630	5 235	5 242	
Juli – Juil.	4 635	4 351	5 944	6 019	
Aug. – Août	4 233	5 088	5 390	5 718	
Sep. – Sep.	4 678	3 998	4 751	5 314	
Okt. – Oct.	4 948	5 214	6 644	6 138	
Nov. – Nov.	5 151	6 115	6 813	5 589	
Dez. – Déc.	5 656	5 197	5 870	5 547	
Total	57 323	62 618	69 594	69 618	
Jan. bis Mai	23 668	27 025	28 947	30 051	32 690

ZAHLUNGSVERKEHR - TRAFIC DES PAYEMENTS
Entwicklung der Geldmenge¹⁾ – Evolution de la masse monétaire¹⁾
 In Millionen Franken – En millions de francs

47

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Münzen Monnaies ²⁾	Monetäre Basis Base monétaire	Bargeld- umlauf Numéraire en circulation	Inländische Sichteinlagen Dépôts à vue	Geldmenge Masse monétaire M_1	Quasi-Geld Quasi- monnaie	Geldmenge Masse monétaire M_2
1970	974	20 763	12 126	20 799	32 925	28 440	61 365
1971	714	24 933	12 921	33 078	45 999	31 684	77 686
1972	729	25 837	14 753	33 347	48 100	31 467	79 567
1973							
März – Mars	755	24 009	14 169	31 383	45 552	31 944	77 496
Juni – Juin	758	24 072	14 630	32 526	47 156	30 619	77 775
Sep. – Sep.	769	24 088	14 881	32 946	47 827	34 330	82 157
Dez. – Déc.	780	26 388	16 240	31 871	48 111	35 421	83 532
1974 ³⁾							
März – Mars	825	24 942	15 645	28 801	44 446	39 590	84 036
Juni – Juin	858	26 341	16 062	28 197	44 259	41 441	85 700
Sep. – Sep.	883	25 935	16 280	27 534	43 814	44 634	88 448
Dez. – Déc.	898	28 749	17 533	.	.	.	.

M_1 = Bargeldumlauf + Inländ. Sichteinlagen; M_2 = Geldmenge M_1 + Quasi-Geld; vgl. Beilage z. Monatsbericht April 1973.

M_1 = Numéraire en circulation + Dépôts à vue; M_2 = Masse monétaire M_1 + Quasi-monnaie; voir annexe au Bulletin mensuel d'avril 1973.

¹⁾ Weitere zurückliegende revidierte Angaben können bei der Nationalbank verlangt werden. – Pour les dates antérieures, des chiffres révisés peuvent être demandés à la Banque nationale.

²⁾ Ab März 1971 ohne Silbermünzen. – Dès mars 1971 non compris les monnaies d'argent.

³⁾ Provisorische Angaben, ausgenommen monetäre Basis. – Chiffres provisoires, à l'exception de ceux de la base monétaire.

Giroverkehr der Schweizerischen Nationalbank – Virements de la Banque nationale suisse
 In Millionen Franken – En millions de francs

48

Monat Mois	Gesamtumsatz – Mouvement total (Banken, Handel, Industrie - Banques, commerce, industrie)						
	1969	1970	1971	1972	1973 ¹⁾	1974 ¹⁾	1975 ¹⁾
Jan. – Jan.	206 005	308 483	348 303	363 599	822 925	1 019 087	561 251
Feb. – Fév.	202 297	277 792	299 658	432 890	537 227	968 506	496 054
März – Mars	198 994	301 103	283 812	535 947	635 564	1 000 604	495 362
Apr. – Avr.	220 176	325 011	357 980	448 035	582 014	1 015 673	618 356
Mai – Mai	179 666	273 141	326 121	451 292	652 420	1 027 454	515 822
Juni – Juin	235 044	351 923	426 036	643 154	647 943	865 192	
Juli – Juil.	259 588	337 413	443 438	434 441	675 452	675 211	
Aug. – Août	194 529	263 318	398 768	474 815	868 089	663 075	
Sep. – Sep.	200 499	296 867	289 403	535 484	787 800	628 740	
Okt. – Oct.	276 359	364 999	292 815	714 554	891 235	703 573	
Nov. – Nov.	284 894	388 013	342 453	554 924	1 037 935	641 376	
Dez. – Déc.	304 757	370 456	325 504	591 455	694 288	576 294	
Total	2 762 808	3 858 519	4 234 291	6 180 590	8 832 892	9 784 785	
Jan. bis Mai	1 007 138	1 485 530	1 715 874	2 231 763	3 230 150	5 031 324	2 686 845
Jan. à Mai							

¹⁾ Einschließlich transitorische Buchungen. – Y compris les écritures transitoires.

Wertschriften-Clearing für Kassageschäfte – Clearing des titres pour opérations au comptant
 In 1000 Franken – En 1000 francs

49

Monat Mois	Basel				Zürich			
	Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés		davon kompensiert dont compensés		Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés		davon kompensiert dont compensés	
	1974	1975	1974	1975	1974	1975	1974	1975
Jan. – Jan.	163 435	104 887	112 910	73 083	694 092	579 512	551 286	452 009
Feb. – Fév.	155 534	120 196	107 308	82 791	605 291	711 296	478 257	569 440
März – Mars	162 610	135 997	112 560	95 393	602 209	656 395	486 596	531 167
Apr. – Avr.	135 287	156 618	85 666	106 615	542 774	765 932	434 796	625 982
Mai – Mai	101 893	145 105	63 852	98 713	537 141	754 781	427 214	607 157
Juni – Juin	113 703		75 872		497 567		394 653	
Juli – Juil.	114 063		72 916		535 236		426 120	
Aug. – Août	90 466		60 029		428 678		343 212	
Sep. – Sep.	106 375		71 143		445 711		352 569	
Okt. – Oct.	101 248		68 659		518 549		420 799	
Nov. – Nov.	87 058		61 956		482 977		376 944	
Dez. – Déc.	70 368		49 671		410 683		316 071	
Total	1 402 040		942 542		6 300 938		5 008 517	
Jan. bis Mai	718 759	662 803	482 296	456 595	2 981 537	3 467 916	2 378 149	2 785 755
Jan. à Mai								

59

Postcheck- und Giroverkehr – Trafic des comptes de chèques et virements postaux

50

Monat Mois	Rechnungsinhaber Titulaires de comptes		Umsatz in Millionen Franken – Mouvement en millions de francs									
	Anzahl Nombre	Guthaben In Millionen Franken Avoirs en millions de francs	Bargeldverkehr Mouvement de fonds				Giroverkehr Virements	Giroausgleich mit d. Schweizerischen Nationalbank Compensation avec la Banque nationale suisse		Total 1)		
			Einzahlungen Versements		Auszahlungen Palements							
			1975	1974	1975	1974	1975	1974	1975	1974	1975	
Jan. – Jan.	554 097	7 885	6 265	6 594	2 825	3 102	67 036	72 964	4 925	5 203	81 504	88 281
Feb. – Fév.	556 450	7 076	5 104	5 238	2 578	2 800	50 391	51 843	3 014	3 095	61 291	63 289
März – Mars	559 008	7 203	5 735	5 493	2 781	2 796	51 472	50 016	3 093	3 023	63 486	61 796
Apr. – Avr.	562 173	7 365	5 949	6 510	2 730	3 105	53 170	60 562	3 345	3 524	65 398	74 165
Mai – Mai	566 945	7 174	6 154	5 974	2 895	2 905	54 187	54 161	3 095	3 117	66 739	65 424
Juni – Juin			5 947		2 790		52 136		3 095		64 374	
Juli – Juil.			6 866		3 054		66 400		4 428		80 834	
Aug. – Août			5 417		2 645		51 254		3 072		63 142	
Sep. – Oct.			5 674		3 237		49 382		3 009		61 408	
Okt. – ép.			6 415		2 999		61 835		4 036		76 408	
Nov. – Nov.			6 062		3 056		53 443		2 988		65 910	
Dez. – Déc.			7 822		3 797		59 761		3 014		75 135	
Total	.	.	75 410		35 387		670 467		41 114		825 629	
Jan. bis Mai	.	.	31 20	29 809	13 809	14 708	276 256	289 546	17 472	17 962	338 418	352 955

1) Einschließlich übriger Giroausgleich. – Y compris autres compensations.

Abrechnungsverkehr – Trafic des chambres de compensation

51

Monat Mois	Stück – Nombre					Umsatz in Millions Franken Mouvement en millions de francs				
	1971	1972	1973	1974	1975	1971	1972	1973	1974	1975
Jan. – Jan.	99 616	114 111	112 397	49 388 ¹⁾	–	1 469,1	1 364,8	1 229,0	494,1 ¹⁾	–
Feb. – Fév.	97 922	114 271	92 864	34 934 ¹⁾	–	1 458,5	1 208,4	968,0	379,5 ¹⁾	–
März – Mars	121 319	130 583	105 786	36 163 ¹⁾	–	1 476,1	1 284,9	1 027,6	345,5 ¹⁾	–
Apr. – Avr.	115 186	117 262	102 960	1 852 ¹⁾	–	1 180,2	1 263,2	1 001,1	17,8 ¹⁾	–
Mai – Mai	109 435	135 164	113 666	1 858 ¹⁾	–	1 103,7	1 352,9	1 168,8	17,6 ¹⁾	–
Juni – Juin	129 915	130 025	104 896	1 651 ¹⁾		1 176,6	1 422,3	1 126,3	17,3 ¹⁾	
Juli – Juil.	125 156	124 257	111 944	2 092 ¹⁾		1 201,7	1 339,6	1 267,0	20,4 ¹⁾	
Aug. – Août	112 871	127 605	107 664	1 339 ¹⁾		1 143,5	1 046,3	1 094,9	15,2 ¹⁾	
Sep. – Sep.	129 654	111 879	88 553	1 510 ¹⁾		1 354,4	957,8	914,2	15,8 ¹⁾	
Okt. – Oct.	126 695	121 086	76 156 ¹⁾	1 731 ¹⁾		1 162,1	1 125,2	762,4 ¹⁾	19,8 ¹⁾	
Nov. – Nov.	126 943	118 818	74 163 ¹⁾	1 662 ¹⁾		1 273,7	1 172,2	832,0 ¹⁾	17,0 ¹⁾	
Dez. – Déc.	141 990	120 143	63 669 ¹⁾	1 414 ¹⁾		1 545,6	1 179,8	595,3 ¹⁾	13,4 ¹⁾	
Total	1 436 702	1 465 204	1 154 718 ¹⁾	135 594 ¹⁾	–	15 565,2	14 717,4	11 986,6 ¹⁾	1 373,4 ¹⁾	–

1) Vgl. Tab. 52. – Voir tabl. 52.

Abrechnungsstellen – Chambres de compensation

52

Abrechnungs- stellen Chambres de compensation	Stück – Nombre					Umsatz in Millions Franken Mouvement en millions de francs				
	1974		1975			1974		1975		
	Jan.bis Mai Jan. à Mai	Feb.– Fév.	März–Mars	Apr.– Avr.	Jan.bis Mai Jan. à Mai	Feb.– Fév.	März–Mars	Apr.– Avr.	Jan.bis Mai Jan. à Mai	
Basel	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Bern	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
La Chaux-de- Fonds	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Genève	110 241	–	–	–	–	1 114,1	–	–	–	–
Lausanne	9 716	–	–	–	–	112,3	–	–	–	–
Neuchâtel	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
St. Gallen	4 238	–	–	–	–	28,1	–	–	–	–
Zürich	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Total	124 195	–	–	–	–	1 254,5	–	–	–	–

60

ÖFFENTLICHE FINANZEN - FINANCES PUBLIQUES

Fiskaleinnahmen des Bundes - Recettes fiscales de la Confédération

In 1000 Franken - En 1000 francs

Einnahmen	1972	1973	1974	1974			1975		Recettes	
				Quartal - Trimestre						
				I	II	III	IV	I		
Roherträge – Rendements bruts										
Steuern									Impôts	
Wehrsteuer	1 525 814	1 538 027	2 305 027	94 535	1 110 674	544 232	555 586	232 179	Impôt pour la défense nationale	
Verrechnungssteuer	913 439	983 598	1 163 972	505 232	86 721	166 358	405 661	749 452	Impôt anticipé	
Militärpflichtersatz..	66 241	72 300	77 841	-	-	-	77 841	-	Taxe militaire	
Stempelabgaben ...	443 377	451 758	437 591	94 484	107 572	125 046	110 489	100 410	Droits de timbre	
Warenumsatzsteuer	2 481 698	2 870 368	3 270 575	869 042	735 319	838 719	827 495	923 766	Impôts sur le chiffre d'affaires	
Tabaksteuer	669 027	645 517	634 883	165 023	151 692	166 519	151 649	127 096	Impôt sur le tabac	
Biersteuer	34 184	36 187	36 101	7 749	7 677	10 168	10 507	7 420	Impôt sur la bière	
Steuern zusammen .	6 133 780	6 597 755	7 925 990	1 736 065	2 199 655	1 851 042	2 139 228	2 140 323	Impôts en tout	
Zölle									Droits de douane	
Einfuhrzölle	1 311 917	1 285 655	1 119 402	291 020	281 361	239 989	307 032	265 110	Droits d'entrée	
Tabakzölle	4 057	4 551	4 636	946	930	1 318	1 442	879	Droits sur le tabac	
Treibstoffzölle	838 925	892 989	814 225	171 738	210 469	244 143	187 875	176 519	Droits sur les carburants	
Zollzuschlag auf Treibstoffen.....	751 820	788 336	849 400	153 226	187 261	252 889	256 024	239 966	Droits supplémentaires sur les carburants	
Übrige Zollzuschläge	14 411	15 232	15 126	5 006	3 993	3 027	3 100	4 001	Autres droits supplémentaires	
Zölle zusammen....	2 921 130	2 986 764	2 802 789	621 936	684 014	741 366	755 473	686 475	Droits en tout	
Übrige Abgaben').	228 366	222 801	191 187	16 041	13 959	28 975	132 212	25 592	Autres recettes')	
Total	9 283 276	9 807 320	10 919 966	2 374 042	2 897 628	2 621 383	3 026 913	2 852 390	Total	
Kantonsanteile – Parts des cantons										
Wehrsteuer	457 744	461 408	691 508						Impôt pour la défense nationale	
Verrechnungssteuer	108 831	117 142	138 646						Impôt anticipé	
Militärpflichtersatz..	13 248	14 460	15 568						Taxe militaire	
Stempelabgaben ...	87 979	89 562	86 632						Droits de timbre	

¹⁾ Preiszuschläge usw. - Suppléments de prix, etc.

Fiskaleinnahmen des Bundes nach Hauptkategorien
Recettes fiscales de la Confédération d'après le genre

Roherträge in 1000 Franken – Rendements bruts en 1000 francs

54

Art der Einnahmen	1969	1970	1971	1972	1973	1974	Genre des recettes
Grundzahlen – Chiffres absolus							
Einkommens- und Vermögenssteuern	1 508 260	1 966 893	2 014 559	2 505 494	2 593 925	3 546 840	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	272 417	308 018	402 246	443 377	451 758	437 591	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern	1 830 679	2 342 254	2 618 980	3 184 909	3 552 072	3 941 559	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	2 436 421	2 364 074	2 555 677	2 921 130	2 986 764	2 802 789	Droits de douane
Übrige Abgaben ...	300 817	260 106	222 607	228 366	222 801	191 187	Autres recettes
Total	6 348 594	7 241 345	7 814 069	9 283 276	9 807 320	10 919 966	Total
Prozentzahlen – Pour-cent							
Einkommens- und Vermögenssteuern	23,8	27,2	25,8	27,0	26,4	32,5	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	4,3	4,3	5,1	4,8	4,6	4,0	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern	28,8	32,3	33,5	34,3	36,2	36,1	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	38,4	32,6	32,7	31,5	30,5	25,7	Droits de douane
Übrige Abgaben ...	4,7	3,6	2,9	2,4	2,3	1,7	Autres recettes
Total	100	100	100	100	100	100	Total

Eidgenössische Stempelabgaben – Droits de timbre fédéraux

In 1000 Franken – En 1000 francs

54a

Gegenstand der Abgabe	1973		1974			1975	Objet du droit	
	Quartal – Trimestre							
	IV	I	II	III	IV	I		
Emission von Wertpapieren	70 711	56 103	58 775	86 498	44 269	26 534	Emission de titres	
Umsatz von Wertpapieren	15 678	15 264	12 568	8 571	47 749	53 824	Négociation de titres	
Wechsel	3 802	3 708	2 784	– 370	– 643	– 145	Effets de change	
Prämienquittungen	25 740	19 408	33 445	30 347	19 114	20 195	Quittances de primes	
Bußen usw.....	1	1	0	–	0	2	Amendes, etc.	
Rohertrag	115 932	94 484	107 572	125 046	110 489	100 410	Rendement brut	

Erträge der Verrechnungssteuer – Rendements de l'Impôt anticipé

In 1000 Franken – En 1000 francs

54b

Verrechnungssteuer	1973		1974			1975	Impôt anticipé	
	Quartal – Trimestre							
	IV	I	II	III	IV	I		
Eingänge	663 623	1 381 205	1 160 575	733 771	775 720	1 725 525	Rentrées	
Rückerstattungen ..	465 269	875 973	1 073 854	567 413	370 059	976 073	Remboursements	
Verrechnungssteuer Rohertrag	198 354	505 232	86 721	166 358	405 661	749 452	Rendement brut de l'Impôt anticipé	

Ausgaben des Bundes – Dépenses de la Confédération

In Millionen Franken – En millions de francs

Ausgaben	1972	1973	1974	1974					1975	Dépenses		
				Quartal – Trimestre								
				I	II	III	IV	I				
Total	10 366,0	11 625,1	13 051,6	2 502,7	2 944,0	2 637,3	4 967,6	2 505,7	Total			
davon: Verwaltungs- und Betriebsausgaben ¹⁾ .	956,8	1 081,3	1 216,5	235,2	267,7	250,5	463,1	236,0	dont: Dépenses d'adminis- tration et d'explo- itation ¹⁾			
Subventionen	2 784,7	3 264,4	3 914,8	701,5	634,4	616,6	1 962,3	700,1	Subventions			
Grundstücke und Fahrzeuge ²⁾	1 516,4	1 505,7	1 550,3	207,3	317,6	340,6	684,8	210,7	Immeubles et mobillier ²⁾			

¹⁾ Ohne Personalbezüge. – Sans la rémunération du personnel.

²⁾ Inklusive Kriegsmaterial. – Y compris le matériel de guerre.

55

Rechnungsabschlüsse des Bundes – Clôture des comptes de la Confédération

In Millionen Franken – En millions de francs

Jahr Année	Gesamtrechnung – Compte général								Fehlbetrag der Bilanz Découvert du bilan	
	Finanzrechnung Compte financier			Vermögensveränderungen Variations de la fortune			Abschluß Clôture			
	Ausgaben Dépenses	Einnahmen Recettes	Überschuß Excédent	Aufwand Charges	Ertrag Revenus	Überschuß Excédent	Reinaufwand Déficit	Reinertrag Bénéf.		
1939	964,0	621,5	– 342,5	94,2	34,3	– 59,9	402,4		1 931,4	
1965	4 920,3	4 951,7	31,4	428,2	844,3	416,1		447,5	3 816,1	
1966	5 682,9	5 687,6	4,7	496,5	778,6	282,1		286,8	3 529,3	
1967	5 873,8	5 717,8	-156,0	419,9	781,0	361,1		205,1	3 324,2	
1968	6 446,7	6 603,5	156,8	578,4	979,2	400,8		557,6	2 766,6	
1969	7 080,8	7 108,4	27,6	592,5	1 010,8	418,3		445,9	2 320,7	
1970	7 765,0	7 974,5	209,5	757,3	845,7	88,4		297,9	2 022,8	
1971	8 962,5	8 668,9	-293,6	815,5	1 172,9	357,4		63,8	1 959,0	
1972	10 366,0	10 118,7	-247,3	697,5	1 100,7	403,2		155,9	1 803,1	
1973	11 625,1	10 846,5	-778,6	993,9	1 900,0	906,1		127,5	1 675,6	
1974	13 051,6	12 011,5	-1 040,1	876,4	1 979,0	1 102,6		62,5	1 613,1	
1975 ¹⁾	13 366,3	12 908,2	-458,1	1 503,2	965,1	-538,1	996,2		2 609,3	

¹⁾ Voranschlag. – Budget.

56

Öffentliche Schulden des Bundes – Dettes publiques de la Confédération

In Millionen Franken – En millions de francs

Jahr Année	Feste Schulden – Dettes consolidées					Schwebende Schulden Dettes flottantes	Total
	Obligationen Obligations	Schuldbuch- forderungen Créances ins- crites au livre de la dette	Buchschulden Dettes en compte	Reskriptionen Rescriptions	Total		
1939	2 173,6	–	–	339,0	2 512,6	76,8	2 589,4
1965	2 726,2	1 200,7	–	819,4	4 746,3	147,3	4 893,6
1966	2 907,2	1 034,3	–	811,7	4 753,2	82,4	4 835,6
1967	3 026,3	984,6	–	811,7	4 822,6	94,9	4 917,5
1968	3 182,9	1 000,1	–	811,8	4 994,8	84,1	5 078,9
1969	3 431,6	951,4	30,0	810,7	5 223,7	81,8	5 305,5
1970	3 511,2	926,8	45,0	783,4	5 268,4	81,5	5 347,9
1971	4 106,9	841,1	45,0	782,4	5 775,4	83,9	5 859,3
1972	4 504,0	769,0	45,0	782,4	6 100,4	85,1	6 185,5
1973	4 777,7	707,3	45,0	878,0	6 408,0	85,2	6 493,2
1974	5 029,1	1 035,9	290,0	929,0	7 284,0	833,9	8 117,9

57

63

Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen
Résultats d'exploitation des chemins de fer fédéraux suisses

In Millionen Franken – En millions de francs

58

Quartal Trimestre	Verkehrsertrag Produits de transport		Betriebsertrag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation		Betriebsüberschuss Excédent d'exploitation	
	1974	1975 ¹⁾	1974	1975 ¹⁾	1974	1975 ¹⁾	1974	1975 ¹⁾
I	495,3	442,7	603,3		530,3	577,9	73,0	- 22,7
II	532,9		640,9		541,7		99,2	
III	537,5		645,5		555,7		89,8	
IV	484,5		592,6		566,2		26,4	
Total	2 050,2		2 482,3		2 193,9		288,4	

¹⁾ Approximative Zahlen. – Chiffres approximatifs.

Betriebsergebnisse der PTT-Betriebe

Résultats d'exploitation de l'entreprise des PTT

In Millionen Franken – En millions de francs

59

Monat Mois	Betriebsertrag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation ¹⁾		Betriebsergebnis Résultat d'exploitation	
	1974	1975	1974	1975	1974	1975
Jan. – Jan.	363,3	406,2	387,7	362,9	- 24,4	43,3
Feb. – Fév.	293,3	377,3	312,8	345,7	- 19,5	31,6
März – Mars	362,3	336,3	312,3	417,8	50,0	- 81,5
Apr. – Avr.	324,1	416,4	369,4	393,7	- 45,3	22,7
Mal. – Mai	355,0		384,9		- 29,9	
Juni – Juin	310,7		328,4		- 17,7	
Juli – Juil.	378,8		397,8		- 19,0	
Aug. – Août	309,9		324,6		- 14,7	
Sep. – Sep.	341,3		316,9		24,4	
Okt. – Oct.	330,1		395,7		- 65,6	
Nov. – Nov.	359,5		392,2		- 32,7	
Dez. – Déc.	404,5		492,8		- 88,3	
Total	4 132,8		4 415,5		- 282,7	
Jan. bis Apr. Jan. à Avr.	1 343,0	1 536,2	1 382,2	1 520,1	- 39,2	16,1

¹⁾ Inklusive Abschreibungen und Passivzinsen. – Y compris les amortissements et les intérêts passifs.

64

Finanzen und Steuern der Kantone und der grösseren Städte
Finances et Impôts des cantons et des plus grandes villes

In 1000 Franken – En 1000 francs

60

Kantone, Städte Cantons, Villes	Rechnungsabschlüsse der Verwaltungs- rechnung ¹⁾ Résultats du compte d'administration ¹⁾				Statistische Gesamtrechnung ²⁾ – Compte général statist. ²⁾						
	Rechn. – Compte 1973	Budget 1974	Rechn. – Compte 1974	Budget 1975	Abschlüsse – Résultats		Ausgaben – Dépenses		Steuern – Impôts		
					1972	1973	1972	1973	1972	1973	
Kantone – Cantons											
Zürich.....	- 198 798	- 164 074	- 197 023	- 252 378	- 158 443	- 11 074	2 175 732	2 527 713	1 157 615	1 553 307	
Bern	- 23 250	- 57 721	- 6 558	- 55 907	6 415	22 698	1 505 400	1 883 906	833 476	1 045 087	
Luzern	- 50 764	- 67 051	- 52 644	- 56 345	- 63 214	- 45 409	518 505	579 608	171 348	204 229	
Uri	- 10 268	- 15 739	- 11 075	- 11 388	3 939	9 415	159 479	186 633	20 378	22 309	
Schwyz	- 359	- 10 973	3 252	- 5 188	- 5 012	- 2 811	163 577	191 824	46 178	56 893	
Obwalden ...	- 5 263	- 4 403	- 2 302	- 6 677	- 3 732	- 4 114	48 738	52 325	7 883	9 138	
Nidwalden ..	- 4 792	- 5 230	- 3 763	- 5 533	6 072	5 331	72 750	82 755	11 270	13 431	
Glarus	- 2 533	- 14 947	- 8 154	- 15 675	- 340	- 2 485	91 069	106 506	40 699	52 461	
Zug	- 9 837	- 29 681	7 665	- 33 282	- 22 169	- 20 985	158 462	162 027	51 497	59 838	
Fribourg	- 30 066	- 43 270	- 24 019	- 22 350	- 50 078	- 28 257	402 717	442 231	109 612	145 564	
Solothurn ...	- 22 574	- 11 297	- 7 677	- 17 704	- 17 192	- 23 650	329 675	386 477	179 818	212 666	
Basel-Stadt..	- 121 202	- 115 490	- 52 000	- 81 939	- 160 464	- 99 898	1 125 572	1 371 296	634 701	763 135	
Basel-Land..	- 58 382	- 71 649	- 104 700	- 94 100	- 89 510	- 55 301	541 737	611 832	283 311	364 215	
Schaffhausen	- 10 836	- 29 612	- 17 440	- 28 619	- 26 618	- 8 285	151 352	143 066	65 477	77 072	
Appenzell AR	- 505	- 435	580	- 504	- 3 283	- 3 971	64 625	75 308	22 992	28 182	
Appenzell IR	- 2 535	- 3 565	40	- 1 469	- 661	- 2 773	22 082	27 177	5 559	7 133	
St.Gallen ...	- 3 379	- 21 108	12 953	- 5 558	- 3 601	- 14 222	567 920	640 801	240 344	315 898	
Graubünden.	- 25 464	- 22 508	- 12 894	- 20 181	- 10 974	- 41 383	445 954	458 038	135 952	142 421	
Aargau	- 28 648	- 78 016	- 58 966	- 23 510	- 80 165	- 15 908	704 044	790 669	336 443	453 772	
Thurgau	- 33 144	- 69 741	- 46 783	- 31 519	- 29 200	- 28 939	303 278	344 790	133 459	162 901	
Ticino	- 81 848	- 106 501	- 87 041	- 102 299	- 60 276	- 85 591	638 111	688 449	280 739	309 615	
Vaud	- 28 341	- 107 166	- 70 373	- 101 100	- 17 237	8 302	1 085 987	1 256 660	548 979	705 019	
Valais	- 6 889	- 57 525	- 12 639	- 43 003	- 18 215	3 416	425 939	482 813	157 705	194 490	
Neuchâtel ...	- 6 097	- 16 991	- 6 233	- 12 527	- 16 271	6 865	316 738	329 121	170 351	193 545	
Genève	- 36 665	- 73 084	- 72 661	- 78 404	- 111 750	- 66 731	1 237 532	1 366 214	774 955	890 062	
Total	- 790 245	- 1197 777	- 830 455	- 1 107 159	- 952 001	- 505 808	13 256 975	15 188 239	6 420 741	7 982 383	
25 Städte – 25 Villes											
Zürich				- 44 058	- 172 064	- 39 910	1 369 331	1 489 074	681 584	833 344	
Genève				543	- 20 943	- 21 458	231 637	259 462	152 085	172 245	
Bern				- 7 542	- 102 194	- 38 075	438 797	472 098	158 878	224 504	
Lausanne				- 585	- 57 379	- 75 748	271 856	306 497	129 338	118 203	
Winterthur				88	- 10 399	655	177 258	198 767	94 563	115 559	
St.Gallen				- 1 886	- 26 704	- 37 857	164 831	202 490	74 212	88 851	
Luzern				- 1 534	- 23 992	- 12 934	140 449	153 751	67 804	80 344	
Biel				-	- 4 567	- 16 534	118 768	137 734	69 172	75 082	
Chaux-de-Fds				- 796	- 14 576	- 15 350	85 657	103 861	38 046	42 026	
Neuchâtel				- 4 902	- 23 515	- 3 982	99 722	91 594	40 091	46 593	
Fribourg				12	- 7 632	5 447	46 908	44 626	25 885	33 356	
Schaffhausen				34	- 8 597	3 555	71 102	74 310	30 100	37 928	
Thun				- 424	- 19 182	1 646	66 954	78 159	27 245	38 050	
Köniz				96	- 16 691	3 439	58 063	53 339	26 884	35 063	
Chur				- 1 447	- 12 907	- 20 830	66 516	88 185	26 455	29 433	
Olten				- 320	- 5 354	1 018	36 596	34 299	22 091	25 340	
Zug				263	- 1 510	4 398	36 789	34 934	27 397	31 773	
Lugano				-	- 16 226	- 24 159	80 206	107 935	34 822	40 289	
Solothurn				17	- 2 001	1 545	31 662	36 141	19 983	24 924	
Grenchen				- 4 461	4 831	3 772	29 409	40 911	25 444	27 709	
Riehen				65	3 927	2 363	16 395	20 011	17 131	18 854	
Montreux....				905	5 298	3 336	16 752	22 161	16 757	19 467	
Wettingen....				-	6 325	5 999	22 973	28 232	11 964	15 798	
Uster				-	5 423	7 034	41 817	42 084	21 657	28 613	
Aarau.....				-	4 536	4 707	33 173	33 092	14 986	18 188	
Total				-	548 661	303 957	3 753 621	4 153 747	1 854 574	2 221 536	

¹⁾ Von den Kantonen und Städten veröffentlichte Ergebnisse der ordentl. und ausserordentl. Verwaltungsrechnungen bzw. Finanzrechnungen (Kantone Bern, Fribourg, Wallis). – Résultats des comptes d'administration ordinaires et extraordinaire resp. comptes financiers (cantons de Berne, Fribourg et Valais).

²⁾ Verwaltungsrechnungen bzw. Finanzrechnungen einschliesslich Ausgaben und Einnahmen der Spezial-, Vermögens- und Fonderechnungen sowie Aufrechnungen. – Comptes d'administration resp. comptes financiers, y compris les dépenses et recettes des comptes spéciaux, de la fortune et des fonds ainsi que les augmentations.

Schulden der Kantone und der größeren Städte
Dettes des cantons et des plus grandes villes

In 1000 Franken - En 1000 francs

61

Kantone, Städte Cantons, Villes	Feste Schulden Dettes consolidées		Schwebende Schulden Dettes flottantes		Interne Verschuldung ¹⁾ Dettes internes ¹⁾		Übrige Schulden Autres dettes	
	Jahresende - Fin d'année		Jahresende - Fin d'année		Jahresende - Fin d'année		Jahresende - Fin d'année	
	1972	1973	1972	1973	1972	1973	1972	1973
Kantone - Cantons								
Zürich	953 971	1 105 360	-	190 006	1 209 862	1 133 837	28 600	43 838
Bern	935 187	948 840	17 951	25 493	83	404 958	295 742	166 117
Luzern	460 060	533 947	8 040	24 659	82 231	89 740	171 558	192 020
Uri	46 060	69 195	6 322	6 349	35 674	32 120	1 573	6 204
Schwyz	93 000	102 930	9 043	6 184	3 082	6 250	70 102	87 691
Obwalden	33 013	38 149	1 275	1 022	2 591	5 016	25 774	27 986
Nidwalden	60 000	60 000	1 591	-	2 258	2 982	25 327	29 634
Glarus	8 950	20 900	2 000	-	19 558	20 779	9 710	11 424
Zug	91 660	109 560	1 458	1 578	2 034	6 030	32 899	26 999
Fribourg	380 592	407 999	82 557	92 889	110 416	121 986	74 181	81 948
Solothurn	127 400	126 150	11 000	11 000	341 708	403 018	25 338	35 851
Basel-Stadt	1 005 000	1 238 350	55 719	66 628	424 814	381 960	56 833	43 556
Basel-Land	435 250	496 250	26 217	34 164	122 754	147 456	121 495	97 850
Schaffhausen	108 650	126 600	6 453	9 770	67 267	70 889	35 158	32 783
Appenzell AR	13 000	13 000	1 998	8 220	16 072	18 320	3 700	2 541
Appenzell IR	8 072	21 272	7 980	6 594	5 227	7 522	5 314	14 801
St.Gallen	294 380	311 920	40	731	13 522	16 445	189 347	176 677
Graubünden	265 096	270 347	52 232	49 161	98 739	115 916	192 003	207 584
Aargau	403 350	470 700	-	19 709	209 543	202 359	116 276	116 107
Thurgau	221 200	255 900	165	210	61 579	76 226	79 866	88 059
Ticino	254 516	296 616	29 201	54 219	232 229	260 312	60 128	70 080
Vaud	731 204	784 939	21 811	67 091	56 900	74 975	143 111	181 531
Valais	192 360	209 470	1 324	21 878	16 075	21 365	98 891	102 060
Neuchâtel	257 821	280 916	-	5 900	98 872	87 647	49 313	46 407
Genève	687 252	753 486	73 656	46 567	300 049	300 082	416 705	527 513
Total	8 067 044	9 052 796	418 033	750 022	3 533 139	4 008 190	2 328 944	2 417 261
25 Städte - 25 Villes								
Zürich	1 579 532	1 759 707	32 244	6 133	742 722	753 570	105 207	187 396
Genève	580 754	607 643	-	-	113 625	105 628	35 261	31 460
Bern	747 806	807 342	1 500	2 126	116 636	148 100	94 335	107 324
Lausanne	634 944	671 354	-	39 548	4 791	35 189	103 578	69 109
Winterthur	54 307	59 249	-	-	166 699	180 401	35 799	40 292
St.Gallen	254 603	291 310	2 558	3 063	51 960	54 884	24 595	27 203
Luzern	202 675	242 940	13 586	11 476	71 225	70 823	35 548	41 258
Biel	223 534	239 355	3 885	8 230	2 511	7 102	58 676	22 072
La Chaux-de-Fonds	128 633	147 368	15 386	17 733	4 904	5 153	35 722	46 056
Neuchâtel	152 403	176 794	27 480	17 112	2 039	2 139	5 947	5 748
Fribourg	31 348	37 354	78	3 540	2 783	3 961	11 325	6 771
Schaffhausen	134 734	149 550	18	37	7 138	6 621	10 608	5 461
Thun	153 518	173 879	14 545	14 043	20 227	21 244	8 426	9 371
Köniz	117 774	132 992	344	565	9 403	11 927	2 588	5 797
Chur	121 747	125 503	12 769	25 549	3 512	3 881	15 223	22 630
Olten	35 359	42 827	5 438	824	19 577	16 745	15 388	15 103
Zug	82 180	87 180	1 025	224	6 103	5 238	11 687	13 193
Lugano	178 588	189 662	16 220	12 653	55 702	96 374	12 636	24 389
Solothurn	32 359	40 686	2 508	794	4 814	4 619	4 356	5 442
Grenchen	46 936	47 393	780	-	13 364	12 441	7 357	9 786
Riehen	2 540	1 835	-	-	797	514	1 706	2 109
Montreux	19 712	19 148	1 449	1 372	1 458	1 728	2 899	3 506
Wettingen	46 028	61 801	6 216	219	736	738	1 964	4 286
Uster	38 804	45 672	1 143	3 691	17 511	20 472	23 928	9 474
Aarau	45 707	48 930	4 486	959	9 739	9 840	4 738	9 127
Total	5 646 525	6 207 474	163 658	169 891	1 449 976	1 579 332	669 497	724 363

¹⁾ Schulden an Reservefonds öffentlicher Betriebe, an Spezialfonds und an Sach-, Sozial- und Personalversicherungskassen.
 Dettes envers les réserves apparentes des exploitations publiques, envers les fonds à destination spéciale, les caisses d'assurances de choses, d'assurances sociales et les caisses de prévoyance en faveur du personnel.

AUSSENHANDEL - COMMERCE EXTÉRIEUR
Jahresergebnisse des Außenhandels - Résultats annuels du commerce extérieur
 In Millionen Franken - En millions de francs

62

Jahr Année	Einfuhr - Importation					Ausfuhr - Exportation				
	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total
1967	7 959	1 053	2 932	5 842	17 786	5 774	24	4 750	4 617	15 165
1968	8 434	1 233	3 456	6 302	19 425	6 648	29	5 412	5 261	17 350
1969	10 183	1 233	3 892	7 426	22 734	7 713	35	6 343	5 918	20 009
1970	12 506	1 456	5 251	8 660	27 873	8 210	41	7 332	6 557	22 140
1971	12 192	1 850	5 745	9 855	29 642	8 644	29	7 980	6 964	23 617
1972	12 960	1 698	6 364	11 350	32 372	10 156	36	8 552	7 444	26 188
1973	15 055	2 571	6 475	12 488	36 589	11 641	56	10 073	8 178	29 948
1974	18 855	4 197	6 836	13 041	42 929	14 736	90	11 462	9 065	35 353

Monatsergebnisse des Außenhandels - Résultats mensuels du commerce extérieur
 In Millionen Franken - En millions de francs

63

Monat Mois	Einfuhr - Importation			Ausfuhr - Exportation			Handelsbilanz Balance commerciale		
	1973	1974	1975	1973	1974	1975	1973	1974	1975
Jan. - Jan.	2 878,4	3 529,8	3 090,1	2 102,2	2 560,4	2 522,5	- 776,2	- 969,4	- 567,6
Feb. - Fév.	2 882,3	3 416,3	3 002,7	2 296,6	2 873,6	2 685,5	- 585,7	- 542,7	- 317,2
März - Mars	3 050,7	3 861,6	2 949,1	2 523,4	3 066,3	2 669,6	- 527,3	- 795,3	- 279,5
Apr. - Avr.	2 727,4	3 711,6	3 240,4	2 274,0	2 970,0	2 892,9	- 453,4	- 741,6	- 347,5
Mai - Mai	3 145,5	3 846,6		2 630,8	3 222,1		- 514,7	- 624,5	
Junl - Juin	2 943,9	3 558,1		2 435,3	2 884,8		- 508,6	- 673,3	
Juli - Juil.	3 113,5	3 880,9		2 541,3	3 157,3		- 572,2	- 723,6	
Aug. - Août	2 740,9	3 178,4		2 122,3	2 423,0		- 618,6	- 755,4	
Sep. - Sep.	2 996,4	3 510,9		2 526,6	2 907,9		- 469,8	- 603,0	
Okt. - Oct.	3 552,3	3 908,0		2 852,0	3 302,6		- 700,3	- 605,4	
Nov. - Nov.	3 486,1	3 364,1		2 989,8	3 166,8		- 496,3	- 197,3	
Dez. - Déc.	3 068,1	3 160,7		2 682,0	2 857,5		- 386,1	- 303,2	
Total ¹⁾	36 588,6	42 929,4		29 948,3	35 353,1		- 6 640,3	- 7 576,3	
Jan. b. Apr. ¹⁾	11 540,6	14 521,8	12 280,3	9 181,0	11 450,9	10 763,9	- 2 359,6	- 3 070,9	- 1 516,4

¹⁾ Bereinigte Zahlen. Chiffres rectifiés.

Außenhandelsmengen - Quantités du commerce extérieur

Jahresergebnisse - Résultats annuels

65

Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation
	1000 t	
1939	8 772	548
1965	22 893	2 055
1966	22 976	2 121
1967	24 064	2 208
1968	25 804	2 693
1969	28 049	2 833
1970	31 264	2 920
1971	32 207	2 879
1972	34 977	3 194
1973	37 471	3 619
1974	35 078	4 023

Mit Einschluß der in Doppelzentner umgerechneten Hektoliter und Stückzahl. - Y compris les hectolitres et le nombre de pièces convertis en quintaux.

Monatsergebnisse - Résultats mensuels

Monat Mois	Einfuhr - Importation		Ausfuhr - Exportation	
	1974	1975	1974	1975
1000 t				
Jan. - Jan.	2 564	2 145	317	240
Feb. - Fév.	2 548	2 033	316	256
März - Mars	2 879	2 260	353	274
Apr. - Avr.	2 988	2 419	366	337
Mai - Mai	3 276		397	
Juni - Juin	3 132		335	
Juli - Juil.	3 368		363	
Aug. - Août	2 774		303	
Sep. - Sep.	3 034		314	
Okt. - Oct.	2 957		351	
Nov. - Nov.	2 755		338	
Dez. - Déc.	2 568		263	
Total ¹⁾	34 849		4 014	
Jan. b. Apr. ¹⁾	10 985	8 853	1 350	1 107

¹⁾ Bereinigte Zahlen. - Chiffres rectifiés.

67

Einfuhr wichtiger Waren – Importation des principales marchandises

66

Waren	Wert – Valeur In Millionen Franken – en millions de francs						Marchandises	
	März Mars		April Avril		Jan. bis April Jan. à Avril			
	1974	1975	1974	1975	1974	1975		
Land- und forstwirtschaftliche Produkte	520,1	422,8	496,9	444,3	2 101,5	1 787,2	Produits de l'agriculture et de la sylviculture	
Ausgangsstoffe für Landwirtschaft u. Industrie	82,3	103,7	75,1	49,3	366,0	338,8	Matières de base pour l'agriculture et l'industrie	
Lebensmittel	301,7	226,9	288,9	293,5	1 192,0	1 058,7	Denrées alimentaires	
Rohtabak	11,6	12,2	16,9	22,2	70,3	72,7	Tabacs bruts	
Getränke	52,0	34,0	44,9	33,6	194,0	139,0	Boissons	
Forstwirtschaftliche Produkte	52,7	26,0	54,3	27,3	211,3	109,5	Produits de la sylviculture	
Energieträger	355,1	228,7	374,2	272,4	1 358,6	962,2	Energie	
Erdöl und Destillate	338,3	212,7	362,5	257,0	1 300,1	902,9	Huiles brutes et distillats	
Textilien und Bekleidung .	418,3	332,1	384,7	317,7	1 639,6	1 356,5	Textiles et habillement	
Spinnstoffe	48,1	28,3	53,7	31,5	222,7	139,1	Matières textiles	
Garne	31,3	17,4	30,6	19,7	122,8	75,2	Fils	
Gewebe	49,4	35,7	50,8	39,6	208,5	159,3	Tissus	
Bekleidung und Wäsche	180,4	163,9	153,5	144,6	657,3	625,4	Habillement et lingerie	
Schuhe	35,8	34,8	27,8	25,5	150,5	143,3	Chaussures	
Papier und Papierwaren...	124,7	114,2	126,0	112,9	474,3	470,7	Papier et ouvrages en papier	
Ausgangsstoffe	18,7	26,5	21,9	18,9	71,6	110,1	Matières de base	
Papier und Karton	52,2	37,9	53,0	39,1	202,4	158,2	Papiers et cartons	
Bücher, Zeitungen, Zeitschriften	35,9	33,0	34,2	36,8	133,3	132,8	Livres, journaux, revues	
Häute, Leder, Kautschuk, Kunststoffe	140,9	90,0	140,1	100,3	535,0	383,9	Peaux, cuirs, caoutchouc, matières plastiques	
Häute, Felle, Leder	30,0	21,8	30,1	24,2	111,6	88,6	Peaux et cuirs	
Kautschuk	40,2	28,7	40,7	31,4	153,4	129,2	Caoutchouc	
Kunststoffwaren	70,7	39,5	69,3	44,7	270,0	166,1	Ouvrages en matières plastiques	
Chemikalien u. verwandte Produkte	421,7	328,6	442,1	362,3	1 644,2	1 416,8	Produits des industries chimiques et connexes	
Grundstoffe u. Verbindungen	272,5	203,4	285,7	218,1	1 049,2	877,7	Substances de base et composés	
Pharmazeutika	41,1	33,8	40,8	48,2	164,2	147,4	Produits pharmaceutiques	
Baustoffe, Keramik, Glas..	72,8	55,0	80,9	63,7	282,8	231,1	Matériaux p.l. construction, céramique, verre	
Metalle und Metallwaren...	468,3	329,4	452,5	346,6	1 799,3	1 422,1	Métaux et ouvrages en métaux	
Eisen und Stahl	204,2	138,4	200,3	146,0	807,9	599,2	Fer et acier	
Nichteisenmetalle	102,6	68,9	93,3	64,9	376,8	308,7	Métaux non ferreux	
Metallwaren	161,4	122,2	159,0	135,7	614,8	514,1	Ouvrages en métaux	
Maschinen	587,8	441,4	542,7	502,0	2 147,6	1 836,5	Machines	
Nichtelektrische Maschinen	329,4	234,1	295,2	275,8	1 167,3	988,4	Machines non électriques	
Elektr. Maschinen u. Apparate	258,4	207,3	247,5	226,2	980,3	848,1	Machines et appareils électr.	
Fahrzeuge	360,8	306,3	290,5	262,2	1 083,1	1 095,7	Véhicules	
Personenautomobile	142,4	140,0	167,5	162,5	527,9	534,3	Voitures de tourisme	
Cars, Lastwagen, Spezial- automobile	62,1	38,0	57,5	40,8	230,5	152,9	Autocars, camions, véhicules spéciaux	
Luftfahrzeuge	114,0	91,7	19,4	15,2	158,3	258,7	Avions	

Einfuhr wichtiger Waren – Importation des principales marchandises

Waren	Wert – Valeur In Millionen Franken - en millions de francs						Marchandises	
	März Mars		April Avril		Jan. bis April Jan. à Avril			
	1974	1975	1974	1975	1974	1975		
Feinmech. u. optische Geräte, Uhren u. Bijouterie	276,4	187,8	260,1	331,8	980,8	863,5	Appareils, instr. d'optique, montres et bijouterie	
Optische Geräte	30,7	24,7	34,6	33,4	123,7	112,1	Instruments d'optique	
Feinmechanische Geräte	30,1	24,9	28,1	28,4	113,2	102,7	Appareils de méc. de préc.	
Edelmetalle, Edel- u. Schmucksteine für die Industrie	145,3	83,9	127,8	212,3	477,0	425,5	Métaux précieux et pierres gemmes p. l'industrie	
Bijouterie u. Edelmetallwaren	37,3	30,6	38,7	30,4	146,5	121,6	Bijouterie, ouvrages mét. préc.	
Verschiedene übrige Waren	114,7	112,7	120,8	124,2	483,3	455,1	Autres produits divers	
Möbel u. Kleintischlerwaren..	58,9	48,0	57,7	49,8	219,6	191,8	Meubles, ouvrages en petite ébénisterie	

Ausfuhr der Hauptindustrien und wichtiger Waren

Exportation des principales industries et marchandises

Industriezweige	Wert – Valeur In Millionen Franken - en millions de francs						Branches d'Industrie	
	März Mars		April Avril		Jan. bis April Jan. à Avril			
	1974	1975	1974	1975	1974	1975		
Metallindustrie.....	1 591,9	1 451,1	1 490,9	1 584,2	5 698,4	5 764,7	Industrie métallurgique	
Nichtelektrische Maschinen..	658,4	632,5	610,4	655,0	2 368,2	2 469,3	Machines non électriques	
Elektrische Maschinen und Apparate	258,7	250,4	237,1	305,4	944,3	1 053,3	Machines et appareils électriques	
Optische u. feinmechanische Geräte	89,6	94,9	85,1	95,5	341,2	362,8	Instruments d'optique, appareils de mécanique de précision	
Uhren	338,1	239,7	296,6	258,9	1 092,5	911,2	Horlogerie	
Aluminium.....	27,7	23,1	29,3	30,2	111,9	105,0	Aluminium	
Chemische Industrie.....	693,2	603,7	725,8	666,3	2 773,6	2 485,1	Industrie chimique	
Farbstoffe usw.	156,0	91,5	161,8	105,0	630,5	393,3	Matières colorantes, etc.	
Pharmazeutika	149,8	136,7	162,9	173,6	619,5	591,0	Produits pharmaceutiques	
Kosmetika u. Parfümerien ..	6,9	6,0	6,8	5,1	24,5	22,4	Cosmétiques et parfumerie	
Chemikalien, andere	380,7	369,5	394,2	382,6	1 499,0	1 478,4	Produits chimiques, autres	
Textilien und Bekleidung ..	274,7	209,6	232,7	212,1	1 015,8	862,7	Textiles et habillement	
Chemiefasern	9,4	4,7	9,5	5,7	39,0	22,5	Fibres chimiques	
Garne aus Chemiefasern ..	56,9	37,3	52,8	42,9	204,0	154,0	Fils de fibres chimiques	
Gewebe aus Chemiefasern ..	32,7	22,8	24,5	24,3	118,0	99,3	Tissus de fibres chimiques	
Gewebe aus Seide	2,3	1,3	1,5	1,3	8,9	6,0	Tissus de soie	
Wollgarne	4,2	2,5	4,3	2,0	15,0	10,2	Fils de laine	
Wollgewebe	4,2	3,1	4,4	4,7	16,4	12,6	Tissus de laine	
Baumwollgarne	11,5	9,0	11,9	10,4	44,0	40,4	Fils de coton	
Baumwollgewebe.....	32,0	20,9	24,1	19,1	133,4	107,1	Tissus de coton	
Stickereien	16,6	11,2	13,1	11,5	59,4	47,0	Broderies	
Textile Bodenbeläge	5,4	3,3	3,8	3,6	19,9	15,0	Tapis et couvre-parquets textiles	
Wirk- und Strickwaren	23,5	22,3	20,8	21,1	86,4	87,6	Bonneterie [tiles	
Bekleidungs- und Konfektionswaren	28,7	28,4	22,5	24,3	90,5	95,9	Articles d'habillement et de confection	
Schuhe	10,0	11,2	5,5	8,8	43,4	45,5	Chaussures	
Nahrungs- und Genussmittel	109,4	89,3	107,0	89,8	405,8	356,0	Denrées alimentaires et tabacs	
Käse.....	32,6	28,6	33,4	30,8	130,0	122,3	Fromage	
Milchkonserven und Kindermehl	2,6	3,1	2,4	2,0	12,1	9,7	Lait conservé, farines pour enfants	
Schokolade	6,9	7,9	6,2	5,4	26,6	25,8	Chocolat	
Suppen, Bouillon	8,3	6,6	8,1	7,7	31,7	26,4	Soupes, bouillons	
Tabakfabrikate	22,2	16,1	21,2	18,7	73,8	63,9	Tabacs manufacturés	
Bücher, Zeitungen	23,0	16,7	22,9	19,6	87,6	72,4	Livres, journaux	

Einfuhr und Ausfuhr der Schweiz nach Ländern
In 1000 Franken

68

Länder	Einfuhr — Importation						Ausfuhr	
	1973	1974	April — Avril		Jan. bis Apr. — Jan. à Avr.		1973	1974
			1974	1975	1974	1975		
	1	2	3	4	5	6	7	8
BR Deutschland	11 062 749	12 478 667	1 118 217	876 463	4 237 980	3 398 803	4 200 456	4 842 634
Frankreich	5 117 128	5 886 111	502 501	421 785	1 987 585	1 668 904	2 646 849	3 108 566
Italien	3 416 682	3 929 800	333 235	305 932	1 297 370	1 082 006	2 495 230	2 822 651
Niederlande	1 448 512	1 760 115	169 412	122 026	588 935	460 296	765 037	920 581
Belgien, Luxemburg	1 288 784	1 459 480	121 535	107 288	476 768	396 869	658 847	793 628
Großbritannien	2 239 853	2 501 634	211 866	199 503	824 197	741 741	2 276 019	2 538 703
Dänemark	474 231	483 420	40 938	32 589	170 327	139 181	554 345	494 168
Irland	67 869	73 728	4 981	6 380	22 761	22 880	58 880	67 684
Österreich	1 811 844	2 108 866	179 660	141 255	711 316	546 142	1 800 261	2 326 108
Norwegen	163 864	209 487	11 833	11 705	59 672	68 895	360 341	410 259
Schweden	1 098 859	1 190 155	97 975	82 249	390 669	347 638	850 216	1 055 654
Portugal	171 955	193 970	19 188	14 373	70 015	66 662	412 606	481 354
Finnland	234 677	276 975	22 297	15 357	90 622	76 345	323 357	424 656
Island	40 013	60 430	4 083	904	22 750	7 203	12 694	12 483
Spanien	430 959	492 643	39 006	32 730	170 529	146 184	823 287	929 702
Griechenland	51 474	54 365	4 929	2 823	20 440	16 676	241 139	264 002
Türkei	106 116	105 909	10 318	7 882	42 295	27 714	228 791	301 600
Deutsche Dem. Rep.	62 289	79 523	5 445	5 978	22 616	20 259	177 084	177 598
Polen	90 675	107 879	8 295	8 484	38 230	32 088	281 414	419 922
Tschechoslowakel	176 793	218 625	15 671	17 197	56 531	55 119	198 003	241 198
Ungarn	155 466	215 618	27 546	11 110	87 019	45 500	156 880	238 659
Bulgarien	24 995	27 551	2 264	2 159	8 862	13 767	60 524	93 825
Rumänien	65 348	73 074	5 533	22 400	25 546	34 239	164 738	176 120
Sowjetunion	201 700	359 984	36 448	30 664	121 466	92 645	304 984	419 865
Jugoslawien	125 949	132 764	14 166	9 065	47 466	40 621	441 518	610 153
Übriges Europa	6 772	4 248	459	199	1 672	931	28 668	41 613
Europa	30 135 556	34 485 021	3 007 801	2 488 500	11 593 639	9 549 308	20 522 168	24 213 386
Aegypten	38 786	41 595	6 871	3 032	31 421	10 958	63 387	100 363
Algerien	102 147	151 581	1 082	683	77 239	20 635	99 597	107 253
Zaire	8 096	10 132	718	44	2 853	2 424	46 686	53 248
Rep. Südafrika	65 730	79 723	5 644	5 017	21 099	19 700	342 517	506 967
Übriges Afrika	666 633	1 019 548	126 432	64 891	418 179	232 884	541 898	672 594
Afrika	881 392	1 302 579	140 747	73 667	550 791	286 601	1 094 085	1 440 425
Israel	122 414	132 200	14 476	16 173	56 872	61 243	240 428	293 357
Iran	103 352	100 449	6 773	4 388	40 916	50 750	321 918	454 761
Pakistan	24 238	31 398	1 372	3 163	8 281	9 317	28 821	47 628
Indien	69 305	86 645	11 071	8 048	36 863	27 160	120 443	139 700
Thailand	32 284	50 492	5 030	3 623	17 227	12 382	81 310	76 863
Malaysia	22 088	18 646	2 523	1 668	8 437	7 120	34 000	47 896
China (Volksrepublik)	90 597	107 322	6 617	10 058	34 590	28 679	132 667	162 517
Hongkong	203 049	261 248	21 153	23 116	89 882	98 238	543 482	629 589
Japan	927 591	1 027 091	79 839	89 163	316 427	326 973	1 156 938	1 237 664
Philippinen	15 719	14 790	2 454	4 535	5 153	17 896	40 950	54 548
Republik Indonesien	49 623	59 109	4 083	4 714	11 887	16 606	59 601	89 226
Übriges Asien	504 182	1 157 834	83 195	150 366	344 150	349 153	842 321	1 191 072
Asien	2 164 442	3 047 224	238 586	319 015	970 685	1 005 517	3 602 879	4 424 821
Kanada	175 877	337 255	20 199	15 866	110 525	98 661	344 956	386 926
Ver. Staaten von Amerika	2 332 997	2 806 326	219 784	243 659	952 493	1 036 169	2 444 506	2 501 383
Mexiko	44 162	51 918	2 752	20 792	27 069	32 718	209 912	235 678
Kuba	11 561	15 419	677	1 093	4 182	3 727	37 221	48 165
Kolumbien	39 234	46 248	4 280	4 609	9 769	16 385	83 135	108 256
Venezuela	9 726	7 832	2 012	1 472	4 741	3 590	168 767	165 062
Brasilien	185 074	178 884	13 253	22 647	63 522	69 170	493 507	557 989
Uruguay	18 129	24 673	2 332	1 521	9 069	7 093	16 215	19 506
Argentinien	174 611	125 720	16 379	5 662	61 968	28 154	139 830	265 642
Chile	7 145	15 199	2 046	432	5 873	5 034	46 685	39 619
Peru	56 271	54 629	2 614	4 211	14 954	17 220	102 766	124 723
Übriges Amerika	239 208	293 627	28 171	33 358	104 594	104 422	247 732	326 937
Amerika	3 293 995	3 957 730	314 499	355 322	1 368 759	1 422 343	4 335 232	4 779 886
Australien und Ozeanien	113 177	136 805	9 943	3 851	45 883	16 489	393 953	494 584
Total davon:	36 588 562	42 929 359	3 711 576	3 240 355	14 529 757	12 280 258	29 948 317	35 353 102
EWG ¹⁾	25 115 808	28 572 955	2 502 685	2 071 966	9 605 923	7 910 680	13 655 663	15 588 615
EFTA ²⁾	3 521 212	4 039 883	335 036	265 843	1 345 044	1 112 885	3 759 475	4 710 514

¹⁾ Ab Januar 1973 einschließlich Großbritannien, Dänemark und Irland.

²⁾ Ab Januar 1973 ohne Großbritannien und Dänemark.

Importation et exportation de la Suisse par pays

En 1000 francs

Exportation				Handelsbilanz – Balance commerciale				Pays	
April – Avril		Jan. bis Apr. – Jan. à Avr.		1973	1974	Jan. bis Apr. – Jan. à Avr.			
1974 9	1975 10	1974 11	1975 12	13	14	1974 15	1975 16		
421 228	428 764	1 590 672	1 595 020	-6 862 293	-7 636 033	-2 647 308	-1 803 783	Rép. féd. d'Allemagne	
273 866	265 640	1 059 722	992 589	-2 470 279	-2 777 545	-927 863	-676 315	France	
298 999	208 410	1 052 073	752 070	-	-921 452	-1 107 149	-245 297	Italie	
78 644	85 558	305 588	315 329	-	-683 475	-839 534	-283 347	Pays-Bas	
69 685	71 765	273 661	259 634	-	-629 937	-665 852	-203 107	Belgique, Luxembourg	
202 757	186 435	876 310	700 160	36 166	37 069	52 113	41 581	Grande-Bretagne	
45 264	44 197	174 244	156 526	80 114	10 748	3 917	17 345	Danemark	
5 835	4 412	22 443	19 736	-	8 989	-6 044	-318	Irlande	
175 694	156 484	684 145	641 792	-	11 583	217 242	-27 171	Autriche	
33 162	39 519	135 324	143 062	196 477	200 772	75 652	74 167	Norvège	
89 752	106 948	337 202	375 221	-	248 643	-134 501	-53 467	Suède	
43 777	28 780	176 786	109 036	240 651	287 384	106 771	42 374	Portugal	
32 733	43 629	128 135	141 715	88 680	147 681	37 513	65 370	Finlande	
1 229	1 027	4 277	3 705	-	27 319	-47 947	-18 473	Islande	
74 388	74 835	310 858	276 644	392 328	437 059	140 329	130 460	Espagne	
21 630	21 482	88 120	88 887	189 665	209 637	67 680	72 211	Grèce	
24 717	19 234	90 950	89 260	122 675	195 691	48 655	61 546	Turquie	
12 524	13 529	46 361	60 684	114 795	98 075	23 745	40 425	Rép. dém. allemande	
35 644	36 094	131 064	161 440	190 739	312 043	92 834	129 352	Pologne	
14 980	16 675	55 618	77 226	21 210	22 573	-	22 107	Tchécoslovaquie	
18 260	27 535	65 491	86 100	1 414	23 041	-	21 528	Hongrie	
11 461	7 377	31 612	31 657	35 529	66 274	22 750	17 890	Bulgarie	
14 402	18 046	56 212	71 681	99 390	103 046	30 666	37 442	Roumanie	
29 071	40 959	152 271	146 939	103 284	59 881	30 805	54 294	Union soviétique	
49 824	57 898	170 104	208 724	315 569	477 389	122 638	168 103	Yougoslavie	
3 380	1 844	16 772	7 866	21 896	37 365	15 100	6 935	Reste de l'Europe	
2 082 906	2 007 076	8 036 015	7 512 703	-9 613 388	-10 271 635	-3 557 624	-2 036 605	Europe	
14 114	11 697	33 381	42 794	24 601	58 768	1 960	31 836	Egypte	
8 579	9 782	36 280	34 187	-	2 550	-44 328	-40 959	Algérie	
3 247	2 660	14 452	11 749	38 590	43 116	11 599	9 325	Zaïre	
47 781	50 578	152 227	184 445	276 787	427 244	131 128	164 745	Rép. de l'Afrique du Sud	
49 653	79 210	195 732	262 066	-	124 735	-346 954	-222 447	Reste de l'Afrique	
123 374	153 927	432 072	535 241	212 693	137 846	-118 719	248 640	Afrique	
21 139	23 860	84 149	92 320	118 014	161 157	27 277	31 077	Israël	
24 501	44 426	120 888	187 718	218 566	354 312	79 972	136 968	Iran	
2 859	12 301	14 692	19 662	4 583	16 230	6 411	10 345	Pakistan	
12 088	10 693	50 294	39 343	51 138	53 055	13 431	12 183	Inde	
6 821	7 807	29 183	29 345	49 026	26 371	11 956	16 963	Thaïlande	
4 451	6 940	15 873	14 926	11 912	29 250	7 436	7 806	Malaisie	
16 408	12 031	52 583	69 773	42 070	55 195	17 993	41 094	Chine (Rép. popul.)	
53 652	36 022	214 498	135 307	340 433	368 341	124 616	37 069	Hongkong	
94 538	77 763	415 591	278 142	229 347	210 573	99 164	-48 831	Japon	
6 496	5 296	18 527	23 187	25 231	39 758	13 374	5 291	Philippines	
9 064	6 775	23 001	25 200	9 978	30 117	11 114	8 594	République d'Indonésie	
99 092	108 305	368 353	378 069	338 139	33 238	24 203	28 916	Reste de l'Asie	
351 109	352 219	1 407 632	1 292 992	1 438 437	1 377 597	436 947	287 475	Asie	
34 990	29 408	120 855	119 060	169 079	49 671	10 330	20 399	Canada	
177 457	163 822	746 285	610 565	111 509	-304 943	-206 208	-425 604	Etats-Unis d'Amérique	
18 602	19 824	65 463	77 259	165 750	183 760	38 394	44 541	Mexique	
2 463	9 744	14 888	19 331	25 660	32 746	10 706	15 604	Cuba	
8 635	6 342	32 246	28 340	43 901	62 008	22 477	11 955	Colombie	
16 475	19 032	55 938	54 589	159 041	157 230	51 197	50 999	Vénézuela	
51 899	43 281	176 570	157 127	308 433	379 105	113 048	87 957	Brésil	
1 072	1 813	5 005	5 197	-	1 914	-5 167	-4 064	Uruguay	
19 144	18 157	67 666	86 224	-	34 781	139 922	5 698	Argentine	
3 992	2 631	12 202	13 501	39 540	24 420	6 329	8 467	Chili	
13 130	10 697	46 113	46 473	46 495	70 094	31 159	29 253	Pérou	
22 379	24 097	88 024	97 088	8 524	33 310	-16 570	-7 334	Reste de l'Amérique	
370 238	348 848	1 431 255	1 314 754	1 041 237	822 156	62 496	-107 589	Amérique	
42 405	30 809	156 531	108 176	280 776	357 779	110 648	91 687	Australie et Océanie	
2 970 032	2 892 879	11 463 505	10 763 866	-6 640 245	-7 576 257	-3 066 252	-1 516 392	Total	
1 396 278	1 295 181	5 354 713	4 791 064	-11 460 145	-12 984 340	-4 251 210	-3 119 616	dont:	
376 347	376 387	1 465 869	1 414 531	238 263	670 631	120 825	301 646	CEE ¹⁾	
								AELE ²⁾	

¹⁾ Dès janvier 1973 y compris la Grande-Bretagne, le Danemark et l'Irlande.²⁾ Dès janvier 1973 non compris la Grande-Bretagne et le Danemark.

Außenhandel nach Verwendungszweck
Commerce extérieur par catégories d'utilisation

In Millionen Franken – En millions de francs

69

Monat Mois	Einfuhr – Importation					Ausfuhr – Exportation				
	Rohstoffe, Halbfabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Rohstoffe, Halbfabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipement	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total
1974										
März – Mars	1 664	355	707	1 136	3 862	1 315	6	973	772	3 066
Apr. – Avr.	1 647	374	565	1 126	3 712	1 317	6	909	738	2 970
Mai – Mai	1 713	399	585	1 150	3 847	1 399	7	1 009	807	3 222
Juni – Juin	1 559	374	627	998	3 558	1 236	7	896	746	2 885
Juli – Juil.	1 688	409	600	1 184	3 881	1 311	6	1 021	819	3 157
Aug. – Août	1 410	343	500	925	3 178	984	9	833	597	2 423
Sep. – Sep.	1 520	372	534	1 085	3 511	1 165	6	934	803	2 908
Okt. – Oct.	1 683	331	621	1 273	3 938	1 348	4	1 050	901	3 303
Nov. – Nov.	1 463	309	529	1 063	3 364	1 219	14	1 042	892	3 167
Dez. – Déc.	1 354	298	533	976	3 161	1 013	6	1 131	708	2 858
1975										
Jan. – Jan.	1 380	256	522	932	3 090	1 095	5	858	564	2 522
Feb. – Fév.	1 276	205	524	998	3 003	1 049	6	986	645	2 686
März – Mars	1 187	229	525	1 008	2 949	1 017	5	980	668	2 670
Apr. – Avr.	1 361	272	529	1 078	3 240	1 128	7	1 048	710	2 893
1975 Jan. b. April ¹⁾	5 204	962	2 099	4 015	12 280	4 285	24	3 869	2 586	10 764
1974 Jan. à Avril	6 464	1 361	2 308	4 389	14 522	5 063	30	3 553	2 805	11 451

¹⁾ Bereinigte Zahlen. – Chiffres rectifiés.

Preisindex des Außenhandels
Indice des prix du commerce extérieur

70

Jahr und Quartal	Einfuhr Importation			Ausfuhr Exportation		
	Rohstoffe und Halbfabrikate	Investi- tions- güter	Konsum- güter	Total	Investi- tions- güter	Total
Année et trimestre	Matières premières et produits mi-fabri- qués	Biens d'équipement	Biens de consom- mation		Biens d'équipement	
1970 = 100						
1969	94,4	90,7	95,6	94,1	93,6	96,2
1971	95,8	103,6	103,4	101,1	106,4	103,6
1972	93,7	110,3	109,1	102,8	116,2	108,5
1973	101,4	108,6	113,9	109,8	124,0	111,8
1974	125,3	116,8	123,0	130,7	134,0	126,4
1974						
I	119,7	113,8	119,0	127,2	129,8	122,4
II	125,8	115,5	122,1	130,7	130,2	124,9
III	128,5	120,4	126,6	133,9	136,3	128,9
IV	129,5	119,5	127,9	133,3	140,5	130,7
1975						
I	123,7	116,6	123,7	128,5	141,1	132,4

Mengenindex des Außenhandels
Indice des quantités du commerce extérieur

71

Jahr und Quartal	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Rohstoffe und Halbfabrikate	Investi- tions- güter	Konsum- güter	Total	Investi- tions- güter	Total
Année et trimestre	Matières premières et produits mi-fabri- qués	Biens d'équipement	Biens de consom- mation		Biens d'équipement	
1970 = 100						
1969	86,2	81,8	89,8	86,7	92,4	94,0
1971	101,7	105,6	110,1	105,2	102,3	103,0
1972	110,6	109,9	120,1	112,9	100,4	109,0
1973	118,8	113,5	124,6	119,6	110,8	121,0
1974	120,4	111,5	122,3	117,8	116,7	126,4
1974						
I	128,9	116,7	126,5	122,0	111,3	125,3
II	125,2	117,1	123,7	122,1	117,7	131,2
III	115,1	103,4	116,4	113,3	111,5	119,0
IV	111,2	107,3	119,4	112,3	125,1	128,8
1975						
I	100,7	102,6	109,6	101,6	109,1	107,5

72

ERTRAGSBILANZ, GEBUNDENER ZAHLUNGSVERKEHR
BALANCE DES REVENUS, SERVICE RÉGLEMENTÉ DES PAIEMENTS

Ertragsbilanz – Balance des revenus

In Millionen Franken – En millions de francs

Jahr Année	Außenhandel Commerce extérieur		Fremden- verkehr Tourisme	Kapital- erträge Revenus des capitaux	Privat- versiche- rungen Assur- ances privées	Transit- handels- geschäfte Opérations de commerce en transit	Güter- transporte Transports de mar- chandises	Post- und Fernmelde- verkehr Postes et télécommu- nications	Verschle- dene Dienst- leistungen Services divers	Total	
	Spezial- handel Commerce spécial	Übrige Posten Autres postes									
Einnahmen - Recettes											
1970 ¹⁾	22 140	730	350	3 900	3 440	340	230	500	170	3 190	34 990
1971 ¹⁾	23 620	760	335	4 450	3 950	355	200	495	175	3 820	38 160
1972 ¹⁾	26 190	1 010	360	4 950	4 550	395	200	515	170	4 230	42 570
1973 ¹⁾	29 950	970	445	5 300	5 350	420	300	570	195	4 560	48 060
1974	35 353										
Ausgaben - Dépenses											
1970 ¹⁾	27 870	550	120	1 840	400	10	–	60	220	3 620 ²⁾	34 690
1971 ¹⁾	29 640	635	260	2 180	500	15	–	65	235	4 290 ²⁾	37 820
1972 ¹⁾	32 370	745	285	2 400	590	15	–	70	235	5 020 ²⁾	41 730
1973 ¹⁾	36 590	1 080	245	2 660	610	15	–	70	270	5 630 ²⁾	47 170
1974	42 929										
Saldo - Solde											
1970 ¹⁾	-5 730	180	230	2 060	3 040	330	230	440	-50	-430	300
1971 ¹⁾	-6 020	125	75	2 270	3 450	340	200	430	-60	-470	340
1972 ¹⁾	-6 180	265	75	2 550	3 960	380	200	445	-65	-790	840
1973 ¹⁾	-6 640	-110	200	2 640	4 740	405	300	500	-75	-1 070	890
1974	-7 576										

¹⁾ Beträge über 1 Mrd auf 10, Beträge unter 1 Mrd auf 5 Mio Franken gerundet. – Les montants de plus d'un milliard sont arrondis à 10 millions, ceux de moins d'un milliard à 5 millions de francs.

²⁾ Davon in der Schweiz nicht verausgabte Einkommen der ausländischen Arbeitskräfte } 1969: 2010 Mio Fr. 1971: 2750 Mio Fr.
 Dont revenus non dépensés dans notre pays des travailleurs étrangers occupés en Suisse } 1970: 2280 Mio Fr. 1972: 3250 Mio Fr.
 1973: 3640 Mio Fr.

Gebundener Zahlungsverkehr – Service réglementé des paiements

In 1000 Franken – En 1000 francs

Jahr Monat Année Mois	Anzahl Vertrags- staaten Nombre de pays con- tractants ¹⁾	Gebundene Zahlungen Palements réglementés				Außenhandel mit Vertragsländern Commerce extérieur avec les pays contractants	
		Einzahlungen Versements	Auszahlungen Palements	Sonstiger Verkehr Autre trafic	Verfügbare Mittel Disponibilités ²⁾	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation
1974	2	92 483	92 979	5 670	13 849	121 118 ³⁾	277 961 ³⁾
1974							
März – Mars	2	5 761	6 953	332	5 104	12 535	24 234
Apr. – Avr.	2	6 143	5 422	603	6 428	12 316	26 638
May – Mai	2	8 143	5 564	95	9 102	7 432	31 848
Juni – Juin	2	7 337	4 276	18	12 181	7 482	17 760
Juli – Juli	2	7 901	12 794	- 1 972	5 316	7 765	19 322
Aug. – Août	2	7 814	4 561	- 72	8 497	6 580	19 107
Sep. – Sep.	2	6 771	8 376	1 820	8 712	7 281	22 597
Okt. – Oct.	2	8 882	8 380	1 138	10 352	9 213	30 937
Nov. – Nov.	2	9 394	9 641	2 279	12 384	9 135	27 516
Dez. – Déc.	2	8 030	7 482	917	13 849	12 091	29 133
1975							
Jan. – Jan.	2	8 622	10 114	699	13 056	8 298	17 984
Feb. – Fév.	2	6 350	9 164	260	10 497	6 887	25 772
März – Mars	2	6 265	4 588	1 704	13 883	7 022	34 497
Apr. – Avr.	2	5 943	6 527	- 163	13 136	9 010	25 226
Jan. b. Apr.		27 180	30 393	2 500	13 136	31 217 ³⁾	103 478 ³⁾
Jan. à Avr.							

¹⁾ Vgl. Tab. 74. – Voir tabl. 74.

²⁾ Monatsende. – Fin de mois.

³⁾ Bereinigte Zahlen. – Chiffres rectifiés.

Gebundener Zahlungsverkehr nach Ländern – Service réglementé des paiements par pays

In 1000 Franken – En 1000 francs

74

Länder Pays	Verfügbare Mittel anfangs der Periode Disponibilités au début de la période	Einzahlungen – Versements			Auszahlungen – Paiements			Sonstiger Verkehr Autre trafic 1)	Verfüg- bare Mittel Ende April 1975 Disponibil- tés à fin avril 1975
		Waren Marchan- dises	Andere Ein- zahlungen Autres verse- ments	Total	Waren Marchan- dises	Andere Aus- zahlungen Autres palements	Total		
April 1975 – Avril 1975									
Deutsche Demokratische Republik	13 835	4 824	1 099	5 923	5 458	1 022	6 480	- 163	13 115
Türkei Konsortialhilfe ²⁾	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ägypten ³⁾	48	20	-	20	-	47	47	-	21
Total	13 883	4 844	1 099	5 943	5 458	1 069	6 527	- 163	13 136
Januar bis April 1975 – Janvier à Avril 1975									
République démocratique allemande	13 849	21 511	5 595	27 106	23 746	5 899	29 645	1 805	13 115
Turquie aide consortiale ²⁾	-	-	-	-	695	-	695	695	-
Egypte ³⁾	-	40	34	74	-	53	53	-	21
Total	13 849	21 551	5 629	27 180	24 441	5 952	30 393	2 500	13 136

¹⁾ Eingang oder Rückgabe (-) von freien Mitteln (Frankenzahlungen), Beanspruchung von Krediten, Überträge zwischen ermächtigten Banken usw.

Entrées de fonds (francs) ou leur remboursement (-), utilisation de crédits, reports entre banques agréées, etc.

²⁾ Kreditabkommen Tranche 1970: Fr. 10 800 000; Beanspruchung 1970–1973: Fr. 10 736 790.—.

Accord de crédit tranche 1970: fr. 10 800 000; utilisation 1970–1973: fr. 10 736 790.—.

Kreditabkommen Tranche 1972: Fr. 13 000 000; Beanspruchung 1973–1974: Fr. 7 987 236.40.

Accord de crédit tranche 1972: fr. 13 000 000; utilisation 1973–1974: fr. 7 987 236.40.

³⁾ Entschädigungsabkommen vom 20. Juni 1964. – Accord d'Indemnisation du 20 juin 1964.

PREISE - PRIX
Preisgestaltung - Evolution des prix

Jahresmittel Moyenne annuelle	Großhandelsindex Indice des prix de gros			Index der Konsumentenpreise Indice des prix à la consommation								Preisindex der Landwirtschaft Indices des prix agricoles	
	Inland- waren Marchan- dises suisses	Ausland- waren Marchan- dises étran- gères	Total- Index Indice général	Nahrungs- mittel Denrées alimen- taires	Brenn- und Leucht- stoffe Chau- fage et éclairage	Bekle- dung Habille- ment	Miete Loge- ment	Reinig- ung Nettoyage	Verschle- denes Divers	Total- Index Indice général	Produk- tions- mittel Agents de la production	Erzeug- nis- Produits	
	August - Août 1939 = 100											1948 = 100	
1939	101,5	106,7	103,5	100,8	100,9	100,8	100,6	.	.	100,7	.	.	
1964	234,9	235,8	235,4	221,4	157,4	247,9	177,2	239,4	188,8	207,7	141,8	116,2	
1965	238,2	235,3	237,1	226,2	159,5	256,9	187,0	247,9	198,5	214,8	149,2	119,9	
1966	.	.	.	.	.	.	.	.	.	225,0	155,9	121,8
1967	.	.	.	.	.	.	.	.	.	234,1	162,2	123,6
1968	.	.	.	.	.	.	.	.	.	239,8	167,9	120,8
1969	.	.	.	.	.	.	.	.	.	245,7	175,0	122,2
1970	.	.	.	.	.	.	.	.	.	254,6	188,5	128,6
1971	.	.	.	.	.	.	.	.	.	271,4	201,9	137,1
1972	.	.	.	.	.	.	.	.	.	289,4	215,3	144,4
1973	.	.	.	.	.	.	.	.	.	314,8	238,4	150,5
1974	.	.	.	.	.	.	.	.	.	345,5	270,5	163,2

Großhandelspreisindex
Indice des prix de gros

1963 = 100

Index der Konsumentenpreise
Indice des prix à la consommation

August - Août 1939 = 100

Monat	1972	1973	1974	1975
Januar	115,7	123,8	143,0	152,7
Februar	116,1	125,0	144,3	152,2
März	117,1	127,5	151,0	149,5
April	117,2	128,1	152,0	149,3
Mai	117,7	129,0	152,6	149,0
Juni	117,7	129,7	152,8	
Juli	117,7	130,5	153,5	
August	118,2	131,0	153,5	
September ..	119,0	132,5	155,3	
Oktober	120,1	135,5	155,7	
November ..	120,6	137,7	155,8	
Dezember ..	121,7	139,7	153,8	
Mittel	118,2	130,8	151,9	

Mois	1972	1973	1974	1975
Janvier	281,9	302,7	337,7	362,3
Février	283,3	304,7	335,2	363,5
Mars	283,9	307,2	336,8	364,8
Avril	284,2	307,9	334,8	365,7
Mai	287,1	310,2	340,7	368,5
Juin	288,7	312,4	342,5	
Juillet	288,9	312,9	343,6	
Août	290,0	314,0	347,0	
Septembre ..	292,5	316,7	352,6	
Octobre	295,3	323,3	354,9	
Novembre ..	297,7	330,0	359,8	
Décembre ..	299,3	335,0	360,3	
Moyenne ..	289,4	314,8	345,5	

**Index der Preise landwirtschaftlicher
Produktionsmittel**
Indice des prix des agents de la production agricole

1948 = 100

Monat	1972	1973	1974	1975
Januar	208,9	232,8	261,3	285,5
Februar	209,1	232,4	261,7	285,1
März	209,5	231,8	260,7	284,2
April	210,5	231,9	259,8	286,3
Mai	215,0	238,1	267,2	
Juni	216,1	239,8	270,4	
Juli	216,2	241,6	272,8	
August	216,6	240,4	274,4	
September ..	217,7	239,7	275,2	
Oktober	217,2	239,9	280,5	
November ..	219,4	242,7	279,0	
Dezember ..	226,7	249,1	283,2	
Mittel	215,3	238,4	270,5	

Index der Preise landwirtschaftlicher Erzeugnisse
Indice des prix des produits agricoles

1948 = 100

Mois	1972	1973	1974	1975
Janvier	141,3	153,2	156,7	166,4
Février	141,4	153,7	157,3	166,3
Mars	141,2	154,5	157,9	167,8
Avril	141,1	154,8	157,0	167,4
Mai	144,2	151,7	165,4	
Juin	147,4	150,7	166,4	
Juillet	144,9	148,8	163,3	
Août	144,5	147,8	162,5	
Septembre ..	144,3	149,9	163,4	
Octobre	145,6	151,2	165,5	
Novembre ..	148,4	152,3	166,9	
Décembre ..	149,6	153,1	167,4	
Moyenne ...	144,4	150,5	163,2	

Großhandelspreisindex nach Herkunft und Art der Waren
Indice des prix de gros selon la provenance et le genre des marchandises

1963 = 100

Herkunft der Waren – Provenance des marchandises

80

Jahresmittel und Monatsende	Inland- waren	Import- waren	Total- Index
	Marchan- dises sulses	Marchan- dises Importées	Indice général
1970	110,2	114,9	111,6
1971	114,6	112,7	114,1
1972	119,3	115,7	118,2
1973	129,4	134,1	130,8
1974	147,5	162,5	151,9
1974			
April	146,5	165,0	152,0
Mai	147,9	163,9	152,6
Juni	148,5	163,1	152,8
Juli	149,3	163,4	153,5
August	149,2	163,6	153,5
September ..	150,7	166,3	155,3
Oktober	151,3	166,2	155,7
November ..	151,9	165,1	155,8
Dezember ..	151,4	159,5	153,8
1975			
Januar	151,4	155,9	152,7
Februar	152,0	152,5	152,2
März	150,5	146,8	149,5
April	150,4	146,8	149,3
Mai	150,2	146,1	149,0

Warenarten – Genres des marchandises

81

Moyenne annuelle et fin de mois	Landw. Pro- dukte u. Nah- rungsmittel- rohstoffe	Energieträger und Hilfsstoffe	Verarbeitete Nahrungs- mittel, Ge- tränke, Tabak	Textilien
	Prod. agric. et mat. prem. p. denrées alimentaires	Produits énergétiques et connexes	Prod. alim. transformés, bolsons, tabacs	
1970	110,5	121,9	111,6	96,9
1971	114,0	129,1	113,7	97,0
1972	119,5	131,7	119,8	101,1
1973	130,6	146,1	130,7	126,5
1974	140,4	175,8	150,5	135,2
1974				
Avril	139,9	173,2	144,4	140,5
Mai	141,2	173,6	146,3	138,9
Juin	138,4	173,5	150,3	138,7
Juillet	138,8	173,7	151,6	137,4
Août	139,0	171,4	153,7	135,9
Septembre ..	140,1	181,4	155,4	132,3
Octobre	143,6	181,7	157,5	127,2
Novembre ..	142,8	180,3	162,6	125,0
Décembre ..	140,4	178,6	158,0	122,3
1975				
Janvier	139,7	179,3	157,4	117,8
Février	140,6	178,2	158,9	114,5
Mars	141,0	176,9	156,9	112,2
Avril	142,1	180,0	157,2	109,4
Mai	142,3	181,4	154,8	109,6

Warenarten

82

Jahresmittel und Monatsende	Metalle u. Metall- waren	davon – dont	
		Eisen und Stahl	Nicht- Eisen- Metalle
Métaux et ouvrages en métal	Eisen und Stahl	Nicht- Eisen- Metalle	Métaux non ferreux
	Fer et acier	Métaux non ferreux	
1970	136,1	137,2	146,9
1971	131,3	133,2	127,2
1972	133,2	134,0	124,3
1973	153,5	158,0	153,5
1974	185,7	202,7	174,7
1974			
April	191,0	199,3	211,5
Mai	193,6	206,8	196,5
Juni	191,2	207,5	184,3
Juli	190,1	211,1	171,1
August	189,8	213,1	165,6
September ..	186,8	213,0	152,2
Oktober	184,9	211,4	146,3
November ..	183,5	208,7	144,0
Dezember ..	179,4	203,2	137,9
1975			
Januar	174,0	195,7	131,8
Februar	170,5	187,4	133,9
März	168,9	181,6	135,9
April	167,3	179,4	134,3
Mai	166,8	181,4	130,2

Genres des marchandises

83

Moyenne annuelle et fin de mois	Holz und Kork	Papier und Papierwaren	Häute, Leder, Kautschuk u. Kunststoffw.	Baustoffe, Keramik u. Glas
	Bols et Ilège	Papier et ouvrages en papier	Peaux, cuirs, caoutchouc et ouvrages en matière plast.	
1970	110,6	106,5	100,8	118,2
1971	117,2	113,2	102,2	130,3
1972	122,8	113,5	113,3	139,9
1973	128,6	117,6	119,3	149,7
1974	147,2	145,9	129,7	166,6
1974				
Avril	144,1	138,5	131,3	168,9
Mai	144,2	139,5	130,2	167,6
Juin	150,4	139,5	130,4	168,6
Juillet	150,5	153,2	131,8	168,6
Août	150,5	154,5	130,8	168,6
Septembre ..	150,7	155,8	131,4	168,4
Octobre	152,1	162,7	130,2	168,2
Novembre ..	152,5	163,7	129,6	168,2
Décembre ..	153,6	163,7	130,0	169,4
1975				
Janvier	154,3	170,4	128,7	171,2
Février	153,1	170,8	127,6	175,0
Mars	153,2	168,1	128,9	177,5
Avril	153,2	167,8	127,7	177,5
Mai	152,5	168,2	127,5	177,4

Indexziffern der Weltmarktpreise und des Großhandels in verschiedenen Ländern
Indices des prix des marchés mondiaux et des prix de gros dans différents pays

1953 = 100

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Indexziffern der Weltmarktpreise Indices des prix des marchés mondiaux		Großhandelsindexziffern – Indices des prix de gros										
	Moody	Reuter	Schweiz	Vereinigte Staaten Etats Unis	Groß- britannien Grande- Bretagne	Frank- reich 1) France 1963 = 100	BR Deutsch- land Rép. féd. d'Alle- magne 1962 = 100	Italien Italie	Belgien Bel- gique	Nieder- lande Pays- Bas	Schwe- den Suède	Kanada Canada	
			Suisse	1962 = 100	1962 = 100	1962 = 100	1962 = 100	1962 = 100	1962 = 100	1962 = 100	1962 = 100	1962 = 100	
1970	100	113	121	126	129	128	108	128	125	130	149	119	
1971	91	106	124	130	140	131	113	132	124	131	154	121	
1972	102	120	128	136	147	137	116	138	129	136	162	128	
1973	142	210	142	154	158	157	124	161	145	153	181	147	
1974	194	265	165	183	195	202	140	226	170	175	225	178	
1974													
Apr. – Avr.	176	278	165	175	187	208	138	221	170	171	225	177	
Mai – Mai	175	273	166	177	191	208	140	222	171	172	223	179	
Junl – Juin	196	258	166	178	194	209	140	226	170	173	225	179	
Jull – Juil.	205	252	167	185	197	208	142	232	170	174	228	183	
Aug. – Août	206	256	167	192	200	207	142	236	171	177	231	184	
Sep. – Sep.	201	250	169	191	203	205	143	239	173	177	231	184	
Okt. – Oct.	211	251	169	195	208	205	144	242	172	180	232	184	
Nov. – Nov.	215	251	169	197	211	204	144	242	172	182	234	184	
Dez. – Déc.	202	242	167	196	214	199	144	243	171	182	234	183	
1975													
Jan. – Jan.	190	229	166	197	221	198	146	243	170	184	239	188	
Feb. – Fév.	188	211	165	196	225	195	146	243	169	181	239	191	
März – Mars	181	218	162	195	228	195	146	-	169	.	240	191	
Apr. – Avr.	181	221	162	197	.	.	147	.	.	.	.	.
Mai – Mai	177	217	162	.	.	.	.	.	.	.	.	.

¹⁾ Industriegüter, neue Reihe. – Produits industriels, nouvelle série.

84

Index der Konsumentenpreise – Indice des prix à la consommation
Bedarfsgruppen – Groupes de consommation

September 1966 = 100 – Septembre 1966 = 100

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Nahrungs- mittel Alimentation	Getränke und Tabak- waren Boissons et tabacs	Bekleid- ung Habille- ment	Miete Loyer	Heizung und Be- leuchtung Chauffage et éclairage	Haushalt- einrichtung und -unterhalt Aménagement et entretien du logement	Verkehr Trans- ports	Körper- u. Gesund- heitspflege Santé et soins personnels	Bildung und Unter- haltung Instructions et divertissements	Totalindex	
										1966 = 100	1966 = 100
1970	107,8	107,6	105,1	130,8	124,1	102,3	112,9	111,6	108,6	112,7	
1971	114,8	112,9	111,3	142,8	136,1	107,3	117,2	119,9	113,3	120,1	
1972	122,2	122,3	120,0	154,0	132,5	112,8	126,9	131,0	118,6	128,1	
1973	129,6	131,5	132,3	164,1	171,1	119,8	136,5	143,0	130,9	139,3	
1974	143,6	141,7	145,3	176,5	199,1	129,3	151,6	155,5	138,6	152,9	
1974											
Apr. – Avr.	137,0	137,7	143,4	170,5	184,0	128,6	149,8	154,9	136,7	148,2	
Mal – Mai	139,7	138,6	143,4	177,0	192,5	128,6	151,7	154,9	136,6	150,8	
Junl – Juin	142,2	138,6	145,0	177,0	188,3	128,6	151,7	154,9	136,6	151,6	
Jull – Juil.	143,4	138,6	145,0	177,0	188,2	128,6	152,8	155,1	136,6	152,1	
Aug. – Août	146,3	147,0	145,0	177,0	189,2	128,6	152,2	155,1	141,8	153,6	
Sep. – Sep.	147,5	147,0	149,7	177,0	200,4	133,9	154,5	158,0	141,8	156,1	
Okt. – Oct.	150,2	147,0	149,7	177,0	200,5	134,4	155,1	159,8	141,9	157,1	
Nov. – Nov.	151,8	147,7	149,7	187,1	197,5	134,4	155,7	159,8	142,6	159,3	
Dez. – Déc.	151,5	147,7	151,5	187,1	194,1	134,4	159,0	159,8	142,6	159,5	
1975											
Jan. – Jan.	153,0	147,7	151,5	187,1	193,8	134,4	160,5	163,3	142,6	160,4	
Feb. – Fév.	154,4	149,6	151,5	187,1	188,3	134,4	160,4	163,3	149,5	160,9	
März – Mars	153,7	149,6	154,5	187,1	186,9	138,3	160,0	166,7	149,5	161,5	
Apr. – Avr.	153,2	149,6	154,5	187,1	191,7	139,1	159,9	170,9	149,3	161,9	
Mai – Mai	151,7	149,9	154,5	196,1	192,7	139,1	160,2	170,9	149,1	163,1	

85

Indizes der Konsumentenpreise in verschiedenen Ländern

Indices des prix à la consommation dans différents pays

1953 = 100

86

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Schweiz Suisse	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Großbritannien Grande-Bretagne	Frankreich France	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne	Italien – Italie		Belgien Belgique	Niederlande Pays-Bas 1958 = 100	Schweden Suède	Kanada Canada
						Konsumentenpreise ¹⁾	Lebenshaltungskosten ²⁾				
1970	150	145	187	201	146	170	181	148	159	185	145
1971	160	151	197	212	153	178	190	154	170	198	149
1972	170	156	211	225	162	188	201	163	183	210	156
1973	185	166	230	242	174	209	222	174	198	224	168
1974	204	184	267	274	186	249	265	196	217	247	187
1974											
Apr. – Avr.	197	180	261	267	184	237	251	190	214	242	181
Mai – Mai	201	182	265	270	185	240	255	193	215	241	184
Juni – Juin	202	184	268	274	186	244	260	195	216	243	186
Juli – Juil.	202	185	270	277	186	249	266	198	217	244	188
Aug. – Août	204	187	270	279	186	254	272	201	218	246	190
Sep. – Sep.	208	190	273	282	187	261	281	203	222	249	191
Okt. – Oct.	209	191	279	286	188	266	286	205	225	256	193
Nov. – Nov.	212	193	284	288	190	272	291	207	226	259	195
Dez. – Déc.	212	194	288	291	190	274	293	209	227	260	197
1975											
Jan. – Jan.	213	195	295	294	192	277	297	211	229	259	198
Feb. – Fév.	214	196	300	296	193	281	300	213	230	261	199
März – Mars	215	197	306	298	194	.	.	215	233	263	200
Apr. – Avr.	215	.	.	.	195	.	.	217	.	263	201
Mai – Mai	217	.	.	.	197	.	.	.	.	.	.

¹⁾ Prix à la consommation.

²⁾ Coût de la vie.

Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel

Indice des prix des agents de la production agricole

1948 = 100

87

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Futtermittel Fourrage	Dünger Engrais	Saatgut Semeuses	Pflanzenschutzmittel Produuits contre les parasites végétaux	Treibstoffe Carburants	Geräte und Maschinen Machines et outils	Bauten Constructions	Zinseszatz für I.Hyp. Taux pour l'hyp.	Familienfremde Arbeit Main-d'œuvre	Gesamtindex Indice total
1970	113,9	83,7	131,6	150,3	99,6	162,9	222,1	138,9	321,4	188,5
1971	113,1	83,4	138,1	151,8	106,5	168,2	244,1	147,4	355,7	201,9
1972	120,3	86,7	123,0	154,0	109,8	175,0	263,0	147,9	392,0	215,3
1973	136,9	89,5	155,1	171,6	119,9	182,9	295,9	148,5	447,9	238,4
1974	151,5	112,1	180,7	187,5	143,8	205,4	339,1	158,7	515,5	270,5
1974										
März – Mars	145,5	104,5	181,0	176,6	143,4	200,3	336,3	151,0	488,8	260,7
Apr. – Avr.	137,9	104,5	182,5	187,7	143,4	200,3	336,7	153,2	488,7	259,8
Mai – Mai	134,8	117,8	183,9	187,7	149,0	200,4	337,1	154,8	522,0	267,2
Juni – Julii	137,7	118,4	188,9	187,7	148,1	201,8	343,0	156,4	526,9	270,4
Juli – Juil.	146,5	119,3	190,0	206,9	146,5	203,8	343,7	159,7	524,6	272,8
Aug. – Août	147,8	120,2	190,7	206,9	142,5	210,0	343,7	159,7	525,6	274,4
Sep. – Sep.	149,9	123,1	188,4	206,9	145,7	210,9	343,6	160,0	526,1	275,2
Okt. – Oct.	169,8	125,8	160,4	223,9	142,8	212,4	343,1	169,9	527,0	280,5
Nov. – Nov.	161,4	126,6	160,7	223,9	140,1	212,4	342,4	170,1	527,5	279,0
Dez. – Déc.	161,3	126,6	151,3	223,9	137,3	212,4	341,2	170,1	549,3	283,2
1975										
Jan. – Jan.	148,2	129,6	150,9	223,9	135,8	214,3	359,1	174,2	552,1	285,5
Feb. – Fév.	143,7	131,0	154,6	223,9	135,8	218,3	357,4	174,8	551,0	285,1
März – Mars	141,5	131,2	153,7	223,9	136,7	218,3	356,3	175,1	549,4	284,2
Apr. – Avr.	152,2	131,2	152,9	223,9	138,7	219,2	355,8	175,3	549,2	286,3

78

88

Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse

Prix des produits agricoles payés à la production

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Milch Lait	Rind- vieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Weizen Fro- ment	Speise- kar- toffeln Pom- mes de terre	Milch Lait	Rind- vieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Weizen Fro- ment	Speise- kar- toffeln Pom- mes de terre	Gemüse Lé- gumes	Ge- sam- Index Indice total)
	100 kg)	100 kg	100 kg	100 St,	100 kh	100 kg)							
Preise in Franken – Prix en francs							Index – Indice 1948 = 100							
1970	55,30	416,37	350,07	25,13	69,60	30,87	145,4	141,8	91,0	74,5	111,4	126,1	147,4	128,6
1971	60,59	447,77	361,40	25,83	70,35	28,71	160,1	152,5	93,9	74,9	114,1	119,1	144,6	137,1
1972	62,77	484,02	358,93	27,17	71,40	31,51	165,4	164,8	93,2	79,9	114,3	133,5	185,1	144,4
1973	65,03	511,00	378,86	29,00	72,80	37,16	171,1	173,4	98,5	84,0	118,5	152,5	171,4	150,5
1974	69,08	532,60	412,67	32,72	80,25	38,90	182,8	180,6	107,4	97,6	136,9	167,2	220,1	163,2
1974														
März – Mars	65,75	519,90	402,10	33,40	74,20	43,20	173,0	176,2	104,5	99,1	118,8	196,2	226,6	157,9
Apr. – Avr.	65,75	515,25	397,90	33,60	74,20	43,40	173,0	174,7	103,4	99,5	118,8	197,0	214,5	157,0
Mal – Mal	71,75	533,35	400,70	33,60	74,20	45,10	188,8	180,8	104,1	99,6	118,8	204,7	217,3	165,4
Junl – Juin	71,75	534,15	399,60	33,30	74,20	39,45	188,8	181,1	103,9	98,8	118,8	179,0	274,8	166,4
Juli – Juill.	71,75	533,45	398,30	31,70	86,30	26,75	188,8	180,8	103,5	94,1	133,0	121,5	239,4	163,3
Aug. – Août	71,75	536,95	404,20	31,30	86,30	27,70	188,8	182,0	105,1	92,9	138,0	125,7	205,6	162,5
Sep. – Sep.	70,15	545,70	425,60	31,20	86,30	37,55	184,6	185,0	110,6	92,5	138,0	170,4	180,0	163,4
Okt. – Oct.	70,15	543,80	440,50	32,70	86,30	38,65	184,6	184,4	114,5	96,9	138,0	175,5	207,2	165,5
Nov. – Nov.	69,35	542,10	445,80	33,50	86,30	40,20	182,5	183,8	115,9	99,5	138,0	182,4	248,8	166,9
Dez. – Déc.	69,35	543,30	443,30	33,60	86,30	41,60	182,5	184,2	115,2	99,6	138,0	188,9	253,8	167,4
1975														
Jan. – Jan.	69,35	545,60	439,60	33,80	86,30	43,10	182,5	185,0	114,3	100,2	138,0	195,5	218,2	166,4
Feb. – Fév.	69,35	543,50	441,40	34,00	86,30	43,90	182,5	184,2	114,7	100,9	138,0	199,4	212,3	166,3
März – Mars	70,35	537,40	440,30	33,60	86,30	45,30	185,1	182,2	114,4	99,8	138,0	205,8	229,7	167,8
Apr. – Avr.	70,35	534,20	434,00	32,20	86,30	46,10	185,1	181,1	112,8	95,6	138,0	209,4	231,5	167,4

¹⁾ Ab November 1974 provisorische Ergebnisse. – Dès novembre 1974 résultats provisoires.

LÖHNE - SALAIRES

Entwicklung der Löhne und Gehälter - Evolution des salaires et des traitements

89

Datum Date	Arbeiterlöhne nach Arbeiterkategorien Salaires ouvriers par catégories d'ouvriers					Angestelltengehälter Traitements des employés		
	Gelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés	An- und un- gelernte Arbeiter Ouvriers semi et non qualifiés	Er- wachsene Arbeiter zusammen Ensemble des ouvriers adultes	Er- wachsene Arbeite- rinnen Ouvrières adultes	Total	Männer Hommes	Frauen Femmes	Total
Junil - Juin 1939 = 100								
Okt. - Oct.								
1967	423	468	439	503	464	374	414	388
1968	446	490	462	526	486	391	441	410
1969	471	519	489	563	516	414	469	434
1970	515	572	537	629	569	447	508	469
1971	581	649	607	716	645	494	564	519
1972	650	725	678	796	719	540	625	570
1973	728	814	761	898	808	602	699	636
1974	815	915	854	1 015	908	673	779	711
Oktober - Octobre 1949 = 100								
1967	229	233	231	226	230	212	221	216
1968	242	244	243	236	241	222	236	228
1969	256	259	257	252	256	235	251	242
1970	280	285	283	282	282	254	272	261
1971	315	324	320	321	320	280	302	289
1972	353	361	357	357	357	307	334	317
1973	395	405	401	403	401	342	374	354
1974	442	456	450	455	450	382	417	396

Index der durchschnittlichen Stundenverdienste verunfallter Arbeiter

Indice des gains horaires moyens d'ouvriers victimes d'accidents

Entwicklung der Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe

Evolution des taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment

90

Jahr Année	Nominielle Stundenverdienste Gains horaires nominaux		Reale Stundenverdienste Gains horaires réels	
	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi- qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qua- lifiés	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi- qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qua- lifiés
1939 = 100				
1966	401	450	178	200
1967	439	483	187	206
1968	465	513	194	214
1969	489	539	199	219
1970	526	585	207	230
1971	588	660	217	243
1972	653	737	226	255
1973	745	823	237	261
1949 = 100				
1966	216	222	155	159
1967	236	238	163	163
1968	250	253	169	170
1969	263	266	173	174
1970	283	288	180	183
1971	316	325	189	193
1972	352	362	197	202
1973	401	404	206	208

91

Quartalsende Fin de trimestre	Zunahme gegenüber dem Vorquartal In Prozent		Zunahme gegenüber dem Vorjahresquartal In Prozent	
	Industrie	Bau- gewerbe Bâtiment	Industrie	Bau- gewerbe Bâtiment
1973				
März - Mars	5,7	7,9	9,3	8,8
Junil - Junin	0,7	0,1	9,0	8,4
Sep. - Sep.	1,3	0,1	9,0	8,3
Dez. - Déc.	1,3	0,1	9,2	8,2
1974				
März - Mars	6,9	7,1	10,5	7,4
Junil - Junin	0,7	0,4	10,5	7,7
Sep. - Sep.	1,5	0,1	10,8	7,7
Dez. - Déc.	1,2	0,2	10,7	7,8
1975				
März - Mars	5,0	4,9	8,7	5,7
Junil - Junin				
Sep. - Sep.				
Dez. - Déc.				

80

BRUTTO-SOZIALPRODUKT - PRODUIT NATIONAL BRUT
Nach Einkommensart - Selon le genre de revenus

92

Einkommensart Genre de revenus	1965	1966	1967	1968	1969	1970' ¹⁾	1971' ¹⁾
In Millionen Franken zu laufenden Preisen En millions de francs, aux prix courants							
Arbeitnehmerinkommen	32 090	34 315	36 525	38 760	42 030	.	.
Geschäftseinkommen	8 765	9 290	9 750	10 100	10 770	.	.
Vermögensinkommen der Haushalte (netto)...	4 080	4 565	5 160	5 885	6 585	.	.
Unverteiltes Einkommen der Unternehmungen..	2 430	2 665	2 760	3 200	3 645	.	.
Direkte Steuern der Unternehmungen.....	1 230	1 440	1 470	1 825	1 880	.	.
Vermögens- und Erwerbseinkommen des Staates (abzügl. Schuldzinsen)	310	340	345	450	465	.	.
Vermögensinkommen der Sozialversicherungen	1 240	1 400	1 490	1 630	1 755	.	.
Volkseinkommen	50 145	54 015	57 500	61 850	67 130	.	.
Indirekte Steuern	4 380	4 620	4 865	5 335	5 950	.	.
Abzüglich: Subventionen	590	610	660	865	850	.	.
Netto-Sozialprodukt.....	53 935	58 025	61 705	66 320	72 230	.	.
Abschreibungen	6 050	6 600	7 120	7 900	8 700	.	.
Brutto-Sozialprodukt zu Marktpreisen	59 985	64 625	68 825	74 220	80 930	.	.
Zunahme gegenüber dem Vorjahr in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente							
Rémunération des salariés	9,1	6,9	6,4	6,1	8,4	.	.
Revenu d'exploitation	4,1	6,0	5,0	3,6	6,6	.	.
Revenu de la propriété échéant aux ménages privés (net)	13,3	11,9	13,0	14,1	11,9	.	.
Epargne des sociétés et entreprises publiques..	1,9	9,7	3,6	15,9	13,9	.	.
Impôts directs frappant les sociétés	-2,4	17,1	2,1	24,1	3,0	.	.
Revenu échéant à l'Etat au titre de la propriété et de l'entreprise (moins: Intérêt de la dette publique)	-17,3	9,7	1,5	30,4	3,3	.	.
Revenu échéant aux assurances sociales au titre de la propriété	11,2	12,9	6,4	9,4	7,7	.	.
Revenu national	7,7	7,7	6,5	7,6	8,5	.	.
Impôts Indirects	8,4	5,5	5,3	9,7	11,5	.	.
Moins: subventions	13,5	3,4	8,2	31,1	-1,7	.	.
Produit national net	7,7	7,6	6,3	7,5	8,9	.	.
Amortissements	11,0	9,1	7,9	11,0	10,1	.	.
Produit national brut aux prix du marché	8,0	7,7	6,5	7,8	9,0	.	.

¹⁾ Vgl. «Die Volkswirtschaft», Heft 9, 1971.
 Voir «La Vie économique», 9e fascicule, 1971.

Nach Verwendungsart – Selon le genre de dépenses

93

Verwendungsart Genre de dépenses	1969	1970	1971	1972	1973 ¹⁾	1974 ²⁾	1975 ³⁾
In Millionen Franken zu laufenden Preisen En millions de francs, aux prix courants							
Privater Konsum von Gütern und Diensten.....	46 505	51 155	57 700	65 380	73 880	82 895	89 940
Laufende Käufe des Staates und der Sozialversicherungen	9 420	10 225	11 555	13 160	14 935	16 830	18 595
Brutto-Inlandsinvestition	21 415	25 740	29 615	34 785	37 545	36 905	34 670
Export von Gütern und Diensten.....	27 615	30 780	33 240	37 115	41 700	48 645	53 035
Abzüglich: Import von Gütern und Diensten ...	25 750	31 430	33 860	37 070	41 920	49 425	53 285
Arbeits- und Kapitaleinkommen aus dem Ausland	2 905	3 810	4 380	5 015	5 890	6 700	6 950
Abzüglich: Arbeits- und Kapitaleinkommen an das Ausland	1 180	1 430	1 870	2 290	2 660	3 060	3 150
Brutto-Sozialprodukt zu Marktpreisen	80 930	88 850	100 760	116 095	129 370	139 490	146 755
Zunahme gegenüber dem Vorjahr in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente							
Dépenses des consommateurs en biens et services	8,2	10,0	12,8	13,3	13,0	12,2	8,5
Dépenses courantes de l'Etat et des assurances sociales	8,0	8,5	13,0	13,9	13,5	12,7	10,5
Formation Intérleure brute de capital.....	12,5	20,2	15,1	17,5	7,9	- 1,7	- 6,1
Exportation de biens et de services	14,8	11,5	8,0	11,7	12,4	16,7	9,0
Moins: Importation de biens et de services.....	16,5	22,1	7,7	9,5	13,1	17,9	7,8
Revenu du travail et de la propriété reçu de l'étranger	16,0	31,1	15,1	14,5	17,4	13,8	3,7
Moins: revenu du travail et de la propriété versé à l'étranger	17,4	21,1	30,8	22,5	16,2	15,0	2,9
Produkt national brut aux prix du marché	9,0	9,8	13,4	15,2	11,4	7,8	5,2
Reale Zunahme des Brutto-Sozialprodukts zu Preisen des Vorjahres Augmentation réelle du produit national brut, aux prix de l'année précédente							
Zunahme gegenüber dem Vorjahr In Prozent. Augmentation en pour-cent par rapport à l'année précédente.....	6,2	4,6	3,9	5,8	3,5	0,2	- 1,2

¹⁾ Abschliessende Schätzungen der «Arbeitsgruppe für Wirtschaftsprognosen».
Estimations définitives du «Groupe de travail de prévisions économiques».

²⁾ Vorläufige Schätzungen (Stand Dezember 1974) der «Arbeitsgruppe für Wirtschaftsprognosen».
Estimations provisoires (état décembre 1974) du «Groupe de travail de prévisions économiques».

PRODUKTION - PRODUCTION

Index der industriellen Produktion – Indice de la production industrielle

1963 = 100

Jahr und Quartal Année et trimestre	Nahrungs-, Genüßmittel Allmennahrung, bols-sous, tabac	Textilien Textiles	Bekleidung, Wäsche Habillement, lingerie	Holz Bols	Papier Papier	Graphisches Gewerbe Arts graphiques	Leder, Kautschuk Cuir, caoutchouc	Chemie Chimie	Stelne, Erden Pierre, terre	Metalle Métaux	Maschinen, Apparate Machines, appareils	Uhren, Bijouterie Horlogerie, bijouterie	Industrie Total ¹⁾ Industrie total ¹⁾
1969	127	105	118	114	129	152	158	162	122	117	132	149	132
1970	135	103	118	121	137	165	175	171	131	127	152	152	143
1971	141	104	119	126	128	165	176	179	144	131	156	148	146
1972	146	113	119	132	122	162	175	190	149	132	155	164	149
1973	152	115	115	143	127	161	189	211	156	142	161	174	157
1974	145	112	109	137	139	157	182	225	146	138	168	177	159
1973													
I	143	121	126	133	119	155	194	207	127	141	157	157	152
II	154	120	119	146	125	160	191	206	168	142	160	167	157
III	155	100	101	130	123	149	181	206	161	137	159	158	153
IV	154	118	115	162	140	179	191	225	166	148	169	213	167
1974													
I	141	119	116	133	139	154	188	239	127	147	155	167	157
II	150	118	116	146	140	164	186	233	163	146	170	189	165
III	149	101	96	129	138	150	175	222	153	130	166	162	155
IV	141	109	108	139	140	158	180	205	142	130	180	191	159
1975 ²⁾													
I	130	95	107	111	106	128	164	192	103	112	126	111	129
II													
III													
IV													

¹⁾ Einschließlich Elektrizität, Gas, Wasser. – Y compris électricité, gaz, eau.

²⁾ Provisorische Angaben. – Chiffres provisoires.

94

Bauinvestitionen – Investissements en constructions

Jahr Année	Öffentliche Bauten Travaux publics '	Private Bauten Travaux privés ²⁾		Gesamt-total Total général	Öffentliche Bauten Travaux publics '	Private Bauten Travaux privés ²⁾		Gesamt-total Total général
		Total	Wohnungs- bau Logements			Total	Wohnungs- bau Logements	
In Millionen Franken – En millions de francs								
1959	1 674	3 460	1 856	5 134	216,6	249,3	207,4	237,6
1960	1 731	4 365	2 543	6 096	223,9	314,5	284,1	282,1
1961	2 031	5 472	3 061	7 503	262,7	394,2	342,6	347,2
1962	2 523	5 992	3 226	8 515	326,4	431,7	360,4	394,0
1963	3 172	6 826	3 568	9 998	410,3	491,8	398,7	462,7
1964	3 807	7 899	4 207	11 706	492,5	569,1	470,1	541,7
1965	3 960	7 784	4 268	11 744	512,3	560,8	476,9	543,5
1966	4 332	7 589	4 325	11 921	560,4	546,8	483,2	551,6
1967	4 539	7 513	4 258	12 052	587,2	541,3	475,8	557,7
1968	4 768	7 836	4 465	12 604	616,8	564,6	498,9	583,2
1969	5 221	8 794	5 218	14 015	675,4	633,6	583,0	648,5
1970	6 006	10 305	6 057	16 311	777,0	742,4	676,8	754,8
1971	7 165	12 554	7 260	19 719	926,9	904,5	811,2	912,5
1972	8 483	15 352	9 366	23 835	1 097,4	1 106,1	1 046,5	1 103,0
1973	9 087	16 891	10 714	25 978	1 175,5	1 216,9	1 197,1	1 202,1
1974	9 397	15 489	9 743	24 885	1 215,7	1 115,9	1 088,6	1 151,6
1975 ³⁾	9 585	12 946	7 861	22 531	–	–	–	–

¹⁾ Inklusive Unterhaltearbeiten. – Y compris les travaux d'entretien.

²⁾ Bauvorhaben. – Constructions projetées.

²⁾ Ohne Unterhaltearbeiten. – Non compris les travaux d'entretien.

95

Bautätigkeit - Industrie du bâtiment

96

Monat Mois	Neuerstellte Wohnungen Logements construits			Baubewilligte Wohnungen Constructions autorisées			Begutachtete Fabrikbauvorlagen Construction de fabriques, projets acceptés			
	92 Städte - 92 Villes						1972	1973 ¹⁾	1974 ¹⁾	1975 ¹⁾
	1973	1974	1975	1973	1974	1975				
Jan. - Jan.	2 222	2 070	1 947	2 177	1 472	1 376				
Feb. - Fév.	2 106	1 987	1 945	2 343	2 133	1 551	887	715	650	529
März - Mars	2 781	2 606	2 334	2 833	2 071	917				
Apr. - Avr.	2 275	2 402	1 899	2 815	2 549	1 334				
Mai - Mai	2 424	1 857		2 194	1 666		909	697	681	
Juni - Juin	2 897	3 242		3 601	2 186					
Juli - Juil.	1 829	2 091		2 267	2 173					
Aug. - Août	1 765	2 108		3 175	1 401		907	684	662	
Sep. - Sep.	3 402	2 406		2 291	1 766					
Okt. - Oct.	3 070	2 550		2 419	1 539					
Nov. - Nov.	2 397	2 121		1 832	1 557		926	628	515	
Dez. - Déc.	3 713	2 800		1 376	1 549					
Total	30 881	28 240		29 323	22 062		3 629	2 724	2 508	
Jan. bis Apr.	9 384	9 065	8 125	10 168	8 225	5 178	-	-	-	-

¹⁾ Nur industrielle Betriebe. - Entreprises industrielles seulement.

Marktproduktion von tierischen Erzeugnissen - Produits d'origine animale mis sur le marché

97

Jahresmittel und Moyenne annuelle et mois	Menge Quantité			Mengen- index Indice des quantités 1948 = 100	Wert in Millionen Franken Valeur en millions de francs				Wertindex Indice des valeurs 1948 = 100	
	Milchein- lieferung Livraisons de lait 1000 q	Schlach- vieh ¹⁾ Bétail de boucherie ¹⁾	Eier Mio Stück Oeufs millions de pièces		Milchein- lieferung Livraisons de lait	Schlach- vieh ¹⁾ Bétail de boucherie ¹⁾	Eier Oeufs	Total		
	1973	2 239	297	55	256	146,5	186,6	14,5	347,6	342
1974 ²⁾	2 295	317	51	267	160,7	216,0	15,4	392,1	382	
März - Mars	2 388	308	46	265	159,3	204,2	14,3	377,8	367	
Apr. - Avr.	2 618	325	55	284	172,6	214,5	17,1	404,2	396	
Mai - Mai	2 840	339	56	301	205,7	231,9	17,3	454,9	443	
Juni - Juin	2 677	304	48	274	193,4	207,9	14,8	416,1	405	
Juli - Juil.	2 626	335	56	291	189,4	226,7	16,4	432,5	422	
Aug. - Août	2 506	308	55	272	181,7	207,3	15,7	404,7	394	
Sep. - Sep.	2 200	320	47	265	155,1	225,1	13,7	393,9	385	
Okt. - Oct.	1 977	346	55	272	140,7	246,5	16,5	403,7	393	
Nov. - Nov.	1 699	303	46	237	119,5	215,3	14,3	349,1	340	
Dez. - Déc.	1 902	309	46	247	135,0	219,6	14,2	368,8	358	
1975 ²⁾	Jan. - Jan.	2 096	302	53	253	147,9	214,4	16,7	379,0	369
Feb. - Fév.	2 058	280	53	247	144,8	197,5	16,9	359,2	350	
März - Mars	2 455	288	49	258	176,4	208,5	15,3	400,2	389	
Apr. - Avr.	2 521	331	57	285	179,9	238,9	17,1	435,9	424	

¹⁾ Rindfleß, Schweine. - Bovins, porcs.

²⁾ Teilweise provisorische Ergebnisse. - Résultats partiellement provisoires.

Elektrizitätsverbrauch - Consommation d'électricité

In Millionen kWh - En millions de kWh

98

Monat Mois	Industrie						Gesamter Landesverbrauch Consommation totale du pays ¹⁾	Ausfuhrsaldo Solde d'exportation						
	Allgemeine industrielle Anwendungen Applications industrielles en général			Elektrochemische, metallurgische und -thermische Anwendungen Applications électrochimiques, métallurgiques et thermiques				1973	1974	1975	1973	1974	1975	
	1973	1974	1975	1973	1974	1975								
Jan. - Jan.	581	564	544	348	383	377	2 877	2 913	2 909	- 12	- 43	346		
Feb. - Fév.	559	550		335	366		2 651	2 706		39	122			
März - Mars	599	575		384	396		2 850	2 848		28	315			
Apr. - Avr.	534	541		371	384		2 550	2 571		- 182	546			
Mai - Mai	550	557		392	399		2 548	2 675		568	406			
Juni - Juin	534	524		372	392		2 444	2 508		960	565			
Juli - Juil.	507	517		373	394		2 389	2 522		1 047	802			
Aug. - Août	522	513		376	385		2 481	2 506		601	307			
Sep. - Sep.	528	549		374	395		2 511	2 611		502	186			
Okt. - Oct.	612	621		395	406		2 821	2 964		189	- 67			
Nov. - Nov.	609	599		392	399		2 880	2 923		- 82	42			
Dez. - Déc.	551	540		374	382		2 866	2 847		- 160	50			
Total	6 686	6 650		4 486	4 681		31 866	32 594		3 498	3 131			

¹⁾ Ohne die an Elektrokessel abgegebenen Überschüsse und ohne den Verbrauch der Speicherpumpen. Ab Oktober 1974 nur noch ohne den Verbrauch der Speicherpumpen. - Non compris les excédents abgabebenen des générateurs à vapeur et la consommation pour le pompage d'accumulation. À partir d'octobre 1974, seules la consommation pour le pompage d'accumulation n'est pas comprise.

BESCHÄFTIGUNG, ARBEITSMARKT – ACTIVITÉ INDUSTRIELLE, MARCHÉ DU TRAVAIL
Beschäftigungsgrad der Industrie – Activité industrielle

99

Quartalsende Fin de trimestre	Beschäftigungskoeffizient (Lagebeurteilungsziffer) Coefficient d'activité (Indice appréciatif de la situation) 1)					Index der beschäftigten Arbeiter Indice des ouvriers occupés 3. Quartal 1966 = 100 – 3e trimestre 1966 = 100				
	1971	1972	1973	1974	1975	1971	1972	1973 ^{a)}	1974 ^{a)}	1975 ^{a)}
März – Mars	135	130	132	131	97	95,5	94,8	93,0	92,6	88,7
Juni – Juin	135	129	135	130		95,9	94,4	93,1	93,5	
Sep. – Sep.	133	131	135	125		96,4	93,5	93,0	93,2	
Dez. – Déc.	131	133	136	116		95,1	92,4	92,6	91,4	

^{a)} 150 = gut – bon, 100 = befriedigend – satisfaisant, 50 = schlecht – mauvais.

^{a)} Neue Gewichtung gemäss Industriestatistik 1972. — Nouvelle pondération selon la statistique de l'industrie 1972.

Beschäftigungsindex in einzelnen Industrien und im Baugewerbe
Indice d'occupation dans différentes industries et dans le bâtiment

3. Quartal 1966 = 100 – 3e trimestre 1966 = 100

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Nahrungs- und Futter- mittel Allmen- tation, fourrage	Textil- Industrie Industrie textile	Bekleid- ung, Wäsche Habille- ment, lingerie	Holz, Kork Bois, liège	Papier- Industrie Industrie du papier	gra- phisches Gewerbe Arts graphiques	Chemie Chimie	Metallie, Maschinen Métaux, machines	Uhren- Industrie Industrie horlogère	Bau- gewerbe Bâtiment
1971	94,9	86,1	87,5	95,1	91,3	102,6	115,8	94,9	96,7	62,4
1972	94,7	82,1	84,0	94,2	88,5	100,0	113,8	91,9	91,6	67,8
1973 ^{a)}	95,9	79,1	81,6	97,0	89,0	100,4	114,6	91,4	94,9	66,2
1974 ^{a)}										
März – Mars	96,0	78,7	80,4	95,4	89,6	99,3	114,3	92,0	96,1	80,2
Juni – Juin	96,0	77,8	79,3	95,9	89,8	100,8	115,7	93,3	98,6	99,4
Sep. – Sep.	96,5	76,8	77,7	94,7	89,9	99,5	115,9	93,6	98,1	96,6
Dez. – Déc.	93,2	74,4	75,9	92,5	89,3	98,1	116,9	92,2	96,3	59,5
1975 ^{a)}										
März – Mars	90,7	71,4	73,1	85,6	86,0	95,9	122,6	89,7	90,8	64,6

Index der in vergleichbaren Betrieben Beschäftigten. – Indice des personnes occupées dans les mêmes entreprises.

^{a)} Neue Gewichtung gemäss Industriestatistik 1972. — Nouvelle pondération selon la statistique de l'industrie 1972.

Arbeitsmarkt – Marché de travail

Monatsende Fin de mois	Stellensuchende Demandes d'emploi			Ganzarbeitslose Chômeurs complets			Offene Stellen Offres d'emploi		
	1973	1974	1975	1973	1974	1975	1973	1974	1975
Jan. – Jan.	289	256	2 587	159	134	2 129	3 862	3 461	2 081
Feb. – Fév.	212	217	3 509	114	111	2 761	4 100	3 791	2 410
März – Mars	169	193	5 092	96	81	4 008	4 081	3 634	2 602
Apr. – Avr.	172	148	6 827	88	64	5 661	4 029	3 430	2 629
Mal – Mai	142	164	7 508	52	64	6 527	4 019	2 990	2 805
Junl – Juin	156	159		55	62		3 775	2 857	
July – Juil.	144	170		51	69		3 786	2 673	
Aug. – Août	168	159		56	74		3 839	2 741	
Sep. – Sep.	179	193		46	92		3 718	2 396	
Okt. – Oct.	152	455		50	249		3 585	2 186	
Nov. – Nov.	198	891		80	618		3 577	1 654	
Dez. – Déc.	216	1 375		125	1 030		3 280	1 473	
Mittel Moyenne	183	365		81	221		3 804	2 774	

Ganzarbeitslose nach Berufsgruppen – Chômeurs complets par groupes de professions

Monatsende – Fin de mois

Berufsgruppen	1974		1975		Groupes de professions
	Mai – Mai	März – Mars	Apr. – Avr.	Mai – Mai	
Nahrungs- und Genußmittel.....	–	40	47	66	Allimentation, boissons et tabacs
Textilberufe	1	65	97	80	Professions de l'industrie textile
Bekleidung	–	43	84	110	Habillement
Metallbearbeitung	5	885	1 458	1 841	Métaux et machines
Uhrmacherei, Bijouterie	–	458	467	515	Horlogerie, bijouterie
Bauberufe ^{a)}	1	428	523	544	Bâtiment ^{a)}
Gastgewerbliche Berufe	5	86	105	114	Prof. de l'industrie hôtelière
Kaufmännische und Büroberufe ..	22	462	688	812	Prof. du commerce et des bureaux
Verschiedene	30	1 541	2 192	2 445	Divers
Total.....	64	4 008	5 661	6 527	Total

^{a)} Einschließlich Erden, Steine, Glas. – Y compris terre, pierre, verre.

102

HANDEL, VERKEHR - COMMERCE, TRANSPORTS

Wertumsätze im Kleinhandel¹⁾
Commerce de détail, chiffre d'affaires¹⁾
Jahresdurchschnitt - Moyenne annuelle 1949 = 100

Verkehrsmengen der Schweiz, Bundesbahnen
Quantités transportées par les Chemins de fer
fédéraux suisses

103

Monat Mois	1972	1973	1974	1975
Jan. - Jan.	389,2	436,3	467,7	477,5
Feb. - Fév.	350,7	383,7	411,7	426,5
März - Mars	436,6	441,0	471,4	496,9
Apr. - Avr.	412,8	468,5	491,0	443,4
Mai - Mai	416,3	438,4	469,5	
Junl - Juin	407,0	449,7	478,5	
Juli - Juil.	399,5	415,9	437,9	
Aug. - Août	369,8	380,2	426,2	
Sep. - Sep.	395,6	405,9	442,0	
Okt. - Oct.	423,3	456,7	491,9	
Nov. - Nov.	468,9	506,9	517,0	
Dez. - Déc.	618,0	680,4	651,1	
Mittel Moyenne	422,9	453,8	477,9	

¹⁾ Pro Verkaufstag. - Par jour ouvrable.

Quartal Trimestre	Personen - Voyageurs In - en Mio		Güter - Marchandises In - en Mio t ¹⁾	
	1974	1975 ²⁾	1974	1975 ²⁾
I	57,5	54,3	11,37	7,90
II	53,4		12,35	
III	52,6		11,65	
IV	56,1		10,84	
Total	219,6		46,21	

¹⁾ Wagenladungen, Stückgüter, Post.

Wagons complets, envois de détails, transports postaux.

²⁾ Approximative Zahlen. - Chiffres approximatifs.

104

Güterverkehr in den Basler Rheinhäfen - Trafic de marchandises des ports de Bâle

In 1000 Tonnen - En 1000 tonnes

105

Monat Mois	Ankunft - Arrivée			Abgang - Départ			Total		
	1973	1974	1975	1973	1974	1975	1973	1974	1975
Jan. - Jan.	494,4	604,1	613,2	17,8	18,6	38,0	512,2	622,7	651,2
Feb. - Fév.	442,8	588,0	608,5	12,7	23,4	30,6	455,5	611,4	639,1
März - Mars	550,0	672,6	563,9	18,3	33,3	25,0	558,3	705,9	588,9
Apr. - Avr.	658,2	728,4	717,5	17,6	28,0	28,1	675,8	756,4	745,6
Mai - Mai	956,2	971,1	774,8	25,8	19,6	33,8	982,0	990,7	808,6
Junl - Juin	780,8	876,2		25,0	16,8		805,8	893,0	
Jull - Juil.	699,2	834,1		22,5	18,6		721,7	852,7	
Aug. - Août	778,0	774,0		23,2	25,3		801,2	799,3	
Sep. - Sep.	712,8	782,3		22,6	23,8		735,4	806,1	
Okt. - Oct.	733,2	734,9		23,2	25,7		756,4	760,6	
Nov. - Nov.	739,9	746,3		20,2	28,8		760,1	775,1	
Dez. - Déc.	658,4	741,5		15,2	24,8		673,6	766,3	
Total	8 203,9	9 053,5		244,1	286,7		8 448,0	9 340,2	
Jan. bis Mai	3 101,6	3 564,2	3 277,9	92,2	122,9	155,5	3 193,8	3 687,1	3 433,4

Verkehrsleistungen der PTT-Betriebe, Postdienste - Trafic de l'entreprise des PTT, Poste

106a

Monat Mois	Adressierte Briefpostsendungen Poste aux lettres (envois adressés)		Abonnierte Zeitungen Journaux en abonnement		Paketpost Colis postaux		Reisende Voyageurs	
	In - en 1000							
	1974	1975 ¹⁾	1974	1975 ¹⁾	1974	1975 ¹⁾	1974	1975 ¹⁾
Jan. - Jan.					9 929	9 546	4 109	3 822
Feb. - Fév.	408 912	404 140	264 847	249 269	9 899	10 706	3 716	3 796
März - Mars					11 415	10 154	3 664	3 337
Apr. - Avr.					11 495	11 182	4 183	4 338
Mal - Mai	417 655		260 414		11 452		3 168	
Junl - Juin					10 420		3 034	
Jull - Juil.					9 799		2 788	
Aug. - Août	388 714		259 265		8 844		4 262	
Sep. - Sep.					11 118		3 560	
Okt. - Oct.					13 079		3 584	
Nov. - Nov.	465 707		259 897		12 349		3 582	
Dez. - Déc.					17 121		4 266	
Total	1 680 988		1 044 423		136 920		8 981 ²⁾	
Jan. bis Apr.	.	.	.	.	42 738	41 588	52 897	
Jan. à Avr.	.	.	.	.			15 672	15 293

¹⁾ Provisorische Zahlen. - Chiffres provisoires.

[travailleurs.

²⁾ Jahresverkehr Sonderleistungen: Schüler- und Arbeitertransporte. - Trafic annuel, prestations spéciales: transports d'écoliers et de

Verkehrsleistungen der PTT-Betriebe, Fernmeldedienste
Trafic de l'entreprise des PTT, Télécommunications

106b

Monat Mois	Telefonanschlüsse Stand Ende Monat		Telefonverkehr – Trafic téléphonique				Telexanschlüsse Stand Ende Monat		Telexverkehr ¹⁾ In 1000 Trafic télex ¹⁾ en 1000	
	Raccordements téléphoniques Etat en fin de mois		Ortsgespräche Conversations locales In – en 1000		Ferngespräche ¹⁾ Conversations interurbaines ¹⁾ In – en 1000		Abonnés télex Etat en fin de mois			
	1974	1975 ²⁾	1974	1975 ²⁾	1974	1975 ²⁾	1974	1975 ²⁾	1974	1975 ²⁾
Jan. – Jan.	2 295 636	2 398 395	92 845	93 481	421 597	389 544	19 016	20 929	{ 18 620	19 406
Feb. – Fév.	2 306 062	2 406 459	88 273	92 509	323 236	296 259	19 180	21 104		
März – Mars	2 315 515	2 410 868	92 367	90 531	419 871	396 888	19 404	21 244	{ 19 328	20 398
Apr. – Avr.	2 321 181	2 415 028	86 663	92 000	324 990	299 200	19 617	21 416		
Mal – Mai	2 331 260		88 816		424 772		19 810		{ 19 952	
Junl – Juln	2 341 937		88 430		323 686		19 982			
Juli – Jull.	2 351 458		90 523		414 573		20 128		{ 19 801	
Aug. – Août	2 360 103		78 160		313 294		20 280			
Sep. – Sep.	2 367 424		85 556		400 784		20 421		{ 20 366	
Okt. – Oct.	2 374 421		87 809		325 472		20 570			
Nov. – Nov.	2 383 879		95 959		433 385		20 721		{ 17 974	
Dez. – Déc.	2 390 852		96 276		336 063		20 806			
Total	.	.	1 071 677		4 461 723		.	.	115 041	
Jan. bis Apr.	.	.	360 148	368 521	1 489 694	1 381 891	.	.	37 948	39 804
Jan. à Avr.	.	.								

¹⁾ Taxminuten. – Minutes taxées.

²⁾ Provisorische Zahlen. – Chiffres provisoires.

Fremdenverkehr – Mouvement touristique

107

Jahr Monat	Geöffnete Betriebe Entre- prises en exploita- tion	Verfügbare Gastbetten Lits d'hôtes disponibles	1000 Ankünfte – 1000 Arrivées			1000 Logiernächte – 1000 Nuitées			Betten- besetzung ¹⁾ Taux d'oc- cupation des lits ¹⁾ %	
			Schweizer- gäste	Gäste aus dem Ausland	Total	Schweizer- gäste	Gäste aus dem Ausland	Total		
Année Mois										
1971	.	211 586	3 612	6 934	10 546	14 611	21 749	36 360	1 558	37
1972	6 941	216 226	3 680	7 145	10 825	14 791	22 095	36 886	1 461	37
1973	6 907	223 455	3 708	6 833	10 541	14 901	21 529	36 430	1 369	36
1974 ²⁾	6 959	227 988	3 710	6 239	9 949	14 886	19 801	34 687	1 308	34
1974										
März – Mars	6 854	234 329	302	417	719	1 287	1 715	3 002	125	34
Apr. – Avr.	7 249	231 860	288	479	767	1 099	1 510	2 609	117	31
Mai – Mai	6 721	211 865	274	506	780	1 011	1 279	2 290	120	26
Juni – Juin	7 535	254 445	348	673	1 021	1 224	1 907	3 131	108	37
Juli – Juil.	7 757	271 279	424	877	1 301	1 800	2 684	4 484	108	51
Aug. – Août	7 762	271 718	426	978	1 404	1 745	3 057	4 802	107	54
Sep. – Sep.	7 633	254 367	423	742	1 165	1 619	2 075	3 694	103	43
Okt. – Oct.	6 682	201 047	302	408	710	1 188	1 014	2 202	110	25
Nov. – Nov.	5 472	157 158	192	231	423	644	572	1 216	101	14
Dez. – Déc.	6 677	197 088	210	290	500	842	1 189	2 031	83	23
1975										
Jan. – Jan.	6 588	226 186	240	305	545	1 046	1 334	2 380	85	27
Feb. – Fév.	6 657	232 145	293	331	624	1 416	1 386	2 802	87	35
März – Mars	7 121	243 676	302	492	794	1 236	1 978	3 214	87	36
Apr. – Avr.	7 152	220 384	234	362	596	917	1 132	2 049	84	24
1975 Jan. bis Apr.	.	.	1 069	1 490	2 559	4 615	5 830	10 445	343	.
1974 Jan. à Avr.	.	.	1 107	1 527	2 634	4 785	5 990	10 775	462	.

Fremdenverkehr in Hotels, Motels, Pensionen, Sanatorien und Kuranstalten.

Mouvement touristique dans les hôtels, motels, pensions, sanatoria et établissements de cure.

¹⁾ In Prozent der vorhandenen Betten. – En pour-cent des lits existants.

²⁾ Bereinigte Zahlen. – Chiffres rectifiés.

**AUSLÄNDISCHE BANKEN, INTERNATIONALE INSTITUTIONEN
BANQUES ÉTRANGÈRES, INSTITUTIONS INTERNATIONALES**

**Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken
Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission**

Banque Nationale de Belgique
En millions de francs belges

108

Fin d'année Fin de mois	Actif								Passif			
	Or	Monnaies étrangères	Accords Internationaux	Effets de commerce	Avan- ces sur nan- tisse- ment	Effets publics	Créance consol- dée sur l'Etat	Fonds publics	Billets en cir- culation	Comptes courants	Accords internationaux	
	Total	dont Trésor public										
1972	75 394	52 421	25 914	33 434	3 515	1 100	34 000	4 111	222 560	3 544	28	1 407
1973	73 800	82 318	24 654	40 351	1 638	—	34 000	4 294	238 537	1 925	159	1 845
1974	71 821	88 035	25 057	29 224	4 531	—	34 000	4 831	252 457	3 591	17	2 664
1975												
Janvier	71 821	91 210	24 381	12 814	53	5 725	34 000	4 831	243 676	2 690	17	2 163
Février	71 821	95 598	24 384	6 183	22	—	34 000	5 273	244 884	3 269	115	2 527
Mars	71 821	99 229	25 502	9 700	64	2 475	34 000	5 273	255 332	2 467	7	2 010
Avril	71 821	100 010	25 502	7 549	22	5 200	34 000	5 273	255 035	5 425	23	2 058
Mai	71 821	102 207	25 941	11 395	265	—	34 000	5 266	263 698	2 717	92	2 169

Banque Nationale du Danemark
En millions de couronnes

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif					
	Encassee or	Correspon- dants à l'étranger, Effets sur l'étranger	Avances et es- comptes	Débili- teurs divers	Obli- gations et actions	Billets de banque en circulation	Dépôts à vue, Comptes courants	Minis- tère des finances)	Compte de consolidation de l'Etat	Corres- pondants à l'étranger	
1972	481	4 346	3 360	1 024	8 451	5 874	883	588	6 283	296	
1973	481	6 029	4 267	1 135	8 993	6 523	691	3 899	6 327	272	
1974	481	3 708	5 229	1 034	10 751	6 732	552	2 750	7 280	226	
1975											
Janvier	481	3 578	5 213	537	10 440	6 462	504	3 099	7 280	478	
Février	481	3 294	5 805	661	10 589	6 452	476	3 902	7 269	1 176	
Mars	481	3 701	7 423	761	10 074	6 785	589	5 758	7 243	1 386	
Avril	481	3 298	3 301	638	11 215	6 682	826	1 954	7 226	1 138	
Mai	481	3 321	1 263	842	11 432	6 805	598	1 384	7 216	1 137	

¹⁾ Après remboursement ou consolidation d'emprunts d'Etat et exclusion des comptes de virements postaux.

Deutsche Bundesbank
In Millionen Deutsche Mark

Jahresende Monatsende	Aktiven							Passiven			
	Gold	Aus- lands- geschäft	Kredite an Inter- nationale Einrich- tungen	Inlands- wechsel	Lombard- forde- rungen	Kassen- kredite und Schatz- wechsel	Wert- papiere	Noten- umlauf	Einlagen		Verbind- lichkeiten aus dem Auslands- geschäft
									Ins- gesamt	davon Kredit- Institute	
1972	13 971	62 137	2 465	17 847	1 146	757	53	44 504	52 497	46 388	916
1973	14 001	76 446	2 471	10 435	321	3 151	25	46 247	57 677	51 913	918
1974	14 002	67 848	2 468	12 305	2 334	1 232	469	50 272	50 232	46 504	1 284
1975											
Januar	14 002	62 269	2 468	14 803	267	1 325	369	48 890	53 910	46 876	1 140
Februar	14 002	71 134	2 468	8 911	2 952	1 630	331	49 369	49 521	42 307	761
März	14 002	72 041	2 468	8 457	60	2 085	354	50 805	51 447	42 591	622
April	14 002	70 044	2 468	7 167	2 006	1 079	331	50 763	50 123	44 800	1 306
Mai	14 002	69 168	2 468	8 327	2 857	1 611	309	51 411	51 147	44 916	1 152

Bank of England

In million Pounds Sterling

108

Fort-
setzung
Suite

End of year End of month	Issue Department			Banking Department					
	Government Secur- ties	Fiduciary Issue	Notes In Circula- tion	Notes, Coin	Government Secur- ties	Other Secu- rities	Public Deposits	Bankers Deposits	Other Deposits
1972	3 925,4	4 475,0	4 464,8	10,6	665,4	117,3	20,8	234,5	297,5
1973	4 123,3	5 000,0	4 988,6	11,6	1 803,7	351,5	24,7	326,8	335,8
1974	5 560,4	5 800,0	5 779,7	20,5	1 356,1	402,2	16,9	326,4	488,5
1975									
January	4 820,4	5 275,0	5 253,6	21,5	1 087,5	469,3	26,6	246,9	355,9
February	4 808,9	5 350,0	5 326,6	23,6	1 163,0	438,4	23,0	296,0	356,1
March	4 614,6	5 525,0	5 517,9	7,3	1 377,2	381,2	24,4	390,5	393,3
April	4 866,8	5 550,0	5 513,8	36,4	1 239,5	515,9	21,6	423,1	383,5
May	5 149,6	5 725,0	5 719,5	5,7	1 253,8	453,2	24,3	329,0	387,8

Banque d'Espagne

En millions de pesetas

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif		
	Or et devises con- vertibles	Devises non con- vertibles	Encaisse argent	Effets et avances	Titres	Dette spéciale (loi du 13 mars 1942)	Trésor public	Billets en circulation	Comptes courants	Trésor public
1972	300 882	2 717	10	142 914	574	9 289	15 698	349 786	94 038	48 770
1973	376 560	2 348	10	152 427	574	9 587	11 673	418 168	114 759	48 368
1974	333 112	1 323	10	256 672	574	9 806	25 461	487 990	161 957	3 380
1975										
Janvier	319 741	1 007	10	236 658	574	10 021	26 554	448 609	154 004	19 013
Février	319 770	1 384	10	263 491	574	10 021	22 926	454 116	162 066	9 261
Mars	325 778	2 101	10	256 553	574	11 558	91 129	472 952	158 089	41 680
Avril	313 140	3 579	10	268 252	574	11 560	86 640	467 795	157 753	42 588
Mai .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

Banque de France

En millions de francs

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif			
	Encaisse or	Disponi- bilités à vue à l'étranger	Avances au Fonds de Stabi- lisation des Changes	Porte- feuille d'effets	Avances sur titres	Concours au Trésor Public	Billets en circulation	Tota	Comptes créditeurs dont établissem- ents astreints à la constitution de réserves	
1972	4 863	38 367	7 898	72 082	51	5 450	82 850	48 539	42 982	
1973	4 863	32 563	6 853	99 637	36	5 450	88 076	60 988	53 950	
1974	35 021		7 321	84 376	42	8 663	96 451	41 425	36 665	
1975										
Janvier	75 583	15 530	7 814	74 480	48	12 708	94 870	35 576	31 444	
Février	75 583	16 051	7 852	72 934	51	12 833	93 278	36 905	32 902	
Mars	75 583	16 718	7 992	73 636	44	13 817	94 426	37 467	32 989	
Avril	75 583	17 987	7 978	65 309	45	13 233	96 623	33 415	28 883	
Mai	75 583	20 409	8 243	61 124	47	12 041	95 466	33 495	26 781	

¹⁾ Jusqu'à fin 1973: Prêts et avances à l'Etat.

Banque de Grèce
En millions de drachmes

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif				Engage- ments à vue en devises	
	Or et devises	Portefeuille d'escompte	Avances et crédits		Billets en cir- culation	Comptes courants et dépôts				
			à l'Etat	autres		Etat	Banques	autres		
1972	33 905	413	22 060	39 745	51 244	10 252	11 612	31 836	2 957	
1973	33 896	1 013	33 284	45 511	65 657	9 966	10 227	37 501	3 290	
1974	33 150	1 997	49 328	70 553	81 300	14 226	10 247	48 992	5 058	
1975										
Janvier	33 141	4 283	45 251	69 263	81 559	10 455	9 102	51 655	5 121	
Février	33 286	3 709	47 350	72 358	80 570	16 042	9 241	54 447	5 129	
Mars	32 584	2 980	46 158	73 274	78 538	15 955	8 775	54 859	5 237	
Avril	31 596	3 651	49 327	75 318	86 503	16 852	8 876	53 700	5 238	
Mai .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.

Banque d'Italie

En millions de lires

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif		
	Encaisse or	Office Italien des changes	Porte- feuille sur l'Italie	Avances sur titres	Avances diverses au Trésor ¹⁾	Compte- courant du Trésor	Billets en circulation	Dépôts libres	Dépôts bloqués
1972	1 801 917	1 194 850	1 148 063	2 312 030	5 584 806	1 907 659	8 747 477	180 470	4 335 701
1973	1 804 288	1 845 042	1 235 300	2 032 611	6 590 027	2 912 573	10 028 957	649 829	5 383 601
1974 ²⁾	1 804 288	-	1 333 763	3 058 472	11 015 612	2 962 150	11 159 536	546 758	6 639 247
1975									
Janvier ²⁾	1 804 288	-	1 298 496	2 587 859	10 792 198	3 127 708	10 184 955	186 560	7 352 128
Février ²⁾	1 804 288	-	1 300 383	2 260 250	11 029 111	3 249 982	10 123 403	317 082	7 542 269
Mars .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Avril .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Mai .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.

¹⁾ Y compris les titres de l'Etat.²⁾ Chiffres provisoires.

Banque néerlandaise

En millions de florins

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif				Engage- ments envers l'étranger	
	Encaisse or	Avoirs sur l'étran- ger	Effets, Bons du Trésor et obliga- tions achetées par la Banque	Avances sur nantiess- ement	Billets en cir- culation	Comptes courants créditeurs				
						Total	Etat	Banques néer- landaises		
1972	6 830	4 502	-	534	11 373	1 715	1 652	33	314	
1973	6 849	9 339	-	1 256	11 873	3 756	3 694	25	388	
1974	6 849	8 973	-	728	12 986	4 512	4 460	26	163	
1975										
Janvier	6 849	9 039	-	11	12 457	4 586	4 219	336	132	
Février	6 849	8 997	-	293	12 343	5 025	4 965	17	141	
Mars	6 849	8 863	-	273	12 581	4 365	4 269	16	131	
Avril	6 849	8 670	-	14	13 011	3 307	2 307	972	115	
Mai	6 849	8 494	-	47	13 205	3 045	1 828	948	115	
									13	

Bank von Norwegen
In Millionen Kronen

Jahresende Monatsende	Aktiven					Passiven			
	Gold	Devisen ')	Konsoli- dierte Staats- schuld	Inländ. Wert- schriften	Übrige Ausland- guthaben	Noten- umlauf	Depositen		Übrige Ausland- verpflich- tungen
							davon Staat und andere öffentliche Konti	davon Inlän- dische Banken	
1972	247	8 556	5 430	938	.	8 796	4 282	258	97
1973	235	8 735	5 430	712	1 248	9 530	5 575	75	67
1974	235	9 741	5 430	616	1 138	10 861	5 590	129	241
1975									
Januar	235	9 235	5 430	513	1 145	10 571	4 014	720	594
Februar	235	8 624	5 430	508	688	10 523	5 294	161	53
März	235	8 663	5 430	508	1 080	10 604	4 988	569	64
April	235	9 325	5 430	503	1 083	10 449	5 945	205	67
Mai	235	9 614	5 430	506	1 083	10 565	4 524	1 319	59

¹⁾ Einschließlich Nettokreditposition beim Internationalen Währungsfonds.

108
Fort-
setzung
Suite

Oesterreichische Nationalbank
In Millionen Schilling

Jahresende Monatsende	Aktiven				Passiven				
	Gold	Devisen und Valuten	Eskon- tierte Wechsel ')	Forderung gegen den Bundes- schatz	Noten- umlauf	Sofort fällige Verbindlichkeiten			
						Total	Inländ. Kredit- unterneh- mungen	ausländ. Kredit- unterneh- mungen	öffentl. Stellen u. sonstige Guthaben
1972	17 900	39 375	6 950	3 183	44 730	21 917	17 199	609	4 109
1973	17 923	34 400	6 853	3 532	48 857	16 523	14 105	419	1 999
1974	17 923	38 735	7 430	4 097	52 365	20 503	17 645	320	2 538
1975									
Januar	17 923	40 546	8 173	4 097	49 837	19 390	16 736	366	2 288
Februar	17 923	41 636	7 501	4 097	50 856	18 868	14 976	419	3 473
März	17 923	42 145	6 601	4 115	50 984	19 707	14 957	438	4 312
April	17 923	44 263	5 920	3 931	51 548	19 004	15 587	443	2 574
Mai	17 923	43 796	6 163	3 931	53 788	18 886	15 154	479	3 253

¹⁾ Inbegriffen ERP-Wechsel (Mai 1975: 5237 Mio Schilling).

Banque du Portugal
En millions d'escudos

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif			
	Encassee or	Disponi- bilités en devises étrangères	Autres dis- ponibilités en or et en devises étrangères	Etat c/remises faites par la Banque au FMI	Fonds publics portugais	Portefeuille commercial	Billets en circula- tion	Autres engagements en escudos à vue		Engage- ments en devises étrangères
								Total	dont banques	
1972	22 323	16 917	22 075	876	137	9 647	41 456	26 756	19 832	3 857
1973	22 323	21 873	25 073	876	156	11 561	49 373	27 452	19 763	5 609
1974	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
1975										
Janvier .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Février .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Mars .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Avril .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Mai .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

Banque de Suède
En millions de couronnes

108

Fort-
setzung
Suite

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif				
	Or	Avoirs sur l'étranger	Titres d'Etat	Autres effets et avances	Billets en circulation	Comptes courants			Dépôts à terme
						Total	dont avoirs de l'Etat	dont banques	
1972	1 047	5 254	10 223	90	13 925	1 094	387	697	1 047
1973	1 115	9 057	8 233	122	15 229	1 175	342	828	1 241
1974	1 115	5 527	15 912	3 144	17 274	4 891	255	4 632	1 455
1975									
Janvier.....	1 115	5 722	16 651	1 439	16 377	5 027	239	4 779	1 416
Février	1 115	5 812	14 204	4 371	16 439	5 075	170	4 902	1 504
Mars	1 115	5 906	16 206	2 628	16 561	5 042	135	4 900	1 546
Avril	1 115	7 185	16 363	2 542	16 372	5 166	175	4 971	1 839
Mai	1 115	7 893	15 931	3 783	16 303	5 161	117	5 030	2 367
									1 439

Banque centrale de la République de Turquie
En millions de livres turques

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif			
	Or	Débiteurs étrangers	Effets	Titres	Avances		Créances à liquider ¹⁾	Billets en cir- culation	Dépôts
					sur or, devises et titres	au Trésor à court terme			
1972	1 844	16 665	11 754	66	47	7 469	6 316	20 055	16 663
1973	2 049	26 449	18 284	65	49	7 965	6 267	25 268	19 392
1974	2 049	21 629	31 484	64	266	12 183	6 217	33 477	24 219
1975									
Janvier.....	2 049	20 270	30 986	64	136	12 002	6 215	31 278	25 541
Février	2 049	17 604	33 116	64	212	11 875	6 215	32 564	25 918
Mars	2 049	16 499	33 301	64	414	11 261	6 215	32 055	25 936
Avril	2 049	14 504	34 498	64	1 047	11 773	6 187	31 848	25 978
Mai	2 049	12 679	35 001	64	365	12 681	6 179	32 358	27 577
									311

¹⁾ Obligations du Trésor en contrepartie des créances consolidées et Bons du Trésor en contrepartie de la différence de réévaluation.

Banque centrale de la République argentine
En millions de pesos

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif			
	Or et devises	Avances transitoires au gouverne- ment	Avances diverses aux banques du pays	Valeurs mobilières ¹⁾	Bons d'as- sain- sement bancaires	Circulation monétaire	Dépôts		Engage- ments envers l'étranger
							des banques	autres	
1972	406 263	168 651	389 333	69 538	27 827	1 569 491	274 523	97 443	366 308
1973	1 205 400	549 678	1 872 948	830 764	27 537	3 239 708	1 245 911	124 494	542 803
1974	1 182 088	898 032	.	2 797 027	27 247	5 293 195	1 796 600	217 209	511 261
1975									
Janvier.....	.		.						
Février	918 966	806 173	.	3 318 156	26 957	5 443 111	1 954 582	149 113	514 140
Mars	819 856	877 214	.	3 520 392	26 957	5 548 395	2 079 780	157 027	536 668
Avril .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Mai .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.

* Y compris valeurs hypothécaires et industrielles.

Banque du Canada
En millions de dollars canadiens

108

Fort-
setzung
Suite

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif				
	Devises et titres étrangers	Titres émis ou garantis par l'Etat			Investisse- ments à l'Industrial Develop- ment Bank	Billets en circula- tion	Dépôts			Engage- ments en monnaies étrangères
		Bons du Trésor	autres titres				du Gouverne- ment	des Banques à Charte	autres	
1972	468	932	2 053	2 422	586	4 806	27	1 698	52	58
1973	809	1 081	2 282	2 613	721	5 551	6	2 007	54	25
1974	578	1 590	2 529	2 860	965	6 291	17	2 361	101	2
1975										
Janvier	526	1 612	2 572	2 798	991	5 800	21	2 655	87	2
Février	377	1 596	2 593	2 797	1 002	5 793	15	2 600	81	5
Mars	548	1 749	2 607	2 793	1 010	5 959	11	2 674	79	2
Avril	415	1 843	2 637	2 918	1 035	6 086	10	2 697	102	14
Mai .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

South African Reserve Bank

In million Rands

End of year End of month	Assets						Liabilities			
	Gold Coin and Bullion	Foreign Exchange		Domestic Bills Discounted	Loans and Advances		Notes in Circulation	Deposits		
		Foreign Bills	Other foreign Balances		To Govern- ment	Other		Bankers	Govern- ment	
1972	529,7	62,7	326,7	2,1	-	117,3	677,8	184,5	219,0	21,8
1973	561,0	51,4	168,9	161,9	-	206,0	819,1	216,5	470,8	21,7
1974	539,4	53,4	114,2	105,7	-	132,6	956,6	255,7	173,1	27,5
1975										
January .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
February	531,2	58,8	134,2	439,7	-	164,8	938,7	287,1	614,3	27,2
March	528,1	14,3	188,3	306,2	-	258,2	981,1	280,6	334,4	28,0
April	522,1	34,4	136,4	197,3	-	339,3	955,8	282,6	233,2	28,7
May	519,3	39,3	164,6	167,1	-	351,0	976,5	290,5	126,5	24,9

Federal Reserve Banks (U.S.A.)

In million Dollars

End of year End of month	Assets					Liabilities		
	Gold certificate reserves	Reserve Bank credit outstanding				Federal Reserve notes	Deposits	
		Total	of which				Total	of which Member bank reserves
1972	10 303	78 551	69 906	2 087		58 757	28 667	25 647
1973	11 460	86 072	78 516	1 323		64 262	31 272	27 060
1974	11 652	92 208	80 501	1 298		70 916	30 649	25 843
1975								
January	11 635	92 187	81 344	1 069		67 617	33 518	28 839
February	11 460	91 861	81 086	1 070		68 068	32 838	28 644
March	11 620	92 537	81 418	724		69 270	32 519	27 139
April	11 620	102 054 ³⁾	87 846	2 723		69 561	41 408 ³⁾	32 202 ³⁾
May ²⁾	11 620	.	88 797	1 361		71 181	38 499	29 200

¹⁾ Including acceptances. ²⁾ Last Wednesday. ³⁾ Preliminary.

Ausweise der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, Basel
Situations de la Banque des Règlements Internationaux, Bâle

In Millionen Goldfranken¹⁾ - En millions de francs or¹⁾

109

Fin d'année Fin de mois	Actif							Divers	
	Or	Espèces en caisse et avoirs bancaires à vue	Bons du Trésor	Autres titres mobilisables sur demande	Dépôts à terme et avances	Titres à terme			
						Or	Monnaies		
1969	4 177,1	46,1	7,0	62,9	10 673,4	416,6	4 131,1	17,1	
1970	4 145,2	47,7	1 046,2	-	17 025,9	419,9	2 064,4	0,9	
1971	4 397,1	55,2	1 064,2	-	12 925,0	277,2	10 795,6	0,9	
1972	4 174,2	36,3	970,6	-	16 822,4	103,1	4 066,6	1,3	
1973	4 288,9	65,1	7,8	-	22 052,8	-	5 750,0	3,5	
1974									
Avril	4 342,6	61,5	8,5	-	22 541,6	-	5 017,8	29,1	
Mai	4 271,3	53,1	8,3	-	20 986,0	-	4 460,1	24,4	
Juin	4 301,7	53,1	8,3	-	23 368,2	-	4 641,9	20,6	
Juillet	4 312,7	45,5	8,5	-	24 553,1	-	5 165,6	22,4	
Août	4 175,2	62,0	8,4	-	26 121,4	-	4 741,6	23,7	
Septembre ..	4 175,5	95,3	8,5	-	28 479,1	-	6 090,0	22,2	
Octobre	4 205,4	70,8	333,4	-	28 589,8	-	6 499,2	13,3	
Novembre ...	4 161,0	59,1	511,1	-	29 353,2	-	6 935,7	34,9	
Décembre ...	4 136,4	143,4	515,0	-	30 034,1	-	8 252,6	79,8	
1975									
Janvier	4 136,3	142,3	513,0	-	31 062,9	-	6 129,3	116,9	
Février	4 146,1	68,8	513,5	-	32 458,9	-	5 711,2	187,9	
Mars	4 121,8	86,7	515,7	-	31 885,8	-	5 143,3	187,1	
Avril	4 124,8	95,4	363,3	-	32 068,9	-	4 849,5	169,2	
Mai	4 068,5	77,9	362,3	-	31 752,6	-	4 906,5	172,4	
	Passif								
	Capital versé	Réserves	Dépôts (or)	Dépôts (monnaies)		Effets	Divers	Total du bilan	
				Banques centrales	Autres déposants				
1969	250,0	167,8	6 063,7	10 881,8	1 179,2	835,3	153,5	19 531,3	
1970	289,6	248,5	5 492,4	17 694,3	376,4	469,0	180,0	24 750,2	
1971	300,7	331,2	3 892,9	23 630,4	588,8	486,5	284,7	29 515,2	
1972	300,7	453,2	3 662,1	19 829,1	1 152,7	487,1	289,6	26 174,5	
1973	300,7	548,2	3 693,9	26 376,7	393,7	521,2	333,7	32 168,1	
1974									
Avril	300,7	548,2	3 726,2	24 958,9	1 495,3	567,7	334,1	32 001,1	
Mai	300,7	548,2	3 715,9	22 953,0	1 307,8	558,3	419,3	29 803,2	
Juin	300,7	666,2	3 715,9	25 625,9	1 223,3	555,6	306,2	32 393,8	
Juillet	300,7	666,2	3 726,2	27 225,8	1 327,5	561,0	300,4	34 107,8	
Août	300,7	666,2	3 588,5	28 373,9	1 326,1	551,1	325,8	35 132,3	
Septembre ..	300,7	666,2	3 588,5	31 519,3	1 887,7	557,8	350,4	38 870,6	
Octobre	300,7	666,2	3 588,5	32 374,2	1 805,9	584,4	392,1	39 712,0	
Novembre ...	300,7	666,2	3 595,7	34 300,9	1 137,8	621,3	432,4	41 055,0	
Décembre ...	300,7	666,2	3 572,4	36 457,7	1 021,0	666,7	476,6	43 161,3	
1975									
Janvier	300,7	666,2	3 568,4	35 334,8	1 050,4	668,5	511,7	42 100,7	
Février	300,7	666,2	3 559,3	36 336,0	1 003,4	696,5	524,3	43 086,4	
Mars	300,7	666,2	3 568,5	35 325,5	875,7	665,5	538,3	41 940,4	
Avril	300,7	666,2	3 568,1	34 781,8	1 149,8	653,5	551,0	41 671,1	
Mai	300,7	666,2	3 564,7	34 495,1	1 052,3	675,9	585,3	41 340,2	

¹⁾ Einheiten zu 0,29032258.... Gramm Feingold. – Unités de 0,29032258.... gramme d'or fin.

Internationale Bank für Wiederaufbau und Entwicklung
Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement

In Millionen Dollar – En millions de dollar

Bilanzposten	31. März 1974 31 Mars 1974	31. März 1975 31 Mars 1975	Postes du bilan
Aktiven			
Guthaben bei Banken und andern Depositären	189,8	197,2	Créances sur banques et autres dépositaires
Anlagen			Placements
Regierungsobligationen	2 184,3	2 139,9	Obligations de gouvernement
Auf Zeit	1 308,0	2 721,2	A terme
Aufgelaufene Zinsen	68,0	89,8	Intérêts courus
Auf Rechnung des gezeichneten Kapitals ausstehende Beträge	424,8	404,9	A recevoir sur le capital souscrit
Ausstehende Darlehen im Besitz der Bank	15 911,7	18 667,5	Prêts en cours détenus par la Banque
Aufgelaufene Zinsen und Gebühren	179,0	214,6	Intérêts courus et commissions
Andere Aktiven und Debitoren	303,6	241,9	Autres actifs et montants à recevoir
Anlage des Spezialreservefonds	292,5	292,5	Fonds de la réserve spéciale
Total	20 861,7	24 969,5	Total
Passiven			
Aufgelaufene Zinsen	164,5	224,9	Intérêts courus
Nicht ausbez. Darlehensverpflichtungen ..	5 707,8	6 871,2	Solde non versé sur prêts
Anleiheverbindlichkeiten	9 409,7	12 122,9	Emprunts
Spezialreserve	292,5	292,5	Réserve spéciale
Zusätzliche Reserve	1 481,1	1 645,2	Réserve supplémentaire
Sonstige Passiven	763,5	730,7	Divers
Kapital			Capital
Aktienkapital	30 426,4	30 820,9	Capital social autorisé
Abzüglich: Nicht einbezahltes Aktienkapital	27 383,8	3 042,6	A déduire: Partie non appelée des souscriptions
Total	20 861,7	24 969,5	Total

Internationaler Währungsfonds - Fonds monétaire International
In Millionen Dollar - En millions de dollars

111

Bilanz - Bilan							Postes du bilan
Bilanzposten	31.7.1973	31.1.1974	30.4.1974	31.7.1974	31.10.1974	31.1.1975	
Aktiven							Actif
Gold (zu 35 \$ die Feinunze)	5 366,4	5 369,8	5 369,8	5 369,5	5 369,5	5 369,5	Or (à 35 \$ l'once de fin)
Guthaben in konvertierbaren und nichtkonvertierbaren Währungen	23 816,2	23 888,6	23 916,1	23 927,4	24 829,7	25 957,6	Avoirs en monnaies convertibles et non convertibles
Ausstehendes Kapital der Mitgliedstaaten	204,0	159,0	147,7	122,5	72,4	49,9	Souscriptions à recevoir des Etats-membres
Sonstige Aktiven	539,6	523,9	509,3	496,9	508,2	516,5	Autres postes de l'actif
Total	29 926,2	29 941,3	29 942,9	29 916,3	30 779,8	31 893,5	Total
Passiven							Passif
Genehmigtes Kapital der Mitgliedstaaten	29 171,0	29 191,0	29 191,0	29 191,0	29 191,0	29 191,0	Souscriptions autorisées des Etats-membres
Reserven	744,7	725,8	717,3	710,1	707,1	707,2	Réserves
Kreditaufnahmen	-	-	-	-	845,2	1 921,1	Emprunts
Sonstige Passiven	10,5	24,5	34,6	15,2	36,5	74,2	Autres postes du passif
Total	29 926,2	29 941,3	29 942,9	29 916,3	30 779,8	31 893,5	Total

Verkehr einiger Mitglieder - Relations de quelques Etats-membres

Stand Ende April 1975 - Montant à fin avril 1975

Länder	Einbezahnte Beteiligungen Souscriptions versées		Transaktionen (netto) Transactions (nettes)		Bestände des Fonds an Mitgliedswährungen Avoirs du Fonds en monnaies des pays-membres		Pays
	Gold	Mitgliedswährung Monnaie nationale	Bezüge beim Fonds Utilisation du Fonds	Andere	Zunahme seit 1. März 1947 Augmentation depuis le 1er mars 1947	Bestand am Montant au 30.4.1975	
	Or			Autres			
Argentinien	110,0	330,0	174,0	-	504,0	504,0	Argentine
Australien	124,7	540,4	5,1	-11,5	534,0	534,0	Australie
Belgien	162,5	487,5	349,9	-708,8	-40,2	128,6	Belgique
Brasilien	110,0	330,0	6,4	-12,7	323,7	323,7	Brésil
Deutschland-BR	350,5	1 249,5	988,2	-1 989,7	248,0	248,0	Rép. féd. d'Allemagne
Frankreich	351,9	1 148,1	78,0	-156,8	623,9	1 069,3	France
Großbritannien	611,3	2 188,7	470,6	-0,5	1 569,3	2 658,8	Grande-Bretagne
Indien	162,5	777,5	573,2	86,3	1 064,5	1 437,0	Inde
Italien	250,0	750,0	1 927,0	0,1	2 677,1	2 677,1	Italie
Japan	300,0	900,0	327,4	-661,5	565,9	565,9	Japon
Kanada	275,0	825,0	218,0	-246,0	571,9	796,9	Canada
Niederlande	175,0	525,0	304,5	-496,2	127,0	333,3	Pays-Bas
Schweden	73,3	251,8	7,1	-16,8	242,1	242,1	Suède
Südafrika, Republik	80,0	240,0	4,7	-9,9	159,8	234,8	Rép. de l'Afrique du Sud
Vereinigte Staaten	1 675,0	5 025,0	-	-71,3	2 891,9	4 953,7	Etats-Unis
Übrige Mitglieder	1 785,2	6 975,6	5 932,1	-3 103,3	9 440,2	9 804,4	Autres Etats-membres
Total	6 596,9	22 544,1	11 366,2	-7 398,7	21 503,1	26 511,6	Total

WÄHRUNGSRESERVEN UND GELDUMLAUF IM AUSLAND
RÉSERVES MONÉTAIRES ET CIRCULATION MONÉTAIRE A L'ÉTRANGER

Geldumlauf in den Vereinigten Staaten - Circulation monétaire aux Etats-Unis
 In Millionen Dollar – En millions de dollars

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Umlauf an Banknoten, Zertifikaten und Staatsnoten Billets de banque, certificats et billets d'Etat en circulation						Gesamter Geldumlauf Total de la circulation monétaire
	Federal Reserve Notes	United States Notes	Gold certificates	Silver certificates	In process of retirement	Total	
1972	58 619	320	–	–	291	59 230	66 516
1973	64 130	321	–	–	288	64 739	72 497
1974	–	–	–	–	–	–	79 743
1975	–	–	–	–	–	–	–
Jan. – Jan.	–	–	–	–	–	–	76 343
Feb. – Fév.	–	–	–	–	–	–	76 834
März – Mars	–	–	–	–	–	–	78 062
Apr. – Avr.	–	–	–	–	–	–	78 340 ¹⁾
Mai – Mai	–	–	–	–	–	–	79 999 ¹⁾

¹⁾ Provisorische Angabe. – Chiffre provisoire.

112

Papiergebäumlauf in einigen Ländern – Billets en circulation dans différents pays

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse Fr.	Belgien Belgique b.Fr.	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne DM	Frankreich France F	Großbritannien Grande-Bretagne £	Italien Italie L.	Niederlande Pays-Bas Fl.	Schweden Suède Kr.
1972	16 635	222 560	44 504	82 850	4 465	8 747 477	11 373	13 925
1973	18 296	238 537	46 247	88 076	4 989	10 028 957	11 873	15 229
1974	19 436	252 457	50 272	96 451	5 780	11 159 536	12 986	17 274
1975	–	–	–	–	–	–	–	–
Jan. – Jan.	17 835	243 676	48 890	94 870	5 254	10 184 955	12 457	16 377
Feb. – Fév.	17 984	244 884	49 369	93 278	5 327	10 123 403	12 343	16 439
März – Mars	18 329	255 332	50 805	94 426	5 518	–	12 581	16 561
Apr. – Avr.	17 878	255 035	50 763	96 623	5 514	–	13 011	16 372
Mai – Mai	17 872	263 698	51 411	95 466	5 720	–	13 205	16 303

113

Goldbestände zentraler Notenbanken – Réserves d'or de banques centrales d'émission

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse Fr.	Belgien Belgique b.Fr.	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne DM	Italien Italie L.	Niederlande Pays-Bas Fl.	Oesterreich Autriche S.	Schweden Suède Kr.	Vereinigte Staaten Etats-Unis \$
1972	11 880	75 394	13 971	1 801 917	6 830	17 901	1 047	10 487
1973	11 893	73 800	14 001	1 804 288	6 849	17 923	1 115	11 652
1974	11 893	71 821	14 002	1 804 288	6 849	17 923	1 115	11 652
1975	–	–	–	–	–	–	–	–
Jan. – Jan.	11 893	71 821	14 002	1 804 288	6 849	17 923	1 115	11 635
Feb. – Fév.	11 893	71 821	14 002	1 804 288	6 849	17 923	1 115	11 621
März – Mars	11 893	71 821	14 002	–	6 849	17 923	1 115	11 620
Apr. – Avr.	11 893	71 821	14 002	–	6 849	17 923	1 115	11 620
Mai – Mai	11 893	71 821	14 002	–	6 849	17 923	1 115	–

114

97

Offizielle Währungsreserven einiger Länder – Réserves monétaires officielles de différents pays

115

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Alle Länder – Tous les pays			Intern. Institut. Institut. intern. 1)	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Frankreich France	Italien Italie	Groß- britannien Grande- Bretagne	BR Deutsch- land Rép. féd. d'Alle- magne	Nieder- lande Pays-Bas
	Total	Devisen Devises	Gold Or							
In Millionen Dollar – En millions de dollars										
1972	141 772	102 957	38 815	6 093	10 728	8 865	5 350	2 167	76 108	13 365
1973	163 777	120 647	43 130	6 713	11 660	7 986	5 662	2 237	90 447	16 871
1974										
Apr. – Avr.	173 295	130 210	43 085	6 749	11 661	7 546	5 458	2 403	91 844	15 735
Mai – Mai	176 796	133 691	43 105	6 725	11 718	7 554	4 795	2 390	93 570	15 853
Juni – Juin	179 472	136 374	43 098	6 737	11 746	7 557	4 544	2 318	92 818	15 525
Juli – Juil.	184 128	141 083	43 045	6 737	11 664	7 668	4 818	2 307	92 091	15 578
Aug. – Août	184 380	142 020	42 360	6 616	11 876	7 736	4 957	2 363	90 525	16 589
Sep. – Sep.	188 824	146 404	42 420	6 629	11 898	7 762	7 373	2 476	88 930	18 583
Okt. – Oct.	190 573	147 858	42 715	6 686	11 845	8 144	6 696	2 607	87 424	19 246
Nov. – Nov.	197 186	154 071	43 115	6 732	11 695	8 223	6 196	2 702	88 968	19 374
Dez. – Déc.	196 321	152 613	43 708	6 828	11 657	8 078	6 720	2 345	81 850	18 770
1975										
Jan. – Jan.	196 510	152 315	44 195	6 895	11 637	8 230	6 406	2 360	76 271	18 563
Feb. – Fév.	201 725	156 796	44 929	7 052	11 623	8 439	6 454	2 440	85 136	18 492
März – Mars	200 992	155 473	45 519	6 967	11 639	8 562	6 594	2 458	86 043	18 482
Apr. – Avr.	.	.	.	.	11 622	8 794	6 702	.	84 046	18 356
Mai – Mai	.	.	.	.	.	.	.	.	83 170	18 200

Angaben der einzelnen Länder ohne Reserveposition des IMF. – Résultat de chaque pays, sans concours au FMI.

1) Internationaler Währungsfonds, Europäische Währungsabkommen (bis Ende 1972), Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, Fonds Monétaire International, Accord Monétaire Européen (jusqu'à fin 1972), Banque des Règlements Internationaux.

Index der Geldmenge – Indice de la masse monétaire

Ende – Fin 1958 = 100

116

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Schweiz Suisse 1)	Belgien Belgique	BR Deutschland Rép. féd. d'Allemagne	Frankreich France	Groß- britannien Grande- Bretagne	Italien Italie	Nieder- lande Pays-Bas	Oesterreich Autriche	Vereinigte Staaten Etats-Unis
1971	319	222	292	348	212	662	294	276	164
1972	334	253	332	399	241	830	346	336	181
1973	334	274	335	439	254	962	346	365	194
1974									
März – Mars	308	284	319	.	244	931	355	343	180
Juni – Juin	307	297	388	453	251	980	392	366	188
Sep. – Sep.	304	292	341	440	258	973	380	377	182
Dez. – Déc.	.	300	376	505	281	.	389	380	199
1975									
März – Mars	.	.	.	.	.	.	.	383	186

1) Neue Geldmengenreihe vgl. Tab. 47. – Masse monétaire, nouvelle série voir tabl. 47.

STICHWORTVERZEICHNIS

Tab.

- Abrechnungsverkehr 51, 52
- Aktien: Emissionen 29–31, 34, 35
 - Index: Ausland 26
 - Schweiz 22
 - Rückzahlungen 32–34
- Alters- und Hinterlassenenversichg. 37
- Anlagefonds 43
- Anleihen: Emissionen 27, 28, 31, 34
 - Kurse von Bundesanleihen 23
 - Kursindex 21, 24
 - Rendite 21, 25
 - Rückzahlungen 32–34
- Arbeitsmarkt 99–102
- Ausfuhr 62–65, 67–71
- Ausgleichsfonds der AHV 37
- Ausländ. Anleihen: Emissionen 28, 31, 34
 - Kursindex 24
 - Rendite 25
- Außenhandel: Ausfuhr nach Ländern 68
 - Ausfuhr wichtiger Waren 67
 - Einfuhr nach Ländern 68
 - Einfuhr wichtiger Waren 66
 - Gebundener Zahlungsverkehr 73
 - Jahresergebnisse 62, 64
 - Mengenindex 71
 - Monatsergebnisse 63, 65
 - nach Verwendungszweck 69
 - Preisindex 70
- Bankausweise:
 - Ausländische Notenbanken 108
 - BIZ 109
 - Internationaler Währungsfonds 111
 - Internationale Wiederaufbaubank. 110
 - Nationalbank 1–8
 - Pfandbriefzentralen 36
- Banken: Aktienindex 22
 - Bilanzen 38, 39, 42
- Banknotenkurse 12
- Baulnvestitionen 95
- Baukredite 41
- Bautätigkeit 96
- Beschäftigungsgrad 99, 100
- Betriebsergebnisse PTT 59
- Betriebsergebnisse SBB 58
- Bilanzen 38, 39, 42
- Börsenindex 21, 22, 24
- Börsenkurse von Bundesanleihen 23
- Börsenumsätze 44–46
- Brutto-Sozialprodukt 92, 93
- Bund: Finanzlage 55–57
 - Steuern 53–54b
- Bundesbahnen: Betriebsergebnisse 58
 - Verkehrsmengen 104
- Callgeldausleihungen 17
- Clearing, siehe Abrechnungsverkehr
- Clearingkurse 10
- Devisenkurse, siehe Wechselkurse
- Diskontosätze: Geldmarktsätze 17, 18
 - Offizielle Sätze 15
 - Privatsätze 17, 18
 - Dreimonatsdepots 17
- Einfuhr 62–66, 68–71
- Elektrische Energie 98
- Emissionsstatistik 27–35
- Ertragsbilanz 72
- Fabrikbauvorlagen 96

Tab.

- Finanzen: Bund 53–59
 - Kantone 60, 61
 - Städte 60, 61
- Fremdenverkehr 107
- Geldmarktsätze: Ausland 18
 - Schweiz 17
- Geldmenge 47, 116
- Giroverkehr: Nationalbank 48
 - Post 50
- Gold: Ausländ. Banken usw. 108, 109
 - 111, 114, 115
 - Nationalbank 1, 2
 - Preise 14
- Großbanken: Bilanzen 38, 39, 42
 - Dreimonatsdepots 17
 - Zinssätze für Kassenobligationen 19
- Großhandelsindex: Ausland 84
 - Schweiz 75, 76, 80–83, 84
- Handelsbilanz 63, 68
- Hotelfrequenz 107
- Hypothekarzinssätze 20
- Indizes: Agrarproduktion 97
 - Aktien: Ausland 26
 - Schweiz 22
 - Ausländische Anleihen 24
 - Außenhandel 70, 71
 - Außenhandelspreise 70
 - Großhandel 76, 80–84
 - Industrielle Produktion 94
 - Konsumentenpreise 77, 85, 86
 - Landw. Produktionsmittelpreise 75, 78, 87
 - Landw. Produktenpreise 75, 79, 88
 - Obligationenkurse 21, 24
 - Weltmarktpreise 84
- Industrie: Aktienindex 22, 26
 - Beschäftigungsgrad 99, 100
 - Löhne 89–91
 - Produktion 94
 - Stellensuchende 101, 102
- Kantonalbanken: Bilanzen 38, 39
 - Zinssätze 19, 20
- Kantone, Finanzlage 60, 61
- Kassenobligationen, Zinssätze 19
- Kleinhandel, Wertumsätze 103
- Konsumentenpreise:
 - Index: Ausland 86
 - Schweiz 77, 85, 86
- Kredittätigkeit der Banken 40
- Kurse von Bundesanleihen 23
- Landwirtschaft:
 - Preise der Produktionsmittel 75, 78, 87
 - Produktenpreise 75, 79, 88
 - Tierische Erzeugnisse 97
- Löhne 89–91
- Lombardzinsfuß 16
- Münzen 47
- Nationalbank, Schweizerische:
 - Ausweise 1
 - Diskontosatz 15
 - Giroverkehr 48
 - Kreditbeanspruchung 4
 - Lombardsatz 16
 - Notendeckung 8
 - Währungsreserven 2, 3
- Notenbanken, ausländische:
 - Ausweise 108
 - Offizielle Diskontosätze 15
- Notenumlauf: Ausland 108, 112, 113
 - Schweiz 1, 5, 6, 8
- Obligationen: Index ausländ. Werte 24
 - Index schweiz. Werte 21
 - Rendite ausländ. Anleihen 25
 - Rendite von Bundesanleihen 21
 - Rendite von kantonalen Anleihen 21
 - Rückzahlungen 32–34
- Offizielle Diskontosätze 15
- Paritäten 9
- Pfandbriefe 36
- Preise: Entwicklung 75
 - Gold 14
 - Landw. Erzeugnisse 88
 - Preisindizes, siehe Indizes
- Privatdiskontosätze:
 - Ausland 18
 - Schweiz 17
- PTT: Betriebsergebnisse 59
 - Postcheck- u. Giroverkehr 50
 - Verkehrsleistungen 106a, 106b
- Regionalbanken: Bilanzen 38, 39
- Rendite: Anleihen von Kantonen 21
 - Bundesanleihen 21
 - Obligationen im Ausland 25
- Rheinschiffahrt 105
- Rückzahlungen 32–34
- Schatzanweisungen, ausländische 3
- Schulden: Bund 57
- Spareinlagen, Zinssätze 20
- Staatsanleihen: Emissionen 27, 31
 - Kurse 23
 - Rendite 21, 25
 - Rückzahlungen 32–34
- Staatsrechnungen: Bund 53–57
- Städte, Finanzlage 60, 61
- Stellensuchende 101, 102
- Stempelabgaben 53, 54a
- Steuern 53–54b, 60
- Verkehr in den Basler Rheinhäfen 105
- Verrechnungssteuer 53, 54b
- Währungsfonds, Internationaler 111
- Währungsparitäten 9
- Währungsreserven:
 - Ausland 115
 - Schweiz. Nationalbank 2, 3
- Wechselkurse:
 - Banknotenkurse 12
 - Clearingkurse 10
 - Geldkurse für Devisen 11, 13
- Wertpapierumsätze 44–46
- Wertschriften-Clearing 49
- Wiederaufbaubank, Internationale 110
- Wohnbautätigkeit 96
- Zahlungsverkehr mit dem Ausland 73, 74
- Zinssätze: Diskontosätze 15, 17, 18
 - Hypotheken 20
 - Kassenobligationen 19
 - Lombardzinsfuß 16
 - Spareinlagen 20
- Zolleinnahmen 53, 54
- Zwischenbilanzen der Banken 38, 39

INDEX ALPHABÉTIQUE

Tabl.	Tabl.	Tabl.			
Actions: Emissions	29-31, 34, 35	Importation des princ. marchandises	66	Production	94
Indice: à l'étranger	26	Importation par pays	68	Salaires	89-91
en Suisse	22	Indice des prix du com. extér.	70	Investissements en constructions	95
Remboursements	32-34	Indice des quantités du comm. extér.	71	Lettres de gage	38
Activité: Bâtiment	96	par catégories d'utilisation	69	Marché du travail	99-102
Commerce de détail	103	Résultats annuels	62, 64	Masse monétaire	47, 116
Industrie	99, 100	Résultats mensuels	63, 65	Monnaies	47
Agriculture:		Service réglementé des paiements	73	Mouvement: Bourses	44-46
Indice des prix des agents de la production agricole	75, 78, 87	Chambres de compensation	51, 52		
Indice et prix des produits agricoles	75, 79, 88	Clearing des titres	49		
Produits d'origine animale	97	Comptes de chèques et virements postaux	50		
Argent au jour le jour	17	Comptes de virements de la Banque nationale suisse	48		
Assurance-vieillesse et survivants ..	37	Touristique	107		
Avances sur nantissement:		Navigation sur le Rhin	105		
Taux officiels	16	Obligations: de caisse, taux des	19		
Balance commerc. de la Suisse ...	63, 68	Emissions	27, 28, 31, 34		
Balance des revenus	72	Indice	21, 24		
Banque des Règlements internat.	109	Rendement	21, 25		
Banque Internat. pour la Reconstruction et le Développement	110	Or: Banque nationale suisse	1, 2		
Banque nationale suisse:		Banques étrangères, etc.	108, 109		
Couverture des engagements	8	111, 114, 115			
Crédits accordés	4	Prix	14		
Réserves monétaires	2, 3	Parités monétaires	9		
Situations	1	Paiements avec l'étranger	73, 74		
Taux d'avances s. nantissement ..	16	Prix à la consommation:			
Taux d'escompte	15	Indice: à l'étranger	86		
Virements	48	en Suisse	77, 85, 86		
Banques cantonales: Bilans	38, 39	Prix:			
Taux d'intérêt	19, 20	de l'or	14		
Banques d'émission étrangères:		des produits agricoles	88		
Situations	108	Evolution des	75		
Taux officiels	15	Produit national brut	92, 93		
Banques régionales, bilans	38, 39	PTT: Chèques et virements	50		
Bâtiment	96	Résultats d'exploitation	59		
Bilans de banques suisses	38, 39, 42	Trafic de l'entreprise	106a, 106b		
Billets en circulation:		Remboursements	32-34		
à l'étranger	108, 112, 113	Rendement:			
en Suisse	1, 5, 6, 8	des droits de timbre fédéraux	53, 54a		
Bons du Trésor étrangers	3	des Impôts fédéraux	53-54b		
Bourse:		d'obligations	21, 25		
Cours des fonds d'Etat fédéraux ..	23	Réserves monétaires:			
Indices	21, 22, 24	Banque nationale suisse	2, 3		
Mouvements	44-46	Etranger	115		
Cantons, situation financière	60, 61	Salaires	89-91		
Centrales de lettres de gage	36	Situations de banques:			
Chambres de compensation	51, 52	Banque des Règlements Internat. ..	109		
Changes: Cours de billets de banque ..	12	Banque Internat. pour la Reconstruc-			
Cours de clearing	10	tion et le Développement	110		
Cours des devises	11, 13	Banque nationale suisse	1-8		
Parités	9	Banques d'émission étrangères	108		
Chemins de fer fédéraux		Fonds monétaire international	111		
Quantités transportées	104	Taux: d'avances sur nantissement	16		
Résultats d'exploitation	58	de l'argent au jour le jour	17		
Chèques et virements postaux	50	d'épargne	20		
Chômage	101, 102	d'escompte officiel	15		
Circulation des billets:		des obligations de caisse	19		
Banque nationale suisse	1, 5, 6, 8	du marché monétaire	17, 18		
Banques centrales étrang.	108, 112, 113	hors banque	17		
Clearing: Cours de	10	hypothécalre	20		
des titres	49	Timbre, droit de	53, 54a		
Commerce de détail	103	Tourisme	107		
Commerce extérieur:		Trafic des ports de Bâle	105		
Exportation des princ. marchandises ..	67	Villes, situation financière	60, 61		
Exportation par pays	68	Virements:			
		de la Banque nationale suisse	48		
		postaux	50		

Verzeichnis der Quellen und Erhebungsstellen – Indication des sources

Quellen	Tabellen – Tableaux	Sources
Ausweise zentraler Notenbanken	108, 113–115	Situations des banques centrales d'émission
Bank of Canada Review	25, 84, 86, 108	Revue de la Banque du Canada
Bilanzen der Kantonalbanken, Großbanken, Regionalbanken und Sparkassen	38–40, 42	Bilans des banques cantonales, des grandes banques, des banques régionales et des caisses d'épargne
Bulletin d'Information et de Documentation de la Banque Nationale de Belgique	25, 84, 86	Bulletin d'Information et de Documentation de la Banque Nationale de Belgique
Bulletin Trimestriel de la Banque de France	84, 86	Bulletin Trimestriel de la Banque de France
Bundesblatt	53–55	Feuille fédérale
Die Volkswirtschaft	72, 75–77, 80–83, 85, 89–91, 96, 101–103	La Vie économique
Federal Reserve Bulletin	108, 112, 114	Federal Reserve Bulletin
Indicatori Mensili ISTAT, Roma	84, 86	Indicatori Mensili ISTAT, Roma
International Financial Statistics, Washington	9, 25, 26, 84, 86, 111, 115, 116	International Financial Statistics, Washington
Monatsberichte der Deutschen Bundesbank	25, 84, 86	Monatsberichte der Deutschen Bundesbank
Monatsstatistik des Außenhandels der Schweiz	63, 65, 68, 70–72	Statistique mensuelle du commerce extérieur de la Suisse
Monthly Digest of Statistics, London	25, 84, 86	Monthly Digest of Statistics, London
Neue Zürcher Zeitung	115	Neue Zürcher Zeitung
 Erhebungsstellen		
Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung	37	Offices et administrations
Ausländische Notenbanken	25, 108, 113–115	Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants
Bank für Internationalen Zahlungsausgleich	109	Banques d'émission
Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit	75–77, 80–83, 85, 89–91, 96, 99–103	Banques des Règlements Internationaux
Börsenkommissariate der Kantone Basel, Genf und Zürich	44–46	Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail
Der Delegierte für Arbeitsbeschaffung	95	Chambres de bourse (Bâle, Genève et Zurich)
Eidg. Amt für Energiewirtschaft	98	Le Délégué aux possibilités de travail
Eidg. Finanzverwaltung	53, 54b–57, 60, 61	Office fédéral de l'économie énergétique
Eidg. Oberzolldirektion	62–72	Administration fédérale des finances
Eidg. Statistisches Amt	35, 92–94, 107	Direction générale des douanes fédérales
Eidg. Steuerverwaltung	54a	Bureau fédéral de statistique
Internationale Bank für Wiederaufbau und Entwicklung, Washington	110	Administration fédérale des contributions
Internationaler Währungsfonds, Washington	111	Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement, Washington
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken	36	Fonds monétaire international, Washington
Pfandbriefbank schweiz. Hypothekarinstutute	36	Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses
PTT-Generaldirektion	50, 59, 106a, 106b	Banques des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire
Rheinschiffahrtsamt Basel	105	Direction générale des PTT
Schweizerisches Bauernsekretariat	75, 78, 79, 87, 88, 97	Office de la navigation rhénane, Bâle
Schweizerische Bundesbahnen	58, 104	Secrétariat des paysans suisses
Schweizerische Nationalbank	1–24, 27–34, 43, 47–49, 51, 52, 113, 114	Chemins de fer fédéraux suisses
Schweizerische Verrechnungsstelle	73, 74	Banque nationale suisse
Verband schweizerischer Kantonalbanken ...	19, 20	Office suisse de compensation
		Union des Banques cantonales suisses